### Exodus

- רַגָּר הָּאָדָה מֵינָּקֶת מֵן הָ/עָבָריֵּת הָּלְצָּה הָ/הְלָד: הַ/אַלָּה הָ/אָלָה הָ/אָלָה הָלִיקָר: יְלְהָרִבּ הָיִבְּרִבּ הָיִלְּהָר: יְלִיבָר:
  - ַלָּכִי וַ/הַּלֶּךֶ הָּ/עַלְּטָה וַ/הַּקָּרָא אֶת־אָם הַ/יֶּלֶד: בּת־פַּרְעָה לֵכִי וַ/הַּלֶּךְ הָ/עַלְטָה וַ/הַּקָרָא אֶת־אָם הַ/יֶּלֶד:  $^8$
- אָנֵי אָתַּן [/הַינֵקּ/הוּ לִּיִי וַ/אֲנֵי אָתַּן /הַינֵקּ/הוּ לִּיִי וַ/אֲנֵי אָתַּן אַ אָתַן אַתַּי בָּת־פַּרְעֹה הַיִּלִיכִי אָת־הַ/יֶּלֶד הַ/הָנֵד וַ/הְנַיֵּן/הוּ: אֶת־שְׂבֶרֵ/הְוּ וַ/הָּקַה הָ/אָשָׁה הַ/יֶּלֶד וַ/הְנִיֵּק/הוּ:
- וֹתְּבָּלֵל 10.1 הַלֶּלֶד וַ/תְּבָצֵּ/הוּ לְ/בַת־פַּרְעוֹה וַ/יְהִי־לֶ/הּ לְ/בֵן וַ/תִּקָּרָא שָׁמֹוֹ מֹשֶׁה וֹ וֹיִגְדַל בוֹ וֹתְבָּצֵּיה מְשִׁית/הוּ: וֹתְּאַמֶּר כִּי מִן־הֹמִים מְשִׁית/הוּ:
- וֹ וַ/יְרָא בְּ/סְבְלֹתָ/ם וַ/יִּרָא אָל־אָּחָי/ו וַ/יַרָא בְּ/סְבְלֹתָ/ם וַ/יַרָא אִישׁ וֹ וַ/יַצְא אָל־אָחָי/ו וֹ בּ/יָמִים הָ/הַם וַ/יִּרָא אִישׁ מַבָּר מֹכֵּה אישׁ־עבָרִי מֹאָחִי/ו:
  - ילי. אַיִּטְ אָרִיהַ/פְּעָלְי, וַ/יִּטְמְגַ/הוּ בַּ/חְוֹל: אֵישׁ אַישׁ וַ/יַדְּ אָת־הַ/מִּצְלִי וַ/יִּטְמְגַ/הוּ בַּ/חְוֹל:  $1^{12}$
- הַבֶּר מֶבֶר בְּלְיִם הַ/שֵׁנִּי וְ/הָנָה שְׁנֵי־אֲנָשִׁים עִבְרָים נִצֵּים וַ/יֹּאמֶר ֹלְ/רְשָׁע גָ/מֶה תַבֶּה רע בּרָים בּיִים בּיִשׁנִּי וְ/הָנָה שְׁנִי־אֲנָשִׁים עִבְרָים נִצֵּים וַ/יֹּאמֶר ֹלְּרָשֶׁע גָ/מֶה תַבֶּה רע/דּ:
- 14 'וְיִּאֶמֶר מִי שֶׁמְ/דְּ לְיִאִּישׁ שֻׂר וְ/שׁפֵטּ עֶלֵּי/נוּ הַּ/ְלְהָרְגַּ/נִי אַתָּה אֹמֵׁר כַּ/אֲשֶׁר הַרְגָּתָ אָת־הַ/מָצֶרָי וַ/יִּרָא מֹשֶׁהֹ וַ/יֹּאמֵּר אֲכָן נוֹדֵע הַ/דְּבָר:
- יַלְּהָרָג אָת־מֹשֶׁה וַ/יִּבְּרָח מֹשָׁה מִלְּהָרָ הַלְּהָר הַלְּהַרְ הַלְּהָרְג אָת־מֹשֶׁה וַ/יִּבְרָח מֹשָׁה מִלְּהָרְ וֹיִבְּרָח מֹשָׁה מִלְּהָרְ מִלְּהָרְ מִלְּהָרְ וַלִּיִּשְׁב אָל־הַ/בְּאַר: פַּרְעֹה נְיִלְיִּשְׁב בְּלְאַרְיִיִּמְדְיָ וַ/יִּשְׁב אָל־הַ/בְּאַר:
- וֹת יַּלְהַשְּׁקוֹת וֹ/חָבָּאנָה וַ/חִּבְּאנָה וַ/חִּבְּאנָה וַ/חִּבְּאנָה וֹ/חִמַּלֶּאנָה אָת־הָ/רְהָטִּים לְ/הַשְּׁקוֹת יַּאנָה וַ/חִּבְאנָה וַ/חִמַלֶּאנָה אָת־הָ/רְהָטִים לְ/הַשְּׁקוֹת צֹאן אַבי/הַן:
  - בּילָעָר הַ/יָּשָׁק אָת־צֹאנָ/ם: 1/יָנֶרְשַׁוּ/ם וַ/יָּקָם מֹשֶׁה וַ/יְּוֹשְׁעָּׂי/ן וַ/יַּשְׁקְ אָת־צֹאנָ/ם:
    - באנָה אָל־רְעוּאֵל אֲבִי/הָן וַ/יֹּאמֶר מַדְּוּעַ מִהַרְתָּוְ בָּא הַ/יְוֹם:  $^{18}$
- ן וֹעָשְׁקְ הָּצִּילָ/נוּ מִעְּרִי הָצִּילָ/נוּ מִעְּרִי הָצִילָ/נוּ מִעְּרִי הָעִים וְעֵם־דָּלְהֹ דָלָהֹ לְּ/נוּ וַ/יָּשְׁקְ אַת־הַ/צִּאן: אַת־הַ/צָּאן:
  - ַלָּחֶם: אַר־בָּנֹתַי/ו וַ/אַיָּ/וֹ לָ/מָה זָּהֹ עֲזַבְתָּוֹ אֶת־הָ/אִּישׁ קּרְאָן לְ/וֹ וְ/יָאכַל לֶחֶם:  $^{20}$ 
    - בּתַּ/וֹ לְ/מֹשֶׁה: 1/יָנֹשֶׁל מֹשֶׁה לְ/יֶשֶׁבֶת אֶת־הָ/אֻישׁ וַ/יַתַּן אֶת־צִפּּרָה בִתַּ/וֹ לְ/מֹשֶׁה:
    - ן נְרָרָיָה: פֿ אָרֵץ בָּרְיָה: פֿן אַרָאָרָא אָת־שְׁמָ/וֹ גַּרְשָׁם בִּי אָבַּׁר גַּר הָיִּיתִי בְּעָאָרִץ נָכְרִיָּה: פֿ אַהַּלִּד בַּוֹ וַ/יִּקְרָא אָת־שְׁמָ/וֹ גַּרְשָׁם בִּי אָבַּׁר גַּר הָיִּיתִי בְּעָאָרִץ נָכְרִיָּה: פּ
- לְּמֶלֶהְ מִצְלֵּיִם הַ/נָּמִּים הָ/רַפִּים הָ/נָּמָת מֶלֶהְ מִצְלֵּיִם הַ/נָּמָת בְּנִי־יִשְׂרָאֵל מִלְהְי בְּנִי־יִשְׂרָאֵל מִן הַ/עֲבֹּרָה: מִן־הָ/עֲבֹדֶה: הַ/יִּזְאֵלְהַיִּם מַן־הָ/עֲבֹדֶה:
- ן אָת־צָבְרָהָם אָת־נַאָקָתָ/ם וַ/יִּזְכָּר אֱלֹהִים אָת־בָּרִיתֹּ/וֹ אָת־אַבְרָהָם אָת־יִצְּחָק וֹ וֹ/יִּזְכָּר אֱלֹהִים אָת־בָּנְקֹב: וֹ/אַת־יַצֵּקֹב:
  - ַ וַ/יַרָא אֱלֹהָים אֶת־בָּנֵי יִשְׂרָאֵל וַ/יַדַע אֱלֹהָים: ס

10.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

<sup>5.1</sup> BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

#### Chapter 3

- וֹ וּ/מִּשֶּׁה הָיֶה רֹעֶה אֶת־צָאו יִתְרָוֹ חֹתָנ/וֹ כֹּוַוְ מִדְיֶן וַ/יִּנְהָג אֶת־הַ/צֹאוֹ אַחַר הַ/מִּדְבֶּׁר וַ/יָּבָא אֶל־הַר הָ/אֱלֹהָים חַרָבָ/ה:
- יַרָא וְ/הַנָּה הַ/סְּנָה הַיִּלְנּוּ אָבֶל: בְּעִר־אֵשׁ מְ/תַּוֹף הַיִּלְנִּה אַיִּגְ/נּוּ אָבֶל:
- וְלַאַקּר מֹשֶּׁה אָסָרָה־גָּא וְ/אָרְאֶּה אָת־הַ/מַּרְאָה הַ/גָּדָל הַ/זָּה מַדּוּע לֹא־יִבְעַר הַ הַ/פָּגָה:
- ינֶרָא יְהָוָה בָּי סָר לְּרְאֵוֹת וַ/יִּקְרָא אֲלָי/ו אֱלֹהִים מְ/תִּוֹךְ הַ/סְּנָּה וַ/יָּאמֶר מֹעֶּה בֹּי יַבְרָא יִהְנִי: מֹעֵּה וַ/יִּאמֶר הַנַּ/נִי:
- אָשֶׁר אַמָּה עוֹמֵד פֿי הַ/מָּקרם הָלָם שַׁל־נָעֶלֶּי/דּ מֵ/עַל רַגְלֶּי/דּ כִּי הַ/מָּקוֹם אֲשֶׁר אַמָּה עוֹמֵד עַלְיוּ אַדְמַת־קְדֶשׁ הָוּא:
- <sup>6</sup> 1/יֹאמֶר אָנֹכִי אֲלַחֵי אָבִּי/דְ אֵלֹחֵי אַבְרָחָם אֱלֹחֵי יִצְחָק וַ/אלֹחֵי יַצְקַב וַ/יַּסְתַּר מֹשֶׁהֹ פָּנִּי/ו פִי יָרָא מַ/הַבִּיט אֶל־הָ/אֱלֹחִים:
- ן יַאָת־צַעַקּתָ/ם שְׁמַּעָתִּי 'בְאָה רָאָיתִי אֶת־עָנִי עַפָּ/י אֲשֶׁר בְּ/מִצְרֵיִם וְ/אֶת־צַעַקּתָ/ם שְׁמַּעְתִּי מִ/פָּנֵי נְגִשִּׁי/ו כִּי יַדָעָתִּי אֶת־מַכְאֹבָי/ו:

#### Chapter 1

- ַנְאָיָם וּ/בֵיתְ/וֹ בָּאָי וּעְרָאֵל הַ/בָּאָים מְצְרֵיְמֶ/ה אֵת יַעֲלְּב אָישׁ וּ/בֵיתְ/וֹ בָּאוּ: 1/אָלֶה שָׁמוֹת בָּנֵי יִשְׂרָאֵל הַ/בָּאָים מְצְרֵיְמֶ/ה אֵת יַעֲלְּב אָישׁ וּ
  - :היִדָּהרי/וְ לֵוַיְ וֹשְׁמְעֹּוֹן שְׁמְעֹוֹן ראוּבָן  $^2$
  - $^{3.1}$  :יַשָּׁשַבָר זְבוּלֻן וּ/בְנְיָמְן  $^3$ 
    - :דָן וְ/נַפְּתָּלֵי גָּד וְ/אָשֵׁר:
  - ַרִים: בְּל־נָבֶשׁ יִצְאַי יֶרֶר־יַצְקֹב שִׁבְעִים נָבֶשׁ וְ/יוֹסֵף הָיָה בְ/מִצְרִים: <sup>5</sup> וַ/יְהִה בָּלֹבְנֶשׁ יִצְאַי יֶרֶר־יַצְקֹב שִׁבְעִים בָּבֶשׁ
    - $^{6}$  אַקֿי/ו וְ/כָּל הַ/דְּוֹר הַ/הָוֹא יוֹסֵף וְ/כָל־אָקֿי/ו וְ/כָל הַ/דְּוֹר הַ
- י וּלְבָנֵי יִשְׂרָאֵׁל פָּרָוֹ וַ/יִּשְׁרְצֶוּ וַ/יִּרְבָּוּ וַ/יַּעַצְמָוּ בִּ/מְאָד מְאָד וַ/תִּמְלֵא הָ/אֶרֶץ אֹתָ/ם: פ
  - אָעריוֹסַף: אָעריוֹסַף אָעֶער לְא־יָדַע אָת־יוֹסַף:  $^8$
  - $\frac{1}{2}$ אֶמֶר אֶל־עַאֶּוֹם מָמֶ/נּוּ: עָם בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל רַב וְ/עַצָּוּם מָמֶ/נּוּ:  $\frac{9}{2}$
- 10 הֶבָ/ה נִתְחַפְּמָה לֻ/וֹ פֶּן־יִרְבָּה וְ/הָיָה כִּי־תִקְרָאנָה מִלְחַמְהֹ וְ/נוֹסַף גַּם־הוּאֹ עַל־שָׂנְאֵיֹינוּ וְ/נַלְחַם־בַּ/נוּ וִ/עַלָה מָן־הַ/אַרֵץ:
- 11 ½שָּׂימוּ עָלֶי/וֹ שַׂרָי מִּסִּים לְמַעַן עַנֹּתְ/וֹ בְּ/סְבְלֹתֵ/ם וַ/יִּבָן עֲרִי מִסְכְּנוֹתֹ לְ/פַרְעֹה אֶת־בִּתִּמָס:
  - יַשְרָאֵל: אָליִי יִשְּׁרָאַל: אָליִי יִשְּׁרָאַל: אָליִי יִשְּׁרָאַל: אַליִי יִשְּׁרָאַל: אַליִי יִשְּׁרָאַל אַ זְיִבֶּה וְאַרָּאַל יִפְרָיץ וַיְיָבָּאָשֶׁר יִשְנָּוּ אַלּאִי בָּן יִרְבֶּה וְאַרָאַל: 12
    - ַרָּבֶּר מְצַרָיִם אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּ/פֶּרֶה: מִצְרָיִם אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּ/פֶּרֶה: <sup>13</sup>
- 14 וַ/יִמֶּרָרוּ אֶת־חַיֵּי/טֶּם בַּ/עֲבֹדֶה קְשָּׁה בְּ/חֹמֶר וּ/בִ/לְבַנִּים וּ/בְ/כָל־עֲבֹדָה בַּ/שֶּׁדֶה אֲת כַּל־עַבַדָתׁ/ם אַשֶּׁר־עַבָדִוּ בַּ/הָם בָּ/כַּרָהְ:
- $^{15}$  רַ/אַמֶר' מֶלֶדְ מִצְרַׁיִם לַ/מְיַלְדַת הָ/עִבְרִיֶּת אֲשֶׁר שֵׁם הָ/אַחַת שִׁפְּרָה וְ/שֵׁם הַ/שֵׁנִית פּוּעה:
- וֹהָמָתָן אַם־הָא בְּלַיֶּלְךְכֶן אָת־הָ/עִבְרּיּוֹת וּ/רְאִיתָן עַל־הָ/אָבְנֵיִם אָם־בָּן הוּא וַ/הָמָתָּן אֹת'וֹ וְ/אָם־בָּת הָיא וַ/הָיָה:
- ן מָלֶהְ מָצֶרִים הָלְאָשֶׁר הָבֶּר אֲלֵיּיִם הָלְאָשֶׁר הָבֶּר אֲלֵיּיִם, מְלָהְ מָצֶרִים הַלְּאַ עָשׁׁוּ בַּלְאָשֶׁר הָבֶּר אֲלֵיּיִם, מְלֶהְ מָצֶרִים: רַיְּמָהָיִינְ אָת־הַ/לְּדָים:
- וֹת הַּנְּה הַ/עִבְרַיֻּת הַ/עִּבְרַיָּת הַּלְעַבָּה הַ/מִּצְרַיַּת הַ/מַצְרַיַּת הַּלְעַבְּרַיִּת הַּבְּה הַלְּעַבָּה הַ/מַצְרַה הַלְּעָבָה הַ/עִּלֶּבָת וְ/נָלֶדוּ: בְּיֹשְׁה הַ/מְיַלֶּבָת וְ/נָלֶדוּ:
  - באָד: אַלהִים ל/מִילָדָת ו/יָרֶב הַּ/עָם ו/יָעצָמוּ מָאָד: 20
  - בּתִּים: בַּיִּרֶאָוּ הַ/מְיַלְדֹת אֶת־הָ/אֱלֹהֵים וַ/יַּצַשׁ לְ/הָם בָּתִּים: 21
- הַּיְלִיבֶּ\הַ פַּרְעֵּה קְ/כָל־עַפָּ/וֹ לַ/אמֵר כָּל־הַ/בַּן הַ/יִּלּוֹד הַ/יָּאֹרְ/הֹ תַּשְׁלִיבַּ/הוּ בְּרַעָה קַיְבָּל־הַ בַּרְעָה הַיְּלּוֹד הַ/יָּאֹרָ. ס

<sup>3.1</sup> BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

- וֹיִלָּךְ אִישׁ מִ/בֵּית לֵנִי וַ/יָּקָח אֱת־בַּת־לֵנִי: 1 וֹיִלָּךְ אִישׁ מִ/בִּית
- ן יַרְחִים: שְׁלֹעָשׁה יַרְחִים: אַת/וֹ כִּי־טָוֹב הֿוּא וְ/תִּצְפָּגַ/הוּ שְׁלֹעָשה יָרְחִים:  $^{2}$  וַ/תַּהַר הָ/אִּשָּׁה וַ/תַּלֶּד בָּן וּ/תַּרָא אֹת/וֹ כִּי־טָוֹב הֿוּא וַ/תִּצְפָּגַ/הוּ שְׁלֹעָה יִרְחִים:
- ן אָפֶת וֹ/הָּשֶּׁם בּ/הַּלָּה עּוֹד הַצְּפִינ/וֹ וַ/הָּקּח־ל/וֹ הַבַת גֹּמֶא וַ/הַחְמֶּךְ/ה בַ/חַמֶּר וּ/בַ/זָּפֶת וַ/הָּשֶּׁם בַּ/הָּוּף עַל־שָׁפַת הַ/יְאָר: בָּ/הַּוֹּאָר וַ/הָּעָשׁם בַּ/הָּוּף עַל־שָׁפַת הַ/יְאָר:
  - יַלְאָה לְּרֹדֵיֶּה מְרַתִּק לְ/דֵיֶּה מַה־יֵּעְאָָה לְּרֹוֹ. מֹיִרְתִּק לְ/דֵיֶּה מַה־יֵּעְאָָה לְּרֹוֹ.
- ן הַלְכָת עַל־יַד הַיִּאָר וַ/הַּגָר וּלְרַתְּץ עַל־הַ/יָאֹר וְ/נַעֲרֹתָי/הָ הֹלְכָת עַל־יַד הַ/יָאָר וַ/הַּגָר אַ אַת־הַ/הַ הַלְכָּת עַל־יַד הַ/יִאָר וַ/הַּגָּת אַת־הַ/הַ הַלְּכָּת בַּלּהַהְיִּד הַ/פֿוּף וַ/הַשְׁלַח אַת־אַמְת/ה וַ/הַּקַחְיָה = 5.1
- <sup>6</sup> וַ/תִּפְתַּחֹ וַ/תִּרְאֵ/הוּ אָת־הַ/לֶּלֶד וְ/הִנֵּה־גַעַר בֹּכֶה וַ/תַּחְמָל עָלֶי/ו וַ/תְּאֹמֶר מִ/יַּלְדֵי הַ/עַבְרֵים זֶה:

- רָאַמָר בּּיי אַדֹנֵי, שְׁלַח־נָא בְּיַד־תִּשְׁלָח: 13 וּיִּאמר בּיי אַדֹנֵי, שְׁלַח־נָא בּיִיד־תִּשְׁלָח:  $^{13}$
- 14 רְאָחַר־אַּף יְהֹוָה בְּ/מֹשָׁה וַ/יֹּאמֶר ֹ הַ/לֹּא אַהָרוֹ אָחִי/דְּ ֹ הַ/לֵּוֹי יָדְּעְתִּי בִּי־דַבְּר יְדַבֵּר הָוּא וֹעָם הָנָּה־הוּא ֹצֵא לִ/קָראתֶּר, וְרָצֵּ/דְּ וְשְׁמֵח בְּּ/לְבְּ/וֹ:
- 15 ן/דַבַּרְתָּ אֵלֶּי/ו ן/שַׂמְתָּ אֶת־הֵ/דְּבָרִים בְּ/פֵי/ו ן/אָנֹכִי אֶהְיֶה עִם־פִּּי/דְּ ן/עִם־פִּי/הוּ ן/הוֹרֵיתִי אֶתְ/כֶּם אַת אֲצֶער תַּעֲשִוּוֹן:
- 1/ן אָפָה הָּהָה־קּ/וֹ אָל־הָעֶם וְעָהָה הּוּאֹ יִהְנָה־קּ/וֹךְ לְעָפָּה וְעִּפָּה הָּהָנָה־קּ/וֹ וְלִבָּרָה וְעִפָּה הָּהָנָה־קּ/וֹ בְּלְּהָיִם:
  - פ (אַת־הַ/אַמָּה הַלּ), אַת־הַ/אַעָר הַצַּשֶּׁה־בָּ/וֹ אָת־הַ/אַתְּת: פ אַנדֶ/הַ הַעָּשָּׁה־בָּ/וֹ אָת־הַ
- וֹלַכֶּךְ מֹשֶׁה וַלְיָשֶׁב וּ אֶל־יֶתֶר חְתְּנֹיוֹ וַלְיָאמֶר לֹ/וֹ אֲלֵכֶה נְּא וְעִשְׁוּבָהֹ אֶל־אַחַ/י 18 אַשְׁר־בְּּלְמָצְרִים וְעָשָׁה הַּ/עוֹדֵ/ם חַיֵּים וַ/נִּאמֶר יְתְרֵוֹ לְ/מֹשֵׁה לֵּךְּ לִ/שְׁלְוֹם:
- ים הַאְמָבַקְשָׁים הַאָבָקשִׁים הַיבָּאָנֶים פִּי־מֵּתוּ בָּל־הַ/אֲנָשִׁים הַ/מְבַקְשָׁים הַ/מְבַקְשָׁים הַ/מְבַקְשָׁים אַרבּפָּשִׁיה:
- יַנְיִם אַרְצָּ/ה מְצֶּרִיִם מַשָּׁה אָת־אָשְׁתְּ/וֹ וְ/אָת־בָּנְי/ו וַ/יַרְכָּבֵ/ם עַל־הַ/חָמֹר וּ/יָשָׁב אַרְצָ/ה מְצֶרֵיִם  $^{20}$ וֹיִרְכָּבַ/ם מַעָּה הָאֶת־מַטָּה הָאֶלהִים בְּ/רָדְוֹ:
- - יִשְׂרָאֵל: יְשְׂרָאֵל הָלֹה הָגֹי יְשְׂרָאֵל: אַמַר הָעֹרָ הָלֹה הָגִיי יִשְׂרָאֵל: 22 אָמַרהָ אָמַר יָהוֹיָה הָנֹה הָנֹה אָמַר יִשְׂרָאֵל
- אַנְיִי הַנָּה אָלָיִיף שַׁלָּח אָת־בְּנִיִּי וְ/יִעַבְדַּ'וֹי וַ/הְמָאֵן לְ/שַׁלְּחִ/וֹ הַנָּה אָנֹכִי הֹרֶג אַ אֶרבּנְיֹה אָנֹבִי הֹרָג אָת־בּנְ/הָ בְּכֶּרְ/הִּ:
  - בֹּלֶבֶקָשׁ הָמִיתְ/וֹ: 24 וַ/יְהָי בַּלֶּבֶרֶהְ בַּ/מֶּלָוֹן וַ/יִּפְגְּשֵׁ/הוּ יְהֹוֶה וַ/יְבַקֵּשׁ הָמִיתְ/וֹ:
- אָת־עָרְלַת בְּּנְ/ה וַ/תַּגַע לְ/רִגְלֵי/ו וַ/הֿאמֶר כִּי וֹ/תַּלָּח צָפּרָה צֹר וַ/תִּכְרֹת אָת־עָרְלַת בְּנָ/ה וַ/תַּגַע לְ/רִגְלֵי/ו וַ/הֿאמֶר כִּי חַתְּן־דָּמִים אַתָּה לְ/י:
  - בּלת: פֿלמוּלָת: פָּקַעָּרָה מָמֶ/נּוּ אָז אָמְלָה חָתַן דָּמִים לַ/מּוּלְת: פֿ $^{26}$
- רה בְּעַהָר הַעָּלָהְ וַלְּהָ בְּעָהָרוֹ לָדָּ לְעָרָאת מֹשֶׁה הַ/מִּדְבֶּרְ/ה וַ/יֵּלְּהְ וַּ/יִּפְּגְּשַׁ/הוּ בְּעַהָר בֹּי וַיִּיְאָמֶר יְהוָהֹ אֱלִדְּהַ וְּיִבְּקְּעִּיהוּ בְּעַהָר הָעְבָּרְ/הוּ בִּיּעִקּרְלְוֹ:
- ן אַת פָל־הָ/אֹתָת אֲשֶׁר שְׁלָחֵלוֹ ן/אַת פָל־הָּבְרָי יְהָוָה אֲשֶׁר שְׁלָחֵלוֹ ן/אַת פָל־הָ/אֹתָת אֲשֶׁר אַבָּר. אַנְיהוּ: אַנִּירהוּ:
  - ן יִשְׂרָאֵל: אָת־כָּל־זִקְנֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל: אָת־כָּל־זִקְנֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל:  $^{29}$
- ענגי אָל־מַאֶשה זְלַיָּעשׂ הָ/אֹתָת לְענגי אָטֶר־דָּבָּר יְהָוָה אָל־מֹאֶשה זַלַיָּעשׂ הָ/אֹתָת לְענגי הַלְעַמַב:  $\hat{p}_{ij}$
- ר יְהַנְּל וְלְכֵי רָאָהֹ אֶת־עָנְיָלְם יְהַנְה אָת־בָּנֵי יִשְׂרָאֵל וְלְכֵי רָאָהֹ אָת־עָנְיָלִם  $^{31.1}$  יְהֹנָה אָת־בָּנֵי יִשְׂרָאֵל וְלִיִּשְׁתַּחַנְּוּ:  $^{31.1}$
- 31.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.
- $^{2.1}$  מ/זהמַה־זָּה
- <sup>2.2</sup> Adaptations to a Qere which L and BHS, by their design, do not indicate
- 10.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

- ן אַהַרֹן הַאָּהָרֹן וַ/יֹאמָרָוּ אָל־פַּרְעָה כְּה־אָמֵר יְהנָהֹ אֱלוֹהַי יִשְׂרָאֵׁל שַׁלַּחֹ  $^1$  אֶת־עַּמִּיר יְהנָהֹ אֱלוֹהָי יִשְׂרָאֵל שַׁלַּחֹ אֶת־עַמִּיי וְיָתָגוּ לְ/י בַּ/מִּדְבָּר:
- 2 וַ/נָאמֶר פַּרְעֹה מִי יָהוָה אֲשֶׁר אֶשְׁמֵע בְּ/קּלֹ⁄וֹ לְ/שֵׁלַח אֶת־יִשְׂרָאֵל לָא יָנַעְתִּי אֶ אֶת־יָהוֹה וְעִם אֶת־יִשְׂרָאֵל לָא אֲשַׁלֵּחַ:
- \$ וַ/נָאמְרוּ אֱלוֹתֵי הָ/עִבְרֵים נִקְרָא עָלֵי/נוּ נַלֵכָה נְּא דְּרָךְ שֶׁלֹשֶׁת יָמִים בַּ/מִּדְבָּר וְ/נַוְבְּחָה לֵ/יתְוָה אֱלֹהֵי/נוּ בָּּ(דִיפְּגָּעִי/נוּ בַּ/דֶּבֶר אָוֹ בֶּ/חָרָב:
- ראַהָרֹן תַּפְּרֵיעוּ אֶת־הָ/צָם מָלֶהְ מִצְרַׁיִם הָ/מֶּה מֹעָּה וְ/אַהָרֹן תַּפְּרֵיעוּ אֶת־הָ/צָם מִ/מְּצָעֵיּי/ו לָכִּי לְ/סְבָּלֹתֵי/כֶם:
  - בֿרָתָ/ם אֹתָ/ם מְלַפָּרָעָה הַן־רַבָּים עַתָּה עַם הָ/אָרֵץ וְ/הִשְׁבַּתָּם אֹתָ/ם מְ/פְּבְלֹתָ/ם:  $^{5}$ 
    - ַרְעָה בַּ/יָּוֹם הַ/הָוּא אֱת־הַ/נֹּגְשֵׂים בַּ/עֵּם וְ/אֱת־שׁטַרִי/ו לֵ/אמָר:  $^6$  וַ/יָצֵו פַּרְעָה בַּ/יִּוֹם הַ/הָוּא אֱת־הַ/נֹּגְשֵׂים בַּ/עַׂם וְ/אֱת־שׁטַרִי/ו לֵ/אמָר:
- לא תאספֿוּלן לֶלְתַּת תָּבֶן לְ/עָם לִלְבָּן הַ/לְבַנִים כִּלְתְמְוֹל שְׁלְשֵׁם הַם יֵלְכֿוּ וְ/קּשְׁשׁוּ לְאָם תָּבָן: לְקַם תָּבָן:

- ן אַרֵּד לְ/הַצִּילְ/וֹ וּ מִ/יַד מִצְרַׁיִם וּ/לְ/הַצֵּלֹת/וֹ מִן־הָעֶּרֶץ הַ/הָוֹא אֶל־אֶרֶץ טוֹבֶה וּ/רְהָבֶּי וְ/הַ/חָנִּי וְ/הַ/חָתִּי וְ/הָ/אֵמֹרִי וְ/הַ/פְּרִיּי וּ/רְהָבֶׁשׁ אֶל־מְקוֹם הַ/כְּנַצֵּיוֹ וְ/הַ/חָתִּי וְ/הָ/אֵמֹרִי וְ/הַ/בִּיּסִי: וּ/הַ/חָנִי וִ/הַ/הַיִּבּיִם:
- ן עַתָּה הָגָּה צַעֵקּת בְּנֵי־יִשְׂרָאַל בָּאָה אַלֶ/י וְ/גַם־רָאִיתִי אֶת־הַ/לַּחַץ אֲעֶׁר מִצְרַיִם לֹחֲצִים אֹתָ/ם:
  - ן מְאַשְׁלָחַ/הָ אָל־פַּרְעֵה וְ/הוֹצֵא אָת־עַמְּ/י בְנִי־יִשְׂרָאַל מְ/מִּצְרִים: אָל־פַּרְעֵה וְ/אַשְׁלָחַ/הָ אָל־פַּרְעֵה וְ/הוֹצֵא אָת־עַמְּ/י בְנִי־יִשְׂרָאַל מְ/מִּצְרִים:  $^{10}$
- ן אָר־הַּ/אֱרֹהָים מִי אָנֹכִי כִּי אַלַהְּ אָל־פַּרְעָה וְ/כִי אוֹאֵיא אָת־בְּגַי יִשְׂרָאַ מִּשְׁהֹ אֶל־הַ/אֱלֹהִים מִי אָנֹכִי כִּי אַלַהְּ אָל־פַּרְעָה וְ/כִי אוֹאֵיא אָת־בְּגַי יִשְׂרָאַל מִ/מַּצְרִים:
- $^{-1}$ גַיאַ/הָ שְׁלַחָתְּי/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הָ הָ/אָרה בְּיהוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הְ בִּיהוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹצִיאַ/הְ בְּ/הוֹנִים אַל הְ/הָר בְּ/הָהָ בִּיֹלִים תַּעַבְּדוּ/ן אֶת־הַ/אֱלֹהִים עַל הְ/הָר בְּ/הוֹצִיאַ/ה
- 13 ½אמֶר מֹשֶׁה אֶל־הָ/אֱלֹהִים הַנֵּה אָנֹכִי בָא אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵלֹ וְ/אָמַרְתִּי לְ/הֶּם אֱלֹהַי אַבוֹתִי/כֵם שְׁלָחֵ/נִי אֵלִי/כֵם וְ/אָמְרוּ־רֵּ/י מַה־שְׁמֹ/וֹ מָה אֹמֵר אַלֵ/הָם:
- ישְׁרָאֵל הַים אָל־מּשָּׁה אֲהָיָה אֲשָׁר אֱהָיֶה וֹ/יֹּאמֶר כְּה תֹאמֵר לְּ/בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל אַ וֹ/יָּאמֶר בְּה תֹאמֵר לְּ/בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל אַ אֶלִי/בֶם: אֱהָיָה שְׁלְחַ/נִי אֲלִי/בֶם:
- וּלָתְי אֲבֹתֵי/כֶּם אַל־מֹּשֶׁה כְּה־תֹאמֵר אֶל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל יְהֹוֶה אֱלֹהֵי אֲבֹתֵי/כֶם אַלֹהֵי אַבְרָהָם אַלֹהֵי יִצְּחָכְּ וַ/אלֹהֵי יַצְקֹב שְׁלָחַ/נִי אַלִּי/כֵם זָה־שָׁמֵּ/י לְ/עֹלֶם וְ/תָה אֱלֹהַי אַבְרָהָם אַלֹהֵי יִצְחָכְּ וַ/אלֹהֵי יַצְקֹב שְׁלָחַ/נִי אַלִּי/כֵם זָה־שָׁמֵ/י לְ/עֹלֶם וְ/תָה זְּבָּי/י לְ/תַר דְּר:
- $^{16}$ לֵה ן/אֶסַפְתָּ אֶת־זִקְנִי יִשְׂרָאֵּל ן/אָמַרְתָּ אֲלֵיְסָם יִהְוֹה אֱלֹהֵי אֲבְתַּי/כֶם נִרְאָה אֵלִי/כּ אֵלְהָי אַבְּתָה יִצְתָק ן/יַצַקּב לֵ/אמֶר פָּקֹד פָּלַּדְתִּי אֶת/כֶּם ן/אֶת־הֶ/עֲשׂוּי לְ/כֶם אֱלֹהֵי אַבְרָהָם יִצְתָק ן/יַצַקּב לֵ/אמֶר פָּקֹד פָּלַדְתִּי אֶת/כֶּם ן/אֶת־הֶ/עֲשׂוּי לְ/כֶם בְּ/מַצֵרְיִם:
- אַמַּר אַצֶּלֶה אֶת/כֶם מֵ/עֲנִי מִצְּרִיִם אֶל־אָרֵץ הַ/כְּנַצֵּנִי וְ/הַ/חִתִּּי וְ/הְ/אֱמֹרִי וֹ ו/ה/כָּרוֹּי ו/ה/חַוִּי ו/ה/יִבוּסִי אָל־אָרץ וַבַּת חַלָב וּ/דְבַשׁ:
- 18 וְ/שָׁמָעֵּוּ לְ/קַלֵּ/הּ וּ/כָאתָ, אַמָּה ּ וְ/זְקַנֵּי יִשְׂרָאֵׁל אֶל־מֶלֶהְ מִצְרַיִּם וַ/אַמַרְתָּם אַלְי/וּ יְהֹוֶה אֵלֹהֵי הָ/עִּרָיִּים נְקָרָה עָלֵּי/נוּ וְ/עַמָּה וַלָּכָה־נָּא דֶרָךְ שְׁלְשֶׁת יָמִים בַּ/מְדְבָּׁר וְ/נִוְבָּחָה לַ/יתָנָה אֱלֹהֵי/נוּ:
  - ן אָרֶרָה דְּלָדְא בְּלֶדָ חָזָקָה: אָרְיָם מָצֶרָים לַ/הְלֶדְ וְלָא בְּלֶדָ חָזָקָה:  $^{19}$  נּיִ לָּא־יִתַּן אֶתְלֶכֶם מֶלֶדְ מִצְרַיִם לַ/הְלֶדְ וְלָא בְּלֶדָ חָזָקָה:
- וֹלְשֶׁלֶה אָעֶר אָעֶשֶׁה בְּ/קרבְּ/וֹ וְ/הָבֵּיתִי אָת־מִצְלַיִם בְּ/כֹל נִפְּלְאֹתַּ/י אָשֶׁר אָעֲשֶׂה בְּ/קרבְּ/וֹ וְ/שְׁלַח אָתְ/כֶם: וְ/שְׁלַח אָתְ/כָם:
  - 21 וְ/נָתַתָּי אֶת־חַן הָ/עָם־הַ/זָּה בְּ/עֵינֵי מִצֶּרִים וְ/הָיָה כִּי חֲלַכֿוּ/וְ לָא תַלְכָוּ רֵיקָם:
- ת אַ אָלָה אָשָּה מִ/שְּׁכָּנְתּ/הֹ וּ/מִעְּרָת בַּילָּיה בְּלֵי־בֶּסֶף וּ/כְּלֵי זָהָב וּ/שְּׁמֶלְת בְּילָה בְּלִי־בֶּסֶף וּ/כְּלֵי זָהָב וּ/שְּׁמֶלְת בְּילִה בִּילִה בְּילִה בְּילִה בְּילִה בִּילִה בִּילִה בִּילִה בְּילִה בִּילִה בְּילִה בִּילִה בִּילִה בִּילִה בְּילִה בִּילִה בִּילִה בִּילִה בְּילִה בִּילִה בִּילִה בִּילִה בּילִה בִּילִה בְּילִה בְּילִה בְּילִה בְּילִה בְּילִה בְּילִה בִּילִה בְּילִה בְּילְה בְּילִיה בְּילִה בְּילִיה בְּילִה בְּילִה בְּילִה בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּילְבְיל בְּילְה בְּילְה בְּילִיה בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּיל בְּילְה בְּיל בְּיל בְּילְה בְּיל בְּילְבְיל בְּילְה בְּילְה בְּילְה בְּיל בְּיל בְּילְה בְּיל בְּילְה בְּיל בְּיל בְּילְב בִּילְבִיי בְּילְה בּיל בְּילְיבְּיל בְּיל בְּילְב בִּילְב בְּילְבְּיל בְּיל בְּילְבְּיל בְּיל בְּיב בּיי

- וּ וַלְצַעוֹ מֹשֶׁהֹ וַלְּאֹמֶר וְ/הֵן לְא־יַצָּמִינוּ לְּ/י וְ/לָא יִשְׁמְעָוּ בְּ/קֹּלֵ/י כִּי יְאמְרֹּוּ לְא־נַרְאָה אַ בּ/לְצֵעוֹ מֹשֶׁהֹ וַ/הֹאמֶר וּ לְאִרנָרְאָה אֱלֵי/דּ יְהְוָה:
  - $\pm 2.2 \ \text{בּלְיֶל, הַלָּהְ מֵּטֶה. בּלְיָל, יְהָוָה מלוזה מֹל, בּלְיָדְל, בּלְיָל, בּלְיָל, בּלְיָל, בּלְיַל, בּלְיַל, בּלְיָל, בּלְיַל, בּלְיל, בּלְל, בְלְל, בּלְל, בּלְל, בּלְל, בּלְל, בּלְל, בּלְל, בּלְל, בּלְל, בּ$
- ריי אַמֶּר הַשְּׁלִיבֵ/הוּ אַרְצִּ/ה וַ/יִּשְׁלִיבֵ/הוּ אַרְצִּ/ה וַ/יְהֵי לְ/נָחֲשׁ וַ/יְנָס מֹאַָה מִ/פָּגִי/ו: 1/מֹאָמָר הַשְׁלִיבֵ/הוּ אַרְצִּ/ה וַ/יְהִי לְ/נָחֲשׁ וַ/יְנָס מֹאַָה מִ/פְּגִי/ו:
- וֹיְהָנִי נִדְלֹּ וַלִּיָשְׁה שְׁלַחֹ יָדְלֹּ וְעְאֲחָזׁ בִּלְוָנְבֵעוֹ וַלִּיִשְׁהָ יָדְלֹּ וַלִּיָחָזָק בֹּעוֹ וַלִיְהָי בְּלֹוֹ וַלִּיִשְׁה שְׁלַחֹ יָדְלֹּ וְעְאֲחָזֹ בִּלְוְנָבְעוֹ וַלִּיִשְׁהָ בְּלֵבְעוֹ:
- לְמַצּו יַצְּמִׁינוּ כִּי־נִרְאָה אַלֶּי/דְּ יְהָוָה אֱלֹהֵי אֲבֹתֵ/ם אֱלֹהֵי אַבְרָהָם אֱלֹהֵי יִצְחָקּב גַּעֹלְירָ יָתַקְב:
- ַלְיִּשֶׁב יָדֶ/הֹ אֶל־חֵילֶּ/הּ וַלְיָשֶׁב יָדָ/וֹ אֶל־חֵילֶּ/הּ מַ/חֵילְּ/הּ מַ/חִילְּ/הּ מַ/חִילְּ/הּ מַ/חִילְּ/הּ מַ/חִילְּ/הּ מַ/חִילְּ/הּ מַ/חִילְּ/הּ בִּיְבְשָּׁבְה כִּ/בְשָּׁרְ/וֹ:
- ן ן הָאָת הָ/רִאשׁוֹן ן/הָאֱמִינוּ לְּ/דְּ וְ/לָא יִשְׁמְעֹּוּ לְ/קֹל הָ/אָת הָ/רִאשׁוֹן וְ/הָאֱמִינוּ לְ/קֹל הָ/אָת הָ/בַחַרְוֹן: הָ/אַת הָ/אַחַרְוֹן:
- <sup>2</sup> וְסָנָה אִם־לָא יַאֲמִׁינוּ גַּם רְ/שָׁנֵי הָ/אֹתוֹת הָעֹּלֶה וְ/לָא יִשְׁמְעוּ/וֹ רְ/קּנֶּי/הְ וְ/לָקַחְהָּ מִ/מֵּימֵי הַ/יְאֹר וְ/שַׁפַּכְהָ הַ/יַּבְּעֲה וְ/הָיִוּ הַ/מַּיִם אֲשֶׁר תִּקַח מִן־הַ/יְאֹר וְ/הָיִוּ לְ/הֶם בַּ/יַבְשָׁת:
- וֹלְיּאמֶר מֹעֲה אֶל־יְהָןָה' בָּ/י אֲדֹנֶל' לֹא אָישׁ דְּבָרִים אָנֹכִי גַּם מִ/תְּמוֹל ֹגַם מֹלְיִּאמֶר מֹעֲה אֶל־יִהְנָה' בְּלִי אֲדֹנֶל' לֹא אָשׁלְשֹׁם גַּם מֵ/אָז דַּבֶּרְ/ה  $^{10.1}$  אֶל־עַּבְרָ/ה כִּי כְבַד־בָּה וּ/כְבַּדְ לְשִׁוֹ אָלְכִי:
- וו נְלּאמֶר יְהוָה אַלֶּי/ו מֵי שָׂם כָּה ֹ לֶ/אָדָם אָוֹ מִי־יָשְׂוּם אַלֵּם אָוֹ חַבֵּשׁ אַוֹ פַּקּחַ אָוֹ  $1^{11}$  עַנֵּר הַ/לָא אַנֹבֵי יְהוָה: עַנֵּר הַ/לָא אַנֹבֵי יְהוָה:
  - יוֹעָנָר תְּדַבֵּר: אָעָנֹרְ אָלָנֹרְ אָהָיָה עִם־פָּי/דְ וְ/הוֹרֵיתִי/דְ אֲעֶׁער תְּדַבֵּר:

- אָת־מַתְפֹּנֶת הַ/לְבַנִּים אֲשֶׁר הַם עשִּׁים תְּמְוֹל שִׁלְשׁם תָּשִּׁימוּ עֲלֵי/הֶם לָא תִגְרְעִוּ מָמֵּ/נּוּ כִּי־בֹרְפִּים הַם עַל־בַּן הָם צְעֲקִים לַ/אמֹר נַלְבָה נַוְבָּתָה לַ/אלהַי/נוּ:
  - $^{9}$  תַּכָבַּד הָ/עֵבֹדָה עַל־הָ/אֲנָשִׁים וְ/יַעֲשׂוּ־בָ/הּ וְ/אַל־יִשְׁעָוּ בְּ/דִּבְרֵי־שֶׁקֶר.
- יַגַּיָּעָם הָעָם הָעָם הְעָעָם הְעָשָׁטְרָּי/ו וַ/יֹאמְרָוּ אֶל־הָ/עָם לֵ/אמֶר כָּה אָמֵר פַּרְעֹה אֵיגֶ/נִי נֹתַן לְ/כָם הֶּבְוּ: מָתַן לְ/כָם הֶבְּוּ:
  - בָרָע מֵ/עֲבֹדַתְ/כֶם דָּבֶר: מַ/אֲשֶׁר תִּמְצֵאוּ כִּי אֵין נִגַרֶע מֵ/עֲבֹדַתְ/כֶם דָּבֶר:
    - ן לְעָם בּּ/כָל־אָרֶץ מִצְרֵיִם לְ/קֹעֵשְׁשׁ לַ/מָשׁ לַ/מָבֶן:  $^{12}$
- $^{13}$  ן/הִ/נֹּגְשִׂים אָצִים לֵ/אמֶר כַּלְּוּ מַצְשֵׁי/כֶם דְּבַר־יָוֹם בְּ/יוֹמֹ/וֹ כַּ/אֲשֶׁר בִּ/הְיָוֹת הַ/הַנָּבְ: הַּ/הְנִוֹת בָּ/הַנִּגְשִׁים אָצִים לַ/אמֶר בַּלְּוּ מַצְשֵׂי/כֶם דְּבַר־יַוֹם בְּ/יוֹמֹ/וֹ כַּ/אֲשֶׁר בִּ/הְיָוֹת הַ/תְּבַן:
- 14 לַכִּי שָׁטְרֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל אֲשֶׁר־שֲמוּ עֲלֵ/הֶם נֹגְשֵׁי פַרְעָה לַ/אמֶר מַדְּוּעַ לֹא כָלִיהָם הַחָּלְוּם כָּלְבֹּן כְּלְבֹּן כְּלְתְמִוֹל שָׁלְשֹׁם גַּם־תָּמִוֹל גַּם־הַלִּוֹם:
- לה כָּלְשָּׁה כָּלָה שְׁטְצֵרִי בָּנִי יִשְׂרָאֵׁל וַ/יִּצְצָקּוּ אֶל־פַּרְעָה לַ/אמֶר כֶּ/מָה תַּצָּעָה כָּה לַיִּבְּרָי/הּ:
- את אָקָרִיף אָקָרָיף אָקָרָיף אָקָרָים אַלְּבָנִים אַמְרָים לָ/נוּ צַשְׂוּ וְ/הַגָּה עֲבָדָי/ד מַכִּים וְ/חָטָאת עַמֵּ/דּ: עַמֵּאַדּ:
  - - וּ ן/עַהָּה לְכָּוּ עִבְדֹּוּ וְ/תָבֶן לֹא־יִנָּתַן לָ/כֶם וְ/תִּכֶן לְבַנִּים תִּתַנּוּ:
- רינוֹם אָלְרָבֵי/כֶם דְּבַר־יַנוֹם פְּלֶרָע לֵא־תָגְרְעַוּ מְלִּבְנֵי/כֶם דְּבַר־יַנוֹם בְּלֶרַע לֵא־תַגְרְעַוּ מְלִּבְנֵי/כֶם דְּבַר־יַנוֹם בְּלִינְמָר לֹא־תַגְרְעַוּ מְלִּבְנֵי/כֶם דְּבַר־יַנוֹם בְּלִינְמְלוֹ:
  - בּרְעה: מְאָת־מֹשֶׁה וְ/אֶת־אַהָּלֹן נִצָּבִים לִ/קְרָאתָ/ם בְּ/צֵאתָ/ם מֵ/אַת פַּרְעֹה:  $^{20}$
- עני. פֿרְעה אָכִילָה אָכִילָה אָכִילָה עָלִילֶם אָלִילֶם אָלִילֶם אָלִילָם אָלִילָם אָלִילָם אָלִילָם אָלִילָם אָלִילָם אָלִילָם אָלְיָרָג בּיִלְיּיל גַילֶּיתי דֶּתָרב בְּלִידֶלִם לְלְהָרְגַינוּ:
- $^{22}$  נְלְשָׁב מֹשֶׁה אֶל־יִהְוָה וַ/יֹּאמֵר אֲדֹנָּ/י לְ/מֶה הָרֵעֹּתָה לְ/עָם הַ/וֹּה לָ/מָה זָּה שְׁלַחָתּ/נִי:
- לָּאָה דְ/הָצָל לא־הָצַל קֿת הַלָעם הַ/עָם הַלָּעם הַלָּבָר לא־הָצַל לא־הָצַל לא־הָצַל אַ הַלָּעם הַלְּעָם הַלְּאָה בָּרעה לא־הָצַלְהָ בּאַתי אָל־פַּרְעה קֹל לְּאַהָּצַלְהָּ בּאַתי אָל־פַּרְעה קֹל לְאַהַבְּאַלְהָי בּאַלְהָּ

- ן יַאַקּה בְּיִ בְּיִדְ חַזָּקָה יְשַׁלְּחֹׁ/ם אַנְתָּה תִרְאָה אֲעָער אֱעֵשָׂה לְ/פַּרְעָה כִּי בְּיִדְ חַזָּקָה יְשַׁלְּחֹׁ/ם וּ/בְּיִרְרָּ הַ תַּלְּאָר יְשַׁלְּחֹׁ/ם בּיִאַרְצְיִוֹ: ס וּיִבְיִייִייִם מַיִּאַרְצְיִוֹ: ס
  - אָנִי יְהָוָה: אָליקים אָל־מֹעֱה וַ/יָאמֶר אַלָי/ו אָנִי יְהָוָה: אַליקים אָל־מֹעֱה וַ/יִאמֶר אַלָייו אָנִי יְהָוָה
- ן אַל־אַבְרָתָם אָל־יִצְתָק ן/אָל־יַצַקֹב בְּ/אַל שַׁדֵּי וּ/שְׁמֵ/י יְהוֶה לָא נוֹדַעְתִּי לָּקָתְם אָל־יִצְתָק ן/אָל־יַצַקֹב בְּ/אַל שַׁדֵּי וּ/שְׁמֵ/י יְהוֶה לָא נוֹדַעְתִּה לֶּ/הָם:
- ן אָרי אָרָץ מָגָרי/הָם אָת־אָרֵץ הָגָעַן אַת אָרֶץ מָגָרי/הָם אַר־אָרֵץ הָנָעַן אַת אָרֶץ מָגָרי/הָם אַר־גָרוּ בָּ/הּ:
- <sup>5</sup> וְעָם וּ אֲנִי שָׁמַּעְתִּי אֶת־נַאֲקַתֹּ בָּנֵי יִשְׂרָאֵׁל אֲעֶׁר מִצְּרָיִם מַעֲבָדֵים אֹתֵ/ם וַ/אֶזְכָּר אֶת־בָּרִיתִּ/י:
- לְלֵבֵׁן אֱמֶּר לְּרָבֵּיִ־יִשְׂרָאֵּל  $^{6.1}$  אֲנֵי יְהוָהֹ וְ/הוֹצֵאתִי אֶתְ/כֶּם מִ/תַּחַת סְבְּלָת מִצְרַיִם בּיִלְתְּיַ אֶתְ/כֶם בּ/וְרְוֹעַ נְטוּיָה וּ/בִּאְלָתִי אָתִּ/כִם בּ/וְרְוֹעַ נְטוּיָה וּ/בִּאְלָתִים בּיִרֹיִם בּיִּבּיתְ
- ן אַנְיָתִי לָעָתְעָם לִי'ִ לְעָּׂטֵם ן/הָיָנִתִּי לָ/כָם לֵ/אלהֵים וַ/יִדַעְּהָּם כִּי אֲנִי יְהוָהֹ אֱ אֱלָבילָם הַ/מֹּוֹצְיא אֶתְ/לֶם מִּ/חַחַת סְבְלִּוֹת מְצֶרְיִם: אֱלָהַילֶם הַ/מּוֹצְיא אֶתְ/לֶם מִּ/חַחָת סְבְלִּוֹת מְצֶרְיִם:
- ן הָתַבַּאתִי אֶתּ/כֶם אֶל־הָ/אֶּרָץ אֲשֶׁר נָשְּׁאתִי אֶת־יָדִּי/י לְ/תַתְּ אֹתָּ/ה לְ/אַבְרָהָם לְיִצְּחָק לְ/לְיצַאֶּקַב ן/נְתַתִּּי אֹתָ/ה לְ/כֶם מוֹרָשָׁה אֲנִי יְהְוָה:
- וּעִבּבָר מֹשֶׁה מִ/קּצֶר רֿוּחַ וּ/מֵ/עֲבֹדָה (זְלָא שֻׁמְעוּ אֶל־מֹשֶׁה מִ/קּצֶר רֿוּחַ וּ/מֵ/עֲבֹדָה  $^9$ קשָׁה: פּ
  - ליִדַבַּר יְהָוָה אֶל־מֹעֶעה לַּ/אמְר:  $^{10}$
  - יוֹעָרָאַל מַ/אַרְצִיּל מָלַרָּ מָעֶרָיִם אָרישַׁלַח אָת־בְּגַיִי־יִשְׂרָאַל מַ/אַרְצְ/וֹ: בָּא דַבַּׁר אֶל־פַּרְעָה מָלֶרָ מִעְרָצִיּח וַ/ישַׁלַח אָת־בְּגַיִי־יִשְׂרָאַל מַ/אַרְצְ/וֹ:
- י וְעָבֶּרָ מִשֶּׁה לִ/פָּגָי יְהָוָה לַ/אמֶר הַן בְּגַי־יִשְׂרָאֵל לֹא־שָׁמְעָוּ אַלַ/י וְ/אַיְר ֹיִשְׁמָעַ/נִי פַרְשֹׁה וַ/אָנָי עֲכָרִל שְׂכָּתָיִם: פ
- ן אָל־פַּרְעָה מֶלֶּהְ וּ/אָל־פַּרְעָה מֶלֶהְ וּ/אָל־אַהַרן וּ/אָל־פַּרָעָה אָל־פָּגַי יִשְׂרָאֵל וְ/אָל־פַּרְעָה מֶלֶהְ מֹּלֶבְיִי יְשְׁרָאֵל מֵ/אֶרִץ מִצְרִיִם: ס מְצֵרָיִם לְ/הוֹצִיא אֶת־בָּגַר־יִשְׂרָאֵל מֵ/אֶרִץ מִצְרִיִם: ס
- <sup>14</sup> אֵלֶה רָאשֵׁי בֵית־אָבֹתֶ/ם בְּנֵי רְאוּבֵוֹ בְּכָר יִשְׂרָאֵׁל חָנָוֹדְ וּ/פַלוּאֹ חָצְרָוֹן וְ/כַרְמִׁי אֵלֶה מִשְׁפָּחָת רָאוּבֵוִ:

- וּלְבֵנִי שְׁמְעוֹן יְמוּאֵׁל וְ/יָמֵין וְ/אֹהַדֹ וְ/יָכֵין וְ/צֹחַר וְ/שָׁאוּל בֶּן־הַ/כְּנַעֲנֵית אַלֶּה הְיבְנֵי שְׁמְעוֹן: מִשְּׁפְּתָּת שַׁמְעוֹן:
- 16 וְאַּלֶּה שָׁמָּוֹת בָּגִי־לַוִּי לְ/תַּלְדֹתָּ/ם גַּרְשׁוֹן וּ/קְהָת וּ/מְרָרֵי וּ/שְׁנֵי חַיֵּי לַוִּי שֶׁבַע וּ/שִׁלִשִים וּ/מָאַת שָׁנָה:
  - בגי גַרְשָׁוֹן לִבְגִי ן/שִׁמְאַי לְ/מִשְׁפְּחֹתָ/ם: בּגַי גַרְשָׁוֹן לִבְגִי ן/שִׁמְאַי לֹ
- 18 וּ/בָנֵי קְהָּת עַמֶּרֶם וְ/יִצְהָּר וְ/חָבְרָוֹן וְ/עַזִּיאֵל וּ/שְׁנֵי חַיֵּי קְהָּת שֶׁלְשׁ וּ/שְׁלֹשִׁים וּ/מָאַת שָׁנֵה:
  - 19 וּ/בָנֵי מָרָרִי מַחָלֵי וּ/מוּשֵׁי אֵלֶה מִשְׁפְּחָת הַ/לֵוַי לְ/תֹּלְדֹתָ/ם:
- עַמְרָם אָת־יוֹבֶבֶּד דְּדָת/וֹ לְיוֹ לְיאָשֶׁה וַ/תַּלְד לֹיוֹ אֶת־אַהַרְוּ וְ/אֶת־מֹשֶׁה וּ/תַּלְד לֹיוֹ אֶת־אַהָרוּ וְ/אֶת־מֹשֶׁה וּ/מָאָת שָׁנָה:
  - :יְלְבָנֵי יִצְהָר קֹרַח וַ/נָפֶג וְ/זְכְרִי  $^{21}$
  - ייָאָל אָלְצָפָן וּ/סִתְרי: אַזִּיאֵל מִישָׁאַל וּ/אָלְצָפָן וּ/סִתְרי:  $^{22}$
- 1/3 אָת־אָלָעָבע פַּת־עַמִּינַדָב אָחוֹת נַחְשָׁוֹן לְ/וֹ לְ/אִישָׁה וַ/אַלֶּד לֹ/וֹ אָת־אָלָעָזָך וְ/אָת־אָינָמָר: אַת־אָלְעָזָך וְ/אָת־אָינָמָר:
  - יי. אַפָּיר וּ/אֶלְקָנָה וּ/אֲבִיאָסֶף אֵלֶּה מִשְׁפְּחַת הַ/קּרְחִי:  $^{24}$
- <sup>25</sup> ן/אֶלְעָזֶּר בֶּן־אַהָרוֹ לַקַּחִדּלֹ/וֹ מִ/בְּנָוֹת פִּוּטִיאֵל ֹ לְ/וֹ לְ/אִשֶּׁה וַ/חַּלֶּד לְ/וֹ אֶת־פִּינְחֵס אַבָּה רַאשִׁי אָבָוֹת הַ/לִוִיָם לִ/מִשְׁפָּחֹתֵ/ם:
- הַנְיִ יִשְׂרָאֵל מֵ/אֶרֵץ מְצָרִים הּוֹצִּיאוּ אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל מֵ/אֶרֵץ מִצְּרִים  $^{26}$  הָוּא אַהָרָן וּ/מֹשֶׁה אֲשָׁר אָמַר יְהוָהֹ לְּ/הֶם הוֹצִּיאוּ אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל מֵ/אֶרֵץ מִצְּרִים עַל־צִּבְאֹתָ/ם:
- הוא מְלֶבְיִם הַ/מְדַבְּיִרים אָל־פַּרְעָה מֶלֶבְּיִם לְ/הוֹצִיא אָת־בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל מִ/מְצֵרֵיִם הָוּא מֹזֶשה רְ/אַהָרוֹ:
  - פ מַעֶרִיִם: פּ $\sqrt{1}^{28}$ יִם בָּלִיוֹם בָּבֶּר יְהָוָה אָל־מֹשֶׁה בְּלֹאֶרֶץ מִעֲרִיִם: פּ
- 29 וּיִדַבֶּר יְהָוֶה אֶל־מֹּשֶׁה לֵּ/אמָר אָנִי יְהְוֶה דַּבַּר אֶל־פַּרְעוֹה מֶלֶךְ מִצְרַיִם אַת בּל־אַנֵי דְבָּר אָל־יִם אַת בּל־אַנִי דְּבֵר אָלִי/ךְ:
  - ן אָני פַרְעָה: פּרְעָה: פֿ1/6אמֶר מֹשֶׁה לְ/פְנַנִי יְהָוֶה הַן אָנִי עַרָל שְׂפָתַיִם וְ/אֵּיךְ יִשְׁמַע אַלַ/י פּרְעָה: פּ1/6
    - 6.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

- יְהָנָה אָקרן אָחָי/דּ יְהָנָה אָל־מֹשֶׁה רָאַה נְתַתָּי/דּ אֱלֹהָים לְ/פַּרְעֵּה וְ/אַהַרָן אָחָי/דּ יִהְנָה נְבִיאֵ/דּ:
- ר אָת פֶּל־אַשֶּׁר אָצַנֵּ/דֶּ וְ/אַהָרָן אָהִי/דּ יְדַבֵּר אָל־פַּרְעֹה וְ/שְׁלֵח אַתָּרָן אָהִי/דּ יְדַבַּר אָל־פַּרְעֹה וְ/שְׁלֵח אֶת בָּנִי־יִשְׂרָאֵל מֵ/אַרְצְ/וֹ:
- : וַ/אָנִי אַקֹשֶׁה אֶת־לֵב פַּרְעָה וְ/הִרְבֵּיתִי אֶת־אֹתֹתַ/י וְ/אֶת־מוֹפְתַ/י בְּ/אֶרֶץ מְצֵרְיִם  $^3$
- י/נַתַּתִּי אָת־צָרָאֹת ן/הוֹצֵאתִּי אָת־צָרָאֹת ן/הוֹצַאתִי אָת־צָרָאֹת ן/הוֹצַאתִּי אָת־צָרָאֹת  $^4$  אֶת־עַמֶּ/י בְּנֵי־יִשְׂרָאַל מֵ/אֶרֶץ מִצְרַיִּם בִּ/שְׁפָטִים גִּדֹלֵים:
- ן אָדְעָּוּ מִצְרַיִם בִּי־אָנִי יְהוָה בִּ/נְטֹתְ/י אָת־יָדָ/י עַל־מִצְרֵיִם וְ/הוֹצֵאתִי אֶת־בָּנֵי־יִשְׂרָאַל מִ/תּוֹבֶ/ם: אֶת־בָּנֵי־יִשְׂרָאַל מִ/תּוֹבֶ/ם:
  - ן אָהָרוֹ פַּלְאָשֶּׁר צְנָה יְהָנָה אֹחָ/ם כַּן עָשִׂוּ:  $^6$  וַ/יַעַשׁ מֹשֶׁה וְ/אַהָרוֹ כַּלְאָשָּׁר צְנָה יִהְנָה אֹחָ/ם
  - ן אַהָרוֹן פּן־שָׁלָשׁ וּ/שָׁמֹנִים שָׁנָה בְּ/דַבָּרִ/ם אֶל־פַּרְעָה: פּ אַמֹשָׁה בָּן־שָׁמָנִים שָׁנָה וְ/אַהָרוֹן בָּן־שָׁלָשׁ וּ/שָׁמֹנַים שָׁנָה בְּ/דַבָּרִ/ם אֶל־פַּרְעָה: פּ
    - ן לַאמָר יָהלָה אָל־מֹעָה וְ/אָל־אַהָּרָן לַ/אמָר: אָל־מֹעָה יָהלָה אָל־מֹעָה יָרוֹ אַ אַרְיֹן אַלר.
- $^9$ פָּר יְאַלֵּ/כֶם פּרְעֹה ֹלֵ/אמֹר תְּנִוּ לְ/כֶם מוֹפֵת וְ/אָמַרְתָּ אֱל־אַהָרוֹ חֵח אֶת־מַטְּ/הָ וְתַנְּין: וְהַשְּׁלֵה לִ/פְנִי־פַרְעַה יְתִי לְ/תַנְּין:
- ן אָהָרֹן אָלּ־פַּרְעֹה וַ/יַשְשׂוּ  $^{10.1}$  בֵּן כַּ/אֲשֶׁר צָנָה יְהָנֶה וַ/יַשְׁלֵּדּ אַהָרֹן אָל־פַּרְעֹה וְ/יָשְשׂוּ  $^{10.1}$  בֵּן כַּ/אֲשֶׁר צָנָה יְהְנֶה וַ/יִשְׁלַּדּ אַהָרֹן אֶתְבִין: אֶתַרִים בַּּיְרָה וְ/הְלִּבְנִי עֲבָּדִי/ו וֹיְהָיִ לְ/תַנִין:
- ויקראֹ גַּם־פַּרְעֹה לַ/חָבָמִים וְ/לַ/מְכַשְּׁמֵים וַ/יִּצְשׁוּ גַם־הַם חַרְטַמֵּי מִצְּרָיִם בּ/הָבֶעשׁוּ גַם־הַם חַרְטַמֵּי מִצְּרָיִם בּּ/הָטֵי/הַם בֵּן:  $\epsilon$ 
  - בֹן לַיַשְׁלִּיכוּ אָישׁ מַטֵּׁ/הוּ וַ/יִהְיָוּ לְ/תַנִּיגָם וַ/יִּבְלַע מַטֵּה־אַהְרָן אֶת־מַטֹּתְ/ם:
    - 13 וַ/יֶּחֲזַלְ לֵב פַּרְעֹה וְ/לָא שָׁמַע אֲלֵ/הֶם כַּ/אֲשֶׁר דְּבֶּר יְהָוָה: פ
    - ָנעָם: הָּלְעָם לְשַׁלַּח הָעָם בַּבָּד לָב פַּרְעָה מֵאַן לְשַׁלַּח הָלָעָם: אֶל־מֹשֶׁה יָהוָה אֶל־מֹשֶׁה בָּבָד לַב פַּרְעָה מֵאַן לְשַׁלַּח הָלָעָם:

- לָךְ אֶל־פַּרְעָה בַּ/בֹּקֶר הָנֵּה יֹצֵא הַ/פַּׁיְמֶלה וְ/נְצַּבְתָּ לְ/קְרָאתְ/וֹ עַל־שְׂפַת הַ/יְאֵר וֹ לַךְּ אֶל־פַּרְעָה בְּ/בָּוֹשׁ תְּקָח בְּ/נָדֵוֹשׁ תְּקָח בְּ/נָדֵוֹשׁ תְּקָח בְּ/נָדִוֹשׁ תְּקָח בְּ/נָדֵוֹשׁ תְּקָח בְּ/נָדֵוֹשׁ תְּקָח בְּ/נָדֵוֹשׁ תְּקָח בְּ
- וֹלְאַמַרְתָּ אַלָּי/וּ יְהוְּה אֱלֹהַי הָ/עִבְרִים שְׁלָחַ/נִי אַלֶּי/דּ לַ/אמֹר שַׁלַּחֹ אֶת־עַפְּׂ/י וִ/יַעַבַדְ/נִי בַּ/מִדְבָר וְהַנָּה לֹא־שַׁמַעְתָּ עַד־כָּה:
- יהוָה בּ/זָאת הַדְּע בִּי אֲנִי יְהְוֶה הַנַּה אָנֹכִי מַבֶּה וּ בּ/מַטֶּה אֲשֶׁר־בְּ/יָדִי/י בָּה אָמֶר בְּ/זָאר וְ/נַהָפְכִּוּ לְ/דָם: עַל־הַ/מֵּיָם אֲשֵׁר בַּ/זְאַר וְ/נַהָפְכָּוּ לְ/דָם:
- ן הַלְּאָר מְצְרַׁיִם לְּשְׁתָּחוֹת מַיִם אַ הַלְּאָר הְצָלְאָר מְצְרַיִם לְּשְׁתָּחוֹת מַיִם אוֹ אַ הַלְּאָר הְבָּלְאָר הָבָּלְאָר הָמָיִם לִּשְׁתְּחוֹת הַיִּם מִּרְהַלִּיְאָר: ס
- <sup>20</sup> וַלַּיְצֵשׂוּ־כֵן מֹשֶׁה וְלִאַהָרוֹ כַּלְאָשֶׁר וּ צָנָה יְהוָה וַלִּיְרֶם בַּ/מַּטָּה וַלַּיְדָ אָת־הַ/מַּיִם אֲשֶׁר בַּלִאֹר לְלִעֵינֵי פַרְעֹה וּלְלִעִינֵי עַבָּדֵי/וּ וַלִּהָפְכָּוּ כָּל־ה/מַיִם אֲשֶׁר־בַּ/אָר לְלָדָם:
- ן אָשְׁתּוֹת מַיָם לִּאָבֶר הַּ/אָמָר הַּ/אָמָר הַיִּלְאָם הַ/אָמֹר וְ/לֹא־יָכְלָּוּ מִצְּרִיִם לְ/שְׁתָּוֹת מַיִם מִן אַרָבּר אָרִץ מַצַּרִים: מִן־הַ/אָמֹר וְ/יִהָּי הַ/הָּם בְּ/כְּל־אָרִץ מַצַּרִיִם:
- יַּמְע אָלֵילֶם וּ/יָחֲזָק לַב־פַּרְעה וְ/לֹא־שָׁמַע אָלֵילֶם בּ/לְטֵי/הֶם וּ/יָחֲזָק לַב־פַּרְעה וְ/לֹא־שָׁמַע אָלֵילֶם בּלְטֵי/הָם בּ/אֲשֶׁר דָּבֶּר יְהָוָה:
  - :עָת לָבּ/וֹ גַּם־לֶ/זְאת אָל־בֵּיתֵ/וֹ וְ/לֹא־עָׁת לָבּ/וֹ גַּם־לֶ/זְאת בֹּ וֹ/יָבָא אָל־בַּיתֵ/וֹ וְ/לֹא־עָׁת לָבּ/וֹ גַּם־לֶ/זְאת  $^{23}$
- <sup>24</sup> וַ/יַּחָפְּרָוּ כָל־מִצְרָיִם סְבִיכָּת הַ/יָאֹר מַיִם לְ/שְׁתֵּוֹת כִּי לָא יָכְלוּ לְ/שְׁתֹּת מִ/מֵימֵי הַ/יִאֹר:
  - ן אָת־הַ/יְאָר: פֿ אַתַרָאָר: פֿאַרָאָר שָׁבְעַת יָמֵים אַחֲבָר הַכּוֹת־יְהְוָה אָת־הַ/יְאָר: פֿ בּלוּת־יָהְוָה אָת־הַ/יְאָר: פֿ בּלוּת־יָהְוָה אָת־הַ/יִאָר: פֿ
- רקֿת אָלָי/ו כָּה אָמָר יְהוָה שַׁלַח יְהוָה אָל־מּשָּׁה בָּא אָל־פַּרְעֵה וְ/אָמַרְתָּ אַלְּי/ו כָּה אָמַר יְהוָה שַׁלַח אַל־מַלָּף אָל־מַשָּׁה בָּא אָל־פַּרְעֵה וְ/אָמַבְּי/ו וְ/יַעַבְּדְ/נִי:
  - ן אָמ־מָאַן אַתָּה לְ/שַׁלֵּחַ הַנָּה אָנֹכִי נֹגַף אָת־כָּל־גְבוּלְ/דָ בַּּ/צְפַרְדְּעִים: אָנֹכִי נֹגַף אָת־כָּל־גְבוּלְ/דָ בַּּ/צְפַרְדְּעִים:  $^{27.1~27}$
- $\frac{28.1}{4}$  ק'שָׁרָץ הַ/יְאֹר צְּפַרְדְּעִים וְ/עָלוּ וּ/בָאוּ בְּ/בִיתֶּל, דּ וּ/בַתְּדר מִשְׁכָּבְ/דְּ וּ/בְעִבּרְ הַּ/בְיתָּיְאָרוֹתָי/דּ: וּ/בְ/תַנְּתָּי/דּ וּ/בְ/תַנְּתָּי/דּ וּ/בְ/תַנְּתָי/דּ וּ/בְ/תַנְּתָי/דּ וּ/בְּ/תַנְּיִלְדִּ וּ/בְּ/תַנְּיִלְּדִּ וּ/בְּ/תַנְּיִלְדִּ וּ/בְּ/תַנְּיִלְדִּ וּ/בְּ/תַנְּיִלְדִּ וּ/בְּ/תַנְּיִלְדִּ וּ/בְּיתַנְיִי/דּ וּ/בְּ/תַנְיִלְדִּ וּ/בְּיתַנְיִי
  - : אַפַרְדְּעִים: קּ/בְעַבֶּדֶי/דְ יַעֲלָוּ הַ/אָפַרְדְּעִים: אַכּלּ-עָבָדֶי/דְ יַעֲלָוּ הַ/אָפַרְדְּעִים:  $^{29.1~29}$

- רָּהָתְה" אָל־מֹשֶׁה אֱמָר אָל־אַהָרוֹ נְמֵּה אָת־יָדְ/דְּ בְּ/מֵשֶּׁ/דְּ עַל־הַּ/נְּהָרֹת עַל־הַ/אָבֶע עַל־הַ/אָבָע הַ וְעַלַל אָת־הָ/צְפַּרְדָּצִים עַל־אָרֵים: עַל־הַיִּאֹבָים וְעַל־הָאָבָמֵים וְעַלַּל אָת־הַ/צְפַּרְדָּצִים עַל־אָרֵים:
- אָר־אָרץ אַת־יָד'/וֹ אַל מִימֵי מְצֵבְיִם וּ/מַּעַל הֹאָפַרְדַּּעַ וּ/מְּכַס אָת־אָבֶרץ בוֹ אַהָרוֹן אַהָרוֹן אָת־יָד'/וֹ אַל מִימֵי מִצְבִים מִּצְרִים:
- : אָרֶים עַל־אָרֶץ מְצְרִים בּ/לָטֵי/הָם וַ/יַּעֲלָוּ אֶת־הַ/צְפַרְדְּאַים עַל־אָרֶץ מְצְרִים:
- ינֵסֵר הַאָּפַרְדְּעִּׁים אַל־יִהֹּוָה וְ/נֶסֵר הַאָפַרְדְּעִּׁים אַל־יִהֹּוָה וְ/נֶסֵר הַאָּפַרְדְּעִּׁים אַל וִיִּקְרָא פַּרְעָׁה לְ/מַאָּה וְ/לְּאַהְרֹן וַ/יֹּאמֶר הַעָּמִירוּ אָל־יִהוָה: מְמֶּ/נִי וּ/מִּ/צַמֵּ/י וַ/אֲשַׁלְּחָה אָת־הָ/עָּם וְ/יִזְבְּחָוּ יַּ/יהוָה:
- ן /יָאמֶר מֹעָּה לְ/פַרְעֹה הָתָפָּאָר עָרַ/יֹּ לְ/מָתִי וּ אַעְהַיִּר לְ/דְּ וְ/לַ/עַבָּלֶי/דְּ ( וּ/לְ/עַמְּ/דְּ לְ/הַבְרִיתֹ הַ/צְפַרְדְּעִים מִמְּ/דָּ וּ/מִ/בָּתֵּי/דּ רַקִּ בַּּיִּאַר תִּשְּׁאַרְנָה:
  - יּאָמר רָ/מָעָן הַלֹּהי/נוּ: אַלֹהֵי/נוּ: אַלֹהֵי/נוּ: אַמֶּר רָ/מָעָן הַלָּעָר הַיִּאָין בַּ/יהָנָה אֱלֹהֵי/נוּ:
- רָק בּ/יָאָר אַ אַפַרְדְּעִים מָמְּ/דּ וּ/מִ/בָּנָדִי/דּ וּ/מֵ/עַבָּדִי/דּ וּ/מַ/עַמָּ/דּ בַּק בּ/יָאָר רָק בּ/יָאָר וּ אַטְרָנָה:
- ן אָפָרְדְּעִים מֹשֶׁה אָל־יְהֹוֶה עַל־דְּבַר הַ/צְּפַרְדְּעִים מַעָּה וַ/יִּצְעַק מֹשֶׁה אָל־יְהוֶה עַל־דְּבַר הַ/צְפַרְדְּעִים מֹשֶׁה אָל־יְהוֶה עַל־דְּבַר הַ/צְּפַרְדְּעִים אֲשֶׁר־יַשָׁם לְ/פַרְעָה:
- רה פּֿלְדַבֶּר מֹשֶׁה וַלְּפָּמְרּדְּעִים מְן־הַ/בָּפַרְדְּעִים מְן־הַ/בָּבָר מֹשֶׁה וַלְּפָּמְרִדּ הָּלְצָפַרְדְּעִים מְן־הַ/חַצֵּרָת פּלִקְהַרָּ מְּיָם מְּן־הַ/חַצֵּרָת:
  - ן הָתְבָאַשׁ הָ/אָרֶץ: אֹחָ/ם הַמָּרָם הַמָּרָם הַלָּאָרָן 10.1 אַ אַרָץ: אֹחָ/ם הַמָּרָם הַלָּאָרָץ: 10.1 אַ
- רנָלָא שָׁמַע אֲלַ/הֵם כּּ/אֲשֶׁר וֹ/לַבָּא פַּרְעֹה כִּי הָיָתָהֹ הַ/רְנָחָה וְ/הַכְבֵּד<sup>´</sup> אֶת־לְבֹּ/וֹ וְ/לָא שָׁמַע אֲלַ/הֵם כּּ/אֲשֶׁר דְּבָּר יְהָוָה: ס
- ן אָת־מַפָּל ן אָת־מַפָּל אַר־מַשָּה אָת־מַפָּל ן אָקר־מַשָּה אָת־מַפָּל ן אָקר־מַפָּל אַת־מַפָּל זְאָבֶּר אָר־מַפָּל אָרִי מָצְרִים: פָּלְכָל־אָרֵץ מִצְרִים: פָּלְכָל־אָרֵץ מִצְרִים:

- 13.1 13.1 וַלַּיֶצְשׁוּ־בָּן וַלְיֵט<sup>®</sup> אַהָּרֹּן אָת־יָדְ/וֹ בְּ/מַטַּ/הוּ וַלִּיְדְ אֶת־עֲפָר הָ/אֶׁרֶץ וַ/תְּהִי הַ/כִּנָּם בְּ/אַדָם וּ/בַ/בְּהָמֵה כָּל־עַפָר הָ/אָרֵץ הָיָה כָּגִּים בְּ/כֵל־אָרֵץ מִאֵּרִים:
- יַבְלּה נַ/תְּהָה הְלֹּא יָבְלֹּה וַ/תְּהָהְיֵם בְּ/לְטֵי/תָם לְ/הוֹצִיא אֶת־הַ/בָּנֵּים וְ/לָא יָבְלֹּה וַ/תְּהִי בּ/בְּנֵים בְּ/לָטֵי/תָם לְ/הוֹצִיא אֶת־הַ/בָּנֵּים וְ/לָא יָבְלֹּה וַ/תְּהִי בֹּ/בַּנָּם בַּ/בַּנִים וּ/בַּ/בְּהָמֵה:
- רעה אָצָבָע אֱלֹהָים הָוֹא וֹיָהַחָאָק לַב־פַּרְעֹה אָצָבָע אֱלֹהָים הָוֹא וַיְּהַחָאָק לַב־פַּרְעֹה אַ אַנְבָע אֲלֹהָים הָוֹא וַיְּהָחָרָ הָּרָר יְהָוָה: ס ןּלְא־שָׁבַע אַנְּיֶלֶה בַּיִּע אָנָיֶלָה דְּבָּר יְהָוָה: ס
- יוֹצֵא הָלָית הָנָה הָשָׁבָּם בַּ/בֹּקָר וְ/הָתְיַצֵּב ֹ לִ/פְנֵי פַּרְעֹה הָנָּה יוֹצֵא בֹּלְתְר וְתְּלָה הָשָׁבָּם הַיִּבְּל לְ/הָתְיַצֵּב ֹ לִ/פְנֵי פַּרְעֹה הָנָּה יוֹצֵא הַשְּׁלָה וְ/אָבֶרְתִּיִּ אַלְּי/ו כָּה אָבֵר יְהוֹה שַׁלָּח עַמֶּיי וְ/יֵעְבְּדִ/נִי:
- יָּהָרָאָרָי, עַמָּד עָלֶּי/הָ לְ/בִּלְתִּי בְּ/וֹם הַ/הֿוּא אָת־אָרֶץ גֹּשֶׁן אֲשֶׁר עַמִּל עֹמֵד עָלֶּי/הָ לְ/בִּלְתִּי הַוֹּה בְּ/הֵרִב הַ/אָרֵץ: הַוֹּת־שֵׁם עָרָב לְמַעַן הַּדְּע כֵּי אֲנִי יָהוָה בְּ/הֵרב הַ/אָרֵץ:
  - ן אַמָּתָר יִהְיָה הָ/אַת הַלָּה הַיָּלָת בָּין עַמָּ/י וּ/בֵין עַמָּלי וּלָבָין אַמָּת הַלָּה הַלְּה הַלְּה הַ וּ
- עָרָב פָּבָׁד בִּיתִ/ה פַּרְעָה וּ/בַיִי וּ/בְּלָכִל־אָרֶץ אַ עָרָב פָבָד בִּיתִ/ה פַרְעָה וּ/בַיִי וּ/בְּלָכל־אָרֶץ מְצְרָיב תִּשְׁחַת הָ/אָרֶץ מְ/פָּגִי הָ/עָרָב:
  - יָכֶם בָּ/אֶרֶץ: לַרָּא לְכָּוּ זְבְתָּוּ לֵּ/אלְהֵי/כֶם בָּלְאָרֶץ: אַהָרוֹ וַ/יֹּאמֶר לְכָּוּ זִבְתָּוּ לֵ/אלֹהֵי/כֶם בָּלְאָרֶץ:  $2^{1.1}$
- נוּ בַּלִיהָנָה מִשְּׁה לְּא נְכוֹן לַ/עֲשָׂוֹת בֵּׁן בֵּי תּוֹעֲבָת מִצְרַיִם נְזְבַּח לֵּ/יהָנָה אֱלֹהֵי/נוּ הַן נִזְבַּח אֶת־תּוֹעֲבַת מִצְרָיִם לְ/עֵינֵי/הָם וְ/לְא יִסְקָלְ/נוּ:
- ר יאַעָר אַלהַי/נוּ כַּ/אַשֶּׁר יאַעָּר אָלהַ בַּ/מְדְבֶּר וְ/זָבַּחָנוּ לְ/יהָוָה אֱלהַּי/נוּ כַּ/אַשֶּׁר יאַעַר אַלהַי/נוּ בַּ/אַשָּׁר יאַעַר אַלינוּ:
- קרָקּת אָנקֿי אָשַלַח אָת/כֶם וּ/זְבַחְתֶּם לַ/יהָוָה אֱלְהֵי/כֶם בַּ/מִּדְבָּר רַכָק בַּ/מְדָּבָּר בַּלְמִירוּ בַּעֲדִ/י: בּּעֲדֶ/י:
- עָפֶּירְ וְלְהַעְּמָרְ מִּשֶׁה הָבַּּה אָנִכִּי יוֹצֵא מֵ/עִּפֶּי/ךּ וְ/הַעְּמַּרְתִּי אֶל־יִתוְּה וְ/סֵר הֶּ/עָרֹב בֹּל מְשָׁה הָבַּה מִעְּבּרִיוּ וּ/מֵ/עַפְּי/ מָחֶר רַקּ אַל־יִסֵף פַּרְעה הַעָּל לְ/בִּלְתִּי שַׁלָּח אֶת־הֶּ/עֶּם מִ/פַּרְעה מֵ/עַבְּדָיוּ וּ/מֵ/עַפְּי/ מָחֶר רַקּ אַל־יִסֵף פַּרְעה הָמֵל לְ/בִּקְתִּי שַׁלָּח אֶת־הֶּ/עֶּם לִּ/יִהְוָה:
  - יָּקְהָה אֶל־יְהָוָה: אֶל־יְהָוָה מֵעֶם פַּרְעָה וַ/יֶּעָה אָל־יְהָוָה: בַּא מֹשֶה מֹעֶה בָּרְרַבָּא בַּרְעָה וַ
- יָּמָעמֵלוֹ לָא מֵעְבָּדָי/ו וּ/מֵעַמֵלוֹ קֹא מַלְפַרְעָה מַ/עָבָדָי/ו וּ/מֵעַמְלוֹ לָא בַּרָבָר מִשְּׁה וְלְּפַרְעָה מַ/עָבָדָי/ו וּ/מֵעַמְלוֹ לָא בַּרָבְיר אַהָד:
  - פ (אַת־הָ/עָם: פּ אַת־לָבֿא אָת־לָבֿא אָת־לָבֿא אָת־לָבֿא אָת־לָבֿא אָת־הָעָם: פּ פַּרְעה אָת־הָ/עָם: פּ פַּרְעה אָת־הָ

15 L X B X D 10 10	LLVIVE 105
15.1 KJV:Exod.8.19	1.1 KJV:Exod.8.5
<sup>16.1</sup> KJV:Exod.8.20	<sup>2.1</sup> KJV:Exod.8.6
<sup>17.1</sup> KJV:Exod.8.21	<sup>3.1</sup> KJV:Exod.8.7
<sup>18.1</sup> KJV:Exod.8.22	4.1 KJV:Exod.8.8
<sup>19.1</sup> KJV:Exod.8.23	<sup>5.1</sup> KJV:Exod.8.9
<sup>20.1</sup> KJV:Exod.8.24	6.1 KJV:Exod.8.10
<sup>21.1</sup> KJV:Exod.8.25	<sup>7.1</sup> KJV:Exod.8.11
<sup>22.1</sup> KJV:Exod.8.26	<sup>8.1</sup> KJV:Exod.8.12
<sup>23.1</sup> KJV:Exod.8.27	<sup>9.1</sup> KJV:Exod.8.13
<sup>24.1</sup> KJV:Exod.8.28	<sup>10.1</sup> KJV:Exod.8.14
<sup>25.1</sup> KJV:Exod.8.29	<sup>11.1</sup> KJV:Exod.8.15
<sup>26.1</sup> KJV:Exod.8.30	<sup>12.1</sup> KJV:Exod.8.16
<sup>27.1</sup> KJV:Exod.8.31	<sup>13.1</sup> KJV:Exod.8.17
<sup>28.1</sup> KJV:Exod.8.32	<sup>14.1</sup> KJV:Exod.8.18

- ן וַלָּאמֶר יְהוָהֹ אֶל־מֹשֶׁה בָּא אֶל־פַּרְעֵה וְ/דַבַּרְתַּּ אַלְּי/ו כְּה־אָמֵר יְהוָהֹ אֱלֹהֵי הַ/עַבְלִים שַׁלַּח אָת־עַפָּ/י וְ/יַעַבָּר/נִי:
  - בּרֶ אָם־מָאַן אַתָּה לְ/שַׁלֵּחַ וְ/עוֹדְ/דָּ מַחֲזִיק בָּ/ם:  $^2$
- $^{6}$  הַנֵּה יַד־יִהוָּה הוֹיָה בְּ/מִקּנִ/ךְ אֲשֶׁר בַּ/שֶׁדֶּה בַּ/פּוּמִים בַּ/חַמֹּרִים בַּ/נְּמַלִּים בַּ/בַּקָר וּ/בּיְאַד: וּ/בּ/אֲאוֹ דֶּבֶר כָּבָד מְאָד:
- ן מְקְנָה מְלֶּה יְהֹוֶה בֵּין מִקְנָה יִשְׂרָאֵׁל וּ/בֵין מִקְנָה מִצְרֵיִם וְ/לָא יָמֶוּת מִ/כָּל־לִּ/בְנֵי יִשְׂרָאֵל דָּבֵר: יִשְׂרָאֵל דָּבָר:
  - ן יְהָטֶה מוֹעַד לֵ\אמֵר מָחָּר יַעֲעֻיּה יְהָנֶה הַ/דָּבָר הַ/זָּה בּּ/אָרִץ: לַאַרָץ: לַ\אָבץ: בּיִאָה מוֹעַד לַ
- יהְלָה אֶת־הַ/דָּבֶר הַ/זָּה מֶלְמָתְה כָּל מְקְנַה מְלְצָתִים וּ/מְלְמָת בְּל מְקְנַה מְצֶרִים וּ/מִ/מִּקְנַה בְּיִרִישְׁרָאֵל לֹא־מֵת אֶחָד:
- וּיִשְׁלֵח פַּרְעֹה וְ/הָבַּה לֹא־מֵת מִ/מִּקְנָה יִשְׂרָאֵל עַד־אָחֲד וַ/יִּכְבַּד' לֵב פַּרְעֹה וְ/לְא שִׁלָּח אָת־הָ/עָם: פ

- \$ וַ/לָּאמֶר יְהנָהֹ אֶל־מֹּשֶׁה וְ/אֶל־אַהַרןֹ קְחָוּ לְ/כֶם מְלָא חָפְנַי/כֶּם פָּיחַ כִּבְּשֵׁוּ וּ/זָרְקּ/ו מֹשֵׁה הַ/שַּמֵימֵ/ה לִעִּינֵי פַרְעָה:
- 9 ן/הֶיֶה לְ/שָּבֶּק עַל כָּל־אֲרֵץ מִצְרֵיִם וְ/הָיָּה עַל־הָ/שָּׁלָם וְ/עַל־הַ/בְּהַמָּׁה לְ/שְׁחִין כַּּרָח אַבִעָבָּעָת בָּ/כָל־אַרֵץ מִצְרִיִם:
- ה אָתרפִיחַ הַ/כְּבְשָּׁן וַ/יְצַמְדּוּ לְּ/בְּנֵי פַּךְעֹה וַ/יִּזְרִקֹ אֹתְ/וֹ מֹשֶׁה הַ/שְּׁמֵיְמְ/ה וֹיִיקְהָה אָתרפִיחַ הַ/שָּׁמֵיְמָרה וֹיִבְיקְהַמָּה בַּרְשָׁה וַ/יְּהָי שָׁחִין אֲבַעְבַעֹּעׁת פַּוֹּח בָּ/שָּׁתָם וּ/בַ/בְּהַמֶּה:
- ן אָלא־יָכְלָּוּ הַ/חַרְטַפִּּים לַ/צַמֶּד לְ/פָנֵי מֹשֶׁה מִ/פְּנֵי הַ/שְּׁחֵין בִּי־הָיָה הַ/שְּׁחִין בַּי־הָיָה הַ/שְּׁחִין בַּיַבְּיָה בַּ/שְּׁחִין בַּיבּהָיָה הַ/שְּׁחִין בַּּיבּהָיָה בַּ/שְּׁחִין בַּיבּהָיָה: בַּ/חַרְטַפָּם וּ/בְּ/כָּל־מִצְרָיִם:
  - ס :יְהָוָה אָל־מֹשֶׁה דְּבֶּר יְהְוָה אָל־מֹשֶׁה. פֿרְאַשֶּל אָל־מֹשֶׁה בְּרָעֹה אָל־מֹשֶׁה. פֿריַנוּ אָל־מֹשֶׁה. פֿריַנוּ אָל־מֹשֶׁה. ס
- 1<sup>13</sup> וַ/לָּאמֶר יָהוָהֹ אֶל־מֹשֶׁה הַשְׁבֵּם בַּ/בֹּקֶר וְ/הָתְיַצֵּב לְ/פְנֵי פַּרְעֵה וְ/אָמַרְתָּ אַלִּי/ו כָּה־אָמֵר יָהוָהֹ אֱלֹהֵי הַ/עָבָרִים שַׁלָּח אֶת־עַמֵּ/י וְ/יַעַבְּדְ/נִי:
- רַעְבָּדֶי/ה וּ/בְעָבָדֶי/ה וּ/בְּעָם הַ/זֹּאַת אֲנִּי שׁלֵּחַ אֶת־כָּל־מַגַּפֹתַ/יֹ אֱל־לִבְּ/הְׁ וּ/בַ/עֲבָדֶי/ה וּ/בְ/עַבֶּקִי/ה וּלִּע כִּי אַין כָּמְ/נִי בְּ/כָל־הָ/אֶרֶץ: בַּ/עֲבָּוּר חַּלַּע כִּי אַין כָּמְ/נִי בְּ/כָל־הָ/אֶרֶץ:
  - : פִי עַתָּהֹ שָׁלַחָתִּי אֶת־יָדִּ'י וְ/אַך אוֹתְ/ךָּ וְ/אָת־עַמְּ/דָּ בַּ/דֶּבֶר וַ/תִּכָּחַד מִן־דָּ/אָרֶץ:  $^{15}$
- <sup>16</sup> וְ/אוּלֶם בַּ/צָכָוּר זֹאת הָצֵמַדְהִּי/דְּ בַּ/צָבָוּר הַרְאֹתְ/דָּ אֶת־כֹּחֵ/י וּ/לְמַצַן סַפָּר שְׁמָ/י בְּ/כָל־הָ/אָרָץ:
  - ים/תָּלְעִי יַּחְלְבִלְיקי אַלְחַרָל בְּלְתַּמְלי הַלְבִלְתַּי שַׁלְתַּלְחב עוֹדְ/ק מְסְתּוֹלֵל בְּלִתְיעֹ עוֹדְ/ק
- $^{18}$  הָּנְ/נֵי מַמְטִיר בָּ/עַת מָחָּר בַּרָד כָּבֵד מְאֶד אֲשֶׁר לֹא־הָיָה כָמֹ/הּוֹ בַּ/מִצְרִים לֹץמִן־הַ/יִּוֹם הַנְּסָדֶ/ה וְ/עַד־עֻתָּה:
- ן אַתרפּהָאָה פָל־הָאָזָם הְעֵזֹ אָתרמִקּגִּילְהְ וְאַת כָּל־אֲזָעֵר לְיֹק בַּיְשֶׂדֵה כָּל־הָאָזָם וְ/הַ/בְּהַאָה אֲצָער־יִמָּצֵא בַּיְשֶׂדָה וְ/לָא יֵאָסָרְ הֹלּבִיתָיה וְיֹרֶרְד עֲלֵיתֶם הַּלְבֵּרֶד וַ/מֵתוּ:
- הוּ הַנְיָס אָת־דְּבָר יְהוָּה מֵ/עַבָדָי פַּרְעָה הַנָיס אָת־עַבָדָי/ו וְ/אָת־מִקְנַ/הוּ אַל־הַ/בָּתִּים: אַל־הַ/בָּתִּים:
- פּ (אָת־מִקְנַ/הוּ בַּ/שְׂדָה: פּ אַת־עֲבָדָי/ו וְ/אָת־מִקְנַ/הוּ בַּ/שָּׂדָה: פּ ½אַשֶּׁר לֹא־שָׂם לָבָּ/וֹ אֶל־דְּבַר יְהְוֶה וַ/יַעֲלֶב אָת־עֲבָדָי/ו וְ/אָת־מִקְנַ/הוּ בַּ/שָּׂדָה: פּ
- בּרָבֶר־אָרֶץ מְצֵרֵים וּ/יהָי בַרָד בְּ/כָּל־אָרֶץ מְצֵרֵים מַ עַל־הַ/שְׁמָּה נְטֵה אֶת־יָדְ/הְּ עַל־הַ/שְׁמָה וְ/עַל כָּל־עֵשְׂב הַ/שְׂרָה בְּ/אֶרֶץ מְצֵרִים: עַל־הָ/אָדָם וְ/עַל־ה/בְּהָמָּה וְ/עַל כָּל־עֵשְׂב הַ/שְׂרָה בְּ/אֶרֶץ מִצְרִים:
- רוּ אָער אַ אָר־הַשְּׁמִים אַרדּ נָתַן קֹלֹת וּ/בָרָד וַ/תְּהַלָּה אַשׁ אָרְצֶ/ה בַּלַר אַשׁ אָרְצֶ/ה אַ מַשְׁה אָת־מַטֵּ/הוּ עַל־הַ/שָּׁמִים בַּ/יהוָה נָתַן קֹלֹת וּ/בָרָד וַ/תְּהַלָּה אַשׁ אָרְצֶ/ה וּ/בַּלְה יְהָוָה בָּרָד עַל־אֶרֶץ מְצֵרְיִם:
- <sup>24</sup> וַ/יִהִי בָרֶּד וְ/אֵּשׁ מִתְלַקּחַת בְּ/תַוֹּדְ הַ/בֵּרֶד כָּבֵד מְאֹד אֲשֶׁר לְא־הָיָה כָמֹ/הוּ` בְּ/כָל־אֶרֶץ מִצְלַיִם מַ/אָז הָיָתָה לְ/גוֹי:
- ת קלים אָרָד בּ/כָל־אָרֶץ מִצְרַיִם אַת כָּל־אָשֶר בּ/שֶּׂנָה מֵ/אָדָם בְ/עַד־בָּהַמֶּה וְ/אַת בּ/שַּׂנָה הַ/בָּרָד בְּ/כָל־אָרֶץ מִצְרַיִם אַת כָּל־אַשֶּׁרָה שַׁבֵּר: בָּל־אַשָּׁר הַלְּבָּר וְ/אָת־בָּל־עַץ הַ/שְּׂדָה שַׁבַּר:
  - רק בּ/אָרֶץ גֹּשֶׁן אֲשֶׁר־שָׁם בְּנֵי יִשְׂרָאֵל לְא הָיָה בַּרְד:  $^{26}$
- <sup>27</sup> וַ/יִּשְׁלָח פַּרְעָה וַ/יִּקְרָא ֹלְ/מִשֶׁה וְּ/לְ/אַהָרֹוְ וַ/יִּאמֶר אֲלֵ/הֶם חָטָאתִי הַ/פֶּעַם יְהוָה הַ/צַּדִּיִיק וַ/אַנְי וְעַפָּּּ/י הַ/רְשָׁעִים:
- לא אָתְּלֶבֶם וְ/לָא אָל־יְהוָה וְ/ַבֶּב מְ/הָנֶת קֹלָת אֱלֹהַים וּ/בֵּרֶד וַ/אֲשַׁלְּחָה אָתְ/כֶּם וְ/לָא מַסְּוּ/וְ לַ/שֵּמְד: תֹסְבָּוּ/וְ לַ/שֵּמְד:
- י אָל־יָהוֶה הַ/קּלְוֹת אַ אָר־הָאָלי\ מֹשֶׁה בְּ/צַאתִּ/י אָת־הָ/עִּיר אָפְרָשׁ אָת־כַּפַּּ/י אָל־יִהוֶה הַ/קּלְוֹת יֶּהָדֶּה הַ/אָרֶץ: קֿא יָהָיָה־עֹּוֹד לְמַעַוּ חַּדַּע בִּי לַ/יהוָה הָ/אֶרֶץ:
  - ן אָתָּה וַ/עֲבָדֵי/דּ יָדַּעְתִּי כִּי טָנֶרָם תִּירְאֹּוּ/וְ מִ/פְּגַי יְהָנָה אֱלֹהִים:  $^{30}$
  - יָרָעל: אָבִיב ן/הַ/פִּשְׁתָּה וְ/הַ/שְּׁעָרָה גָבֶּתָה כִּי הַ/שְּׂעֹרָה אָבִיב ן/הַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וְלהַ/פִּשְׁתָּה וּלְנהֹיִים וּלִיה וּבְעִלי
    - ן הַלְּבָּר בְּי אַפִּילָת הַנָּה: אַפִּילָת הַנָּה: אַפִּילָת הַנָּה:  $^{32}$
- 33 וַ/יַּצֵּא מֹשֶׁה מֵ/עָם פַּרְעֹה אֶת־הָ/עִּיר וַ/יִּפְּרְשׁ כַּפָּי/ו אֶל־יְהוֶה וַ/יַחְדְּלִּוּ הַ/קּלוֹת וְ/הַ/בַּרָד וּ/מָטֵר לֹא־נַתָּהְ אֵרְצִ/ה:
- $^{34}$  רַיְּקָה פַּרְעָה בָּי־חָלַל הַ/מָּטָר וְ/הַ/בַּרֶד וְ/הַ/כְּלֶת וַ/יֶּסֶף לַ/חֲטֵא וַ/יַּכְבָּד לְבָּ/וֹ הָוּא וַ/עַבְדִי/ו:
  - פ בּרְעָה וְ/לָא שָׁלַח אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בַּ/אֲשֶׁר דְּבֶּר יְהָוָה בְּ/נִד־מֹשֶׁה: פּ פַּרְעָה וְ/לָא שָׁלַח אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בַּ/אֲשֶׁר דְּבֶּר יְהָוָה בְּ/נִד־מֹשֶׁה: פ

- זְלָבָּא מֹשֶׁה וְ/אַהָרוֹ אֶל־פַּרְעהׁ וַ/יֹּאמְרָוּ אֵלֶּי/ו כְּהֹדאָמֵר יְהוָהֹ אֱלֹהֵי הַ/עִבְרִים אַ זְלַ עִד־מָתַי מֵאַׁנְתָּ לֵ/עָנָת מִלְּפָּרֵ/י שַׁלַח עַפָּּ/י שַׁלַח עַפָּּ/י וְ/יָעָבֶדְ/נִי:
  - יהָלָנִי מֵבָיא מָחָר אַרְבָּה בְּ/גְבַגֶּ/הָ: לְשַׁלֵּחַ אָת־עַמֵּ/י הָנְ/נִּי מֵבִיא מָחָר אַרְבָּה בְּ/גְבַגֶּ/הָ:  $^4$
- \$ וּ/מֶלְאוּ בָּתָּי/דְּ וּ/בָתַּי כָל־צְבָדִי/דְּ" וּ/בָתַּי כָל־אֲבָדִי/דְּ" וּ/בָתַּי כָל־אֲבָדִי/דְּ" וּ/בָתַּי בָל־תָּצְבִּי בַּלְיוֹם הַ/אָה וַ/יָּבָּן וַיִּצֵא מֵ/עָם וַ/אֲבָוֹת אֲבֹתָי/דְּ מִיּיוֹם הֵיוֹתִי/ם עַל־הָ/אָדְמָה עֵד הַיִּיוֹם הַ/אָה וַ/יָּבָּן וַיִּצֵא מֵ/עָם מריידי
- ן אָמרָרָּ עַבְדֵּי פַּרְעֹה אַלָּי/ו עַד־מְתַּי יִהְיָּה זֶה לְ/נוּ לְ/מוֹלֵשׁ שַׁלַּח אֶת־הָ/אֲנָשִׁים / וְ/יַאַבְּדִי אַת־יָהְוָה אֱלֹהִי/הָם הַ/שָרָם תַּדֹע כִּי אַבְדָה מְצֵרִים:
- אָת־יָהְנָה אָלַ־לָּפָּ עִּבְדָּוּ אָת־אַהָרןֹ אָל־פַּרְעֹה וַ/יִּאמֶר אָלַ־לָּפָ לְכָּוּ עִבְדָּוּ אָת־יְהָנָה אַ ½יִנּים: אַלֹהַיּלְכֵים:
- ץ וְלָּאמֶר מֹשֶׁה בִּ/נְעַרִי/נוּ וּ/בִ/זְקַנִי/נוּ נֵלֵךְ בְּ/בָנֵי/נוּ וּ/בִ/בְנוֹתַ/נוּ בְּ/צֹאגֵ/נוּ וּ/בִ/בְקַרִּ/נוּ נַלַּךְ כִּי חָגִּ־יָהוָה כֵּ/נוּ:
- וּלָאמֶר אֲלֵילֶם וְאָּת־טַפָּ/כֶם רְאֹּוּ כִּי יְהִי הַן יְהִיהַ עַמְּ/כֶּם בַּיְאֲשֶׁר אֲשַׁלֵּח אֶתִּ/כֶם וְ/אֶת־טַפְּ/כֵם רְאֹּוּ כִּי וֹ יְהִיהַ נָבֶוּ יְבָּוּ בָּנֵי/כָם:
- לערָד אָתֹיס מְבַקְשֵׁים וּ/יָגְרָישׁ אֹתָּ/ה אָתָּם מְבַקְשֵׁים וּ/יָגֶרָשׁ אֹתָּ/ה מַלְאַת בְּיִ אֹתָ/ה אָתָּם מְבַקְשֵׁים וַ/יָגֶרָשׁ אֹתָּ/ם מֵ/אַת בְּּגַיִ פַּרְעָה: פּ
- וֹלְצַעָל עַל־אָרֶץ בְּלָּה וְלְצַעָל עַל־אָרֶץ מִצְרַיִם בֶּלְאַרְלָּה וְלַיַעֵּל עַל־אָרֶץ מִצְרַיִם בֶּלְאַרֶץ מִצְרַיִם בְּלִאַרֶץ מַלּבְּרִץ מִלְּבָּרִץ מִלְּאָרֶץ אָת כָּל־אֲעָשָׁר הְשָׁאֵיר הַלְבָּרְד:
- רוֹבָל מְּשֶׁה אֶת־מַפֵּ/הוֹ עַל־אָרֵץ מִצְרַיִם וַ/יהוֹה וָהָג רְוּחַ קָדִים בְּעֹּרֶץ כָּל־הַ/יָּוֹם הַלְבִים מַשֶּׁה אֶת־הַעַּלְיָלָה הַ/בְּיָּה נְלָה לְרֹּוּחַ הַ/קְוֹּיִם נָשֻׂא אֶת־הַ/אַרֶבֶּה: הַ/בְּיָה הַלְּהַרְרָה הָלָה וְ/רֹוּחַ הַלְּהַרְּה בָּשְׁא אֶת־הַ/אַרֶבֶּה:
- 14 יַלְצַעַל הָ/אַרְבָּה עַל כָּל־אָרֶץ מְצַרִּיִם וַ/נֶּנַח בְּ/כָל גְּבְוּל מְצֵרֵיִם כָּבֵד מְאֹד ゚רְ/כְּנָי/ו לֹא־הַּנָה בַן אַרְבֶּה כָּמֹ/הוּ וְ/אַתָרִי/וּ לָא יָהְיָה־בֵּן:
- אָרֶץ וְאָרֶל אָת־כָּל־עֵשֶׁב הָאָרֶץ וְאָרָל אָרַל אָת־כָּל־עֵשֶׂב הָאָרֶץ וְאָרָ וֹ 1/ זְלְכֵּס אָת־עֵין כָּל־הָ/אָרֶץ וַ הְּ/אָרֶץ וְאָרָל אָרִוֹתַּר כָּל־יָרֶק בָּ/עֵץ וּ/רְ/עַשֶּׁב הַ/שָּׂדָה כָּל־בְּרֶך וְלֹא־נוֹתַׁר כָּל־יָרֶק בָּ/עֵץ וּ/רְ/עַשֶּׁב הַ/שָּׂדָה בֹּלְבָּרָד וְ/לֹא־נוֹתַר כָּל־יָרֶק בָּ/עֵץ וּ/רְ/עַשֶּׁב הַ/שָּׂדָה
- לַרָּאָ הָלְקרָא לְלִמְעָה הָלְאַהָרָן וַלִּאמֶר הָטָאָתִי לַ/יהָנָה אֱלְהֵי/כֶם פֿרְעָה לְּלְקרָא לְלִמְעָה וְלְלְאַהָרָן וַלִּאמֶר הָטָאִתִי לַּ/יהָנָה אֱלְהֵי/כֶם וּלְלֶּלֶבִם:
- ן אָעָה עָא גָא הַשָּאתִיל אָך הַלְּצֵם ן/הַעְתַּירוּ לַ/יהְוָה אֱלֹהֵי/כֶם ן/יָסֵר מֵ/עָלַ/י רָק לּעַם אָתְהַהְאָה עָא גָא הַשָּאתִיל אָך הַלְּצֵם ן/הַעְתַּירוּ לַ/יהְוָה אֱלֹהַי/כֶם ן/יָסֵר מֵ/עָלַ/י רָק אָת־ה/מֶּוֶת הַ/זָּה:
  - וֹעָצֵא מֵ/עָם פַּרְעָה וַ/יֶּעְהַר אֶל־יְהָוָה: 18

בָּ/כָל־צֶּעֶרץ מִצְרְיִם:

- <sup>19</sup> וַ/יַּהַפֹּרְ יָהְיָה רְוּחַ־יָם ֹ תָּזֶק מְאֹד וַ/יִּשָּׁאֹ אֶת־הָ/אַרְבֶּה וַ/יִּתְקַצֵּ/הוּ יָפֶּ/ה סֵוּף לְא נִשְׁאֵר אַרְבָּה אֶתָּד בְּ/כָל גְּבָוּל מִצְרִים:
  - ן אָת־בְּגַי יִשְׂרָאֵל: פּרָעָה וְ/לָא שָׁלַּח אָת־בְּגַי יִשְׂרָאֵל: פּרָעָה וְ/לָא שָׁלַּח אָת־בְּגַי יִשְׂרָאַל: פ
- אָרץ מְצֶרֵים מָליהִי חָשֶׁהְ עַל־אָרָץ מִצְרֵים מָלִיהִי חָשֶׁהְ עַל־אָרָץ מִצְרֵים בּוֹ/יֹהִי חָשֶׁהְ עַל־אָרָץ מִצְרֵים רְעָבֵּשׁ חְשֶׁהְ: רְעָבֵשׁ חְשֶׁהְ:
- עלשֶׁת מְעָרָיִם מְעָרָה אָת־יָדָ/וֹ עַל־הַ/שָּׁמָיִם וַ/יְהָי חְשֶׁרְ־אֲפֵלָה בְּ/כְל־אָרֵץ מִצְרַיִם שְׁלְשֶׁת בֹיבו בֹינים: עַל־הַ/שָּׁמָיִם וַ/יְהָי חְשֶׁרְ־אֲפֵלָה בְּ/כְל־אָרֵץ מִצְרַיִם שְׁלְשֶׁת יִמִים:
- לא־קָמוּ אָישׁ מְ/הַקּמִי/ו שְׁלְשָׁת יָמֵים וּ/קּ/כָּל־בְּגֵי מְישׁ מְ/הַחָּהָּי/ו שְׁלְשָׁת יָמֵים וּ/קּ/כָל־בְּגַי יִשְׂרָאֵוּ הָּיִּה אָוֹר בְּ/מוֹשְׁבַּתָּ/ם:
- יַצָּג פַרְעֹה אָל־מֹשָׁה וַ/יֹּאמֶר ֹלְכוּ עִבְדִּוּ אָת־יְהֹּוָה ַרֶק צֹאוּ/כֶם וּ/בְּקַרְ/כֶם יַצָּג גַּב 1/יְקָרָא פַּרְעֹה אָל־מֹשָׁה וַ/יֹּאמֶר ֹלְכוּ עִבְדִּוּ אָת־יְהֹּוָה ַרֶק צֹאוּ/כֶם וּ/בְּקַרְ/כֶם יַצֵּג גַּב יַלַּדְ עִפְּי/כֶם:
  - ַנוּ: בְּלִיהָנָה אַלֹהֵי/נוּ: בָּס־אַתָּה תִּתָּן בְּ/יָדַ/נוּ זְבָחִים ן/עֹלֶוֹת ן/עָשִׂינוּ לַ/יהָנָה אֱלֹהֵי/נוּ:  $^{25}$
- ן אַבָּד אָת־יְהָנָה פָּי מִמֶּ/נּוּ נַלָּה עָפָּׁ/נּוּ לָא תִשָּׁאֵר פַּרְטָּה כָּי מִמֶּ/נּוּ נַלַּה עָלְעַבָּד אָת־יְהָנָה אַבּיבּאַ/נוּ עַמְּר־נַּגַעבּד אָת־יְהָנָה עַד־בּאַ/נוּ שָׁמָּ/ה: אֱבֹּר עָמָר־נַּגַע מַה־נַּעֲבד אָת־יְהְנֹּה עַד־בּאַ/נוּ שָׁמָּ/ה:
  - ַנ/יְחַזֵּק יְהָוָה אֶת־לֵב פַּרְעֶה וְ/לֹא אָבָה לְ/שַׁלְחָ/ם:
- רָאֹתְ/הָ פָּלְיוֹ פַּרְעָה לַהְ מֵ/עָלֵ/י הַאַּטְמֶר לְ/ךְּ אֶל־הֹּטְּףְ רְאָוֹת פָּנִּ/י פִּי בְּ/נֵוֹם רְאֹתְ/הָ  $^{28}$ וֹף הָמָוּת: פָּנַ/י הַמָּוּת:
  - פּנֵי/דָּ: פֿ רָאָוֹת פָּנֵי/דָּ: פֿ דָבַּרָתָ לֹא־אֹסָף עָוֹד רְאָוֹת פָּנֵי/דָ: פֿ  $^{29}$

# <sup>1.1</sup> We read one or more accents in L differently than BHS. Often this notation indicates a typographical error in BHS.

- ן אָת־לַב עֲבָדְּי/ו (אֶת־לַב עֲבָּדְי/ו אֶל־מֹשֶׁה בָּא אֶל־פַּרְעֵה כִּי־אֲנִּי הָכְבַּּדְתִּי אֶת־לְבּ/וֹ וְ/אֶת־לֵב עֲבָּדְי/ו לְמַצו שׁתָ/י אֹתֹתַ/י אֵלֶה בְּ/קרְבָּ/וֹ: <sup>1.1</sup>
- 2 וּ/לְמַצון תְּסַפֶּר בְּ/אָזְנַי בִנְ/דֹּ וּ/בָן־בִּנְ/דֹּ אֵת אֲשֶׁר הִתְעַלֵּלְתִּי בְּ/מִצְרִיִם וְ/אֶת־אֹתוַּ/י אֲשֶׁר־שַׂמָתִּי בֵּ/ם וַ/ידַעְתָּם כִּי־אָנִי יְהוָה:

- וֹן אָמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה עָוֹד גָגַע אָחָד אָבָיא עַל־פַּרְעוֹה וְ/עַל־מִצְלַיִם אֲחָרִי־בֵּן יִשְׁהָר, בְּי יִשַּׂלַח אָת/בָם מִ/זָּה בְּ/שַׁלְּחֹ/וֹ כָּלֶּה גַּרָשׁ יִגָּרְשׁ אָת/בָם מְ/זָּה:
- רעוּתְּ/ה בְּעִּקְהַ בְּעִּקְהַ הְעָשַ בְּעִּתְּהַ בְעַּ/הוּ בְעִּ/הוּ בְעִּלְהוּ בְעִּתְּהַ בְעַּלְהוּ בְעִּתְּהַ בְעַּתְּהַ בְעַּתְּהַ בְעַּתְּהַ בְעַּתְּהַ בְעַּתְּהַ בְעַּתְּהַ בְעַּתְּהַבְּיִ תָּהַבִּ:
- ן יְהָוָה אֶת־תַּן הָ/עָם בְּ/עִינֵי מִצְרֵים גַם וֹ הָ/אִישׁ מֹשָּׁה גָּדְוֹל מָאֹד בְּ/אֶרֵץ מִצְרֵים בָּס מְּבְּרִים רָעִינֵי הָעָם: ס מִצְרִים בְּעִינֵי עַבְּדֵי־כַּרְעָה וּ/בְ/עֵינֵי הָעָם: ס
  - יוֹצֵא בְּ/תַוֹךְ מִצְרֵיִם: בֹּיִם מַשֶּׁה כָּה אָמֵר יְהָוֶה בַּ/חֲצָּת הַ/לֵּיְלָה אָנִי יוֹצֵא בְּ/תַוֹךְ מִצְרֵיִם:  $^4$
- ל וּ/מֶת כֶּל־בָּכוֹר ֹ בְּ/אֶרֶץ מִצְרִיִם מִ/בְּכוֹר כַּרְעהׁ הַ/יֹּשֶׁב עַל־כִּסְאֹ/וֹ עַד בְּכוֹר הַ וּ/כְנַר הַּקָבוּר הַּלְבְּאָה אֲשֶׁב אַתַר הָ/רָחָיִם וְ/כָל בְּכוֹר בְּהַמֵּה:
- ן אָשֶׁר בָּמֹ/הוּ לְא נִהְיָּׁתָה וְ/כָּמִ/הוּ לָא תְּלָּה בְּ/כָּל־אָרֵץ מִצְרֵיִם אֲשֶׁר בָּמֹ/הוּ לָא נִהְיָּתָה וְ/כָמַ/הוּ לָא תֹסֵף:
- ן/עַד־בְּהַמֶּה לְמַעַן הַּדְעֿוּ/ן לְא יָחֲרִץ־בֶּלֶב לְשׁנֹּ/וֹ לְ/מֵ/אֵישׁ וְ/עַד־בְּהַמֵּה לְמַעַן הַּדְעֿוּ/ן אַ יְשַׁרְאַל הַיְּשָׁרְאַל יִשְּׂרְאַל יִשְּׂרְאַל: אַשְׁרֹיַבְּלָּה יְהוֹה בֵּין מִצְּרִים וּ/בֵין יִשְּׂרְאַל:
- ן רֶרְדָּוּ כְּל־עָבָדָי/ךּ אַפָּה אַלַ/י ן/הִשְׁתַּחַוּוּ־לִי  $^{8}$  לַ/אמֹר אַא אַתּה וֹ/כְּל־הָ/עָם אַ רְיַבָּרָיּ בְּ/אַתַרִי־בָּן אַצָּא וַ/יַצָּא אֵלַ/י בַּרְעָה בְּ/חַרִי־אָף: ס אַשְׁר־בְּ/רְגָלֶי/דּ וְ/אַתַרִי־בָּן אַצָּא וַ/יַצָּא אֵלַ/עַם־פַּרְעָה בְּ/חַרִי־אָף: ס
- י בְּעֶּרֶץ בְּלָתַעוּ רְבָוֹת מוֹפָּתַ/י בְּעֶּרֶץ אֲלֵי/כֶם פַּרְעֵּה לְמַעַוּ רְבָוֹת מוֹפָתַ/י בְּעֶּרֶץ מַצְרִים:
- וּ/מֹשֶׁה וְ/אַהָּרוֹ עָשָוּ אֶת־כָּל־הַ/מֹפְתִים הָ/אַלֶּה לְ/פָגֵי פַּרְעֵּה וַ/יְחַזָּק יְהוָהֹ אֶת־לֵב פַּרְעֹה וְ/לְא־שָׁלֵח אֶת־בָּנִי־יִשְׁרָאֵל מֵ/אַרְצִּ/וֹ: פ

8.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

- ן אָמֶרץ מְצְרָיִם לֵאמְר: אָל־מֹשֶׁה וְ/אֶל־אַהָרֹן בְּ/אֶרֶץ מִצְרָיִם לֵאמְר:  $^1$
- : הַלְּכֶּם רָאשׁ חָדָשֵׁים רָאשׁוֹן הוּאֹ לְלֶכֶם לְחָדְשֵׁי הַלְּשָׁנָה: בֹּלְהָדָשׁ הַלְּכֶם רָאשׁ חָדָשֵׁים בְאשׁוֹן הוּאֹ בְּלֶכֶם לְחָדְשֵׁי הַלְּשָׁנָה:
- ישׁ אָישׁ אָר לּלְבֶּל־עֲדָת יִשְׂרָאַל ֹלַ/אמֹר בּּ/עֲשׂר לַ/חָּדְשׁ הַ/אָה וְ/יִקְחָוּ לֶ/הֶּם אָישׁ שָׂה לַ/בִּית־אָבָת שָׂה לַ/בִּית־אָבָת שָׁה לַ/בִּית־
- ן אַם־יִמְעַט הַ/בַּיִת מִ/הָּיָת מִ/שֶּׂה וְ/לַקָּח הֿוּא וּ/שְׁבַנֶּ/וֹ הַ/קְּרָב אֶל־בֵּיתֻ/וֹ בְּ/מִכְסַת בְּיִתְעַט הַ/בָּית מָ/שָּׂה וּאָלְיַתְה בּיִתְעָט הַ/בָּית אֶלִישׁ לְ/כָּי אֶכְלֹּ/וֹ תָּכְּסוּ עַל־הַ/שֻּׂה:
  - : אָנֶה הָמֶים זָבֶר בֶּן־שָׁנָה יִהְיָה לָ/כֶם מִן־הַ/כְּבִשִּׂים וּ/מִן־הָ/עִזָּיִם תִּקָּחוּ:  $^5$
- ל רְ/הֶיָה לְ/כָם לְ/מִשְׁכֶּׁרֶת עַד אַרְבָּעָה עָשֶׂר יָוֹם לַ/חַּדְשׁ הַ/הָּה רְ/שְׁחֲטִּוּ אֹתֹ/וֹ כֶּלֹ קְהַלֹּ עַדְת־יִשְׂרָאֵל בֵּיוְ הַ/עַרְבָּיִם:
- ים הַּלְּמִים אָל הַ/מַּשְׁקוֹף עַל־הַ/מַּים הַ/מְזוּזָת הַ/עַל־הַ/מַשְׁקוֹף עַל הַ/בְּּתִּים אַל־שְׁתֵּי הַ/מְזוּזָת הַ/עַל־הַ/מַשְׁקוֹף עַל הַ/בָּתִּים אַעָּלי אַתְלוּ בַּ/הָם:
  - ן אָכָלָוּ אָת־הַ/בָּשָׂר בַּ/לָּיֶלָה הַ/זֶהָ צְלִי־אַשׁ וּ/מֵצֹּוֹת עַל־מְרֹרָים יֹאכְלֵ/הוּ:  $^8$
- ין עַל־כְּרָעָי/ו אַל־תֹאַכְלָּו מָלֶּ/נּוּ נָּא וּ/בָעַעל מְבָשָׁל בַּ/מֵּיִם כִּי אָם־צָלִי־אֵשׁ רֹאשׁ/וֹ עַל־כְּרָעָי/ו  $^9$  וְעַל־קּרְבְּ/ו:
  - ן אָשְׁרְפּוּ: עַד־בָּקָר בְּאָשׁ תִּשְׂרְפּוּ: עַד־בָּקָר הָאָן וּוּ עַד־בָּקָר בְּאָשׁ תִּשְׂרְפּוּ:  $^{10}$
- ן אָבָרְתִּי בְּעֶאָרֶץ־מִצְרַיִם בַּ/לַיָּלָה הַ/זָּהֹ וְ/הִבֵּיתִי כָל־בְּכוֹר בְּעָאָרֶץ מִצְרַיִם מֵ/אָדָם וֹ וֹלְצָרָה הַ/זָּה וְיְהָבֶּה וּ/בְּכִל־אֵלֹתֵי מִצְרָיִם אָצֵעֶה שְׁפָטִים אֲנִי יְהָוֶה: וֹ וְעַכָּל־אֵלֹתֵי מִצְרָים אָצֵעֶה שְׁפָטִים אֲנִי יְהָוֶה:
- $^{13}$  ן/הָיָה הַּ/דֶּם לְ/כֶּם לְ/אֹת עֵל הַ/בְּתִּים אֲשֶׁר אַתֵּם שֶׁם וְ/רָאִיתִי אֶת־הַ/דָּם וּ/הָפָּתִים בּ/כָם וְ/לְא־יִהְיָּה בַ/כָם נָגָף לְ/מִשְׁחִית בְּ/הַכּתַּ/י בְּ/אֱרֵץ מִצְרִים:
- $^{14}$  ן/הָיָה הַ/יֹּזִם הַ/זָּה לְ/כָם לְ/זִּכְּרֹוֹן וְ/חַגֹּתָם אֹתָ/וֹ חַג לִ/יהְוָה לְ/דֹרְתִּי/כֶּם חַאַּת עוֹלָם הָחָגֵּ/הוּ:
- 15 שָׁבְעַת יָמִים מַצְּוֹת תּאֹבֵּלוּ אֲדְ בַּ/יָּוֹם הֶ/רְאשׁוֹן תַּשְׁבְּיתוּ שְׂאֵר מִ/בְּחֵיּ/כֶם כְּי וּ בָּל־אֹבֵל חָמֵץ וְ/נִבְרְתָּה הַ/נָּפֶשׁ הַ/הָוֹא מִ/יִשְׁרָאֵׁל מִ/יָּוֹם הַ/רִאשׁוֹן עַד־יַוֹם הַ/שְׁבַּעִי
- 16 וּ/בַ/יָּוֹם הָ/רָאשׁוֹן מָקְרָא־לִּדְשׁ וּ/בַ/יּוֹם ֹהַ/שְׁבִינִּי מָקְרָא־קֹדְשׁ יִהְיָה לֶ/כֵם כָּל־מְלָאכָה לֹא־יֵצְעָשׁה בְ/הֶם אָּךּ אֲשֶׁר יַאָבַל לְ/כָל־נְפָשׁ הָוּא לְ/בַדְּ/וֹ יֵצְעָשָׁה לְ/כָם:

- 17 וּ/שְׁמַרְמָּם אֶת־הַ/מַצוֹת בִּי בְּ/נֶּצֶם הַ/יָּוֹם הַ/נֶּוֹם הַ/נֶּה הוֹצֵאתִי אֶת־צִּבְאוֹתֵי/כֶם מֵ/אֶרֶץ מִצְרֵיִם וּ/שִׁמַרְמָּם אֶת־הַ/נִּוֹם הַ/זָּה רְ/דֹרֹתֵי/כֵם חָקֶת עוֹלֶם:
- $^{18}$  בּ\רַאשׁן בָּ\אַרְבָּעָה עָשָּׁר יָוֹם לַ\חֹדָשׁ בָּ\עָרַב תּאַכְלָוּ מַצְּּת עַּד יָוֹם הָאָחָד וּ בָּ\תַרַב:
- $^{19}$  שָׁבַעַת יָמִים שָאר לָא יִפְּצֵא בְּ/בְתִּי/כֶם כִּי וּ כָּל־אֹכֵל מַחְטָּצֶת וְ/נִּכְרְתָּה הַ/נְּכָשׁ הַחֹוֹ מִיְצַקַת יִשְׂרָאֵל בַּ/נַּר וּ/בְ/אֶזְרָח הַ/אֶרָץ:
  - פ בּל־מַחְמֶצֶת לָא תֹאבֵלוּ בְּ/כֹל מוֹשְׁבְתֵי/כֶּם תִּאַכְלוּ מַצְּוֹת: פ  $^{20}$
- יַּקרָא מֹשֶׁה לְּלֶכְּם יִשְׂרָאַל וַ/יִּאמֶר אָרֵּלְהָם מִשְׁכֹּוּ וּ/קָחֹוּ לְ/כָּם צָּאַן 1/יָּאמֶר אָרֵלְהָם מִשְׁכֹּוּ וּ/קָחֹוּ לְ/כָּם צָאוֹן לְמִשְׁפְּחֹתָי/כָם וְ/שַׁחֲטָוּ הַ/פָּסָח:
- י אּ/לְקַּחְתָּהֶם אֲגַדָּת אֲזֹוֹב וּ/טְבַלְתָּם בּ/דֶּם אֲשֶׁר־בַּ/פַּף וְ/הַגַּעְתָּם אֶל־הַ/מֵּשְׁקוֹף (אַלְקַּהַ הַּ/קְזוּזֹת מִן־הַ/דֶּם אֲשֶׁר בַּ/פֶּף וְ/אַהָּם לָאׁ תַצְאָוּ אִישׁ מִ/פֶּתַח־בַּית/וֹ עַד־בְּקַר:
- 23 וְעַבֶּר יְהוָה" לְ/נְגַּף אֶת־מִצְרֵיִם וְ/רָאָה אֶת־הַ/דָּם עַל־הַ/מַשְׁלְּוֹף וְ/עַל שְׁתַּי הַ/מִזוּזָת וּ/פַסָח יָהוָה עַל־הַ/פַּתָח וְ/לֹא יָתָן הַ/מַשְׁחִית לְ/בֹא אַל־בָּתִי/כִם לְ/נְגָּף:
  - : אַשְמַרְהָּם אֶת־הַ/דָּבָר הַ/זָּהָ לְ/חָקּ־לְ/הָ וּ/לְ/בָנָי/דְ עַד־עוֹלֶם  $^{24}$
- רָהָ פָּרְאָשֶׁר דַּבֵּר וּ/שְׁמַרְהָּם בֹּלְהָיָה בָּי־תָבְאוּ אָל־הָ/אָרִץ אֲשֶׁר יַתַּוּ יְהָנָה לְּ/כֶם כַּ/אֲשֶׁר דַּבֵּר וּ/שְׁמַרְהָּם בֹּי בְּרָה הָלְיָאת: אַת־הַ/עַבֹּדָה הַ/יְּאַת:
  - ן לְלֶכָם: אַלִי/כֶם הָּלְעֲבֹּדָה הַ/עֲבֹדָה הַ/נָּאמ לְלֶכָם: בּנִי/כֶם הָהיֹאמְרוּ אֲלֵי/כֶם בָּניילאמָרוּ אַלִי/כֶם בּניילאמָרוּ אַלִי/כֶם בּניילאמָרוּ אַלִי/כֶם בּניילאמָרוּ אַלִי/כֶם בּניילאמָרוּ אַלִיילאמָרוּ אַלִיילאמָרוּ אַלִיילאמָרוּ אַלִיילאַמָם בּניילאמָרוּ אַלִיילאמָרוּ אַלִּילילאמָרוּ אַלִיילאמָרוּ אַלִּילילאמילים בּניילאמָרוּ אַלִּילאמילים בּניילאמָרוּ אַלְילָבילילאמילים בּניילאמָרוּ אַלְילָבילילאמילים בּניילאמָרוּ אַלְילָבילילאמילים בּניילאמָרוּ אַלְילָבילילאמילים בּניילאמָרוּ אַלְילָבילילאמילים בּניילאמָרוּ אַלְילָבילילאמילים בּניילאמָרוּ אַנְילילָבילים בּניילאמילים בּילילים בּניילאמילים בּניילאמילים בּניילאמילים בּילילים בּניילאמילים בּניילאמילים בּניילאמילים בּניילים בּניילאמילים בּניילאמילים בּניילים בּניילאמילים בּניילים בּני
- רַנְבֶּלְיִם אָבְּדִישִּׂרָאָל בְּעִידִישְׂרָאַל בְּעִידִישְׂרָאַל בְּעִידִישְׂרָאַל בְּעִידִישְׂרָאַל בְּעִידִי בְּעִידִישְׂרָאַל בְּעִבּרִיִם אַנְיִּדְּבָּעִייעוּ הָאֵיל וְיִיּשְׂרָאַנ וְיִשְׁתְּחַוּוּ: בְּעָבַבְּיִים וְעִּאַרַבְּבָּתִיעוּ הָאֵיל וְיִיּשְׁרָאַנִּבְיוֹ וְעִּאַרַבּבָּתִיעוּ הַאֵּיל וְיִיִּשְׂרָאַנוּ
  - ן אָהָרְוֹ כֵּן עָשִׂוּ: ס אָרִילְכִּוּ וּ/יְצֵעשׁוּ בְּנֵי יִשְׂרָאֵל כּ/אֲשֶׁר צָנָּה יְהָנָה אֶת־מֹשֶׁה וְ/אַהָרְוֹ כֵּן עָשׂוּ: ס  $^{28}$
- <sup>29</sup> וַ/יְהָי וּ בַּ/חֲצִי הַ/לְּיָלָה וַ/יהוָה הָבֶּה כָּל־בְּכוֹר בְּ/אֶרֶץ מִצְרַיִם מִ/בְּכָּר פַּרְעֹה הַ/הַיַּ בּ/הְיָלָה וַ/יהוָה הַ/בָּוֹר הַ/אָבָי אֲשֶׁר בְּ/בֵּית הַ/בְּוֹר וְ/כָל בְּכָוֹר בְּהַמֵּה: הַ/יִּשֵׁב עַל־כִּסְאֹ/וֹ עֵד בְּכִּוֹר הַ/שְׁבִּי אֲשֶׁר בְּ/בֵית הַ/בְּוֹר הַ/יִּלָּה בְּיֹבִּית הַ
- <sup>30</sup> וְלֶּקֶם פַּרְעוֹה לָּיָלָה הָוּא וְ/כֶל-עֲבָדָי/וֹ וְ/כָל-מַצְרִים וַ/אָתָי צְעֵקָה גְּדֹלָה בְּ/מִצְרֵים כִּי־אֵין בַּיִת אֲשֶׁר אֵין־שָׁם מֵת:
- וֹנְיקָרָא רְלִמִשְּׁה וְלְלִאַהָרוֹ לִּיְלָה וַ/יֹּאמֶר קוֹמוּ צְּאוֹ מְלְתַּוֹךְ עַמְּלִי גַּם־אַתָּם גַּם־בְּנֵי נוֹלְכָּוּ נִילְרָא לְלְמִשְּׁה וְלְלְאַהָרוֹ לִיְלָה וַלְיָבָר עָבְדִּוּ אֶת־יְתְּוָה כְּ/דַבֶּר/בֶם: נִשְׁרָאֵל וּ/לְכָנ עִבְדָּוּ אֶת־יְתְּוָה כְּ/דַבֶּר/בֶם:
  - $^{32}$ גַם־צֹאנְ/כֶּם גַּם־בְּקַךְ/כָם קְּחָוּ כַּ/אֲזָעִר דִּבַּרְתָּם נְ/לֵכוּ וּ/בֵרְרָתָם גַּם־אֹתְ/י:
  - : אַמְרָז כָּלְעם עַל־הָ/עָּם לְ/מַהָר לְ/שׁלְחָ/ם מִן־הָ/אָרֵץ כִּי אָמְרָז כַּלָּ/נו מֵתִים: 1 $^{33}$
- בּרַת בְּעשׁמְלֹתָ/ם עַל־שִׁכְמֵּ/ם: טָרֶם יָחָמֶץ מִשְׁאֲרֹתְ/ם צְרַרֹת בְּ/שִׂמְלֹתָ/ם עַל־שִׁכְמֵּ/ם:  $^{34}$
- בָּר זְּכָלֵי זָהָב פְּלֵי־כָּסֶף וּ/כְּלֵי זָהָב זְ/יִשְׁאֲלוּ מִ/מְצְרֵיִם כְּלֵי־כָּסֶף וּ/כְּלֵי זָהָב וּ/שְׁאֲלוּ מִ/מְצְרֵיִם כְּלֵי־כָּסֶף וּ/כְּלֵי זָהָב וּ/שְׁמְלְתֹּ:
  - פ הַלָּעָם הָעָם הָעָם הָעָם בָּעִינָי מָצָרִים וַ/יִשְׁאַלְוּ/ם וַ/יְנַצְּלָוּ אָת־מִצְרִיִם: פ  $^{36}$ וַ/יהוָה נָתַּן אָת־תָּ
- רַבְּרִים לְעַבָּר הַאָּלָף רַגְּלָי הַאָּבָרִים לְעַבָּר בְּיִריִשְׂרָאֵל מֵערִעְמָסַס סֻבְּתְ/ה בְּעשׁ־מֵאוֹת אֶלֶף רַגְּלָי הַאָּבָרִים לְעַבָּר מַעְפָּף: מִישְׁרָאֵל מַערִייִשְׂרָאֵל מֵערִייִם בּערִייִם מָעְפַּף:
  - :עָרָב רָב עָלָה אָתָּ/ם וְ/צְאוֹ וּ/בָלֶּה מְקָנָה כָּבַד מְאָד:  $^{38}$
- אָר הוֹצְיאוּ מִ/מִּצְרָיִם עָגֹת מַצְּוֹת כִּי לָא חָמֵץ בִּי־גֹרְשִׁוּ מִּי לָא חָמֵץ בִּי־גֹרְשִׁוּ מִ/מִּצְרָיִם עָגֹת מַצְּוֹת כִּי לָא חָמֵץ בִּי־גֹרְשִׁוּ מִ/מִּצְרִים וְ/לָא יָכָלוּ לְ/הָתְמַהְמַׁהַ וְ/גַם־צֵּדָה לֹא־עָשִּׁוּ לְ/הָם:
  - ן אַרְבַּע מֵאָוֹת שָׁנָה וֹ/אַרְבַּע מֵאָוֹת שָׁנָה וֹ/אַרְבַּע מֵאָוֹת שָׁנָה וֹ/אַרְבַּע מֵאָוֹת שָׁנָה וֹ $^{40}$
- לוֹיָהִי מִ/קֵץ' שָׁלִשִׁים שָׁנָּה וְ/אַרְבַּע מֵאָוֹת שָׁנֵּה וַ/יְהִי בְּ/עֶּצֶם הַ/יָּוֹם הַ/נָּה נִאְנָּ כָּל־צִבְאָוֹת יְהַוָּה מֵ/אָרִץ מִצְרִים:
- ליהוָה בּ/יִהוֹה הַאֹּבְיִים הָוּא בּ/יִהוָה לְ/הוֹצִיאָ/ם מֵ/אֶרֶץ מִצְרֵיִם הְוּא־הַ/לְּיִלָּה הַ/זָּה בַּ/יהוָה עַּמַרִים הְוּא בִּילִיהְה בּ/זָּה בַּ/יִהוְה שַׁמֵּרִים לְ/כָּל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל לְ/דרתְ/ם: פּ
  - יָאכַל בְּל־כֶּן־נַכָּר לֹא־לָאכַל בְּלֹי: אַל־מֹזֶשָה וְ/אַהָלוֹ זָאת חֻקַּת הַ/פָּסַח בָּל־בֶּן־נַכָּר לֹא־לָאכַל בְּ/וֹ:  $^{43}$ 
    - יָאַכַל בְּ/וֹ: אַ לִאָכַל אָישׁ מִקְנַת־בֶּסֶף וּ/מֵלְתָּה אֹתֹ/וֹ אָז לָאכַל בְּ/וֹ: 44
      - :וֹ/שֶׂבַרְ־בְּאֹכַל־בְּּ/וֹ: אַכַל־בְּּ/וֹ:
- אָסָד' יַאָבֶל לא־תוֹצִיא מְן־הַ/בָּיָת מְן־הַ/בָּשָׂר חֻוּצָ/ה וְ/עָצֶם לָא בְּלַבִית אָחָד' יַאָבֵל לא־תוֹצִיא מְן־הַ/בָּיָת מִן־הַ/בָּשָׂר חָוּצָ/ה וְ/עָצֶם לָא תְּשְׁבְּרוּ־בָּ/וֹ:
  - :וֹ/חְאׁ יִשְׂרָאֵל יַעֲשָׂוּ אֹתְ/וֹ
- יקָרָב לַ/צְשׁהֹת'וֹ (לְּידָנָר אָתִּ/ךְּ גַּר וְעָשָׂה פֶסַח ֹלֵ/יהוָהֹ הָמְּוֹל לְּיֹ כָל־זָכָּר וְ/אָזֹ יִקְרָב לַ/צְשׂהֹעוֹ (לְּידִינָּהָל לְא־לָאבַל בְּ/וֹ:
  - :תּנֶרָה אַחַּׁת יִהָּיָה לֶ/אֶזְרֶח וְ/לַ/גַּר הַּעָּר בְּ/תּוֹכְ/כֶם $^{49}$
  - ס (אָאָר־אַהָרְן בָּן עִשְׂר: יִשְׂרָאֵל פַּ/אֲשֶׁר אָנָה יְהָוָה אָת־מֹעֶה וְ/אָת־אַהָרִן בָּן עִשְׂר: ס  $^{50}$

- יַלְקּח עָמְ/וֹ לַקּח עָמְ/וֹ לַקּח עָמְ/וֹ לַקּח עָמְ/וֹ:  $^6$ על־צבְאֹתַ/ם: פ
  - Chapter 13
    - ליִדַבַּר יְהָוָה אֶל־מֹעֶשה רֵּ/אמְר:  $^{1}$
  - ָלְי הָוּא: פֶּטֶר בֶּל־דָּלוֹר בֶּטֶר בָּל־דָּהָהָ בִּ/בְנֵי יִשְׂרָאֵׁל בָּ/אָדָם וּ/בַ/בְּהַמֶּה לָ/י הְוּא:  $^2$
  - רַבְּיח מְשֶׁה אֶל־הָ/טָּם זְכֿוֹר אֶת־הַ/יְוֹם הַ/זָּה אֲשֶׁר יְצָאתֶם מִ/מִּצְרִים מְלֹבִית גֹיִלוֹ  $^3$ ַנַבָּדִּים כָּי בְּ/חָזֶק יָָד הוֹצִיא יְהָוֶה אֶתְ/כֶם מִ/זֶּה וְ/לָא יֵאָכֵל חָמֵץ:
    - :הַלְּאָבִים אָתָּם יִצְאָים הָ/חָדֶשׁ הָלְאָבִים  $^4$
  - י ן/הַ/חָתַּי ן/הַ/אֱמֹלִי ן/הַ/חָתַּי ן/הַ/אֲמֹלִי ן/הַ/חָתַּי ן/הַ/אֲמֹלִי ן/הַ/חָנָּי וּ הַלִּהָאָ זֹלְהָאָ זְלרַ זְאָרָאָ בַּנְצַנִּי ן/הַ/חָתִּי וְ/הָ/אֲמֹלִי וְ/הַ/יְבוּסִי בֹּי־יִבֵיאַ/הַ יִהֹּלֶה אֶל־אָרֶץ הַׁלְּבְנַצַנִּי ן/הַ/חָתִּי וְ/הַ/אֲמֹלִי וְ/הַ/יְבוּסִיּ אֲשֶׁבֶּע לַ/אֲבֹלֶתי/דְּ' לֶ/תֶת לֶּ/דְ אֶרֶץ זָבָת חָלֶב וּ/דָבֶשׁ וְ/עָבַדְתְּ אֶת־הָ/עֲבֹדָה הַ/זָּאת בַּ/חָדֶשׁ הַ/זָּה:
    - : שָׁבְעַת יָמָים תֹאַכֵל מַצֵּת וּ/בַ/יוֹם הַ/שְּׁבִיעִּׁי חַג לַ/יהוָה  $^6$
  - מַצּוֹת יֵאָבֶּל אַת שִׁבְעַת הַ/יָּמֵים וְ/לְא־יַרָאָה לְ/ךְּ חָמֵץ וְ/לְא־יַרָאָה לְ/ךֶ שְׂאָר  $^7$
  - י/הָגַדְהָּ לְּעִטָּה יְהוָהֹ לְּעִי בְּעֲצָהוּ, בּ/עְבָּוּר יָּה עָעָשׁה יְהוָהֹ לְּעִי בְּעֵצַאוּתְ/י  $^8$ :מ/מָצַרִים
  - בֵּי בַּ/יֶד חַזַלֶּה הוֹצָאַ/דְּ יְהוָה מִ/מְצַרִים:
    - ן אָת־הַ/חֻקָּה הַ/זָאת לְ/מוֹעֲדֵ/ה מְ/נָמִים נָמִימָ/ה: ס הַ וְשָׁמַרְהָּ אֶת־הַ/חֻקָּה הַ/זָּאת לְ
  - ר נְשָׁבַּע לְ/דָ ן/לֶלְאַבֹתֵי/ה וּ וּלְהָנָעוֹי בּ/אֲשֶׁר נִשְׁבַּע לְ/דָ ן/לָלְאַבֹתֵי/ה וּ/נְתָנָ/ה וּ/נְתָנָ/ה וּ וּ/נְתָנָ/ה וּ ב/ה:
  - $\pi/\gamma$ יָהְנָה אַשָּׁר יִהְנָה אַנֶּר בְּהָהָה אַעָּר רָרָסָם לֵיִיהְנָה אַלְרבָרָם בָּהָלָה אַשְּׁר יִהְנָה אַל הַ/זְּכָרִים לַ/יהָוָה:
  - ן אָדֶם אַדֶם אָדֶם אָדָם אָדָב אָדָם אָדָב אָביוני אָבייני אָ בִּ/בַנִי/דְ תִּפָּדָה:
  - ן אָמַרְתָּ אֵלֶּי/ו בְּ/תְזֶק לָּד הוֹצִיאָ/נוּ בַּרְישָׁאָלְ/הַ בְּנָ/הָ מָחָר לֵ/אמָר מַה־זָאת וְ/אָמַרְתָּ אֵלֶּי/ו בְּ/תְזֶק לָּד הוֹצִיאָ/נוּ בֹּי־יִשְׁאָלְ/הַ בִּנְ/הָ יָהָנֶה מִ/מִּצְרַיִם מִ/בֵּית עֲבָדִים:
  - 15 וַ/יִהִּי פֵּי־הָקשָׁה פַּרְעֹה בְּ/שַׁלְּחֵ/נוֹ וַ/יַהָרֹג יְהֹוָה כָּל־בְּכוֹר בְּ/אֶרֶץ מִצְרַיִם מִ/בְּכִר אָדָם וְ/עַד־בְּכְוֹר בְּהֵמֶה עַל־בֵּן אֲנִּי זֹבֶחַ לַ/יהוָה כָּל־בָּפֶטֶר רֶּחֶם הַ/זְּכָרִים וְ/כָל־בְּכְוֹר בָּגַ/י אֶפְדָה:
  - ן הָיָהָ לְ/אוֹת עַל־יָדַ/כָּה וּ/לְ/טוֹטָפָת בַּין עֵינֶגי/ך כִּי בְּ/חָזֶק לָּד הוֹצִיאָ/נוּ יְהָוָה לֹ מְ/מִצְרָיִם: ס
  - בּי קָרוֹב פָּרְשַׁלַּחַ פַּרְעֹה אֶת־הָ/עָם וֹ וְ/לֹא־נָחָן/ם אֱלֹהִים דֶּרָךְ אֶרֶץ פְּלְשְׁהִּים כִּי קָרוֹב 17 ָהָוּא כֵּי ו אָמֵר אֱלֹהִים כֶּּן־יָנָחָם הָ/עֶם בִּ/רְאֹתַ/ם מְלְחָמָה וְ/עָבוּ מִצְרִימֶ/ה:
  - אַראַל עָם אָלהָים וּ אָת־הָ/עָם דֶּרֶךְ הַ/מִּדְבָּר יַם־סְוּף וַ/חֲמִּשִׁים עָלוּ בְנֵי־יִשְׂרָאֵל 18 מַ/אֶרֶץ מִצְרְיִם:
  - ן לַלאמֹר יוֹסֵף עָמְלוֹ כִּי $^\circ$ הַשְׁבַּׁעַ הָשְׁבַּׁיַעַ אָת־בְּגַיִי יִשְׂרָאֵל' לַ/אמֹר נוֹסָף מַעָּבָה מֹיָשָה מֶעָבה אָת־בָּגָי יִשְׂרָאֵל' לַ/אמֹר פֿי ַבָּקֹד יָפְקָד אֱלֹהִים אֶתְ/כֶּם וְ/הַעֲלִיתָם אֶת־עַצְמֹתַ/י מִ/זָּה אִתְּ/כֶם:
    - יָסְעָוּ מִ/סֻּכָּת וַ/יַחֲנָוּ בְ/אֵתֶם בִּ/קְצֵה הַ/מִּדְבָּר:  $^{20}$
  - יוֹמֶם בּ/עַמָּוּד עָנָן לֵ/נְחֹתָ/ם הַ/בֶּּרֶך וְ/לַיֶּיֶלָה בְּ/עַמָּוּד אַשׁ בּ/עַמְּוּד אַשְׁב $^{21}$ לְ/הָאָיר לָ/הֶם לָ/לֶכֶת יוֹמָם וַ/לֵיְלָה:
    - פ :עָבָן הָ/עָבָן הָעָבָן הַלְאַשׁ לָיָלָה הָ/אַשׁ לַיָּלָה הָעָבָן הַעָבָן פֿר בּלא־יָמִישׁ עַמְּוּד הָ/עָבָן יוֹמָם וְעִמְּוּד הָ/אַשׁ לָיָלָה הָ/עָם: פ
      - Chapter 14
        - ַן/יְדַבֵּר יְהָוָה אֶל־מֹעֶדה רֵּ/אמְר: <sup>1</sup>
  - ַ דַבֵּר אֶל־בְנֵי יִשְׂרָאֵלֹ וְ/יָשָׁבוּ וְ/יַחֲנוּ לִ/פְנֵי פִּי הַחִירֹת בֵּיו מִגְדָּל וּ/בֵין הַ/יֶּם לְ/פְנֵי בָעַל צְפֹּן נִכְחָ/וֹ תַחֲנָוּ עַל־הַ/יֶּם:
    - ן אָאַרץ סָגַר עַלֵי/הָם הַ/מִּדְבֶּר: יִשְׂרָאֵׁל נְבַכִּים הַם בָּ/אָרֵץ סָגַר עֲלֵי/הָם הַ/מִּדְבֶּר:  $^3$
  - וְיָדְעָוּ אַת־לֵב־פַּרְעֹה וְ/כְּדָף אַחֲרֵי/הֶם וְ/אָכָּבְדָה בְּ/פַרְעֹה וּ/בְ/כָל־חֵיל/וֹ וְ/יָדְעָוּ  $^4$ מִצְרָיִם כִּי־אֲנִי יְהָוֶה וַ/יַּעֲשׂוּ־כֵּן:
  - ַוֹ/יִאמרוּ מַה־זְּאת עַשִּׁינוּ כִּי־שָׁלַּחָנוּ אֶת־יִשְׂרָאֵל מֵ/עַבְדֵ/נוּ:

- ַ וֹ/יַפָּלִשָׁם עֵל־כֵּלְ בָּלֶרִים וְ/שָׁלִשָׁם עַל־כֵּלְ בַּלְ/וֹ: בְּלִינִם מְאָוֹת רָּכֶב בְּלִינִם וְ/שָׁלִשָׁם עַל־כֵּלְ/וֹ:
- ּ וַ/יִחַזַּק יְהֹוָה אֶת־לֵב פַּרְעֹה מֶלֶדְ מִצְרַיִם וַ/יִרְדֹּף אַחֲרָי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וּ/בְנֵי יִשְׂרָאֵל 1/יִחַזַּק יְהֹוָה אֶת־לֵב פַּרְעֹה מֶלֶדְ מִצְרַיִים וַ/יִרְדֹּף אַחֲרָי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וּ/בְנֵי יִשְׂרָאֵל יצְאָים בְּ/יֶד רָמֶה:
- רַכֶּב פַּרְעֹה אוֹתְ/סֵ חֹנִים עַל־הַ/כֶּם כָּל־סוּס בֶּרָיִם אַחַבִי/הָם וּ/יַשָּׂיגוּ אוֹתְ/ס חֹנִים עַל־הַ/כֶּם בָּלְדּה פַּרְעֹה יִינִרדְּבּוּ מָצְרַיִם אַחֲבִי/הֶּם וּ/יַשִּׂיגוּ אוֹתְ/ס וּ/פֶּרָשָׁי/וּ וְ/חֵילְ/וֹ עַל־פִּי הַחִירֹת לְ/פְנֵי בַּעַל צְפְּן:
- וּלַפַע אַחַביי/הֶּם אַרַיב וּלִיִּשְׂאוּ בְּנִי־יִשְׂרָאֵׁל אָת־עֵינֵי/הֶם וְ/הִנָּה הָקְרֵיב וַ/יִּשְׂאוּ בְנִי־יִשְׂרָאֵׁל אָת־עֵינֵי/הֶם וְ/הַנָּה הָקְרֵיב וַ/יִּשְׂאוּ בְּנִי־יִשְׂרָאֵׁל אָת־עֵינֵי/הֶם וּ וַ/יִּירָאוּ מָאֹד וַ/יִּצְעַקוּ בְנֵי־יִשְׂרָאֵל אֶל־יִהְוָה:
- מַה־זֹאת עָשִׁיתָ לָּ/נוּ לְ/הוֹצִיאָ/נוּ מִ/מְצַרְיִם:
- ן אַלֶּי,פּ הָלָא־זֶה הַלָּא־זֶה הַלָּבָּר אֲשֶׁר בּּבַּרְנוּ אֵלֶי, בְּלִמְצְרַיִם לֵאמֹר הַדָּל מְמֶּ/נוּ וְ/נְעַבְּדָה בֹּרְנוּ הַלֹּא־זֶה הַלָּא־זֶה הַלָּבָּר אֲשֶׁר בּבַּרְנוּ אֵלֶי, בּיֹלְהִים בֹּיִים בּיֹל מְמֶּ אֶת־מִצְרָיִם בִּי טִוֹב לֶּ/נוּ עֲבָד אֶת־מִצְרַיִם מִ/מֵּחֵ/נוּ בַּ/מִּדְבָּר:
- ה אָעָר־יַנְעָשָׁה אָל־הָ/עָם אַל־הָעָם אַל־הָירָאוּ הַאָרַיִּלאוּ הַאָרַאַב הַאַל־הָעָם אַל־הָעָם אַל־הָעָם הַאַל-הִינְעַבּ הּאַרייַעַאַב אוֹיך אַלייניע מֹעָה אָל־הָעָם אַל־הָעָם הַאַל-הָייִייִ אַהּ לֶלֶכֶם הַלְיָוֹם כִּי אֲשֶׁר רְאִיתֶם אֶת־מִצְרַיִם הַלְּוֹם לָא תֹמָיפוּ לְ/רְאֹתֶ/ם עָוֹד עַד־עוֹלֶם:
  - יָקוָה יִלְּחֵם לְ/כֶם וְ/אַהָּם תַּחֲרִישְׁוּ/ן: פ $^{14}$ יִקוָה יִלְּחֵם לָ/כֶם וְ/אַהָּם תַּחֲרִישְׁוּ/ן: פ
  - ן אָל־מַשְּׁה מָה־תִּצְעַק אֵלֵ\י דַבֵּר אֶל־בְּנֵי־יִשְׂרָאַל אָל־מַשָּׁה מַה־תִּצְעַק אֵלֵ\י דַבַּר אָל־בְּנֵי־יִשְׂרָאַל אָל־מַשָּׁה  $^{15}$
- ן אָלָבָאוּ הָרָם אָת־מַטְ/הּ וּ/נְטָה אָת־יָדְ/הָ עַל־הַ/יָם וּ/בְּקָעֵ/הוּ וְ/יָבָאוּ בְּנִי־יִשְׂרָאֵל אַ  $^{16}$ בָּ/תַוֹךְ הַ/יָם בַּ/יַבָּשָׁה:
- וֹעָבָאה בְּלַבָּ הְאָבָבָהָה בְּלְפַרְעֹה בְּלַב מְצְרִים וְעִבָּאוּ אַחֲרֵי/הֶם וְאִבָּבָהָה בְּלפַרְעֹה  $^{17}$ וּ/בְ/כָל־חֵיל/וֹ בְּ/רְכְבָּ/וֹ וּ/בְ/פָרְיָשִי/וּ
- עַרְיֻּלֶּךְ הָ/אֱלֹהִים הַ/הֹלֵךְ לְ/פְנֵי מְחֲנָה יִשְׂרָאֵׁל וַ/יָלֶךְ מֵ/אַחֲרִי/הֶם וַ/יִּפַّע 19 וַ/יִּפַّע עַמָּוּד הֶ/עָנֶן מִ/פְּנֵי/הֶם וַ/יַּעֲמָד מֵ/אַחֲרֵי/הֶם:
- וְיָאֶר אַנְגָן וְ/הַ/חֹשֶׁה וּ וּלֶיָאָר בִּין מַחֲנָה מִצְרַיִם וּ/בֵין מַחֲנָה מִצְרַיִם וּ/נָב״ל מַחֲנָה מָצְרַיִם וּ/בֶיל מַחֲנָה מָצְרַיִם וּ/בֶיל מַחֲנָה יִשְׂרָאֵל וַ/יָבֶאר בין מַחֲנָה מִצְרַיִם וּ/בִיל מַחֲנָה מִצְרַיִּם וּ/בִיל מַחֲנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בִּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בִּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִייִם וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִיים וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִיים וּ/בּיל מַחְנָה מִצְרִיים וּיִבְּיל מַחְנָּה מִבְּיל מִיבְּיל מִבְּיל מַחְנָה מִבְּיל מִבְּיל מַחְנָה מִבְּיל מִיבְּיל מַתְּבָּה מִצְרִיים וּיִבְּיל מַבְּיל מַרְיבְיל מִבְּיל מַבְּיל מִבְּיל מַבְּיל מַבְּיל מַבְּיל מַבְּיל מַבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מַבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מַבְּיל מִבְּיל מִּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִּיל מִבְּיל מִּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִּיל מִבְּיל מִבְּיל מִבְּיל מִּיל מִּיל מִבְּיל מִּיל מִבְּיל מְיִיל מְיִּיל מְיִיל מְיִיל מְבְּיל מִבְּיל מְיִיל מִבְּיל מִבְּיל מְבְּיל מְבְיל מִבְּיל מְיבְיל מִּיל מִבְּיל מִבְיל מְיבְּיל מְיבְיל מִבְּיל מְיבְיל מְיבְיל מִייל מִבְּיל מְיבְּיל מִבְּיל מְיבְּיל מְיבְיל מִייל מְבְּיל מְיבְיל מְיבְיל מִייל מִבְּיל מְיבְיל מִיבְּיל מְיבְּיל מְיבְּיל מְיבְיל מְיבְּיל מְיבְיל מְיבְּיל מְיבְּיל מְיבְיבְיל מְבְּיל מְבְּיבְּיל מְיבְּיבְּיל מְבְּיבְּיבְּיבְיבְיבְּיל מְיבְּיבְיבְיבְיבְיל מְבְּיבְּיבְּבְיבְּיבְיבְיבְּיבְיבְיבְּבְיבְּיבְיבְיבְּיבְיבְיבְּבְיבְּיבְיבְיב אַת־הַ/לֵּילָה וְ/לֹא־קַרָב זָהָ אֱל־זָהְ כַּל־הַ/לֵּילָה:
- וֹעָם מֹשֶׁה אֶת־יָד/וֹ עַל־הַ/יָּם וַ/יִּוֹלֶךְ יְהְוָה וּ אֶת-הַ/יָּם בְּ/רֹוּחַ קָדְים עַזָּהֹ 21 בָּל־הַ/לַּיְלָה וַ/יָשֶׂם אֶת־הַיָּסָ כֶּ/חָרָבֶה וַ/יִּבָּקְעָוּ הַ/מֵּיִם:
- וֹ/מ/שֹמֹאל/ם:
- בֹּיִם וֹ/יָּבָאוּ אַהַרִי/הֶּם כִּלֹ סָוּס פַּרְעֹה רְכְבָּ/וֹ וּ/פָּרָשֵׁי/ו אֶל־הָוֹךְ הַּ/יְם: 23 וֹיִּרְדְּכָּוּ מִצְרַיִם וַ/יָּבָאוּ אַחֲרֵי/הֶּם כִּלֹ סָוּס פַּרְעֹה רְכְבָּ/וֹ וּ/פָּרָשֵׁי/ו אֶל־הָוֹךְ הַ/יְם: ןעָגָן אַשׁ אַל־מַחַנָּה מִצְרַיִּם בְּ/עַמָּוּד אַשׁ אַל־מָחַנָּה מָצְרַיִם בְּ/עַמָּוּד אַשׁ אַל־עָגָן  $^{24}$
- וַ/יָּהָם אַת מַחֲנָה מִצְרְיִם:
- יַלָּפָר אָנּיָס אָנּוּסָה מְצְרִים אָנּוּסָה בְּ/כְבֵדֶת וַ/יָּאמֶר מְצְרִיִם אָנּוּסָה מְלְּבָּנִי  $^{25}$  וַ/יָּסַר אַת אֹפַּן מַרְכְּבֹלֶּיי/ו וַ/יְנְהֲגַ/הוּ בִּ/כְבֵדֶת וַ/יָּאמֶר מְצְרִיִם אָנּוּסָה מְלְּבָּנִי פ  $^{25.1}$  פּיִקאָל פִּי יְהּוָּה נִלְחָם לְ/הָם בְּ/מִצְרִיִם פֿי יְהֹּוָה נִלְהָם בְּ/מִצְרִיִם
- ן על־מְצְבְּרִים הַלְּמָשָׁה הָעָל אָל־מֹשֶׁה הָעָר אָת־יָדְעָ על־הַלָּיָם בְּלְימָשָׁה הָאָל־מִשְּׁה בְּלִימִשָּׁה בְּלִימִשָּׁה בְּעל־מִשְּׁה בְּלִימִשָּׁה בְּלִימִשָּׁה בְּעל־מִשְּׁה בְּלִימִשְׁה בְּלִימְשְׁה בְּלִימְשְׁה בְּלִימִשְׁה בְּלִימִשְׁה בְּלִימִשְׁה בְּלִימְשְׁה בְּלִימְשְׁה בְּלִימִשְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימְיִים בּלִימְשְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בְּלִימִישְׁה בּלְימִישְׁה בְּלִימְיִּים בּיּלִיתְּיִּבְּיִים בְּלִימִישְׁה בּלְּימִישְׁה בּילִימְיִים בּיינוֹים בּילִימִישְׁה בּינִים בּיליים בּילִים בּילִיתְּיִּבְּיִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּינִים בּילִים בּינִים בּילִים בּינִים בּילִים בּינִים בְּינִים בּינִים בְּינִים בְּינִים בּינִים בְּינִים בְּינִים בְּיבְּיבְיים בְּיבּים בְּיבְּיבְּיבְיים בְּיים בְּיבְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבּים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְים בְּיבְּיבְּיבְיבִּיבְים בְּיבְּיבְיבְיבְיבְיבְּיבְּיבְיבְיבְיבְּיבְיבְיבְיבְּיבְיבְּיבְיבְיבְיבְיבְּיבְי עַל־רָכְבָּ/וֹ וְ/עַל־פָּרָשָׁי/ו:
- :ֹרְקָרָאתְ/וֹ וַ/יְנַעְר יְהָוֶה אֶת־מִצְרַיִם בְּ/תְוֹךְ הַ/יְם:
- ן פֿרְעה הַ/בָּאָים לְ/כֹל חֵיל פַּרְעה הַ/בָּאָים אָת־הָ/בָב וּ הַ/בָּאָים לְ/כֹל חֵיל פַּרְעה הַ/בָּאָים אַת־הַ/בָּאַים אַת־הָ/בָב וּ הַ/בָּאָים בּּיִבְּאַים אַת־הַ/בָּאַים אַת־הַ/בָּאַים בּיִּבְּאַים בּיִּבְּאַים בּיִּבְּאַים בּיִּבְּאַים בּיִבּאַים אַניים בּיִבְּאַים בּיִבּאַים אַניים בּיִבּאַים בּיִבּאָים בּיִבּאַים בּיִבּאָים בּיִבּאַים בּיִבּאַים בּיִבּאַים בּיִבּאַים בּיִבּאָים בּיִבּאָב בּיִבּאָים בּיִבּאָב בּיִבּאָים בּיִבּאָים בּיִבּאָב בּיִבּים בּיִבּיבּ בּיִבּאָב בּיִבּיב בּיִבּאָב בּיִבּאב בּיִבּיבּים בּיִבּיב בּיִבּאב בּיִבּאב בּיִבּיב בּיבּאָב בּיבּאב בּיבּאב בּיבּאב בּיבּאב בּיבּיב בּיבּאב בּיבּיב בּיבּאב בּיבּאב בּיבּאב בּיבּיב בּיבּאב בּיבּיב בּיבּיבּאב בּיבּיב בּיביב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיביב בּיבּיב בּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיבּיב בּיביב בּיבּיב בּיבּי צַחָרִי/הֶם בַּ/יֶם לְא־נִשְׁאַר בָּ/הֶם עַד־אֶחָד:
- $^{29.1}$  וּ/מָ/שְׂמֹאלָ
- ן יִשְרָאַל אֶת־מִצְרִיִם הַ/נְּוֹם הַ/נְּוֹם הַ/הָוֹא אֶת־יִשְׂרָאַל מְ/נְד מִצְרֵיִם וַ/נְרָא יִשְׂרָאַל אֶת־מִצְרִיִם מֹיִ וֹשַׁע יְהֹוָה בַּ/נִּוֹם הַ/הָוּא אָת־יִשְׂרָאַל מְ/נִיִּד מִצְרֵיִם וַ/נְּרָא יִשְׂרָאַל אָת־מִצְרִיִם מֹיִ מָת עַל־שָׂפָת הַ/יָם:
- וֹיִרְאָּר הָּ/נֶד הַ/גִּדֹלָה אֲשָׁר עָשָׂה יְהוָהֹ בְּ/מִצְרַיִם וַ/יִיְרְאָרּ הָ/עָם 31 וַיִּרָאָר הָרָבָּר הַיִּרְאָר הָיִיךְאָר הָעָם אֶת־יְהָוֶה וַ/יַּאֱמִּינוּ בַּ/יהוָה וּ/בְ/מֹשֶׁה עַבְדְּ/וֹ: פ
- <sup>29.1</sup> BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.
- <sup>25.1</sup> BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS

אָז יָשִׁירָה בּ/אֹמֶר בּלְאמֶר בּלְאמֶר בּלְאַל אָת־הַ/שִּירָה הַ/וֹּאַת בַּ/יהֹנָה וַ/יֹּאִמְרָוּ בַּ/אמֵר אָשִׁירָה בּ $^1$  אָז יָשִׁיר־משֶׁה וּ/בְנֵי יִשְׂרָאֵל אָת־הַ/שִּׁירָה הַ/וֹּאַת בַּלִיהוּ ַלַ/יהוָהֹ כִּי־גָאָה גָּאָה סָוּס וְ/רֹכְבַ/וֹ רָמָה בַּ/יָם:

- י נְאָרְיֹמְלֶאָר וֹ/אָרֹמְלֶאָר אָבּיי וֹ/אָרֹמְלֶאָר אָלִיי וְ/אָרְמָלֶאָר וֹ/אָרֹמְלֶאָר אָבִיי וַ/אָרֹמְלֶאָר לִי וַיְאָרֹמְלֶאָר אָלִיי וְ/אָרֹמְלֶאָר וֹ/אָרֹמְלֶאָר בּיוֹ עָּאָרי וְ/אָרֹמְלֶאָר בּיוֹ עָּבְּיי וְיִאָרֹמְלֶאָר בּיוֹ עָּאָרי וְאָרֹמְלֶאָר בּיוֹ עָּבְּיי וְיִאָרֹמְלֶאָר בּיוֹ עָּבְּיי וְיִאָרֹמְלֶאָר בּיוֹ עָּבְּיי וְיִאָרֹמְלֶאָר בּיוֹ בּיוֹ עָבְּיי וְיִאָרֹמְלֶאֶר בּיוֹ בּיוֹ עָבְּיי וְיִאָרֹמְלֶאָר בּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְיוֹ בְיוֹיִים בּיוֹ בּיוֹ בְּיוֹ בְיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְּיוֹ בְיוֹבְיִים בְּיוֹ בְיוֹ בְיוֹבְיִים בְּיוֹ בְּיִבְיִים בְּיוֹ בְיוֹבְיִים בְּיוֹ בְּיִיבְיִים בְּיוֹ בְיוֹבְיִים בְּיִים בְּיוֹבְיִים בְּיוֹ בְיִיבְיִים בְּיוֹיִים בְּיוֹבְיִים בְיוֹבְיִים בְיוֹיִים בְּיִים בְּיִיבְייִים בְיוֹיִים בְּיוֹבְיִים בְּיִיבְיִים בְּיִיבְיִים בְּיִיבְיִים בְּיוֹבְיִים בְּיִים בְּיִיבְייִים בּיִים בּיִים בּיִים בּייבּיים בּייִים בּיִים בּייִים בּייִים בּייבּיים בּייבּיים בּייִים בּייבּיים בּייבּים בּייבּיים בּייבּיים בּייבּיים בּייבּיים בּייבים בּייבּים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּיבּים בּייבים בּייבים בּייבים בּייבים בּיבּים בּייבים בּייבים בּייבים בּיבים בּיבים בּייבים בּייבים בּיבים בּייבים בּיבים בּ
  - :יהָנָה אָישׁ מְלְחָמֶה יְהָנָה שְׁמְלוֹ:  $^3$
  - בְרָכָּת פַּרְעָה וְ/חֵילְ/וֹ יָרָה בַ/יֶב וּ/מִבְחַר שֶׁלְשָׁי/ו טֻבְּעוּ בְ/יַם־סְוּף: 4 מַרְכָּבָת פַּרְעָה וְ/חֵילְ/וֹ יָרָה בַ/יֶם
    - אָבֶן: קַמַיַּ/מוּ יָרְדָוּ בִּ/מְצוֹלְת כְּמוֹ־אָבֶן:  $^5$
    - : יְמִינְ/ךָּ יְהָּלֶה נָאְדָּרָי בַּ/כַּחַ יְמִינְ/ךָּ יְהָּנָה תִּרְעַץ אוֹיֵב  $^6$
    - : אָכְלִרבׁ גָּאוֹנְ/דָּ תַּהְרָס קָמֻי/דְּ תִּשׁלֵּחֹ חֲרָנְ/דֹּ יֹאכְלַ/מוֹ כַּ/קַשׁ:
  - יה בְּ/לֶב־יָם: אַפָּי/דְּ נֻצֶּרְמוּ מַׁיִם נִצְּבָוּ כְמוֹ־נֵדְ נֹזְלֵיִם הָפְּאָוּ תְהֹמִת בְּ/לֶב־יָם:  $^8$
- אָרָיק חַרְבַּּ/י תּוֹרִישֵׁ/מוֹ בַּפְשָּׁ/י אָרָיק חַרְבָּ/י תּוֹרִישֵׁ/מוֹ בַּפְשָּׁ/י אָרָיק חַרְבָּּ/י תּוֹרִישֵׁ/מוֹ בַּיְשָׁיג אָרַדָּף אַשָּׂיג אָחַלֵּק שָׁלֶל תִּמְלָאַ/מוֹ בַּפְשָׁ/י אָרָיק חַרְבָּּ/י תּוֹרִישֵׁ/מוֹ בַּיִּרִי:
  - : נַעַפָּתָ בְ/רוּחָ/דָ פָּסָ/מוֹ יָם צָלֵלוּ בַּ/עוֹפֶּׁרָת בְּ/מַיִם אַדִּירִים: בּסַ/מוֹ בָּעַפָּתַ בְ/רוּחָ/דָ
  - פָּלָא: פָּלָא תָהָלְת עְשֵׂה פָּלָא: בָּאָדָּר בַּ/אֲדָּשׁ נוֹּרָא תְהָלְת עְשֵׂה פֶּלָא:  $^{11}$ 
    - :אֶרֶץ מִינְ/לְּ חִבְלָּעֵ/מוֹ אָרֶץ  $^{12}$
    - $^{13}$ נָתִיתָ בְ/חַסְדְ/דָ עַם־זַוּ נָּאֱלְתָּ נַהַלְתָּ בְּ/עָזְ/דָ אֶל־נְנָה קּדְאֶלֶה:  $^{13}$ 
      - :עָקעוּ עַפָּים יִרְגָּזָוּ/ן חָיל אָחַׁז ישְׁבֵי פְּלָשֶׁת $^{14}$
    - לישְבֵי כְנְעַן: אָז נִבְהָלוּ אַלּוּפֵי אֱדוֹם אֵילֵי מוֹאָב יְאחָזַ/מוֹ רֻעַד נָמֹגוּ כָּל ישְבֵי כְנְעַן:  $^{15}$
- ָּרְלֶה יְדְּמָּוּ כֶּ/אֱבֶן עַד־יַצְבָר עַמְּ/ךְ יְהוָה בְּ/גְדָל זְרוֹעֲ/דָ יִדְמָוּ כֶּ/אֱבֶן עַד־יַצְבָר עַמְּ/דְ יְהוָה עַבְּרי עַמְּ/דְ יְהוָה עַדייַצָבָר עַם־זָוּ קְנִיתָ:
- $7^{1}$  תְּבָּאַ/מּוֹ נְ/תִּפָּעַ/מּוֹ בְּ/הַר נַחֲלֶתְ/דֹּ מֶכְוֹן לְ/שִׁבְתָּ/דֶ פָּעַלְתָּ יְהָגָה מִקּדָּשׁ אֲדֹגַ/י פֿוֹנְנִּי עָדִי/דִּ:
  - :לֶעְד לְעֹלֶם וְעֶלָה יְהַנָה וּ יִמְלֹך לְעֹלֶם וְעֶלָה ווֹ יִמְלֹך יִהַנָה ווֹ יִמְלֹך יִהַנָה ווֹ יִמְלֹך יִתְ
- ליָם אַר־מֵי הָלֶהָם אָת־מֵי הָלֶהָם הַלְּכָּלְ וּ/בְּ/פָרְשִׁי/וֹ בַּלֹּם וַ/יְּשָׁב יְהָנָה עַּלֵּהָם אָת־מֵי הַלֶּיָם אַרבַיִי בָּא סוּס פַּרְעֿה בְּ/רְכָבָּלוּ וּ/רָב: פּ וּ/בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הָלְכָּוּ בַ/יָּבַשָּׁה בְּ/תְוֹּהְ הַלָּיָם: פּ
- ים מְרָנָּם הַ/נְּבִיאָּה אֲחָוֹת אַהָרָן אֶת־הַ/הִּיף בְּ/יָדֵ/ה וַ/תַּצֶּאנָ בֶל־הּ/נְּשׁים עַ מַרָּיָם הַ/בְּרָמָה אָחָרִיּלת: אַתַרִּי/הָ בָּ/תַפִּים וּ/בִ/מָחֹלָת:
  - ן רָמָה בַּלָּיָם: ס בְּלָיָם מִרְיָם שִׁירוּ לַ/יהנָה בִּי־גָאָה גָּאָה סָוּס וְ/רֹכְבַ/וֹ רָמָה בַּלָּיָם: ס  $^{21}$
- יָמֶים עֹשֶׁה אֶת־יִשְׂרָאַל מִ/יַּם־סֿוּף וַ/יִּצְאָוּ אָל־מִדְבַּר־שַׁוּר וַ/יֵּלְכָּוּ שְׁלְשֶׁת־יָמֵים בּ בַּרַ וֹיַנְאָר מָיָם: בַּאַדְבָּר וַ/לֹא־מֵצְאוּ מֵיִם:
- הַ עַל־בָּן קָרָא־שָׁמָ/ה בָּי מָרָים הֵם עַל־בַּן קָרָא־שָׁמָ/ה בִּי מָרָים הֵם עַל־בַּן קָרָא־שָׁמָ/ה בֹּי וֹיָבְאוּ מָלָית מָלְים הַ עַל־בַּן קָרָא־שָׁמָ/ה בֹי וֹיִנְיִּבְאוּ מָלָית מֹיִם מֹיִם בּי מִרָּה:
  - 24 ו/יּלְנוּ הַ/עֵם עַל־מֹשֵה לַ/אמָר מַה־נִּשְׁהָב.
- עם עָשׁם שָׁם שָׁם וְ/יִמְתָּקוּ הַ/מֵּיִם שָׁם עָשׁם בֹּר וֹיִבְּעָק אֶל־יָהוָה וַ/יִנְרָהוּ יְהוָה עֵׁץ וַ/יַשָּׁבְרְּ אֶל־הַ/מַּיִם וַ/יִּמְהָהּ הַ/מֵּיִם נָפֻ/הוּ:
- בּלְצִינֶי/וֹ הַּצְשֶּׁה בְּלְצִינֶי/וֹ הַּעֲשֶׂה בְּלְצֵינֶי/וֹ הַּצְשֶׁה בְּלְצִינֶי/וֹ הַּצְשֶׁה בְּלְצִינֶי/וֹ הַּצְשֶׂה בְּלְצִינֶי/וֹ הַּצְשֶׂה בְּלִצְיִם בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְיִם בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְּאַרְהָ בְּלִבְּאַרְהָ בְּלְבָּאַרְהָ: ס לא־אָשִׂים עַלֶּי/דִּ כִּיְ אֲנִי יְהָנָה רִפְּאֵ/דִּ: ס
- <sup>27</sup> וַ/יָּבָאוּ אֵילְמֶ/ה וְ/שָּׁם שָׁתַּים עֶשָׂרָה עֵינָת מַיִם וְ/שָׁבְעִים תְּמֶרֵים וַ/יַּחֲנוּ־שֶׁם עַל־ה/מֵיִם: עַל־ה/מֵיִם:

- ַ וַ/יָּסְעוּ מֵ/אֵילָם וַ/יָּבֹאוּ כָּל־עֲדָת בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל אֶל־מִדְבַּר־סִּין אֲשֶׁר בִּין־אֵילָם וּ/בֵין סִיגֵי בַּ/חֲמִשָּׁה עָשָׁר יוֹם לַ/תְּדָשׁ הַ/שַׁנִּי לְ/צֵאתָ/ם מֵ/אֶרֶץ מִצְרִים:
  - אַקרן בּאַקרן בּאַקרן על־אַקה וְעַל־אַקרן בּאַקרן בּאַקר, בּאַקרן בּאַקרן בּאַקרן ביישְׂרָאַל ווילינו  $^2$
- \$ וַ/יֹאמְרֹּוּ אֲלֵ/טֶּׁם בָּנֵי יִשְׂרָאֵׁל מִי־יִתְּן מוּחֵ/נוּ בְ/נַד־יְהוָהֹ בְּ/אֶרֶץ מִצְּרִׁיִם בְּ/שְׁבָתֵּׁ/נוּ עַל־מִיר הַ/בְּשֶׁר בְּ/אֶכְלֵ/נוּ לֶחֶם לְ/שֻׂבַע בִּי־הוֹצֵאתָם אֹתָ/נוּ אֶל־הַ/מִּדְבָּר הַ/זֶּה רְ/הָמֵית אֶת־כָּל־הַ/קָּתָּל הַ/זָּה בַּ/רָעָב: ס
- ל וֵ/יָאמֶר יְהוָהֹ אֶל־מֹשֶׁה הָּנְ/נִי מַמְטִיר כְ/כָם לֶחֶם מִן־הַ/שְּׁמֵיִם וְ/יָצָּא הָ/עָם וְ/לָקְטוּ<sup>רְ</sup> דְּבַר־יָוֹם בְּ/יוֹמֹ/וֹ לְמַעֵן אֲנָפֶּ/נּוּ הָ/יַלָּהְ בְּ/תוֹרָתֻ/י אָם־לָא:
- ן אָשֶׁר־יִלְקְטָוּ יָוֹם אַ אַ אֲשֶׁר־יָבָיאוּ אַ אָשֶׁר־יָבָיאוּ וְ/הָיָה בִּלְּיָּוֹם הַ/שָּׁשִּׁי וְ/הַקִינוּ אַת אֲשֶׁר־יָבֵיאוּ וְ/הָיָה מִשְׁעֶּׁה עַל אֲשֶׁר־יִלְקְטָוּ יָוֹם וּ יוֹם: ס
- ַרָבַ וְיִדַעְהֶּם פִּי יְהָנָה הוֹצִיא אֶתְ/כֶם מֵּשְׁהֹ וְ/אַהַרֹּן אֲל־כָּל־בָּגַי יִשְׂרָאֵל עֶּרֶב וְ/יִדַעְהֶּם כִּי יְהָנָה הוֹצִיא אֶתְ/כֶם מֵּ/אֶרֵץ מְצֶרֵיִם: מֵעֶרִים:

- $^{7}$  וּ/בַׂקֶר וּ/רְאִיתֶם אֶת־כְּבְּוֹד יְהוֶה בְּ/שָׁמְעֵּ/וֹ אֶת־תְּלַנֹּמִי/כֶם עַל־יִהְגֶה וְ/נַחְנוּ מֶּה כִּי תלונו $^{7.7}$  עלי.נוּ:
- יַשְׁהָאֶר מֹשֶׁה אֶל־אַהָרֹן אֱמֹר אֱל־כָּל־צַדַתֹּ בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל קּרְבַּוּ לִ/פְנֵי יְהָנֶה כִּי שְׁמַׁע אַת הְּלַנֹּמִי/כֶם:
- רוֹבָהָר פָּרְדַבָּר אַהַרוֹן אָל־כָּל־אַדָת בְּנִי־יִשְׂרָאֵׁל וַ/יִּפְנָּוּ אָל־הַ/מִּדְבֵּר וְ/הִנָּהֹ כְּכְוֹד יְהַוֹּה בָּ/עָנָן: פּ יְהוֹה בָּרְעָנָן: פּ
  - לרבּרַ יְהָוָה אֶל־מֹעֶעה לֵּ/אמְר: וֹיִדַבַּר יְהָוָה אָל־מֹעֶעה בּיֹאמְר:  $^{11}$
- לי שָׂמַעְתִּי אֶת־תְּלוּנּת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל דַּבַּר אֲלֵילֶם לַ/אמֹר בֵּין הֶ/עַרְבַּיָם תֹּאכְלָּוּ בָשֶׂר בּיִלְהַ אֶלהִי/בֶם: וּ/בַלְּבָּים תִּאכְלָּוּ בָּאָנִ יְהָוָה אֱלֹהִי/בֶם: וּ/ב/בְּלֶּך תִּשְּׁבְעוּ־לֶחֶם וִ/יִדְעָהֶּם כִּי אָנִי יְהָוָה אֱלֹהִי/בֶם:
- וֹלְנְהָי בְּ/עֶּׁרֶב וַ/תַּעֵּל הַ/שְּׁלֶּו וַ/תִּבָס אֶת־הַ/מַּחֲנֶה וּ/בַ/בֹּקֶר הָיְתָה שָׁרְבָּת הַ/טֵּל סָבְיב לַ/מַתֵּה:
- 14 וַ/הַעַל שָׁכְבָת הַ/טֵּל וְ/הִנֵּה עַל־פְּגֵי הַ/מִּדְבָּר ֹדָק מְחַסְפָּס דָּק כַּ/כְּפָר עַל־הָ/אֶרֶץ:
- וֹיִּרְאָוּ בְגַי־יִשְׂרָאֵׁל וַ/יֹּאמְרוּ אִישׁ אֶל־אָחִי/וֹ מֻן הֿוּא כֵּי לֹא יָדְעַוּ מַה־הֵוּא וַ/יָּאמֶר מֹשְׁהֹ אֲלֵעָה בְּגִי־יִשְׂרָאֵּל הַלְּחֶם אֲשֶׁר נָתַן יְהְנָה לְ/כֶם לְ/אַכְלָה: מֹשֶׁה אֲלֵעָה הַלְּחֶם אֲשֶׁר נָתַן יְהְנָה לְ/כֶם לְ/אַכְלָה:
- <sup>16</sup> זֶה הַ/דָּבֶר` אֲשֶׁר צִנָּה יְהוֶה לִקְטִוּ מִפֶּּ/נּוּ אִישׁ לְ/פִּי אָכְלֵ/וֹ עָמֶר לַ/גַּלְת מִסְפַּר` נַפְשָׁתִילֶם אָישׁ לַ/אֲשֶׁר בְּ/אָהֶל/וֹ תִּקָחוּ:
  - יט: יַשְׂרָאֵל וְ/יִּלְקְטֹּוּ הַ/מַּרְבֶּה וְ/הַ/מַּמְעִיט: בּגֵי יִשְׂרָאֵל וְ/יִּלְקְטֹּוּ הַ/מַּרְבֶּה וְ/הַ/מַּמְעִיט:
- ן לְאָישׁ לְאפִידּאָכְלְוֹ הַאָפִירִי הָעִדִּיף הַ/מַרְבָּה הְ/הַ/מַמְאַיט לָא הָחָסֵיר אָישׁ לְ/פִּי־אָכְלְ/וֹ בּאַ הַּחָסֵיר אָישׁ לְ/פִּי־אָכְלְ/וֹ לַקְטוּ:
  - ַנּוּ עַד־בְּקָר: אָלַ/הָם אָישׁ אַל־יוֹתַר מִמֶּ/נּוּ עַד־בְּקָר:  $^{19}$
- יַּרָאֵשׁ וּ/יִּרָם תּוֹלָאִים וּ/יִּרָאַ אַנְשִׁים מָנָּּ/נּוֹ עַד־בֹּקּר וַ/יָרָם תּוֹלָאִים וַ/יִּרָאֵשׁ 1/יּוֹתָרוּ אַנְשִׁים מָנָּי/נּוֹ עַד־בֹּקּר וַ/יָרָם תּוֹלָאִים וַ/יִּרְאֵשׁ וֹיִירְאָשׁ וֹיִירְאָבָּי עַלְּתָם מֹשֶׁה:
  - ן אָרָלְאָטָוּ אֹת/וֹ בַּ/בָּ'קָר בַּ/בֹּ'קָר אָישׁ בְּ/פִּי אָכְלֶ/וֹ וְ/חַם הַ/שֶּׁמֶשׁ וְ/נָמָס:  $^{21}$
- יני ה'עָמֶר לְּעָמֶר לָּעָמָר כָּל־נְשִׂיאֵי לָקָטָּוּ לֶּקָטָוּ לֶּקָטָוּ לֶּקָטָוּ לֶּקָטָוּ לֶּחָם מִשְׁנֶּה שְׁנֵי הָ/עָמֶר לְ/אָחֶד וַ/יָּבֹאוּ כָּל־נְשִׂיאֵי בֹּ וַ/יְנִידוּ לְ/מִיֻשָּה: הַ/עַּלָּה וַ/יַּגִּידוּ לְ/מִיֵּשָה:
- אָת אָלֶיר אָלַ/יָהָה מֶתֶר אָלַ/יָהָה מָלֶר אָלַ/יִהְוֹה מְלֶר אָלַ/יִהְוֹה מְלֶרְ אַת אָלִיר אָת אָלִיר אָל בְּשָׁלוּ וְ/אֵת כֶּל־הָ/עֹיֵרְ הַנְּיְחוּ לְ/כֶם לְ/מִשְׁמֻּרֶת אֲשֶׁר־תִּבשְׁלוֹ בַּשֵּׁלוּ וְ/אֵת כֶּל־הָ/עֹיֵרְ הַנְּיְחוּ לְ/כֶם לְ/מִשְׁמֻּרֶת עַד־הַ/בְּקַר:
- יָרָמָה בְּאֹישׁ ן/ִרְמָּה לֹא־הָרָיָתָה בְּ/וֹ:  $^{24}$ וֹנַד־הַ/בֹּקֶר כַּ/אֲשֶׁר צָנָה מֹשֶׁה וְ/לְא הִבְאִישׁ וְ/רְמָה לֹא־הָיְתָה בְּ/וֹ:
- רה מְשָׁה אָכְלֻ/הוּ הַ/יֹּוֹם כִּי־שַׁבָּת הַ/יִּוֹם כֹּיהְוָה הַ/יֹּוֹם לֹא תִמְצָאֵ/הוּ בֹּ/שְּׁבָה: בַּ/שַּׂבָה:
  - יָהָיָה־בְּ/וֹ: אַ יְהָיָה־בְּ/וֹ הַ/שְׁבִיעִי שַׁבָּת לֹא יִהְיָה־בְּ/וֹ: אַ יַהְיָה־בְּ/וֹ:  $^{26}$
  - ָס וְלָא מָצֶאוּ: ס הַ/שְּׁבִיעִּׁי נָצְאָוּ מִן־הָ/עָם לְּלְקֵט וְ/לָא מָצֶאוּ: ס בֹּ/יָוֹם הַ/שְּׁבִיעִּׁי נָצְאוּ
  - ין/תוֹרוָת/י אָנה אָל־מֹעָה עַד־אָּנָה מֵאַנָּה עַד־אָּנָה מֵאַנָּה אָל־מֹעָה אָל־מֹעָה עַד־אָנָה מֵאַנָּה אָל־מֹעָה עַד־אָנָה מֵאַנָּה אָל־מֹעָה עַד־אָנָה מֵאַנָּה מַאַנּה מַאַנּה מַאַנּה מַאַנּה מַאַנּה עַד־אָנָה מַאַנּה מַאַנה מַאַנּה מַאַנה מַאַנּה מַאַנה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַאָּה מַאַנה מַאַנה מַאַנה מַאַנה מַעָּה מַעְּה מַעָּה מַעָּיה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעְנּה מַעָּה מַעָּה מַעָּה מַעְיּבּ מַעָּה מַעָּב מַעָּה מַעָּב מַעָּב מַעָּב מַעָּה מַעָּה מַעָּב מַעָּב מַעָּב מַעָּב מַעָּב מַעָּב מַעָּב מַעְנּת מַעְנּיה מַעָּנּיה מַעָּב מַעָּה מַעָּנה מַעָּב מַעָּב מַעָּיה מַעָּב מַעָּב מַעְנּה מַעָּנה מַעְנּיה מַעְנִיה מַעְנִיה מַעְינּיה מַעָּנּיה מַעְנּיה מַעְנּיה מַעָּנה מַעְנּיה מַעְנּיה מַעְינּיה מַעְנּיה מַעְנּיה מַעְנּיה מַעְנּיה מַעְנִיה מַעָּנה מַעָּיה מַעְנּיה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעְנּיה מַעְנִיה מַעְינּיה מַעְנּיה מַעְינּיה מַעְנּיה מַעָּנּיה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּנה מַעְינּיה מַעָּנה מַעָּיה מַעָּנה מַעָּנה מַעָּיב מַיּיב מַעָּיה מַעָּיב מַיּנּיה מַעָּנה מ
- 29 רְאֹּר כִּי־יְהוָה ֹ נָתַן לְ/כֶם הַ/שִּׁבָּתֹ עַל־בֶּן הָוּא נֹתַן לְ/כֶם בַּ/שִׁשָּׁי לֶחֶם יוֹמֶיִם שְׁרָבִּי בְּיִנִם הַ/שְׁבִיצִי: שְׁבָּוּ ו אָישׁ תַּחְתָּי/ו אַל־יִצֵא אָישׁ מִ/מְּקֹמֵ/וֹ בַּ/זֹם הַ/שְׁבִיצִי:
  - :עָכִם הַ/שָּׁבָּעִי הַ/שָּבָעִי הַ/שְּבָעִי 'יַשְׁבָּעִי' בַּיֹיִשְׁבָּעִי  $^{30}$
- וֹנְיקָרְאָוּ בֵית־יִשְׂרָאַל אֶת־שְׁמֻ/וֹ מֻוֹ וְ/הֿוּא כְּ/זֻרַע גַּדֹ לֶבֶּׁן וְ/טַעְמָ/וֹ כְּ/צַפִּיחָת  $^{31}$ וֹיָקרְאָוּ בֵית־יִשְׂרָאַל אֶת־שְׁמָ/וֹ מֻוֹ וְ/הֿוּא כְּּ/זָרָשׁ: בִּירִבִשׁ:
- רת מַלֶּינה אָרָבְר מְּשֶׁבּה הַ/דְּבָר אֲשָׁר צָנָה יְהוֹה מְלְּא הָ/עַּמְר מָלֶּינּה יְלִמְשָׁבְּרִת מְלְּינּה יְלִמְשָׁבְּרִת מְלֶּינּה הָ/בְּיִם אֲשֶׁר הָאֲבַלְתִּי אֶתְ/כָם בַּ/מִּדְבָּר בְּ/הוֹצִיאָ/י יְבְּרָת מִצְּרִים: אָת/כָם מֵי/אָרֵץ מִצְּרִים:
- ה אָל־אַהֶר מְשֶׁה אָל־אַהָר'ן אַח צַּנְצֵנֶת אַחַׁת וְ/תֶן־יַּעָפֶּ/ה מְלְּא־הָ/עַמֶּר מֶן וְ/תַּנָּח אֹת'וֹ לְ/פְּנֵי יְהוֹּה לְ/מִשְׁאָרֶת לְ/דֹרתִי/בֶּם: אֹת'וֹ לְ/פְּנֵי יְהוֹּה לְ/מִשְׁאָרֶת לְ/דֹרתִי/בֶם:
  - בּלְמִשְׁמֶרֶת: אָנָה יְהָוָה אֶל־מֹעֶשה וַ/יַנִּיִחַ/הוּ אַהְרָן לִּ/פְגֵי הָ/עַדָת לְ/מִשְׁמֶרֶת:  $^{34}$
- אָרָק אָת־הַ/מָן אַת־הַ/מָן אַרָבּעִים שְׁנָּה עַד־בּאַ/ם אָל־אָרֶץ נוֹשֶׁבָת אָת־הַ/מָן  $^{35}$  אָרָלוּ עַד־בּאָ/ם אָל־אָבֶר אָרֶץ כָּנָעַן: אָרֶלוּ עַד־בּאָ/ם אָל־אָבָר אָרֶץ כָּנָעַן:
  - פ הוא: פֿן/הָ/עִּמֶר עֲשִׂרָית הָ/אֵיפָה הְוּא: פ  $^{36}$

- ר 'וֹיִסְעוּ כֶּל־עַזֹּת בְּגַי־יִשְׂרָאָל מִ/מִּדְבַּר־סִין לְ/מַסְעֵי/הָם עַל־פִּי יְהָגָה וַ/יַּחֲנוּ' בִּ/רִפִידִּים וְ/אַיִן מַוָּם לְ/שְׁתִּת הָ/עָם:
- מַשֶּׁה וְ/נְּאמֶר לָ/הָם מֹשֶׁה וְ/נִּאמֶר תְּנִּיִּדְ/נוּ מַיִּם וְ/נִּשְׁתֵּה וַ/נִּאמֶר לָ/הָם מֹשֶׁה מַה־תָּנַפִּוּ/ן אַת־יִהְנָה: מַה־תִּנְפִּוּ/ן אַת־יִהְנָה:
- ן אָעָם הָעָעָם רָעָפָּה הָלָעָם רַיְלָּלָן הָעָעָם עַל־מֹשֶׁה וַ/יֹּאמֶר הָעָפָה הָהֹ הָעֵלִיתְ/נוּ בְּעָבָּמָא שָׁם הָעָפָל אַתְיִר אָתָי רְעָאֶת־בַּנְגַיִי רְעָאֶת־מַקְנַלִי בַּעְצָמָא:
  - ַ וּ/סְקָלֵ/נִי: בּעַק מֹשֶׁהֹ אֶל־יְהָוָה לֵ/אמֹר מָה אֶעֱשֶׂה לְ/עָם הַ/זֶּה עָוֹד מְעַט וּ/סְקָלֵ/נִי:  $^4$
- ן אָמֶר יְהֹוָה אֶל־מֹשֶׁה צָבֹר ֹלְ/פְנֵי הָ/שֶׁם וְ/ַקּח אִתְּ/דֶּ מִ/זְּקְנֵי יִשְׂרָאֵל וּ/מַשְּׁ/דְּ אֲשֶׁר בֹּרְ הַּלְבְנֵי הָ/שֶׁב וְ/ַקּתְּה אִתְּ/דֶּ מְלִּבְּנִי הָלֶבְתָּר בְּּתְּרְּלֶךְ הְּלֶבְתָּר בְּּתְּרְבְּרְ וְהָלֶבְתָּר בְּּתְּרְהְּבְּרְ בְּּתְרְּבְּרְ וְהָלֶבְתָּר בְּּתְּרְהְּבִּר בְּּתְרְּבְּרְ וְהָלֶבְתָּר בְּּתְּרְהְּבִּר בְּּתְרְהְּבְּרְהְיִּ
- הַנְ/נַי עֹמֵד  $^\circ$ לְּפָנֶי/הּ שָׁם וּ עַל־הַ/צוּר בְּ/חֹרַב ּן/הָכִּיתַ בַּ/צּוּר וְ/נָצְאָוּ מִמֶּ/נוּ מַיִּם הַ רְ/פַּנִי עֹמֵד בְּיֹם בְיֹפִית בֹּיִלְיּה הָעָם וַ/יַצַש בַּן מֹשֶׁה לְ/עֵינֵי זְקָנָי יִשְרָאַל:
- וֹיִקּרָאֹ שֵׁם הַ/מְּלְּוֹם מַפֶּה וּ/מְרִיבֶה עַל־רָיב וּ בְּגֵי יִשְׂרָאֵׁל וְ/עַׁל נַסּתָ/ם אָת־יְהוָה' וֹ לַ/אַמֹר הַ/יָשׁ יְהָנָה בְּ/קרבַ/נוּ אִם־אָיִן: פּ לֵ/אמֹר הַ/יָשׁ יְהָנָה בְּ/קרבַ/נוּ אִם־אָיִן: פּ
  - פִּידָם: אַמָלֵק וַ/יָּלָּחֶם עִם־יִשְׂרָאֵל בְּ/רְפִּידָם:  $^8$
- ץ וְיֹּאמֶר מֹשֶׁה אֶל־יִהוֹשַׁעַ בְּחַר־דֶ/נוּ אֲנָשִׁים וְ/צֵא הַלְּחַם בַּ/עַמֶלֵק מֶחָּר אָנֹכִי נִצֶּבֹ עַל־רָאשׁ הַ/גְּבָעָה וּ/מַמַה הָ/צֵּלְהִים בְּ/דָרִי:
- <sup>10</sup> וַ/יָּעַשׂ יְהוֹשַׁעַ כַּ/אֲשֶׁר אֲמַר־ל/וֹ מֹשֶׁה לְ/הָלָּחָם בַּ/עֲמָלֵק וּ/מֹשֶׁה אַהָרָן וְ/חׁוּר עָלָוּ רָאשׁ הַעִּבְעָה:
  - ן אָבָר יָשְׂרָאֵל וְ/כַּ/אֲשֶׁר יָנִיחַ יָדְ/וֹ וְ/גָבַר יִשְׂרָאֵל וְ/כַ/אֲשֶׁר יָנִיחַ יָדְ/וֹ וְ/גָבַר עֲמֶלֵק:  $^{11}$  וְ/גָבַר יִשְׂרָאֵל וְ/כַ/אֲשֶׁר יָנִיחַ יָדְ/וֹ וְ/גָבַר עֲמֶלֵק:
- רור אָרָדִי מֹשֶׁהֹ כְּבַדִּים וַ/יִּקְחוּ־אֲבָן וַ/יָשִׁימוּ תַחְהָּי/ו וַ/יַּשֶׁב עָלֵי/הָ וְ/אַהַרֹּן וְ/חוּר הַ תַּקְבּיִּריו מִיּשָׁהֹ כְּבַדִּים וַ/יִּקְחוּ־אֲבָן וַ/יָשִׁימוּ תַחְהָּי/ו אֱמוּנָה עַד־בְּא הַ/שֶּׁמֶשׁ: הַמְּבַרְּיִרוּ מְלָּשָׁהַ בּיִרְבִּי הַלְשֶׁמָשׁ:
  - ב: פ $^1/^4$ יַחְלְשׁ יְהוֹאָשַעַ אֶת־עֲמָלָק וְ/אֶת־עַמָּלָן יְאָת־עַמָּלַ 13
- וֹלְשִׁים בְּעִּזְגִי יְהוֹשֵׁעַ כִּי־מָחָה בְּלֹב זְאת זִּכְרוֹן בַּ/פַּפֶּר וְ/שִׁים בְּעִּזְגִי יְהוֹשֵׁעַ כִּי־מָחָה אֶמָחֶה אֶמְחָה אֶמְחָה הַ/שְׁמֵיִם: אֶמְחֶה אֶתְחָה הַ/שְׁמֵיִם:
  - יָבֶן מֹשֶׁה מִזְבֵּחַ וַ/יִּקְרָא שְׁמֻ/וֹ יְהָוָה וּ נִפְּ/י: 1/יֶבֶן מֹשֶׁה מִזְבֵּחַ וַ/יִּקְרָא
  - וֹלִיאמֶר בִּי־יָד' עַל־בֵּס יָָה מִלְחָמָה לַ/יהוָה בַּּ/עֲמָלֵק מִ/דִּר דְּר: פּ 16 וֹלִיאמֶר בִּי־יָד' עַל־בֵּס יָָה מִלְחָמָה

# **Chapter 18**

- וַן יִשְּׂהָאָל מְלָן מְדָיָן חֹתַן משֶׁה אַת  $^\circ$ בָּל־אֲשֶׁר עָשֶׂה אֱלֹהִים לְ/משֶׁה וּ/לְ/יִשְּׂרָאֵל עַבְּיהוֹצְיִא יְהְנָה אֶת־יִשְׂרָאֵל מִ/מִּצְרִים: עַמֵּ/וֹ בִּי־הוֹצְיא יְהְנָה אֶת־יִשְׂרָאֵל מִ/מִּצְרִים:
  - יָתְרוֹ חֹתָן מֹשֶּׁה אֶת־צִפָּיָרָה אֲשֶׁת מֹשֶׁה אַחַר שִׁלּוּחֶי/הָ: 2 יַתְרוֹ חֹתַן מֹשֶׁה אָת־צִפָּיָרָה
  - ן אָת שְׁנֵי בָגֵי/הָ אֲשֶּׁר שַׁם הַ/אֶחָד ֹגַּךְשֹׁם כִּי אָמֵּר גַּר הָיִּיתִי בְּ/אֶרֶץ נָכְרָיָה:  $^3$ 
    - ן אָדָלינִי מֵלֶתֶרב פַּרְעָה: אָבִילֹדֵי אָבְליֹבְי אָבְליֹבְי אָבְליֹבְי מַלְתָּרב פַּרְעָה:  $^4$  וּשַׁם הָלאָחָד אַלִּיעֶזֶר בִּי־אֱלֹדֵי אָבְליֹבְי אָבְליֹבִי מִלְתָּרב פַּרְעָה:
- ן אָשָׁה אָל־הַ/מִּדְבָּּר אֲשֶׁר־הָוּא תֹנֶה שָׁס אַל־מַעֶּה אָל־הַ/מִדְבָּר אֲשֶׁר־הָוּא תֹנֶה שָׁם בּן רָעָבֿא יִתְרוֹ חֹתַן מַשֶּׁה וּ/בָנָע׳ו וְ/אִשְׁהָּ/וֹ אֶל־מַעֶּה אֶל־הַ/מִּדְבָּר אֲשֶׁר־הָוּא תֹנֶה שָׁם הַּר הָ/אֱלֹהָים:
  - ַרָני/הָ אָלֵימף אָנָי חֹתָנְ/הָ יִתְרָוֹ בָּא אֵלֵי/הְ וְאִשְׁהְ/הְׁ וּ/שְׁנֵי בָנָי/הָ עָמֶ/ה:  $^6$  וַ/יֹּאמֶר אֶל־משֶׁה אֲנָי חֹתָנְ/הָ יִתְרָוֹ בָּא אֵלֵי/הְ וְ/אִשְׁהְּ/הְ
- ן וַיִּשְׁאֵלָוּ אִישׁ־לְ\רַעֵּ/הוּ לְ\שָׁלָוֹם (וְיִּשְׁאַלָּוּ אִישׁ־לְ\רַעַ/הוּ לְ\שָׁלָוֹם (וְיִּשְׁאַלָּוּ אִישֹּ־לְ\רַעַ/הוּ לְ\שָׁלָוֹם (וְיִּשָּׁאַלָּוּ הָאְהָלָ\ר:
- אוֹדָת אַל אָרָקּתְנֹ/וֹ אַת  $^{\circ}$  כָּל־אֲשֶׁר עָשֶּׁה יְהוָה ּלְ/פַרְעָה וּ/כְ/מִצְרַיִם עַל אוֹדָת  $^{8}$  יִשְׂרָאֵל אַת כָּל־הַ/הְּלָאָה אָשֵׁר מְצָאָת/ם בַּ/דֶּרֶה וַ/יַּצָּלַ/ם יְהוָה:
- יָדָ יִתְרֹוֹ עַל כֶּל־הַ/טּוֹבֶּה אֲשֶׁר־עָעָה יְהָוֶה לְ/יִשְׂרָאֵל אֲשֶׁר הָצִּילְ/וֹ מְ/יָד מַלְיַה מָצְרִים: מְצֵרִים:
- 10 וַ/יֹאמֶר ׂ יִתְרוֹ בָּרָוּהְ יָהוֶּה אֲשֶׁר הָצִּיל אֶת/כֶם מִי/ַּדְ מִצְרָיִם וּ/מִי/יַדְ פַּרְעֵּה אֲשֶׁר הָצִיל אֶת-דְּ/עָּם מִ/הַחָת יַד־מִצְרִיִם:
  - 11 עַתָּה יָדַٰעְתִּי כִּי־גָדָוֹל יְהָוָה מִ/כָּל־הָ/אֱלֹהֵים כִּי בַ/דָּבֶּר אֲשֶׁר זָדָוּ עֲלֵי/הָם:
- ן יִשְׂרָאַל וּ זְקָנֵי יִשְׂרָאַל בּלוֹ וּלְקָנִי יִשְׂרָאַל בּלוֹ וְלְכָל וּ זְקָנֵי יִשְׂרָאַל בּלוֹ וְלְכָל וּ זְקָנֵי יִשְׂרָאַל בּלֹ יְלָבָנִי יִשְׁרָאַל בְּלֹי יִתְלוֹ מֹאָה לְּלָבֵנִי הַ/אֱלֹהִים: בְּלֹאַלְיִם עִם־הֹתָן מֹאֶה לְלְבָּנֵי הָ/אֱלֹהִים:
- וְיָהִי מְ/מֶחֶרֶת וַ/יָּשֶׁב מֹשֶׁה לְ/שְׁפָּט אֶת־הָ/עֶם וַ/יַּצַמְּד הָ/עָם עַל־מֹשֶׁה מִן־הַ/בְֹּקֶר אַרָב: עַד־הָ/עֶרֶב:
- $^{14}$ וַעָם וֹיִּאֶמֶר מֶשְׁה אָת כָּל־אֲשֶׁר־הָוּא עֹשֶׁה לֶ/עֵם וַיִּאמֶר מֶה־הַ/דָּבֶר הַ/זָּהֹ אֲשֶׁר אַ וֹיַבַל לְעַבַּ וֹיִבְּלֹך הְעָם נִאָּב עָלֶי/דְּ מִן־בָּקֶר אַתָּה יוֹשֵׁב לְ/בַדָּ/דְּ וְ/כָל־הָ/עָם נִאָּב עָלֶי/דְ מִן־בָּקֶר עַדְיַרָב:

- 15 וַ/יָּאמֶר מֹשֶה לְ/חֹתְגָ/וֹ כִּי־יָבָא אַלַ/י הָ/עָם לִ/דְרָשׁ אֱלֹהִים:
- י בְּירִיהָלֶה לְ/הָם דָּבָר בָּא אֵלַ/י נְ/שְׁפַּטְהִּׁי בֵּין אֵישׁ וּ/בִין רַעֵּ/הוּ נְ/הוֹדַעְּתָּי אֶת־חַקִּי הָעְהוּ נְ/אָת־תּוֹרתֵּי/ו: הָ/אֵלהָים נְ/אָת־תּוֹרתֵי/ו:
  - בּלֵי/ו לא־טוֹב הַּלְּבֶר אֲעֶער אַתָּן מֹשָה אַלֶי/ו לא־טוֹב הַלְּבָּר אֲעֶער אַתָּן מֹשָה בֹּל יַל
- לא־תוּכֵל תְּבֹּל תָּבֹּל גַּם־אָתֶּה גַּם־הָ/עָם הַ/זָּה אֲשָׁר עִמֵּ/הְ כִּי־כָבֵד מִמְּ/הּ' הַ/דְּבָּר לֹא־תוּכֵל עַשְׂ/הוּ לְ/בַדְּ/הְ:
- עָּמֶלה שָׁמֵע בְּ/קֹּלְי/ אִיצֶעְּץ/הֹ וֹ/יְהָי אֱלֹהָים עָמֶ/הּ הֵיָה אַתָּה לְ/עָּם מְּוּל הֵ/אֱלֹהִים  $^{19}$  עַתָּה אַת־ה/דְּבֶּרִים אַל־הַ/אֵלֹהִים: וּ/הַבָּאת אַתַּה אַת־ה/דְּבֶּרִים אַל־הַ/אַלֹהִים:
- ן אָת־הַ/הָּרֶהְ לֶּהֶהָ אָתְ/הֶּם אָת־הַ/חַקִּים רְאָת־הַ/תּוֹרֶת רְ/הּוֹדַעְתָּ לְ/הָּם אָת־הַ/הָּרֶרְ יֵלֶכנּ בּלָּה רְאָת־הַ/מַעֲשָׂה אֲשֶׁר יַעֲשִּׂוּלְן: בְּלֹה רְאָת־הַ/מַעֲשָׂה אֲשֶׁר יַעֲשִּׂוּלְן:
- אָהָה תָחֲזָה מִ/כֶּל־דֶּ/עָם אַנְשִׁי־חַׁיִל יִרְאַי אֱלֹהָים אַנְשֵׁי אֱמֶת שְׂנְאֵי בָּצֵע ן/שַׂמְתָּ עַלֵּלָהַם שַׂרִי אַלָפִים שֵׁרִי מֵאוֹת שֵׁרִי חַמְּשִׁים ן/שַׂרִי עַשְׂרָת:
- בר ן/שָׁפְּטָוּ אֶת־הָ/עָם בְּ/כָל־עַת וְ/הָיֶּה כָּל־הַ/דְּבֶר הַ/גִּדֹל נָבְיאוּ אֵלֶּי/דְּ וְ/כָל־הַ/דְּבֶר הַ/קָּטָוֹ יִשְׁפְּטוּ-הֵם וְ/הָקֵל מֵ/עַלֶּי/דְּ וְ/נְשָׁאִּ אָהָ/דְּ:
- $^{23}$ אָם אָת־הַ/דָּבֶר הַ/זָּהֹ תַּצֵּשֶּׁה וְ/צַּן/דָּ אֱלֹהִים וְ/נָכֶלְתָּ צַמֵּד וְ/גַם כָּל־הָ/עָם הַ/זֶּה עַל־מָלְמָן נַבְּא בְ/שָׁלִּוֹם: עַל־מָלְמְן נַבְא בְ/שַׁלְּוֹם:
  - : אָשֶׁר אָמֶע מֹשֶה לְ/קּוֹל חֹתְגַ/וֹ וְ/ַיַּעֲשׁ כָּל אֲשָׁר אָמֶר בּאָמָר בּל חֹתְגַ/וֹ וַ
- יַקר, מֹשֶׁה אַנְשִׁי־הַּיִל מִ/כָּל־יִשְׂרָאֵל וַ/יִּהָוֹ אֹתְ/ם רָאשִׁים עַל־הָ/עָם שַׂרָי בּאַ וַ/יַּבְים שַׂרָי בַּאַרָים מַאָּרָה אַנְשִׁי־הַיִּל מַּרָי חַמִּאַים וַ/שַׂרָי עַשְּרָת:
- 26 וְ/שָׁפְּטָוּ אֶת־הָ/אֶם בְּ/כָל־אֵת אֶת־הַ/דָּבֶר הַ/קּשֶׁהֹ יְבִיאָוּ/ן אָל־מֹשֶׁה וְ/כָל־הַ/דָּבֶר הַ/קָּטוֹ יַשְׁפּוּטָוּ הַם:
  - ַנְלֶדְ לְ/וֹ אֶל־אַרְצְ/וֹ: פּ אָת־חֹתְגָ/וֹ וַ/יָּלֶדְ לְ/וֹ אֶל־אַרְצְ/וֹ: פּ

- ה בָּאוּ מִדְבַּר בּ/יַּוֹם הַ/שְּׁלִישִּׁי ק/צַאת בְּנֵי־יִשְּׂרָאֵל מֵ/אָרֶץ מִצְרֵיִם בּ/יַּוֹם הַ/שָּׁה בָּאוּ מִדְבַּר סִינֵי: סִינֵי:
- ַנְגֶד הֶ/הָר: מֵ/רְפִידִּים וַ/יָבֹאוֹ מִדְבָּר סִינַּי וַ/יַחַנָוּ בַּ/מִדְבֶּר וַ/יְחַן־שָׁם יִשְׂרָאֵל גָגֶד הֶ/הָר: 2
- $^{1}$  וּ/מֶּשֶׁה עָלָה אֶל־הָ/אֱלֹהֵים וַ/ִּקְרָּא אֵלָי/ו יְהוָהֹ מִן־הָ/הָר לַ/אמֹר כָּה תֹאמַר ֹלְ/בִּית נַעָּלָה וְ/תַגָּיד לְ/בֵּגִי יִשְׂרָאֵל:
- אָרָא אָרֶר נְשָׂיתִי לְ/מִצְרָיִם וְ/אָשֵׂא אָתְ/כֶם עַל־כַּנְפֵי נְשָׁרִים וְ/אָבָא אַרִא אַרִינִי
- ן עַנָּה אָם־שָׁמָוֹעַ תִּשְׁמְעוּ בְּ/קּלְיִי וּ/שְׁמַרְחָּם אֶת־בְּרִיתַ/י וִ/הְיִּיתָם לִי סְגַּלָּה בְּרִיתַ/י בִּילִיהָעַ תִּשְׁמְעוּ בְּיִקֹיִ בְּלִּהְ/אָרֵץ: מִילְּבִּל־הַ/עַנְּיִם כִּי־לִי בֶּל־הַ/אָרֵץ:
- <sup>6</sup> וְאַתָּם תִּהִיּרּדְ/י מַמְלֶּבֶת כֹּהָגִים וְעִּוֹי קְדָוֹשׁ אֲלֶה הַ/דְּבָרִים אֲשֶׁר תִּדַבֵּר אֶל־בְּגֵי ישראל:
- ר ַוּלֶּבֶלִא מֹשֶׁה וַ/יִּקְרָא לְ/זִקְנַי הָ/עֶם וַ/יָּשֶׂם לְ/פְנֵי/הָם אֲת כָּל־הַ/דְּבָרִים הָ/אֵׁלֶּה אֲעֶׁר וֹ יַנְיָבָי מֹשֶׁה וֹ/יִּקָרָא לְ/זִקְנַי הָ/עֶם וַ/יָּשֶׂם לְ/פְנֵי/הָם אֲת כָּל־הַ/דְּבָרִים הָ/אֵׁלֶּה אֲעֶׁר צְּוָהוֹ:
- ן יָהָנָה נְעָשָׁה וֹיְיָשָׁה אָת־דּבַּרָי אַ אַשְר־דּבָּר יְהָוָה נַעֲשָׂה וַיְיָשָׁב מֹשֶׁה אָת־דּבַרָי  $^8$  וַיִּעָם אַל־יָהְנָה: הָעָם אַל־יִהְנָה:
- <sup>9</sup> וַ/יֹּאמֶר יְהוָה אֶל־מֹשֶׁה הַנַּה אָנכִּי בָּא אֵלִי/דּ" בְּ/עַב הֶ/עָנֶן בַּ/עֲבֿוּר יִשְׁמֵע הָ/עָם בּ בְּ/דַבְּרָ/י עָפִּׂ/דְּ וְ/גַם־בְּ/דָּ יַאֲמֵינוּ לְ/עוֹלֶם וַ/יַבָּד מֹעֶה אָת־דָּבַרִי הָ/עָם אָל־יְהוָה:
- ן ן הָנָי נְרָד יְהָנֶה לְ/עֵּינְנֵי כָּל־הָ/שֶׁי בִּי וּ בַּ/שְּׂלִישֵׁי בִּי יְהָנָה לְ/עֵינֵנִי כָּל־הָ/שֶׁי עַל־הַר סִינֵי: עַל־הַר סִינֵי:
- ן הְּגְּבַלְתָּ אֶת־הָעָם סָבִּיב לֵ/אמֹר הָשָּׁמְרָוּ לְ/כֶם עֲלָוֹת בְּ/הָר וּ/נְגַעַ בְּ/קְצֵ/הוּ בְּ/הָבָלְתָּ בֶּ/הָר מִּוֹת יּיָמֶת: בְּיֹלְהַי בִּיֹם בְּיֹבָע בְּ/הָבָע בְּיֹלָת יּיָמֶת:
- - ן אַקרֿתָ/ם: אָל־הָ/עֶם אַל־הָ/עֶם אַת־הָ/נֶּם אַת־הָ/נֶּם אַיְכְבָּסָוּ שִּׂמְלֹתָ/ם:  $^{14}$ 
    - ַגיּ בְּל־אָשָׁה אָל־הָלְשָׁם הָנִוּ בְכֹנִים לְ/שְׁלְשֶׁת יָמֵים אַל־תִּגְשׁוּ אֶל־אִשָּׁה:  $^{15}$
- <sup>16</sup> וַ/יְהִי<sup>°</sup> בַּ/יּוֹם הַ/שְּׁלִישִּׁי בְּ/הָיָת הַ/בֹּקֶר וַ/יְהִי<sup>°</sup> קֹלֹת וּ/בְרָאִים וְ/עָגָן כָּבֵד<sup>י</sup> עַל־הָ/הֶׁר וְ/קֵל שׁפֻּר חָזֶק מְאָד וַ/יָּחֲרָד כָּל־הָ/אָם אֲעָׁר בַּ/מַחֲגָה:
- ריוֹצֵא מֹעֶה אֶת־הָ/עֶם לִ/קָרָאת הָ/אֱלֹהָים מִן־הַ/מַּחֲנֶה וַ/יִּחְיַצְּבוּ בְּ/חַחְתִּית הַ/אֱלֹהָים הָרַהַיבּ

- וְ/אַת־בַּקַר/דְ בַּ/כַל־ה/מַקוֹם אַשֵׁר אוָכִיר אַת־שַׁמֹ/י אבוֹא אלַיִי/דְ וּ/בַרְכָתִּי/דְ:
- ַרָּבֶּיִם אַבָנִים הַעֲשֶׂה־לְּיִי לְא־תִבְנָה אֶתְ/הָן גַּזֵית כִּי חַרְבְּּ/הְ הָנַפָּתַּ עָלָיי/הָ בַּנִים אַבנִים הַעֲשֶׂה־לְּיִי לְא־תִבְנָה אֶתְ/הָן גַּזֵית כִּי חַרְבְּ/הְ
  - פ :ו/לא־תעלה ב/מעלת על־מוָבַּח/י אֵטֵר לֹא־תגַלָה ערוַת/דּ עַלִי/ו: פ
- $^{2.1}$ אָנֹכִיאַנֹכי  $^{2.2}$  אֱלֹהֶי/דְּאֱלֹהֶי  $^{2.3}$  מְ/בֵּיתמְ 2.4 עַבָּדִיםעֲבָדִים עַבָּדִים *3.1*°ॄर्/ॄर्  $^{6.3}$  לַ/אַלָפָּים לַ/אַלָפֿים לַ/אַלָפֿים
  - 3.2 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.
  - $^{3.3}$  אֱלֹהָיםאֱלֹהָים  $^{3.4}$  אֲחֵרִים אֲחֵרִים
  - غير/يْوْز/رِ <sup>3.5</sup>

  - 3.6 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

  - Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

  - $^{4.5}$  אַשֶּׁראַ אָי
  - $^{4.6}$  בּ/שָׁמֵיםוּ  $^{2.6}$ עָמִיםוּ

  - $^{4.9}$  אָרץבּּ/אָּרץ  $^{2}$
- <sup>10.6</sup> ਜ੍ਰ/ਸ਼੍ਰ-/ਜ਼੍ਰ/ਸ਼੍ਰੇਤ੍/ਜ਼ 10.7 אַרְדְ/קּעַבְדָ 10.8 בּוֹעְקָתְ/דְּוַ/אֲמֶתְ/דְּ
- 10.9 ק/הָסְמָלֶי/פּרּאַמְלָּי/פּרָאַמְלָּי/פּ
- ו/גַר/קּו/גַר/ק<sup>י</sup>
- $^{10.11}$  אַטָּעראַ

לֻ/הֶםלַ/הֵם<sup>~5.3</sup>

 $^{5.4}$  הַּעֶּבְדֵ/םֹ $^{0.4}$ 

 $^{5.5}$  י/שֿנָאָ/ילְ/שֿנָאָ/ילְ

 $^{6.1}$  אַעָּשָׂהן/עִשָּׂהן/עָשָׂה

6.2'קסָדָטָּסָדָ

 $^{8.\,I}$ יַכוֹרזָכוֹר

 $^{8.3}$  הַ/שַּׁבָּתהַ/שַּׁבָּ

form as BHS.

9.1 שַּׁשֵׁתשֵׁשֵׁת

 $^{9.2}$  יָמִים נְמִים

 $^{9.3^{\sim}}$ אַבֹדְאַבְּדָ

 $^{9.4}$  רָעָשִיהָן/עָשִיהָ

form as BHS.

. עַבָּתשַׁבָּתוּן 10.2

 $^{10.3}$  אַלֹהָי/דְּאֵלֹהָיֹי

תעשהתעשה <sup>10.4</sup>

 $^{10.5}$  מְלָאֹלֶהמְלָאלֶה

 $^{10.1}$  יַּעִירַיִּעִי אַרָיִשְׁרָשִׁרָיּעִי

 $^{9.5}$  קֿלַאַרְתֶּ/דְּמְלַאַרְתָּ

<sup>8.4</sup> ל/קדשׁ/וֹל/קדשׁ/וֹ

8.5 BHS has been faithful to the

Leningrad Codex where there

might be a question of the validity

of the form and we keep the same

9.6 BHS has been faithful to the

Leningrad Codex where there

might be a question of the validity

of the form and we keep the same

 $^{8.2}$  יוֹם וֹים

- 10.12 ק/ייעערי/בָּק/שְׁעֶרי/בָּק/שְׁעָרי/בָּק
- 10.13 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.
- $^{13.1}$  לֿאלא
- $^{13.2}$  הַּרְצָחתִּרְאָ
- $^{14.1}$  לְאַלְא
- $^{14.2}$  אָנָאָףתֿנָאָף
- 15.1 לאלא
- $^{15.2}$  אַנְיָבתָּגְנִיב

- $^{4.1}$  ק/קל/ק  $^{4.2}$  נְּסֶלוֹן  $^{2.2}$ 4.3 BHS has been faithful to the
- $^{4.4}$  תְּמוּנָה מְּמוּנָה
- $^{4.7}$  מַעלמְ/מֵּלמָלמָ
- $^{4.8}$ יןאָשֶׁרוַ/אֲשֶׁר'וַ/אֲשֶׁר'
- $^{4.10}$  מִלְתָחַתמְ/מָחַת מֹל
- 4.11 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.
- $^{4.12}$  אַשֶּׁרוַ/אֲשֶׁרוַ/וַ
- $^{4.13}$  בַּ/מַיִםן בַּ
- $^{4.14}$  אַתַּחַתמָ/מָת אַ
- $^{4.15}$  לְּאָרֵץלְּאָׁרֵץ לְּאָרֵץ
- 4.16 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.
- תשַׁתַּחַוָהתשַׁתַּחוָה <sup>5.1</sup>
- 5.2 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

## Chapter 21

- וֹאַלֵּהֹ הַ/מִשְׁפַּטִים אַשֶׁר תַשִּׁים לְ/פְנֵי/הָם:
- בָּר תְּבָבֶּל עֲבֶד עָבָרָי שֵׁשׁ שָׁנֵים יַעֲבֶד וּ/בַּ/שְׁבִּעֹת יֵצָא לַ/חְפְּשִׁי חְנָם:  $^2$
- . אם־בּ/גפּ/וֹ יבֹא בּ/גפּ/וֹ יצא אם־בּעל אשׁה הוֹא ו/יצאה אשׁתּ/וֹ עמ/וֹ:
- אָם־אַדֹנֵי/וֹ יָתָּן־לִ/וֹ אִשֶּׁה וְ/יָלְדָה־לְ/וֹ בָנֵים אָוֹ בָגֵוֹת הָ/אִשָּׁה וִ/יִלְדֵּי/הָ תִּהְיֶה'  $^4$ לַ/אדנֵי/הַ וַ/הָוּא יֵצֵא בְ/גַפְּ/וֹ:
- ן אָאַת־בָּגַיִי לָא אַצַא  $^5$  וואָם־אַמָּר יאמַר הָעֶּׂבֶד אָהַבְּהִיּ אֶת־אֲדֹּנִּיִי אֶת־אָשְׁהַּיִי וְאֶת־בָּגַיִי לָא אַצַא  $^5$
- ן אָל־הַ/מְזוּזֶה וְ/רַצַּע אָל־הַ/אֱלֹהִים וְ/הִגִּישׁ/וֹ אָל־הַ/דֶּלֶת אָוֹ אֶל־הַ/מְזוּזֶה וְ/רַצַּע  $^6$ אַדֹנָי/ו אֶת־אָזְנ/וֹ בַּ/מַרְצֵּׁעַ וַ/עֲבָדְ/וֹ לְ/עֹלֶם: ס
  - ן לעָבָדִים: אַישׁ אַת־בַּתּ/וֹ לְ/אָמָה לְאׁ תַצֵא כְּ/צֵאת הָ/עֲבָדִים:  $^7$

- וְלַהָּר סִינֵי עַשֵׁן כָּלֹּיוֹ מִּלְפָנֵי אֲשֶׁר יַרָד עָלֶי/ו יְהוָה בַּלְאֵשׁ וַ/יַעַל עֲשָׁן כָּלֹּיוֹ כְּלְעָשֶׁן ה/כּבָשַּׁן ו/יַחַרָד כַּל־הַ/הַר מָאָד:
  - יַעָגְ/נּוּ בְּ/קוֹל: בּ/שֵׁוֹפָּׁר הוֹלֵהְ וְ/חָזֵק מְאֶד מֹשֶׁה יְדַבֵּּר וְ/הָ/אֱלֹהָים יַעֲגְ/נּוּ בְ/קוֹל: 19
- רָהָר אָל־רָאשׁ הָּלֶהָר יְהָנָה לְ/מְשֶׁה אָל־רָאשׁ הַלָּהָר וַ/יִּקְרָא יְהָנָה לְ/מֹשֶׁה אָל־רָאשׁ הָלָה  $^{20}$
- וּנַפַל מַמַּ/נּוּ  $\gamma$ עם פַּן־יַהַרָסוּ אַל־יַהוָה ל/ראוֹת וּעָבַ בַּעב בַּעב בַּעב בּיהוה אל־מֹשֶׁה בי הוה אל־מֹשֶׁה בי העד בַּעב בּייַהַרסוּ אַל־יַהוָה ל
  - יהָןה יְתְקַבְשׁוּ פֶּן־יִפְרָץ בָּ/הָם הַ/נּגָשִׁים אָל־יְהָוָה יִתְקַבְשׁוּ פֶּן־יִפְרָץ בַּ/הָם יְהָוָה  $^{22}$
- וּצְׁלַבְּלַת מֹשֶׁה אֶל־יְהְנֶּה לֹא־יוּכֵל הָ/עֶּם לַ/עֲלָת אֶל־הַר סִינֵי כִּי־אַתָּה הַעֵּדְתָה בָּּ/נוּ  $^{23}$ ל/אמר הגבל אַת־ה/הר וַ/קדשְׁתַּ/וֹ:
- ן אָעָלִיס וּ אָלֵי/ו יָהוָהֹ לֶּדְּ־לֵּד וּ/עֶּלָיִת אַתָּה וְאַבְּרָוֹ עָמֶּ/דְ וְהַלֶּבֹּהְנִים וְ/הֶּ/עָּם בּלֹי וּ וּלִּהְעָם אַלֵּי/ו יִהוָהֹ לֶּדְּ־לֵּד וְ/עָלִית אַתָּה וְאַבְּרָוֹ עָמֶּ/דְ וְ/הַ/כֹּהְנִים וְ/הֶּ/עָּם בּלֹי וּ אל־יַהַרְסוּ ל/עַלֹת אֱל־יַהוָה פַּן־יפַרִץ־בַּ/ם:
  - ס: ס'יָאַמֶר אַלֵּהָם: ס'יִאַם רַיִּאָלָהַם מַשֵּׁה אַל־הַ/עַם רַיִּאַלָרָם: ס $^{25}$

- 1 וַ/יִדַבֵּר אֱלֹהִים אָת כַּל־הַ/דְּבַרִים הַ/אֲלֵה לַ/אמְר: ס
- $\mathbb{R}^{2.4}$ יַבְרִים מְעַבֶּיִם מְעַבָּיִם הוצַאתָי/דְּ מַעְאָרֵץ מְצַרִים מְעַבָּים מָעַבָּים בּיבִים אַנֹכי  $^{2.1}$ אַנכי
  - $^{3.6}$  נאל-פּג'י $^{3.5}$  אלהים  $^{3.6}$  אחרים  $^{3.4}$  על־פּג'י $^{3.5}$ :
- $^{4.7}$ אַשֶּׁלִיִם  $^{4.6}$  פָּסָל $^{4.7}$  פָּסָל $^{4.7}$  אָשֶׁרָם  $^{4.8}$  אַשֶּׁרָם  $^{4.7}$  פָּסָלַעלֹיים  $^{4.7}$  פֿסָלַיים אוֹן אַשָּרָם אַ פּסָלַיים אַ אַלָּאַרָם פֿסָלַיים אַ פֿסָלַיים פֿסָלָיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלָיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלָיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלַיים פֿסָלָיים פֿסָלְיים פּסְלְיים פּעְלְייִם פּעְלְייִים פּסְלְייִים פּסְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייִים פּעְלְייים פּעְלִיים פּעְלִייִים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלִייים פּעְלִייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלִייים פּעְלִיים פּעְלִייים פּעְלִייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְיייִים פּעְלִייים פּעְלִייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלִייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלְייים פּעְלִייים פּעלִייים פּעלייים פּיייים פּעלייים פּיייים פּיייים פּיייים פּייייים פּייייים פּייייים פּיייי  $^{4.14}$ ېښد $^{4.8}$  چ $^{4.8}$ ېښد $^{4.13}$  چېښد $^{4.12}$  چېښد $^{4.14}$  چېښد $^{4.19}$  چېښد $^{4.8}$ 4.16 .4.15
- :<sup>5.5</sup>י/אָנְעִים לְעל־רָבֵּעִים לְעל־רָבָּעִים לְעל־רָבָּעִים לְעלּדָּבָּנִים עַל־שָׁלְשִׁים וְ/עַל־רָבָּעִים לְעוֹנָאָ
  - ן יועשה האברי מָצְוֹתְאִי: ס  $^{6.3}$  לְאַלְפִּים  $^{6.3}$  לְאַלְפִּים  $^{6.1}$  הַטְּצִירי מָצְוֹתְאי: ס
- לא תַשָּא אָת־שֵׁם־יְהָוָה אֱלֹהָי/דְּ לַ/שֻׁוְא כִּי לָא יְנַקְה אָת אָשֶׁר־יִשָּׂא לַה לָא תַשָּׁא אָת־שֵׁם־יְהָוָה אֱלֹהָי/דְּ לַ/שֻׁוְא כִּי לָא יְנַקְּה יְהוָה אַת אֲשֶׁר־יִשָּׂא  $^7$ אַת־שָׁמְ/וֹ לַ/שֵׁוָא: פ
  - $^{8.5}$  ביום  $^{8.4}$  את־יום  $^{8.2}$  ה/שבת  $^{8.3}$  ל/קדשׁווֹ  $^{8.1}$
  - $^{9.6}$  : $^{9.5}$ קלאָכְתָּלְאַכְתָּלְאָרָתְּ  $^{9.4}$  נְמִים  $^{9.2}$  הַעֲבֹּדְ  $^{9.2}$  נְמִים  $^{9.1}$  שָּׁשֵׁת
- $^{10.4}$ לָא־תַּצַשָּׂה  $^{10.3}$ קיקוה אַלהָייף  $^{10.2}$ שַבַּת $^{10.1}$ ישַבּת ביעייהוָה אַלהָייף  $^{10.3}$ ויוֹם אַלהָייף אַלהַייף  $^{10.3}$  $^{10.7}$ ָּכֶל־מְיֶלֶאֹכֶה $^{10.5}$ אַתָּה ו וּ/בִּנְּ/דְּ־וּ/בִּלֹּיִלָּאֹכָה $^{10.5}$ 10.8ן אָמָתְ/דְּ 10.13 10.12ק/הָטְעָרי, 10.10 אַשֵּׁר 10.11 אַשָּׁר אַ 10.10 אַ אַריי, 10.9ק אָלָהָרי, 10.9ק אַ אַריי, אַ אַריי, אַריי,
- בּי שַׁשֵּׁת־יַמִים עָשָּׁה יִהוָה אֶת־הַ/שָּׁמַיִם וְ/אֶת־הָ/אָּרֶץ אֶת־הַ/יָם 11 כּי שַׁשֵּׁת־יַמִים וְ/אֶת־כָּל־אֲשֶׁר־בָּׁ/ם וַ/יָּנַח בַּ/יִּוֹם הַ/שְׁבִיעֵי עַל־בֵּׁן בַּרָדְ יְהָנָה אֵת־יִוֹם הַ/שַּׁבַּת וַ/יִקַדְשֵׁ/הוּ: ס
- יְהָנָה אֲשֶׁר־יְהָנָה בָּבַּד אָת־אָבֶי/דְ וְאֶת־אָמֶּ/דְ לְמַעַן יַאַרַכְוּ/ן יָמֶי/דְ עַל הָ/אַדָּמֶּה אֲשֶׁר־יְהָנָה בַ  $^{12}$ אֱלֹהֶי/דְּ נֹתֵן לֻ/דְ: ס
  - ס :<sup>13.2</sup>קראָח<sup>13.1</sup> לָא 13
  - ס: <sup>14.2</sup>תנאף 14
  - ס: בוב 15.2 מגנב 15.2 מ
  - ס :אָקע עָד אָעָד בּער בּער אָל אַ אָד אָל 16 לא־תענה בּער אַ 16 לא
- וֹל וַעְלֶּהְ וֹ וֹ/אֲמֶת/וֹ וְלִשׁוֹרְ וֹ/אַמֶּת/וֹ וְעַבְּדְ וֹ/אֲמֶת/וֹ וַ וֹּלְאַהַ הַאָּלְ הַלְּאַהַ הַאָּל אַ אַ 17 לֹא־תַחְמֹד בִּית בַעֶּ/דְ לְא־תַחְמֹד אָשֶׁת בּעָּ/דְ וְלִשׁוֹרְ/וֹ וַ/חֲמֹר/וֹ וֹ
- 18 וְ/כָל־הָ/עַם רֹאִים אֶת־הַ/קּוֹלֹת וְ/אֶת־הַ/לַפִּידִּם וְ/אֵתֹ קוֹל הַ/שׁכָּר וְ/אֶת־הָ/הָר עשו וַ/יָרָא הַ/עַם וַ/יַבָּעוּ וַ/יַעַמְדָוּ מֵ/רַחָק.
- ענוּ אַלֹּהִים אַלּהָים אַלּהָים אַלּהָים אַלּהָים אַלּהָים אַלּהִים אַלּהִים אַלהים אַל־יִדְבַּר עָמָּ/נוּ אַלֹּהִים אַלּהִים אַליהים אַליה
- ן הַאָּתְלֶבֶם בָּא הָ/צֶבוּר נַסְּוֹת אָתְ/כֶּם בָּא הָ/אֱלֹתִים פֿי לְעַבוּר נַסְּוֹת אָתְ/כֶּם בָּא הָ/אֱלֹתֵים בֹ $^{20}$ וּ/בַ/עֲבוּר תִּהֶיֶה יִרְאָתֶ/וֹ עַל־פְּנִי/כָם לְ/בִלְתִּי תָחֱטָאוּ:
  - פ (אַלהִים: שַׁם הַ/עֲמָד הַ/עַם מַ/רַחֻׂק פּ/מֹשֶׁה נַגָּשׁ אָל־הָ/עַרָפֶּל אֲשֶׁר־שָׁם הָ/אֱלֹהִים: פ  $^{21}$
- ן אָל־מֹשֶׁה פָּר מִאַקַר אָל־פְּנֵי יִשְׂרָאֵל אַתָּם רָאִיתֶּם פָּי מִן־הַ/שֶּׁמִּים בֹּי מִן־הַ/שָּׁמַיִם בֹּי מִן־הַ/שֶּמַים בֹּי מַן־הַ/שָּׁמַים בּי מַן־הַ/שָּׁמַים בּי מַן־הַ/שָּׁמַים בּי מַן־הַ/שָּׁמַים בּי מַן־הַ/שָּׁמַים בּי מַן־הַ/שָּׁמַים בּי מַן־הַ/שְּׁמַים בּי מַן־הַּלּים בּי מַן־הַלּים בּי מַן בּילִים בּי מַן בּילִים בּי מַן בּילִים בּי מַן בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילים בּילים בּילים בּילים בּילים בּילִים בּילים בּ דַבַרתִּי עִמַּ/כֵם:
  - יַלְכָם: יְּלֶבְעִשְׂוּ/ן אָתָּ/י אֶלְהֵי כֶּסֶף וַ/אלהֵי זָהָב לְא תַעֲשִׂוּ לְ/כָם:  $^{23}$

- אם־רָעָּה בְּ/עַיַב אָדֹנָי/הָ אֲשָׁרִ־לֹא  $^{8.1}$  יְעָדָ/הּ וְ/הָפָּבֵּ/הּ לְ/עַם נָכָרֶי לֹא־יִמְשְׁלֹ לְּקַרֶּי, הּ בְּ/בִּגִּד/וֹ־בָּ/הּ:
  - : יִעֶדֶ/נָּה כְּ/מִשְׁפַּט הַ/בָּנָוֹת יַעֲשֶׂה־לֶּ/ה: יִיעֶדֶ/נָה כְּ/מִשְׁפַּט הַ/בָּנָוֹת יַעֲשֶׂה־לֶּ/ה:  $^9$
  - אָם־אַחָרֶת יַקַּח־לֶ/וֹ שְׁאַרֶ/הּ כְּסוּתָ/הּ וְ/עֹנָתָ/הּ לָא יִגַרְע: 10
  - ן בּסֶף: ס אַין בָּסֶף: ס אַין בָּסֶף: ס אַין בָּסֶף: ס אַין בָּסֶף: ס אַין בְּסֶף: ס אַין בְּסֶף: ס אַין בְּסֶף: ס אַין בָּסֶף: ס
    - :מַבָּה אָישׁ וַ/מֻת מְוֹת יוּמָת מַבֹּח בַּבָּה אָישׁ וַ
- ס (יָנְיּס אָשֶׁר אָדָה הָ/הָעֶלּהָים אָנָה הְ/הָעֶלָהָים אָנָה הְ/הָאָלָהִים אָנָה הְ/הָאָלָה הַאָשֶׁר יָנִיּס אָשֶּר הַ אַשֶּׁר בּינִיּס אָשֶּר הַ אַשֶּׁר הָאַ שֶּׁרָה מַיּבּיּה הַיְרָה אָנָה הַ אַנָּה הַיְרָה אָנָה הַ אַנָּה הַיְרָה אָנָה הַ אַנָּה הַיִּיּה הַיִּיּה הַיִּיּה הַ אַנָּה הַיִּיִּה הַיִּיִּה הַ אָנָה הַיְרָה הַאָּנָה הַיְרָה הַיִּיִּה הַיִּיִּה הַיִּיִּה הַיְרָה הַיִּיִּה הַיְרָה הַיְּבָּה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְּבָּה הַיְרָהְיִּה הַיְרָה הַיְּבָּה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְיה הַיְרָהְיִבְיּה הַיְרָהְיִבְיּה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הְיִרְהְיִבְּיה הְיִרְהְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הַיְבְּיה הַיְרָהְיִבְּיה הַיְבְּיה הַיְבְּיה הַיְרָהְיִבְיה הַיְבְּיה הַיְרְבְּיה הַיְיִבְּיה הַיְיִבְּיה הַיְיִבְּיה הַיְבְיה הַיְבְּיה הַיְיִבְּיה הַיְבְיה הַיְבְּיה הַיְיִבְּיה הַיְיִבְיה הַיְּבְּיה הַיְיִבְיה הְיִבְּיה הְיִיבְיה הְיִבְיּה הְיִבְיה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְּיה הְיִבְיּה הְיִּבְיה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיה הְיִבְיה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִבְיּה הְיִיבְיה הְיִבְּיה הְיִבְיה הְיִבְּיה הְיִיבְיה הְיִיבְיה הְיִבְיה הְיִבְיה הְיִבְיה הְיִבְּיה הְיִבְּיה הְיִבְיה הְיִבְיה הְיִבְיה הְיבּיה הְיבּיה הַיְיבְּיה הְיבְיה הְיבְּיה הְיבְיה הְיבְיה הְיבְיה הְיבְיה הְיבְּיה הְיבְיה הְיבְ
  - ר. ס אָנש עַל־רַעֵּ/הוּ לְ/הָרְגִּ/וֹ בְ/עֶרְמֶה מֵ/עָם מְזְבְּחָׁ/י תִּקָּחָ/נּוּ לְ/מְוּת: ס  $^{14}$ 
    - :וּלְמַבֶּה אָבֶי/וּ וְ/אָפֻּ/וֹ מְוֹת יוּמָת  $^{15}$
    - רינָת: ס יוּמָת: אַישׁ אַקישׁ אַלְמָכֶר/וּ אַנְמָאָ בְּינָד/וּ מְוֹת יוּמָת: ס 16
      - וּ/מְקַלֵּלְ אָבְי/וּ וְ/אִמָּ/וֹ מְוֹת יוּמָת: ס 1/מְקַלֵּלְ אָבְי/וּ וְ/אִמָּ/וֹ
- ר ן/נָפָל אָנְלֶים ן/הָכָּה־אִישׁ אָת־רֵעֵּ/הוּ בְּ/אֶבֶן אַוֹ בְ/אָגְרַף ן/לָא יָמָוּת ן/נַפָּל  $^{18}$  ן/מִייַבָּב: לְ/מִשְׁבָּב:
- יַפָּא וְאַרָּקּא וּאַבָּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבְּקּא וּאַבּקא וּאַבּקא וּאַבּקא וּאַבּקא ס יְרַבָּא: ס
  - ן נָקִם יָנָקָם: אָן אָת־עַבְדּ/וֹ אָן אָת־אָמָת/וֹ בַּ/שֵּׂבֶט וּ/מֵת תַּחַת יָדְ/וֹ נָקִם יִנָּקָם:  $^{20}$ 
    - ס יְּלָם הָי כַסְפָּ/וֹ הָוּא: ס יַצְמָד לָא יָלַם הָי כַסְפָּ/וֹ הְוּא: ס אַ אַד אָם־נְוֹם אָוֹ יוֹקַיִם יַצְמֶד לָא יָלַם הָי
- ן ענוש יענֿש יענֿש אָסָוֹן ענוש יענֿש (אָנָשִׁים אָנָשִׁים אָנָשִׁים אָנָשִׁים אָנָשָׁים אָנָשָׁים אָנָשָׁים אָנָשָׁים אָנָשָׁים אָנָשְׁים אָנָשְׁים אָנָשְׁים אָנְשָׁים אָנְשָׁים אָנְשָׁים בּיְפְלָלִים: בּיְפָלְלִים:
  - נְפָשׁ הַחַת נָפָשׁ הַחַת נָפָשׁ הַחַת נָפָשׁ יִהְיָה וְ/נְתַּה בָּפָשׁ הַחַת בָּפָשׁ:  $^{23}$
  - צֵין הַּחַת עַּין שָׁן הַחַת שַׁן,יָד הַּחַת יָדֶגֶל הַּחַת רָגֶל: 24
  - 25 כְּוַיָּה הַחַת בְּוֹיָה פָּצַע תַּחַת פָּצַע חַבּוּרָה הַחַת הַבּיָרָה: ס
- ן אָמָתְ/הֹ בַּ/חָפָּשִׁי יְשַׁלְּחָ/נּוּ אָר־אָת־עֵין אַמֶּתְ/הֹ בַ/חָפָּשִׁי יְשַׁלְּחָ/נּוּ בְּרַכִּילִי אָישׁ אָת־עַין עַבְּבָּ/וֹ אָר־אָת־עֵין אֲמֶתְ/וֹ ן/שִׁחְתֵּ/הֹ בַּ/חָפְּשִׁי יְשַׁלְּחָ/נּוּ הַחַת עֵינְוֹ: ס
  - פ :וֹאָם־שֵׁן עַבְדֶּ/וֹ אָוֹ־שֵׁן אָמֶתְ/וֹ יַפֵּיל לַ/חָפְאָי יְשַׁלְּחֶ/וֹ תַּקְּוֹ שִׁלְּוֹי שִׁן אָמֶתְי שִׁנְ/וֹ פ
- <sup>28</sup> ן/כִי־יָגָּח שָוֹר אֶת־אָישׁ אָוֹ אֶת־אִשָּׁה וַ/מֵת סָקּוֹל יִסְּלֵל הַ/שׁוֹר וְ/לְא יַאָבֵל<sup>ּר</sup> אֶת־בְּשָרֹ/וֹ וּ/בַעַל הַ/שִׁוֹר נָקִי:
- ן אָשָׁם שׁוֹר בַּגָּח הֿוּא מִ/חָּמָל שִׁלְשׁׁם נְ/הוּעַד בִּ/בְעָלֶי/וֹ נְ/לָא יִשְׁמְלֶּ/נּוּ נְ/הַמִּית אָישׁ אָוֹ אָשָׁה הַ/שׁוֹר יִפָּלֵל וְ/גַם־בְּעָלֶי/ו יוּמֶת: אָז אָשָׁה הַ/שׁוֹר יִפְּלֵל וְ/גַם־בְּעָלֶי/ו יוּמֶת:
  - אָם־כֹּפֶּר יוּשַׁת עֶלֶי/ו וְ/נָתַן פִּדְיָן נַפְשֹׁ/וֹ כְּ/כָּל אֲשֶׁר־יוּשַׁת עֶלֶי/ו:  $^{30}$ 
    - יגעשָה לְּוֹ: אַר בַּן יַגָּח אוֹ־בַּת יַגָּח פַּ/מִּשְׁפָּט הַ/זָּה יַעְשֶׂה לְּוֹ:  $^{31}$
- ר אָוֹ אָמָה אָן אָמָה אָפָסף אָלְשִׁים שְׁקָלִּים יָתַּן בַּ/אדֹנֶּי/ו וְ/הַ/שָּוֹר אָ אָב עָבֶד יַגַּח הַ/שָּוֹר אָוֹ אָמָה בֶּסָף וּ שְׁלִשִּׁים שְׁקָלִים יִתַּן בַּ/אדֹנֶי/ו וְ/הַ/שָּוֹר יַפָּקל: ס
- $^{33}$  ן/כֶּי־יִפְּמַּח אִּישׁ בּוֹר אוֹ כֵּי־יִבֶּרָה אָישׁ בַּר וְ/לָא יְכַפֶּ/נּוּ וְ/נְפַל־יָּעָפָּ/ה שָׁוֹר אָוֹ חֵמְוֹר:
  - ס :וֹרְ יָשַׁלֵּם בֶּסֶף יָשָׁיִב לְ/בְעָלֻי/ו וְ/הַ/מֵּת יִהְנָה־לְ/וֹ: ס בּוֹר יְשַׁלֵּם בָּסֶף יָשִׁיב לְ/בְעָלֻי/ו וְ/הַ/מֵּת יִהְנָה־לְ/וֹ: ס
- ן תְּבֶּי שְׁוֹר־אָיִשׁ אֶת־שָׁוֹר רַעַ/הוּ וְ/מֵת וּ/מֵּכְרוּ אֶת־הַ/שָּׁוֹר הַ/חַיֹּ וְ/חָצְוּ  $^{35}$  אֶת־הַּ/מַת יָחֲצְּוּ/וְ: אֶת־בַּּ/מַּת יָחֲצְּוּ/וְ:
- אַ נוֹדַע <sup>°</sup>כִּי שָוֹר נַגָּח הוּאֹ מִ/הָמְוֹל שִׁלְשֹׁם וְ/לָא יִשְׁמְרֶ/וּוּ בְּעָלֵי/וּ שַׁלֵּם יְשַׁלֵּם שְׁלֹשׁׁם וְ/לָא יִשְׁמְרֶ/וּוּ בְּעָלֵי/וּ שַׁלֵּם יְשַׁלֵּם שְׁוֹר תָּחָת הַ/שִּׁוֹר וְ/הַ/שֻּׁת יְהָיָה־לְּ/וֹ: ס
- תַתַת הַשְּׁלֵם הָשָׁלָם הָלֶר אָר אָר אָר אָר אָר אָר אָלְבראָישׁ שָׁוֹר הַלְּשָׁלָם הַלְשָׁה הָלֶשְׁה בְּלֶּר הָאָשָׁה הָלָשֶׁה. הַלְשֶׂה הַלְשֶּׁה הַלְשֶׁה.
- <sup>37.1</sup> KJV:Exod.22.1 <sup>8.1</sup> אָלֶן

- אָם־בַּ/מַחְתֶּרֶת יִּמָּצֵא הַ/עַּנָב וְ/הַבָּה וְ/מֵת אַין לְ/וֹ דְּמִים: אָם־בַּ/מַחְתֶּרֶת יִּמָּצֵא הַ/עַּנָב וְ/הַבָּה וְ/מֵת אַין לְ/וֹ דְּמִים:
- 2.1.2 אָם־זָרְחָה הַ/שֶׁמֶשׁ עֶלָּי/ו דָּמִים לְ/וֹ שַׁלֵּם יְשַׁלֵּם אָם־אַין לֹּ/וֹ וְ/נִמְכֵּר בָּ/גַנַבְּת/וֹ:
- יַשַׁלְם: אָנֵיָם יְשַׁלֵּם יְשָׁלֵם יְשָׁלָם אָרָיִל הָעְּיָבָה מְלְּטָּלִה מְלְּשָׁלְם: אַם־הָפָּצֵא תָפָּצַא בְּלִילוֹ הַעְּנֵבָה מְלְשָׁלִם עַד־חֲמָוֹר עַד־שָׂה חַיִּיִם שְׁנַיִם יְשַׁלֵּם: מ
- אַחֵר אָתִישׁ שַּׁדָה אוֹ־בֶּׁרֶם וְ/שַׁלַּחֹ אָת־בעיר/ה<sup>4.2</sup> וּ/בַּעַר בְּ/שְּׂדָה אַחֵר מִיטַב קָּי יַבְעָר־אִישׁ שַּׁדָה אוֹ־בֶּׁרֶם וְ/שַׁלָּם: ס מֵיטַב שָּׂדֵ/הוּ וּ/מִיטַב בָּרְמִ/וֹ יְשַׁלָּם: ס

- יַשׁלֵּם יְשׁלֵּם יְשׁלֵּם הָ/קָּמָה אָוֹ הּ/קָמָה אָוֹ הַ/קָמָה שָׁלֵם יְשׁלֵּם יְשׁלֵּם הַ הַ/קְּמָה אָוֹ הַ/שְּׂנֵה שַׁלֵּם יְשׁלֵּם הַ הַמְבָּעָר אָת־הַ/בְּעַרָה: ס
- אָם־יִפְּצֵא אָם־יִפְּצֵא אָם־יִפְּצֵא אָל־רַעַּ/הוּ בֶּסֶף אָוֹ־כֵלִים לְ/שְׁמֹר וְ/גַנָּב מְ/בֵּית הָ/אֵישׁ אָם־יִפְּצֵא הַ/גַּנָּב הָשְׁלָם שְׁנֵיָם: הַ/גַּנָּב יְשַׁלָּם שְׁנֵיָם:
- יַדְלוֹ שָׁלַח יָדְלֹא שָׁלַח אָם־לְּא יָמָצֵא הַ/בַּנֶּב וְ/נִקְרָב בַּעַל־הַ/בַּיִת אָל־הָ/אֱלֹהֵים אִם־לְא שָׁלַח יָדְ/וֹ  $^{7.1}$  אָם־לְאכת רע/הוּ:
- אַ אַל־כָּל־דְּבַר־בָּשׁע עַל־שֿוֹר עַל־חֲמוֹר עַל־שֶּׂה עַל־שַׂלְּהָה עַל־כָּל־דְּבַר־בְּשׁע עַל־שֿוֹר עַל־חֲמוֹר עַל־שֶּׂרְ עַל־שַּׂלְהָה הַ אֲשֶׁר בַּרִישְׁנִי/הָם אֲשֶׁר יַרְשִׁיעַ/ן אֱלֹהָהם יְשַׁלֵּם יִאַעָּר בִּר־שְׁנֵי/הָם אֲשֶׁר יַרְשִׁיעַ/ן אֱלֹהָהם יְשַׁלֵּם שְׁנַנָם לְּרַעֵּ/הוּ: ס
- תַּתְּתְּ אָישׁ אֶל־רַעַּ/הוּ חֲמֹוֹר אוֹ־שָׁוֹר אוֹ־שֶּׂה וְ/כָל־בְּהֵמָה לִ/שְׁמֵּר וּ/מֵת פּל בִּיִיתַן אָישׁ אָל־רַעַּ/הוּ חֲמֹוֹר אוֹ־שָׁוֹר אוֹ־נָשְׁבֵּר אוֹ־נַשְׁבָּה אִין רֹאָה:
- רוּ אָלָקּח יָדְ/וֹ בָּ/מְלָאכָת רֵעֵ/הוּ וְ/לָקּח אָם־לְא שָׁלַּח יָדְ/וֹ בָּ/מְלָאכָת רֵעֵ/הוּ וְ/לָקּח בְּיִל שְׁבַנִי וְ/לִא יְשַׁלֵּם: בְּיִן שְׁנֵי/הֶּם אָם־לָא שֶׁלָּם:
  - ן אָבר אָעָלִי/ו: אָם־גָּנָב אַעמְ/וֹ יְשַׁלֵּם לְ/בְעָלָי/ו: אָם־גָּנָב אָעמָר אָבר אָר אָבר אָר אַ וויי
  - פ : יַשַּׁלֵם: פֿאַ יְשַׁלֵם: פֿאַ יִשָּׁלָם: פַּאַ אָם־טָרָף יִשָּׁלָם: פַּאַ אַם־טָרָף יִשָּׁלָם: פֿ
- ישַׁלֵּם אַין־עָמֶל אָישׁ מַ/עָם רַעַ/הוּ וּ וְעָשְׁבָּר אוֹ־מֵת בְּעָלֶי/ו אַין־עָמֶל שַׁלֵם אַלַם יוֹ אָין־עָמֶל אָישׁ מַ/עָם רַעַ/הוּ וְ/נִשְׁבָּר אוֹ־מֵת בְּעָלֶי/ו אַין־עָמֶלוּ שַׁלֵם:
- ן יְמָהֶרְ יָמְהֶרְ יָמְהֶרְ יְּמָהָרְ יְמָהֶרְ וּאָשֶׁרְ לֹא־אַרָשָׂה וְ/שָׁבָב עִּמֵּ/הּ מָהֶר יִמְהֶרְ/נָּה לְּא'שׁ בְּתוּלָה אֲשָׁרִ לֹא־אַרָשָׂה וְ/שָׁבַב עִמֵּ/הּ מָהֶר יִמְהֶרְ/נָּה לְּא'שַׁה:
  - ס :אַקּי, הָלְתֹּלָ כְּלְסָהַר הַ/בְּתוּלְתׁ. ס אָבָי/הָ לְעִקּוּ אָבָי/הָ לְעִתְּלָּת הָ/הָתָּוּלְת. ס אָבּי/הָ אָבָי/הָ אָבי/הָ אָבָי/הָ אָבּי/הָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבָיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבָיילָ אָבּיילָ אָבָיילָ אָבָיילָ אָבָיילָ אָבָיילָ אָבָיילָ אָבָיילָ אָבּיילָ אָבָיילָ אָבִיילָ אָבּיילָ אָבִיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּיילָ אָבּילָ אָבָילָ אָבּילָ אָבּילָ אָבּילָ אָבּילָ אָבּילָ אָבָילָ אָבּיל אָבּילָ אָבּיל בּייל אָבּיל אָבּיל אָבּיל אָבּיל אָבייל אָבּיל אָבייל אָביי
    - ס (אַתַהָּה: ס $^{17.1}$  מְכַשַּׁפָּה קֹא מְתַהָּה:
    - ס: פָּל־שֹׁכָב עִם־בְּהַהָּה מְוֹת יוּמָת: ס <sup>18.1</sup> פָּל
    - :וֹבָתַ לְעֲלָהִים יָחֲרֶם בְּלְתִּי לַ/יִהְוָה לְעַבְּדְּוֹוֹ 19.1~19
    - : אָרֶיִם בְּיִאָּרֶץ מְצֶרְיִם בַּיִיתָם בְּיִאָרָ מְלָחָצָ/נּוּ בְּיִבְרִים בַּיִיתָם בְּיִאָּרֶץ מְצֶרְיִם בֹּי
      - :ן/יָתָוֹם לָא תְעַנְּוּ $\gamma$ יָתָוֹם לָא תְעַנְּוּן $^{21.1}$  21
  - יני אָערן אַליִע אָשָׁמָע צַעֲקָתְוֹי: אָם־צָעָק אָלֵיי שָׁמָע אָשָׁמָע צַעֲקַתְוֹי: אָם־צָעָה אֹתְיוֹ כִּי אָם־צָעָה אֹתְיוֹ בִּי אָם־צָעָה אַריי אָם־צַעָּה אָתִיי אָ
- יקני\קס אַלְמְנֹוֹת וּ/בְנַי\קס אַלְמְנֹוֹת וּ/בְנַי\קס אַלְמְנֹוֹת וּ/בְנַי\קס אַלְמְנֹוֹת וּ/בְנַי\קס יִתְמֵים: פּ
- אַם־בָּסֶף ו תַּלֵּוָה אָת־עַפִּּלי אָת־הֶ/עָנִי עִפָּּליְה לא־תִהְיָה לְ\וֹ כְּעוֹנַשֶׁה  $^{24.1}$  לְא־תִשִּׁימִוּ/ן עָלָיִיר גַשַּׁה:
  - $^{25.1}$  אַם־חָבָל תַּחְבָּל שַׂלְמַת רֵעֶ/הַ עַד־בָּא הַ/שֶּׁמֶשׁ הְשִׁיבָרנּוּ לְ/וֹ:
- לקה יִשְׁבֶּׁב ן/הָיָה קּוֹא שְׁמְלָתִי/ לְעֹרֶי/ בַּעְמָה יִשְׁבָּב וְ/הָיָה הָוֹא שִׁמְלָתִי/ לְעֹרֶי/ בַּעְמָה יִשְׁבָּב וְ/הָיָה כּוֹת כּסות/ה $^{26.2}$ קי־יִצְעַק אַלַּיִי וְ/שְׁמַעְהָי בִּי־חַנָּוֹן אֲנִי: ס
  - : אָל, קאָ קּ/עַמָּל אַ רְעַמָּיא בְעַמְל אָ קאָר אָר אָר אָל אַל, אַל אַר אָר אַר אַל אַל, אַל

אֹתְ/וֹ: ס

- $= 28.1^{-28}$  מְלֵאָתְ/ךְ הְּתָּעִרְ לְא תְאַחֵר בְּּלָוֹר בָּנָגי/דְ חָתָּעִרְ מְלָאַתְ/דְ מְלָאַתְ/דְ מְלָאַתְ
- יָנִם הַ/שְּׁמִינִי בַּרְתַּעֲעָּה לְ/שֹׁרְ/דָ לְ/צֹאנֵ/דְ שָׁבַעַת יָמִים יִהְיֶה עָם־אָפֹּ/וֹ בַּ/יָוֹם הַ/שְּׁמִינִי פַּתְּיבּוֹי־בִּ/יִ:
- ן/אָנְשֵׁי־קֹדֶשׁ תִּהְיָוּ/ן לֵּ/י וּ/בְשָּׁר בַּ/שֶּׂדֶה טְרַפָּה לְּא תֹאבֹלוּ לַ/בֶּלֶר תַּשְׁלְכָוּ/ן  $^{30.1~30}$
- 16.1 KJV:Exod.22.17 1.1 KJV:Exod.22.2 <sup>2.1</sup> KJV:Exod.22.3 17.1 KJV:Exod.22.18 18.1 KJV:Exod.22.19 3.1 KJV:Exod.22.4 19.1 KJV:Exod.22.20 4.1 KJV:Exod.22.5 <sup>20.1</sup> KJV:Exod.22.21  $^{4.2}$  בעיר/הבְּעִיר'/ז 21.1 KJV:Exod.22.22 5.1 KJV:Exod.22.6 22.1 KJV:Exod.22.23 6.1 KJV:Exod.22.7 <sup>23.1</sup> KJV:Exod.22.24 7.1 KJV:Exod.22.8 <sup>24.1</sup> KJV:Exod.22.25 <sup>8.1</sup> KJV:Exod.22.9 <sup>25.1</sup> KJV:Exod.22.26 <sup>9.1</sup> KJV:Exod.22.10 <sup>26.1</sup> KJV:Exod.22.27 10.1 KJV:Exod.22.11  $^{26.2}$ כסות/הכְסוּת/וֹ 11.1 KJV:Exod.22.12 <sup>27.1</sup> KJV:Exod.22.28 12.1 KJV:Exod.22.13 <sup>28.1</sup> KJV:Exod.22.29 13.1 KJV:Exod.22.14 29.1 KJV:Exod.22.30 14.1 KJV:Exod.22.15 30.1 KJV:Exod.22.31 15.1 KJV:Exod.22.16

- ס: ס אַל אָשַא אַשַבע אָןא אַל־הָשָׁת יָדְ/דְּ עִם־רָשָּׁע לְ/הְיָת עַד חָמָס: ס לא תִשָּא אַשַבע אָןא אַל־הָשָׁת יָדְ/דּ
- בּיִם לְ/הַטְּת. אַחֲרִי רַבָּים לְ/הָעָת הְ/לֹא־תַעֲנָה עַל־רָב לְ/נְטָת אַחֲרִי רַבָּים לְ/הַטְת.  $^2$ 
  - ן הָלְל לֹא תֶהְדַּר בְּ/רִיבְ/וֹ: ס  $^3$
  - ס :וֹיכ אָיִבְ/הָ אָיִבְ/הָ אָיִבְ/הָ אַ חַמֹּך אֹיִבְ/הָ אָיִבְ/הָ אַיִּבְ/הַ אַ פּי תִפְּצֵע שָׁוֹר אָיִבְ/הָ אָוֹ חַמֹּך אוֹ  $^4$
- ס אַנְב לְּעוֹ עָנָב הַאָלָב לְעוֹ עִנָב לְעוֹ הַהָאָלְה וְלְחָדַלְהָ מֵעְאַב לְעוֹ עָנָב הַאָלָב עִמְּעוֹ: ס  $^5$ 
  - ָלא תַטֶּה מִשְׁפַּט אָבְינְ/דָ בְּ/רִיבְ/וֹ:  $^6$
  - ָלא־אַצְדָּיק רָשֶׁע: אַל־תַּבְר־שֶׁקֶר תִּרְחֲק ן/נָקִי ן/צַדִּילּ אַל־תַּבְרֹג כִּי לֹא־אַצְדָּיק רָשָׁע:  $^7$ 
    - ן אַהַלף דְבָרָי צַדִּיאָים: הַאַשׁׁחַד יְעַנַּר פָּאָחִים וַ/יסַלֵּף דְבָרָי צַדִּיאָים: פֿאַ אָדָי אָדַר פֿאַ אַחַד אָא תַאָּח בָּי הַאַשׁׁחַד יְעַנַּר פּאָחִים הַ
  - בּייָתָם בּיאָרֶץ מִצְרִים: אַת־נָפֶשׁ הַעַּבֹּר בִּי־גַרִים הַיִיּתָם בְּעָּרֶץ מִצְרִים:  $^9$ 
    - ן אָסַפְּתָּ אֶת־תְּבוּאָתֶ/הּ וְאָסַפְתָּ אֶת־תְּבוּאָתְ/הֹ:  $^{10}$
- רַתָּת פָּשְׁמְטֶ/נָּה וּ/נְטַשְׁתָּ/הּ ן/אָכְלוּ אֶבְיֹנֵי עַבֶּּל/הּ ן/יִתְרֶּ/ם תּאַכָל תַּיַת פּרָבּלְּ אָבְיֹנֵי עַבֶּלּיך וּ/יִתְרֶּ/ה לְעַבְימָע, בּּרְעַיִּתְּ/הּ לְעַיִיתָ/הּ: בּרַבּמַעָשָה לְעַבְרְמָ/הָּ לְעַיִיתָ/הּ:
- 12 שֵׁשֶׁת יָמִים ׁ תַּצְשָׁי/דְּ וּ/בַ/זִּים הַ/שָּׁבִיצִי תִּשְׁבֵּת לְמֵעַן יָנִּוּחַ שְׁוֹרְ/דְּ וַ/חֲמִלְּ/דְּ וְ/יָנָבֵּשׁ בָּן־אֲמָת/דָ וְ/הַ/בֵּר:
- - :לְּשֶׁנָה הָּלְשׁ רְגָלִּים הָתָג לְ/י בַּ/שֶּׁנָה  $^{14}$
- אָת־חָג הַ/מַצוֹת ֿתְּשָׁמֹר שָׁבָעַת יָמִים האַלַל מַצּוֹת בַּ/צָּאָשֶׁר צִּוִּיתִּ/דְּ לְ/מוֹעֵד ֹחְדֶשׁ הַ הָאָבָי בָּיִבְיוֹ יָצָאתָ מִ/מִּצְרָיִם וְ/לֹא־רֵרָאָוּ בָּנֵּ/י רֵיָקֶם: הָרָאוֹ יָצֵאתָ מִ/מִּצְרָיִם וְ/לֹא־רֵרָאָוּ בָּנַּ/י רֵיָקָם:
- ן אָסָף בּלַנְרִי מַצְשֶּׁי/דּ אָשֶׁר תִּזָרָע בּ/שָּׂדֶה וְ/חֻג הַ/אָסָף בְּלַצֵּאת הַ/שָּׁנָה בּלּסָרָ הַלְצָאת הַלּשָּׁנָה בְּלִשְׂיָה הַלְשָּׁרָה: בְּלַשְׁרָה:
  - 17 שָׁלְשׁ פְּעָמִים בַּ/שָׁגָה יַרָאֶהֹ כָּל־זְכִּוּרְ/דְּ אֶל־פְּנֵי הָ/אָדָן ו יְהָוָה:
  - י עַד־בְּקֶר: אַלָּר־חַאָּ/י יַלְא־יָלָין אַלָּב־חַאָּ/י עַד־בְּקֶר: אַדּבּקָר עַל־חָאַן עַד־בְּקָר אַ אַדּבּקָר אַ אַדיבָּקָר אַ אַדיבּקָר אַ אַדיבּקָר אַ אַדיבּקָר אַ אַדיבּקָר אַ
- ס יָּהָלָה בָּפּוּרֵי אַדְאָתְר/הְּ תָּבְּיּת יְהָנָה אֱלֹהֶי/הְ לְא־תְבַאַּל גְּדָי בַּ/חַלֵּב אִמְּ/וֹ: ס פוּרֵי אַדְאָת בְּפּוּרֵי אַדְאָת בְּפּוּרִי אַדְאָת בְּפּוּרִי אַדְאָת בְּפּוּרִי לִישְׁכָּרְ הַ-לְּאָרָ בְּ/דֶּבְיִאְלְהְּ אֶל־הַ/מְקוֹם אֲשֶׁר בֹיס בּיִבְּיִי לְאַדְּ לִילְפָּנְי/הְ בְּ/שְׁכָּרְ בְּיִבְּיִאְלְהְּ בְּיִבְּיִי בְּיִם בְּאַמְּרוֹ בְּאַמְּיִלוֹם אֲשֶׁר בֹיס בּיבּיי שְׁלֵחַ מַלְאָּדְ לִיכְּנָּי/הְ בְּיִשְׁלִחִם בְּאַמְּרוֹ בְּיִבְּיִלְיִים בְּאַמְּיִלוֹם בְּאָשֶׁר בּיבּיים בּיבּיים בּיבּיים בּיבּים בּבּיבים בּיבּים בּבּיבים בּיבּים בּבּיבים בּבּים בּבּבּים בּיבּים בּבּים בּיבּים בּבּים בּבּים בּיבּים בּבּים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבים בּיבּים בּבּיבים בּיבּים בּיבּים בּבּים בּיבּים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבּים בּיבים בּיבּים בּיבים בּיבּים בּיבּים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבּים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבים בּיבּים בּיבּים
- הַכּנְתִי:  $^{21}$  הָשָׁמֶר מִ/פָּנָיִ/וּ וּ/שָׁמֵע בָּ/קֹלְ/וֹ אַל־תַּמֵּר בָּ/וֹ כִּי לָא יִשָּׂאֹ לְ/פִּשְׁעַ/כֶּם כִּי שְׁמֵ/י  $^{21}$  הָשָׁמֶר מִ/פָּנָי/וּ וּ/שָׁמַע בָּ/קֹלְ/וֹ אַל־תַּמֵּר בְּ/וֹ כִּי לָא יִשָּׂאֹ לְ/פִּשְׁעַ/כֶּם כִּי שְׁמֵ/י בְּ/הַנְּי/וּ וּ/שָׁמַע בָּ/קֹלְ/וֹ אַל־תַּמֵּר בְּ/וֹ כִּי לָא יִשָּׂאֹ לְ/פִּשְׁעַ/כֶּם כִּי שְׁמֵ/י בְּּי
- $\frac{22}{4}$  פָּי אָם־שָׁמַעַ הָּשְׁמַעַ בְּ/קּלֹּ/וֹ נְ/עֲשִׁיתָ כָּלֹ אֲשֶׁר אֲדַבֵּר נְ/אֲיַבְּתִּי אֶת־אַוֹּבֶּי/דְּ (זְאֵיַבְתִּי אָת־צֹרַבִּי/דְּ:
- <sup>23</sup> בִּי־יֵלֶה מַלְאָכִי' ֹּ לְפָנָי/הְּ וָ/הֶבִיאַ/הְּ אֶל־הָ/אֱמֹרִי וְ/הַ/חִתִּׁי וְ/הַ/פְּנְאַנִּׁי וְ/הַ/כְּנַעֲנִּׁי הַ/חַנִּי וִ/ה/נִבוּפֵי וְ/הִכְחַדְּהָי/וּ:
- <sup>24</sup> לְא־תִּשְׁתַּחָה לֵ/אִלְהִי/הָם וְ/לָא תָעָבְדֵּ/ם וְ/לָא תַעֲשֶׂה כְּ/מֵצְשֵׂי/הֶם כִּי הָרֵס<sup>ׁ</sup> תָּהָרְסָׂ/ם וְ/שַׁבֵּר תִּשָׁבֵּר מַצִּבֹתִי/הָם:
- להַ נְעְבַדְּשָּׁם אַת יְהָנָה אֱלְהַי/כֶּם וּ/בַרָד אָת־לַחְמְ/דָּ נְ/אָת־מֵימֵילֶד וַ/הָסִרֹתִי מַחֲלָה בֹּרָ מַתְּלָה בְּלְהַי/כָּם וּ/בַרָד אָת־לַחְמְ/דָּ נְ/אָת־מֵימֵילֶד וַ/הַסְרֹתִי מַחֲלָה מֹקרבֵּ/דּ:
  - יָמֶי/דְ אָמֵלֵא: אַת־מִסְפַּר יָמֶי/דְ אָמַלֵּא: בּ/אַרְצֶּ/דְ אָת־מִסְפַּר יָמֶי/דְ אָמַלֵּא:  $^{26}$
- $^{27}$  אֶת־צֵּימֶתִּ/ אֲשַׁלַּח לְ/כָּנֶּי/דְּ וְ/הַמֹּתִי אֶת־כָּל־הַ/עָּׁם אֲשֶׁר תָּבָא בָּ/הָם וְ/נַתִּתְּי אֶת־כָּל־הַ/עָּם אֲשֶׁר תָּבָא בָּ/הָם וְ/נַתִּתְּי אֶת־כָּל־אִיבֶּי/דְּ אֵלָי/דְּ עָרֶף:
- יָּהָתְּי אֶת־הַ/צִּרָעָה לְ/פָּגֵי/דְ וְ/גַרְשָׁה אֶת־הַ/חַנִּי אֶת־הַ/כְּנַעַנִי וְ/אֶת־הַ/חָהָּי מְלְלְפַנֵי/דְ: מְלִּלְפַנֵּי/דְ:
- תַּיָת פָּרָיעִ/דּ מִיּפָּנָי/דּ בְּ/שָׁנָה אָחֲת בָּן־תִּהָיָה הָיֹאָרְץ שְׁמָמְּה וְ/רַבָּה עָלֵי/דּ חַיַּת הַיַּ בְּאַרָה: הַאַּלֶּה:
  - אָרֶץ: אָרָלָאָראָ: מַלְפָּגֶי/דְ עַד אָאָער הִפְּרָה הְ/נְחַלְהָ אָת־הָ/אָרץ: מַעַט מְעַט מְעַט מְעַט אָגָרְשָׁ/נּוּ מִ/פָּגֶי/דְ
- <sup>31</sup> וְ/שַׁתִּי אֶת־גְּבַּלְ/דְּ מִ/יַם־סוּף וְ/עַד־יָם פְּלִשְׁתִּים וּ/מִ/מִּדְבֶּר עַד־הַ/נָּהֵר כִּי וּ אֶתַּן בְּ/נָדְ/כָּם אֵת ישִׁבֵי הָ/אָרֵץ וְ/גַרִשְׁחָּלִמוֹ מִ/כָּגַי/דְ:
  - 32 לָא־תִכְרָת לָ/הֶם וְ/לֵ/אלְהֵי/הֶם בְּרִית:
- $\sqrt{33}$  לא יַשְׁבוֹ בּּ/אַרְצְּ/לְּ פֶּן־יַחַמָּיִאוּ אֹתְ/לָּ לֵּ/י כִּי תַּצְבוֹ אָת־אֱלְהַי/הֶּם כִּי־יִהְיָה לְ/לַ לְא יַשְׁבוֹ בּּ

ין אָבָרוֹ אַלְּאַבִיהֿוּא וְ/שְׁבָּעִים מּ/זְּקָנְי וֹ וְאֶבִיהֿוּא וְ/שְׁבָּעִים מּ/זְּקָנְי וֹ וְאֶבִּיהֿוּא וְ/שְׁבָּעִים מּ/זְּקָנְי וֹ וְאֶבִּיהֿוּא וְ/שְׁבָּעִים מּ/זְּקָנְי וֹ וֹ וְאֶבִּיהֿוּא וְ/שְׁבָּעִים מּ/זְּקָנְי וֹ וֹ

יִשְׂרָאֵל וְ/הִשְׁתַּחַוִיתָם מֵ/רַחִק:

- יַנְאָל עָמָלוּ אָל־יְהוָה וְ/הָל לְאַ יַצָּלוּ אָל־יְהוָה וְ/הָל לְא יַנָּשׁוּ וְ/הָ/עֶּם לָא יַצָּלוּ עִמְּ/וֹ:  $^2$
- ן אָעָם אַת כָּל־דָּבֶרָי יְהוֶה וְאָת כָּל־הַאָּמְשְׁפָּטֵים וּ/נַעַן  $^3$  פַּל־הָעָם הוֹיָנַם אַת כָּל־דָּבָרָי אָשְׁר־דָּבֵר יְהוֶה נַעֲשֵׂה: כָּל־הַ/צְּבַרָים אֲשֶׁר־דָּבֵר יְהוֶה נַעֲשֵׂה:

Chapter 24

- <sup>4</sup> וַ/יִּכְתָּב מֹשֶּׁה אֵת כֶּל־דִּבְרַי יְהוֹה וַ/יִשְׁבֵּם בַּ/בֹּקֶר וַ/יָבֶן מִזְבָּח תַּחַת הָ/הֶר וּ/שְׁתִּים עַשִּׂר הַצֵּבָּה לִ/שְׁנִים עָשֵׂר שְׁבַטִי יִשְׂרָאֵל:
- ַרִים: פַּרִים: אַת־נַעֲרֵי בָּנַיִ יִשְׂרָאֵׁל וַ/יְּעֲלָוּ עֹלֻת וַ/יִּזְבְּחוּ זְבָחְיִם שְׁלָמֵים לַ/יהָוָה פָּרִים:
  - ן נֵקה מֹשֶׁה הַצְיִ הַ/לֶּם וַ/יָשֶׂם בָּ/אַנָּגָת וַ/הַצִי הַ/לָּם זָרָק עַל־הַ/מִּזְבַּח:  $^6$  וַ/יָּשֶּׁם בָּ/אַנָּגָת וַ/הַצִּי הַ/לָּם זָרָק עַל־הַ/מִּזְבַּח:
- וּנְעָעָה נַעָּעָה נַיִּקָּרָא בְּ/אָזַנִי הָעָם וַ/יָּאמְרֹוּ כֶּל אֲשֶׁר־דִּבֶּר יְהָוָה נַעֲעָה אַ וּלִיָּקַה נַעָעָה בּיִרָּקָר הַ/בָּרִית וַ/יִּקָרָא בְּ/אָזַנִי הָעָם וַ/יָּאמְרֹוּ כָּל אֲשֶׁר־דִּבֶּר יְהָוָה נַעֲעָה וֹיִנְעָשָׂה וֹיִנְעַעָּה וֹיִנְעָשָׁה וֹיִנְעָשָׁה וֹיִנְעָשָׁה וֹיִנְעָשָׁה וּיִנְיִים וֹיִינְיִם וֹיִנְעָשָׁה וּיִנְעָשָׁה וּיִנְיִם וֹיִנְעָשָׁה וּיִנְיִם וֹיִנְעָשָׁה וּיִנְיִם וּיִּבְּיִם וּיִנְעָשָׁה וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְעָשָׁה וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְעָשָׁה וּיִבְּיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִבְּיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִים וּיִּבְּיִם וּיִנְיִּם וּיִינְיִם וּיִנְיִם וּיִּבְּים וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִבְּים וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִּבְּים וּיִנְיִים וּיִנְיִם וּיִנְיִם וּיִּבְּים וּיִבְּיִם וּיִּבְּים וּיִבְּים וּיִבְּיִבְּים וּיִבְּיִם וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִנְיִם וּיִים וּיִּבְּים וּיִּבְּיִם וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִים וּיִּבְּיִם וּיִּבְּים וּיִּבְּיבְּים וּיִנְיִּבְּיָם וּיִּבְּיִם וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּים וּיִּבְּיִנְיִים וּיִּים וּיִיבְּים וּיִנְיִיבְּים וּיִנְיִּבְּיִם וּיִּבְּעָים וּיִּבְּיבְּים וּיִּבְּיבְּים וּיִיבְּיִם וּיִּבְּים וּבְּיבְּים וּבְּיבְּים וּבְּיבְּים וּיִּבְּיבְּים וּיִים וּיִיבְּיִים וּיִּים וּיִיבְּים וּיִיבְּים וּיִיבְּים וּיִּיבְּים וּבְּיִים וּיבְּיִים וּיִיבְּיִים וּיִּבְּיִים וּיִּבְּים וּיִיבְּיִים וּיִּבְּיִים וּבְּיִים וּיִיבְּיִים וּיִּיבְיִים וּיִּים וּיִּים וּיִּים וּיִיבְּיִים וּיִיבְּיִים וּיִיבְּיִּים וּיִבְיִים וּבְּיִים וּיִיבְּיִים וּבְּיִּים וּבְּיִייִים וּיִּיבְּיִים וּיִּיבְייִים וּיִינְייִּים וּיִיבְייִים וּיִיבְייִים וּיִייִים וּיִיים וּיִּיבְּייִים וּיִּייִים וּנְעִייִים וּיִיים וּיִייִים וּיִייִים וּייים וּייִייִים וּייִיים וּיִייִים וּיִיבְּיים וּיִייִים וּיִייִּיים וּיִיים וּיִייִים וּיִיים וּיִיבְּיִים וּיִייִים וּייִיים וּייִיים וּייִיים וּייִיים וּייִיים וּיִייִיים וּייִים וּייִּיים וּייִיים וּייִיים וּייִיים וּייִים וּייִייִים וּייִּייִים וּייִייי
- ן יְּקָרָק עַל־הָ/עֶם וֹיִּלְקָק בַּרָת יְהוָה בָּה דַם־הַ/בָּרִית אֲשֶׁר בָּרָת יְהוָה אַ וֹיִיקּק עַל־הָ/עֶם וַ/יֹּאמֶר הַגָּה דַם־הַ/בִּרִית אֲשֶּׁר בָּרָת יְהוָה עִּנֵּ/לֶם עַל בָּל־הַ/דְּבָּרִים הַ/אֲלֶּה:
  - יִשְׂרָאֵל: אָרָקנִי יִשְׂרָאַל: אַרָל מֹשֶׁה וְ/אַהָרָן נָדָב וַ/אֲבִיהֹוּא וְ/שִׁבְאַים מִ/זִּקְנִי יִשְׂרָאַל:  $^9$
- ר נְלִּנְעָצֶם הַלְּפַּפִּׁיר הּ/כְּעָצֶם הַ הַפְּפִּיר הּ/כְעָצֶם הַ אָלְהַי יִשְׂרָאֵל הְעָבֶּם הַ/פְּפִּיר הּ/כְעָצֶם הַ/פְּבָּיר הּ/כְעָצֶם הַ/שְׁהַר:
- וֹן אָצֶל־אֲצִילֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל לָא שָׁלַח יָדְ/וֹ וַ/יֶּחֲזוֹ אֶת־הָ/אֱלֹהִים וַ/יֹּאכְלוּ וַ/יִּשְׁתְּוּ: ס
- ן אָתְּלָה לְּלֹדְ לְּלִדְה אָלִימִשְׁה עֲלֵה אַבֵּ/י הְ/הָרְ/ה גָ/הְיֵה־אָטִם וְ/אָתְּלָה לְ/הֹּ אָת־לַחָת בּלָה הָ/אָער נְ/הַ/מְּצָּוָה אָטָער פָּתַבְּתִּי לְ/הוֹרֹנְתִ/ם: הָ/אָעָר בְּלֶדְה אָטָער פָּתַבְּתִּי לְ/הוֹרֹנְתִ/ם:
  - : אַלהִים מֹשֶׁה אָל־הַר הָאָעַ מְשָּׁרְתְ/וֹ וַ/יַנַעל מֹשֶׁה אָל־הַר הָאָלהִים: מֹשֶׁה הָ/יָהוֹשָׁעַ מְשָּׁרְתְ/וֹ וַ
- 14 ן/אֶל־הַ/זְקַגִּים אָמַר` שָׁבּוּ־לֶ/נוּ בֶּ/זֶה עַד אֲשֶׁר־נָשָׁוּב אֲלֵי/כֶם ן/הָנֵּה אַהָרְן ן/חוּר` עִפֶּ/כָּם מִידבָעַל דְּבָרִים יַגִּשׁ אֲלֵ/הָם:
  - ן אֶת־הָ/הָר אָרָכַס הָ/עָגָן אָת־הָ/הָר: אַל־הָ/הָר אַל־הָ/הָר זֹיִנַעל מֹשֶׁה אָל־הָ
- וֹיִּקֶרָא אָל־מֹשֶׁה (עִל־הַר סִינֵּי וַ/יְכַפֵּ/הוּ הָ/עָנָן עֵׁשֶׁת יָמֵים וַ/יִּקְרָא אָל־מֹשֶׁה בֹּ/יִּוֹם הַ/שְׁבִיץ מִ/תִּוֹךְ הָ/עָנָן: בַּ/יּוֹם הַ/שְׁבִיצִי מִ/תִּוֹךְ הָ/עָנָן:
  - יַשְׂרָאֵל: בְּנִי יִשְׂרָאֵל הְּלֹּה בְּ/אֵשׁ אֹבֶלֶת בְּ/רָאשׁ הָ/הֶר לְ/עֵינֵי בְּנֵי יִשְׂרָאֵל:  $^{17}$
- וֹם אַרְבָּעִים אַרְבָּעִים אָרָה בְּ/תָוֹהְ בְּ/תָוֹהְ בֶּ/עָגָן וַ/יָצַל אָל־הָ/תֶר וַ/יְהָי מֹשֶׁה בְּ/הֶר אַרְבָּעִים וּוֹם אַרְבָּאים לֶּיִלָה: פּ

- :אמְר יְהָוָה אֶל־מֹעֶעה יַּהְאָר יְהָוָה אָל־מֹעֶעה יַּר/אַמְר  $^1$
- <sup>2</sup> דַּבֵּר אֶל־בָּנַי יִשְׂרָאֵׁל וְ/יִקְחוּ־לָ/י תִּרוּמֵה מֵ/אַת כֶּל־אִישׁ אֲשֶׁר יִדְּבָּ/נּוּ לְבַּ/וֹ תִקְחָוּ אַת־תִּרוּמָתָ/י:
  - ן זְּהָב וּ/כֶּסֶף וּ/נְחְשֶׁת: מֵ/אָתֶ/ם זָהָב וּ/כֶסֶף וּ/נְחְשֶׁת:  $^3$ וְלִאֹת הַ/הְרוּמָּה אֲשֶׁער הִּקְחָוּ מֵ/אָתָ
    - ן אַרְגָּמָן אַרַגָּעָת שָׁנָי וְ/אַרָּגָמָן אַרַגָּמָן אַרַגָּמָן אַרַגָּמָן אַרַגָּמָן א וּאַרַגָּמָן אַר
    - ן אַנַצִי שְׁמָּים רַ/עֹרָת הָחָשָׁים רַ/עַצַי שְׁמָים:  $^5$
  - : אָמֶן לַ/מָּאָר בְּשָׁמִים (לְ/אָמֶן הַ/מִּשְׁחָה וְ/לִ/קְטָּרֶת הַ/סַּמִּים לֹ אָמֶן הַ/מִּשְׁחָה בְּשָׁמִים בֹי
    - : אַכְנִי־שְׂהַם וְ/אַבְנַי מִלָּאֵים לְ/אֵפָד וְ/לַ/חְשֶׁן אַבְנַי מַלָּאֵים לַ
      - $^{8}$ ן/עָשׂוּ לָ/י מִקְדֶשׁ וְ/שָׁכַנְתָּי בְּ/תוֹכֶ/ם:
- ן אָעָר אָנִי מַרְאָה אוֹתְ/דֹּ אַת תַּבְנִית הַ/מִּשְׁבָּן וְאַת תַּבְנִית בָּל־כַּלֵּי/ו וְ/כֵּן פַּל־כַּלָי/ו וְ/כֵּן תַּעשׁוּ: ס
- ן ן אָמָה נְ/הַבִּי' נְתְבֹּי' נְעָצִי שָׁמֵים אַמֶּהַנִם נְ/הַצִּי אָרְבֹּי/ נְ/אַמֶּה נְ/הַבִּי' נְתְבֹּי/ נְ/אַמָּה נְ/הַצִּי קּקָתִי':
  - 11 וְצִפָּיתָ אֹת/וֹ זָהָב טָהֹוֹר מִ/בַּיִת וּ/מִ/חָוּץ תְּצַפֵּ/נוּ וְ/עָשִׂיתָ עָלֶי/ו זַר זָהָב סָבִיב:
- יַטְבְּעֹת וּ/שְׁתַּי טַבְּעֹת זָהָב וְעָנְתַהָּה עַל אַרְבִּע פַּעָמֹתֵי/ו וּ/שְׁתַּי טַבְּעֹת עַל־צַלְע/וֹ הַ/שָּׁנִית: עַל־צַלְע/וֹ הַ/שָּׁנִית: עַל־צַלְע/וֹ הַ/שָּׁנִית:
  - אָת/ם זַהָר אַנָי אָנָי אָנָי אַנָי זַהָב אָר אָעָייַת אַתּאַ זַהַב אָדָי אָנָיית אַתיים אַנדי אַנדי אַנדי זיי
  - ן לְעֵלָאת אָת־הַ/אַרָן בּּ/הָם: בּּלְעָת הַ/אָרָן בּ/אַלָת אָת־הַ/אָרָן בּ/הָם: בּּרִים בּ/טַבָּעֹת עַל צַלְעָת הָ/אָרֶן לְ/עֵלָאת אָת־הַ/אָרֹן בּ/הָם:
    - $^{15}$  בָּעִת הָעָלוֹ הָעָלוֹ הַלָּבַּדִים לְא יָסָרוּ מָמֶלוּוּ: בּּעִת הָעָבְּעֹת בָּעִת בּיַנִים הַלָּא
    - ַן/נָתַהָּ אֶל־הָ/אָרָן אֵת הָ/עַלָּת אֲעֶׁר אֶהַן אֵלֶי/דְּ: 16

- 17 וְ/עָשִׂיתָ כַפָּרָת זָהָב טָהֵוֹר אַמָּתַיִם וְ/חֵצִי אָרְכָּׂ/הּ וְ/אַמָּה וָ/חֵצִי רְחְבָּ/הּ:
- $^{18}$  וּ/עַשִׂית שָׁנַיִם כְּרָבִים זָהָב מִקְשָׁה תַּעֲשֶׂה אֹהָ/ם מִ/שְׁנֵי קְצָוֹת הַ/כַּפְּרָת:
- עשׁה פָּרוּב אָחָד מִ/קּצָה מִ/זָּה וּ/כְרוּב־אָחָד מִ/קּצָה מִ/זָּה מְן־הַ/פַּפֶּרֶת תַּצְשׁוּ אַ מִּרְהַיב אָחָד מִ/קּצָה מִ/זָּה מְן־הַ/כַּפֶּרֶת תַּצְשׁוּ אַת־ה/בְּרָבִים עַל־שָׁנֵי קצוֹתְי/ו:
- ן הָנִי הַ/כְּנָבִים פֿרְשֵּׁי בְנָפַּיִם לְ/מִּעְלֶ/ה סֹכְכִים בְּ/כַנְפֵּי/הָם עַל־הַ/כַּפֹּרֶת וּ/כְּנֵי/הָם אָישׁ אָל־אָחֶי/ו אָל־הַ/כַּפֿרָת יִהְיָוּ פְּנֵי הַ/כְּרָבִים:
- ן נָתַתָּ אֶת־הַ/פַּפֶּרֶת עַל־הָ/אָרָן מִ/לְ/מֵעָלְ/הּ וְ/אֶל־הָ/אָרֹן תִּתַּן אֶת־הַ/עַבַּׁת אֲעֶׁר אֵבֶי/הָ אָמָירָה:
- 22 ן/נוֹעַדְתִּי לְ/דְּ´ שָׁם וְ/דַבַּרְתִּּי אִתְּ/דְּ מֵ/עַל הַ/כַּפְּׁרֶת מִ/בֵּין שְׁנֵי הַ/כַּרָבִים אֲשֶׁר עַל־אֲרָן הַ/עֵדָת אֵת כָּל־אֲשֶׁר אֲצֵנָה אוֹתְ/דָּ אֶל־בָּנֵי יִשְׂרָאֵל: פ
  - ן אָמָה רָחַבּ'וֹ רְאַמָּה רָחָבֿ'וֹ רְאַמָּה בָאַרְעֹיִי שָׁטֵים אַמָּתָיִם אָרְכּ'וֹ רְאַמָּה רָחָבֿ'וֹ רְאַמָּה בָּאַרְוֹ בְצִי שִׁטֵים אַמָּתִיִם אָרְכּ'וֹ רְאַמָּה בְחַבֹּ'וֹ רְאַמָּה בָּאַרְוֹיִי שִׁטְיִם אַמָּתְיִם בּאַרְבּ'וֹ רְאַמָּה בּאַרָּיִי שִּׁטִים אַמָּתְיִם בּאַרְבּ'וֹ רְאַמָּה בְּאַרְאוֹיִי שִּׁיִים בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיּה בּאַרִּייִ שְּׁיִבְּיִי בּאָרְבּיּה בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיה בּאָרְבּיה בּאָרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאָרְבּיה בּאַרְבּיה בּאָרְבּיּה בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאָרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאָבְיה בּאָבְיה בּאָבייה בּאָבּיה בּבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאָבייה בּאָבייה בּאַרְבּיּה בּאַרְבּיה בּאַרְבּיה בּאָבייה בּאָבייה בּאָבייה בּאָבייה בּיּבּיה בּאָבייה בּאָבייה בּיּבּיה בּיבּיה בּיביה בּיבּיה בּיבּיה
    - יַר זָהָב סָבְיב: אַתְּלוֹ זָרָ זְהָב טָבְוֹר וְ/עָשִׂיתָ לְּלוֹ זַר זָהָב סָבְיב:  $^{24}$
    - בָּיב: יְלַמִּסְגַּרָתּ טִפַּח סָבֵיב וְ/עָשִׂיתָ זֵר־זָהָב לְ/מִסְגַּרְתּ/וֹ סָבִיב: 25 וְ/עַשִּׂיתָ לְּ/וֹ מִסְגָּרָתּ
- רָנַתִּלָּ אֶת־הַ/שַּבְּעֹת עַל אַרְבַּע הַלְּפַאֹת הָאָטֶר הָרָבַע הַלְּבָּע הַלְבָּע הַלְבָּער:
  - $^{27}$  לְעַמַּת הַאָּטָבֶּרָת תִּהְיָיָן הַ/טַבָּעָת לְ/בַתִּים לְ/בַדִּים לְ/אַאת אֶת־הַ/שֵּׁלְחָן:
  - ן אָתָלַחָן: אָת־הַ/שַּדִּים אָת־הַ/שַׁלָחָן: אַנִי שִׁטִּים אָעָים אָתָאם זָהָב וְ/נִשָּׂא־בָּ/ם אָת־הַ/שַׁלְחָן:  $^{28}$
- יהָב טָהוֹר אַעָּעִי קְּעֶרֹתָּי/ו וְ/כַפּּתָּי/ו וּ/קְשׁוֹתִי/וֹ וּ/מְנַקִּיתָּי/ו אֲעָער יַפַּף בָּ/הַן זָהָב טָהוֹר פּעֲשֵׂה אֹתַ/ם:
  - יה: פֿגִים לְ/פַגַ/י תָּמְיד: פֿ $^{30}$  וְ/נַתַתָּ עֵל־הַ/שֵּׁלְחָן לֶחֶם פָּגִים לְ/פַגַ/י תָּמְיד: פֿ
- <sup>31</sup> ן/עָשִׂיתָ מְנַרָת זָהָב טָהֻוֹר מִקְשָׁה מִּעָשֶׂה הַ/מְנוֹרָה יְרֵכֶ/הּ וְ/קְנָּ/הּ גְּבִיעֶי/הָ כֵּפְתֹּרִי/ה וּ/פָרַחִי/הָ מַמֵּ/נָה יִהִיּוּ:
- <sup>32</sup> ן/שִׁשָּׁה קּנִּים יצְאָים מִ/צָּדֶי/הָ שְׁלֹשָׁה וּ קְנֵי מְנֹרָה מִ/צִּדָּ/הֹ הָ/שֶׁחָׁד וּ/שְׁלֹשָׁהֹ קְנֵי מִנִּרֹה מִ/צַּדָּ/ה הַ/שֵׁנֵי:
- 33 שׁלשָׁה גְּבִעִּים מְשַׁקּדִּים בַּ/קָנָה הָ/אֶחָד בְּפְתְּר וְ/בָּרִח וּ/שְׁלֹשָׁה גְבִעִּים מְשַׁקּדִים בַּ/קָנָה הָ/אֶחָד כַּפְתָּר וְ/כֵּרַח בַּן לְ/עֵשָׁת הַ/קָּנִים הַ/יִּצְאִים מִּן־הַ/מְּנָרָה:
  - 34 וּ/בַ/מְּנֶרָה אַרְבָּעָה גְבִעִים מְשֵׁקָדִּים כַּפְתּּרֶי/הָ וּ/פְרָחֶי/הָ:
- <sup>35</sup> וְ/כַפְתִּّר תַּחַת שֶׁנֵּי הַ/קָּנִים מִפְּ/נָּה וְ/כַפְתִּר ֹתַחַת שְׁנֵי הַ/קָנִים מִפְּ/נָּה וְ/כַפְתְּר תַּחַת־שָׁנֵי הַ/קָנֵים מָמֶּ/נָּה לְ/שַׁשָׁת הַ/קָּנִים הַ/יִּצָאִים מִן־הַ/מְּנָרָה:
  - אַחַת זָהָב טָהְוֹר: פָּפָּתּבִי/הָם וּ/קְנֹתָ/ם מָמָּ/נָּה יִהְגִּוּ כֵּכֶּ/ה מִקְשָׁה אַחַת זָהָב טָהְוֹר:  $^{36}$
  - : אָרָעָקי עָל־עַכֶּר עַל־עַכֶּר אָ אָת־נֵרתָּי/הָ אָרַבָּעָה אָרָעָהָ אָת־נֵרתָּי/הָ אָת־נַרתָּי/הָ אָרבּעָה אָרַבָּעָה אָרָעָיִייִ אָ אַר־נַרתָּי/הָ אָרבּעָה אָרבּעָה אָריהָ אָרבּעָה אָריה אָרבּעָר בּנְריִהָיי/הָ אָרבּעָה אָרבּעָר אָרבּעָר אָרבּעָר בּנָריקיי, אָרבּעָר בּנְריקיי, אָרבּעָר בּנְריקיי, אָרבּעָר בּנָריקיי, אָרבּעָר בּנָריקיי, אָרבּעָר בּנְריקיי, אָרבּעָר בּיבּער בּיבּער בּיבּער בּיבּער בּיבּער בּיבּער בּיבער ביבער ביבער
    - :ילַקּקָתָי/הָ זְהָב טָהְוֹר: אַמְלְקָתָי/הָ זְהָב טָהְוֹר:  $^{38}$
    - : פָּבֶּר זָהָב טָהוֹר יַצְעֻה אֹתֶ/ה אַת כָּל־הַ/כֵּלִים הָ/אֵלֶה אַ פָּבָר זָהָב טָהוֹר יַצְעָשָׂה אֹתֶ/ה אַת
    - וּ/רְאֵה נַ/עֲעֵשׁה בְּ/תַּבְנִילָּ/ם אֲשֶׁר־אַתָּה מֶרְאָה בָּ/הָר: ס  $^{40}$

- ן רְעָשִׁית הַלְּלָאֹת עַל שְׂפַת הַ/יִריעָה הַ/אֶּחָּת הַ/קִיצֹּנָה בַּ/חֹבֶרַת וַ/חֲמִשִּׁים לַלָּאֹת עַל שְׂפַת הַ/יִרִיעָה הַ/חַבְּרַת הַ/שַׁנִית: לֵלָאֹת עַל שְׂפַת הַ/יִרִיעָּה הַ/חַבֶּרַת הַ/שַׁנִית:
- רַתְּשִּׁים רְּחַבֶּּרְתָּ אֶת־הַ/קְּרְסִים בּּ/לֵלְאֹת רְחַבָּּרְתָ אֶת־הַ/קְרְסִים בּּ/לֵלְאֹת רְחַבּּרְתָּ אַתָּד: אַת־הַ/אָהַל רְ/הֵהָה אַתַּד:
- ן הָאָהָה מְ/זָּה הְ/הָאָמָה מִ/זָּה בְּ/עֹזֵּף בְּ/אַבָּף יְרִיעִׂת הָ/אֲהֶל יִהְיֶּה סָרִּוּח עַל־צִּבְּי הַ הְמִּשְׁבָּן מְ/זָּה וּ/מְ/זָּה לְ/כַסֹּתְ/וֹ: בֹּימִשְׁבָּן מְ/זָּה וּ/מִ/זָּה לְ/כַסֹּתְ/וֹ:
- פ מאָדָמֶים מִלְלְמֶעְלָ/ה: פֿ אַכָּסָה לָ/אַהֶל עֹרָת אַילָם מְאָדָמֵים וּ/מִכְסָה עֹרִת הְחָשָׁים מִ/לְ/מֵעְלָ/ה: פ
  - וּ/עַשִּׂית אֶת־הַ/קְרָשִׁים לְ/מִּשְׁבֶּן עֲצֵי שִׁשָּׁים עֹמְדִים:
  - : עֶשֶׁר אַפָּרשׁ הַ/פֶּרֶשׁ הַ/אֲמָה הַלוֹם הַלְּבֶּרשׁ הַ/אֲמָה הַלְעָדֶר הַ/אֲמָה הַלֹּבֶרשׁ הַ/אָחָד:  $^{16}$
- $^{17}$  שָׁתֵּי יָדּוֹת בַּ/הֶּרֶשׁ הָ/אֶחָׁד מְשַׁלְבֹּת אָשָׁה אֶל־אֲחֹתֵ/ה בַּן תַּצְשָּׁה לְ/כָּל קּרְשֵׁי הּמְשִׁהני המשׁרני
  - ן עָשָׂרָם לֶּבֶשׁת גָגָבָּ/ה תֵימֶנְ/ה: לַ/מִּשְׁבֶּן עָשְׂרָים לֶּבֶשׁת גָגָבָּ/ה תֵימֶנְ/ה:  $^{18}$
- אָרָכּעִיםׂ אָדְנִי־כָּסָף תַּעֲשֶּׁה תַּחַת עֶשְׂרִים הַ/ְּקְרֵשׁ שְׁנַי אָדְנִי־כָּסָף תַּעֲשֶּׁה תַּחַת עֶשְׂרִים הַ/אֶּחֶד לִ/שְׁתֵּי יְדֹתָי/ו וּ/שְׁנֵי אָדְנִים תַּחַת־ה/ַּקֶרשׁ הַ/אֶחֶד לִ/שְׁתֵּי יְדֹתָי/ו:
  - ן גַשְׂרָים קָרָשׁ: פֿאַת אָפָזן עָשְׂרָים הַ/שָּׁנָי הַ/שְׁבָּן הַ/שְּׁבָים אָרָשׁ:  $^{20}$
- <sup>21</sup> ן/אַרְבָּעִים אַדְנִי/הָם בֶּסֶף שְׁנֵי אֲדָנִים הַחַת ה/קֶּרְשׁ הָ/אֶחָׁד וּ/שָׁנֵי אָדְנִים חַחַת הַ/קֵּרִשׁ הַ/אֵחָד:
  - ן אָשָׁה שְּשָׁה אָשָּׁה הַאָשָאָה הָאַשָּה הַאַשָּה הַאַשָּה הַאַשָּה הַאַשָּה הַאַשָּה בּאָשָה אָשָּה בּאַים ביי
  - : אַרְכָתְיִם בּּ/שְׁמֵעְ הַלְאָקָצְעָת הַ/מִּשְׁבֶּן בַּ/רָכָתְיִם בּאַרְכָתְיִם אַ קּרְשִׁים קרַשִּׁים אַ אַ
- <sup>24</sup> ן/יָהְיָוּ תְּאֲמִים מִּ/קּ/מֵטֶה וְ/יַחְדָּוּ יִהְיָוּ תַמִּים עַל־רֹאשׁ/וֹ אֶל־הַ/טַבַּעַת הָ/אָחֶת כֻּן יָהֵיָה לִ/שְׁנֵילֶהם לִ/שְׁנֵי הַ/מַּקְצִעָּת יָהִיִּוּ:
- - ן אָתָד: אָלַע־הַ/מִּשְׁבָּן הָ/אָחָד: אָלַע־הַ/מִשְׁבָּן הָעָעִי אָלַע־הַ/מִשְׁבָּן הָאָחָד: אַלַע־הַ/מִשְׁבָּן הָאָחָד:  $^{26}$
- $^{27}$ ן מָשָׁהַ בְרִיחָם לְ/קַרְעֵּי צֶלַע־הַ/מִּשְׁבָּן הַ/שַּׁגֵית וַ/חֲמִשָּׁה בְרִיחָם לְ/קַרְשֵׁי צֶלַע הַמְשְׁבָּן הַ/שַּׁגֵית וַ/חֲמִשָּׁה בְרִיחָם לְ/קַרְשֵׁי צֶלַע הַמְשְׁבָּן הַ/עַרְרָתַיִם הָמֶּ/ה:
  - ן מְרָהַלְּבֶּרִיחַ הַ/תִּיכְן בְּ/תָוֹךְ הַ/קְרָאָיִם מַבְרֶּחַ מְן־הַ/קָּצָה אָל־הַ/קָּצָה בּ/קּרָאָים מַבְרֶּחַ מִן
- $^{29}$ וַ/אַת־הַ/קּרָשִּׁים תַּצַפָּה זָהָב וְ/אָת־טַבְּעְתַּי/הֶם תַּצַעָּה זָהָב בָּתִּים רַ/בְּרִיחָם וְרָב:  $^{1}$ רְצָבִּיתָ אֶת־הַ/בְּרִיחָם זָהָב:
  - ר: ס הָרְאֵיתָ בָּ/הָשִׁפָּט'וֹ אֲשֶׁעָר הָרְאֵיתָ בָּ/הָר: ס אַת־הַ/מִּשְׁבָּן בְּ/הָרְאֵיתָ בָּ/הָר: ס  $^{30}$
- ן אַרָגָעה חַעַב יַצְעָה חַלַער שְׁנִי רְעִשִּׁיה פְּרָכָת הְבַלָּת וְאַרְגָּמָן וְ/תּוֹלַצַת שְׁנִי וְ/עַשׁ מְשְׁזֶר מַּצְעַה חַעַב יַצְעָה אֹתָ/ה בְּרָבִים:
- יַנְעָה אֹלָ, אַ עַל־אַרְבָּעָה עַמּוּדֵי שָׁטִּים מְצֻפִּים זָהֶב וְוַי/הֶם זָהֶב עַל־אַרְבָּעָה אֹלָ, אַדוי־רחפּי אַדוי־רחפּי
- אָרָוֹן אַרָּלְרָכֶת אָת בַּ/פָּרֹכֶת הַ/פָּרֹכֶת הַ/קּרָסִים בְּ/הַבֵּאתָ שָׁמֶּ/הֹ מִ/בֵּית לַ/פָּרֹכָת אַת אָרָוֹן הָלְצָדְשׁ וּ/בֵין קְּדָשׁ הַ/קַּרְשִׁים: הַ/פָּרֹכֶת לְ/כָּם בֵּין הַ/קֹּדְשׁ וּ/בֵין קְדָשׁ הַ/קְּדְשִׁים:
  - : וְעָתַתּ אֶת־הַ/כַּפּׂנֶרת עַל אֲרָוֹן הָ/עֵדֶת בְּ/קֹנֶדשׁ הַ/קֵּדְשִׁים:  $^{34}$
- $^{35}$  ן/שַׂמְּתָּ אֶת־הַ/שַׁלְחָן מִּ/חָוּץ לַ/פָּרֹכֶת ן/אֶת־הַ/מְּנֹרָה נְכַח הַ/שַּׁלְחָן עַל צָלַע הַלָּה וְ/הַ/שַּׁלְחָן תָּהָן עַל־צֵלַע צָפִוּן: הַּמְשַׁלָּחָן תָּהָן עַל־צֵלַע צָפִוּן:
- אָנְשִׁ מְשְׁזֶרְ מְעָשֵׂיה מְסְהּ' לְעָפְתַח הָ/אֹֹהֶל הְּבֵּלֶת וְ/אַרְגָּמָן וְ/תוֹלַעַת שָׁנִי וְ/שַׁשׁ מְשְׁזֶרְ מַצְשַׂה בֹּקם:
- ן אָעָקיּת דְּלְמֶּסֶׁךְ חַמְשָׁה עַמּוּדֵי שָׁטִּׁים ן/צַפִּית אֹתִ/ם זָהֶב וְוַי/הָם זָהֶב ן/נַצַקְתָּ כֹּלָה חַמְשָׁה אָדְנֵי נְחָשֶׁת: ס

6.1 We read one or more accents in L differently than BHS. Often this notation indicates a typographical error in BHS.

# Chapter 27

- ן רְעָעִשִׁיתָ אָת־הַ/מְּזְבָּח עֲצֵי שָׁמֵים חָמֵשׁ אַמּוֹת אֹרָךְ רְ/חָמֵשׁ אַמּוֹת רֹחַב רָבְוּעַ יִהְיֶה 1הֹיִמְלַשׁ אַמְּוֹת לְּמָתְ/וֹ: הֹיִמְלַשׁ אַמְּוֹת לְמָתְ/וֹ:
  - ן נְחְשֶׁת: אַרָּנְעָיִי, אַרְבָּע פָּנּהָי/ו מָאָ/נּוּ תִּהְנִינָ קַרְנֹתָי/ו וְאָפִּיתָ אֹרָוֹ נְחְשֶׁת: בְּרַנֹתָי/ו אַל אַרְבַּע פָּנֹהָי/ו מָאָ/נּוּ תִּהְנִינָ קַרְנֹתְי/ו וְאָפִּיתָ אֹרָוֹ נְחְשֶׁת:  $^2$

- ן אָת־הַ/מִּשְׁבֶּן הַּצָּשָׂה צָעֶשֹׁר יְרִיעֵּת שֵׁשׁ מְשִׁזְּר וּ/תְבֵלֶת וְ/אַרְגָּמֶוֹ וְ/תֹלֵעַת שָׁנִׁי בְּיִבְים מַצְעֵשָׁה חֹשָׁב הַּצָּעָשָׁה אֹתָ/ם:
- יריִעָה הַ/אַפָּה הַ/אַפָּה הַ/רִיעָה הַ/אַפָּה הַ/יִריעָה הַ/אַפָּה הַ/יִריעָה הַ/אַפָּה הַ/יִריעָה הַ/אָרִילָה הָלְכַל־הַ/יְרִיעָּת: הָאָחָת מְדָּה אַחַת לְ/כַל־הַ/יְרִיעָּת:
- הַבְּלית אָשָׁה בְּלִיבְעֹת הְּהָנֶילָ חְבְרֹת אָשָׁה אָל־אֲחֹתֵ/ה וְ/חָמֵשׁ יִרִיעֹת חְבְּלית אָשָׁה אָל־אֲחֹתֵ/ה:  $^3$
- 4 וְ/עָשִׁיתָ לֻלְאָת תְּבֵּלֶת עַל שָּׁפַת הַ/יְרִיעָה הָ/אֶחֶת מִ/קּצָה בַּ/חֹבֶרֵת וְ/כַן תַּעְשֶׁה בִּ/שְׁפַת הַ/יְרִיעָה הַ/קִּיצוֹנָה בַּ/מַחְבָּרֶת הַ/שַּׁנִית:
- <sup>5</sup> חֲמִשִּׁים לֻלָּאֹת מַצֵשֶׂה בּ/יָרִיעָה הָ/אֶחָת וַ/חֲמִשִּׁים לֻלָּאֹת מַצֲשֶׂה בִּ/קְבֵּאָה הַ/יְרִיעָׁה אֲשֶׁר בַּ/מַחְבֶּרֶת הַ/שַׁגַית מַקְבֵּילֹת הַ/לַּלָאֹת אָשָׁה אָל־אֲחֹהֶ/הּ:
- ה אָל־אַחֹתִ/הֹ בּּ/קְרָסִים אַ אַר־הַ/יְרִיעֹת אָשָׁה אָל־אַחֹתִ/הֹ בַּ/קְרָסִים אַ אַר־הַ/יְרִיעֹת אָשָׁה אָל־אַחֹתִ/הֹ בַּ/קּרָסִים אַ רְעָנִיהָ הַ הַ/מִּשְׁבָן אָחָד: פּ
  - ן עַשְּׁיתָ יְרִיעָת עִּוִּים לְ/אָהֶל עַל־הַ/מִשְׁבֶּן עַשְׁתִּי־עֶשְׂוֵרָה יְרִיעָת תַּעֲעֶה אֹתָ/ם:  $^7$
- אָחֶת הַּ/יְרִיצֶה הַ/אֲחַׁת שְׁלֹשִׁים בָּ/אַמֶּה וְ/רֹחַב אַרְבַּע בָּ/אַמֶּה הַ/יְרִיצֶה הָ/אֶחֶת מְּדָּה אַחָׁת לְ/עַשְׁתַּי עָשֶׂרָה יְרִיעְת:
- ן אָת־הַאָשׁ הּ/יָרִיעֹת קּ/בֶּד וְ/אֶת־אַשׁ הַ/יְרִיעַׂת קּ/בֶד וְ/כָפַּלְּתָּ אֶת־הַ/יְרִיעָּת קּ/בָד וְ/כָפַלְתָּ אֶת־הַ/יִרִיעָּת הַ/חַבַּיִּל הָאָהָל: הַ/שִּׁשִּׁית אָל־מִּוּל פְּנֵי הָ/אָהֶל:

- $^{3}$ ן/צָשֶׂיתָ פִּירֹתִי/רֹ לְ/דַשְׁנֹ/וֹ וְ/נָצֶי/רֹ וּ/מִזְרְקֹתָּי/ו וּ/מִזְלְגֹתָי/ו וּ/מַחָּתֹתֵי/ו לְ/כָל־כֵּלָי/ו תּעשׁה נחשׁת:
- ן אָנִשִּׂיתָ לּ/וֹ מְּכְבָּׁר מַצְשֵׁה רָשֶׁת נְחֻשֶׁת וְ/עָשִׂיתָ עַל־הָ/רְשָׁת אַרְבַּעֹ טַבְּעָת נְחֹשֶׁת  $^4$  אַרְבָּע קצוֹחָי/ו: עַל אַרְבָּע קצוֹחָי/ו:
  - ן הָתְתָּה אֹתָּ/ה תַּחַת כַּרְכָּב הַ/מִּזְבָּחַ מִי/קּ/מֲטָה וְ/הָיָתָה הָ/לְּשֶׁת עֵד חָצִי הַ/מִּזְבַּחַ:  $^{5}$ 
    - ן אָתָלם הָדִּים לַ/מִּזְבֵּׁחַ בַּדָּי עַצֵּי שָׁמֵים ן/צִפִּיתָ אֹתָ/ם נְחְשֶׁת:  $^6$
- יוֹ: אַרְעִת הַ/מְזְבָּחַ בִּ/שְׂאָת אֹתְיוֹ: בַּ/שַבָּעָת וְ/הָיָוּ הַ/בַּדִּים עַל־שְׁתַּיָ צַלְעָת הַ/מְזְבַּחַ בִּ/שְׂאָת אֹתְיוֹ:  $^7$ 
  - ר בּיָקר בּיְקר פּיִעְשָׂה אֹתְ/וֹ בּיִאֲשֶׁה אֹתְ/וֹ בּיִאֲשָׁה אֹתְ/וֹ בּיִאָשְׁה אֹתְ/וּ בּיִאָשְׁה אֹתְ/וֹ פּ
- ן נְעָשִׁיתָ אַת חַצְּר הַ/מִּשְׁבֵּן רְ/פָאַת גָגָב-ֿהַיִּמְנָ/ה קְלָעִּים לְ/חָצֵּר שַׁשׁ מְשְׁזָּר מֵאָה בְּ/עָשָׁה הֹ/אָחָת: בְּ/אַמָּה אֹרֶךּ לַ/פַּאָה הָ/אָחָת:
  - יָסָף: אַדְני/הָם וְ/אַדְנִי/הָם עֶשְׂרָים נְחֻשֶׁת וָוַיְ הָ/עַמֻּדָים וַ/חֲשַׁקֵי/הָם בָּסֶף: 10 וְ/שַׁבַּי/הָם בָּסֶף:
- ן אַקני/הָם אָלֶרָה ק/אַקנים הַאָּה אָרָה ו/עמד/ו אַלְּרִים הַאַּקר הַלְּאַרָה הָאַרָּה אָרָה וּאַקני/הָם הַאָּרִים הַאַקני/הָם בָּעָּה עָנִי הָ/עַמָּדִים הַ/חַשָּקי/הָם בָּסָף: עַשְׂרִים נְחֹשֶׁתְ נָנִי הַ/עַמָּדָים הַ/חַשָּקי/הָם בָּסָף:
- רַתָּבְיּיהָם אָמֶּה עַמָּדִי/הָם עֲשָׂרָה וְאַדְנִי/הָם הָלָעִים הָלְאָדִבּי/הָם עֲשָׂרָה וְאַדְנִי/הָם בַּ הַ/חָצֵר לִיפָאַת־לָּם קָלָעִים הָמְשִׁים אַמֶּה עַמָּדִי/הָם עֲשָׂרָה וְאַדְנִי/הָם עֲשָׂרָה:
  - בּהָה מְזֶרָחָ/ה מְזֶרָחָ/ה מְזֶרָחָ/ה מָזֶרָחָ/ה מָזֶרָחָ/ה מָזֶרָחָ/ה מִזֶּרְחַ/חַב אַמָּה:  $^{13}$
  - ן אַדְנֵי/הֶם שְׁלֹשָׁה וְ/אַדְנֵי/הֶם שְׁלֹשָׁה וְ/אַדְנֵי/הֶם שְׁלֹשָׁה וְ/אַדְנֵי/הֶם שְׁלֹשָׁה:  $^{14}$
- ילשָׁה וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וֹ  $^{15.1}$ עָשְׁבִּי עַשְּׁבִי בַּאַביי/הָם שְׁלֹשֶׁה וֹ וֹיִי שְׁלֹשֶׁה וֹ וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֻׁה וֹ וְאַדְנֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וֹ
- ר וּ/לְ/שַּׁעַר הָ/תַּצַּר מֶסָף וּ עֶשָׂרִים אַפָּה תְּבַּלֶת וְ/אַרְגָּמָן וְ/תוֹלַעַת שָׁגֵי וְ/אַשׁ מְשָׁזֶר מַעֲשָׁה רֹאֵם עַמָּדִי/הָם אַרְבָּעָה וְ/אַדְנִי/הָם אַרְבָּעָה:
  - : קָּקָר סְבִיב' מְחַשָּׁקִים בֶּסֶף וְוַי/הֶם כָּסֶף וְאַדְנֵי/הָם נְחָשָׁת: בּל־עַמּוֹדֵי הֶ/חָצָר סָבִיב' מְחַשָּׁקִים בָּסֶף וְוַי/הָם כָּל־עַמּוֹדֵי הָ/חָצָר סָבִיב' מְחַשָּׁקִים בָּסֶף וְוֹיִלְּהָם בָּסֶף וְאַדְנֵי/הָם בְּחְשֶׁת:
- אָרָד הָלְקֹצָה הָמָשׁ אַמָּוֹת שֵׁשׁ בּלְהָב וּ הָמִשִּׁים בַּלְהָמִשׁים הְמִשְׁשׁ אַמָּוֹת שֵׁשׁ מְשְׁתַר הַלְּבָּר הָמָשׁ אַמָּוֹת שֵׁשׁ מְשְׁתָר וְאַדְנֵי/הָם הָחְשָׁת:
- 19 לְ/כֹל ٓ כָּלֵי הַ/מִּשְׁבָּׁן בְּ/כָל עֲבֹדָתֵ/וֹ וְ/כָל־יִתַדֹתָי/וּ וְ/כָל־יִתִּדָת הֶ/חָצֵר נְחְשֶׁת: ס
- ר אָמָיּה הָצַנָּה ו אָת־בָּנֵי יִשְׂרָאֵּל וְ/יִקְהוּ אַלְּי/דּ אֲשֶׁמֶן זַיֶת זָדְ כָּתָית לַ/מָּאָוֹר לְ/הַצְלָת גַר הָּמֵיד:
- בּן אַהָרן וּלבָגָי/ו מַלֶעֶרב אַל־הָ/עַדְּה אֹתֹ/וֹ אַהָרְן וּלבָגָי/ו מַלֶעֶרב בּל־הָ/עַדְה אֹתֹ/וֹ אַהָרְן וּלבָגָי/ו מַלֶעֶרב עַל־הַלְפַּר לִילְפַּגַי יְהָנֶה חָפַּת עוֹלֶם לְ/דְרֹתָּ/ם מֵ/אַת בְּגַיִ יִשְׁרָאֵל: ס

 $^{15.1}$  BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

- ן אַתָּה הַקּרָב אַלֶּי/דְּ° אֶת־אַהָרֹן אָחִי/דְּ וְ/אֶת־בָּגִי/ו אָתִּוֹדְ בְּגֵי יִשְׂרָאֵל לְ/כַהַנֹּוֹדֹלֵי אַהָדֹוֹ נָדָב וַ/אֲבִיהָוּא אָלְעָדִר וְ/אִיתָּמֶר בְּגֵי אַהְרֹוִ:
  - רת: אָקית בּגְדֵי־קֹדֶשׁ לְ/אַהַרָן אָחֵי/דְ לְ/כָבָוֹד וּ/לְ/תִפְּאָרֶת: בְּגְדֵי־קֹדֶשׁ לְ/אַהָרָן אָחֵי/דָ
- \$ רְאַמָּה הְּדַבֵּר` אֶל־כָּל־חַכְמֵי־לֵב אֲשֶׁר מִלֵּאתִי/ו רְוּחַ חָּכְמֵה וְ/עָשׁׁוּ אֶת־בִּגַדִי אַהַרְן לִ/קַדְּשִׁ/וֹ לְ/כָהַנּוֹ/דֹּלִ/י:
- ל וְ/אַלֶּה הַ/בְּגָדִים אֲשֶׁר יַצְשׁוּ חְשֶׁן וְ/אַפּוֹד וּ/מְלִּיל וּ/כְתָנֶת תַּשְׁבֵּץ מִצְנֶפֶת וְ/אַבְגֵט וְ/עָשׁוּ בִּגִדִי־לֹדֶשׁ לְ/אַהָרוֹ אָחָי/וּ וּ/לְרָבָנֵי/וּ לְ/כַהַנּ/וֹ־לִ/י:
- ן הַבּם יִקּחָוּ אָת־הַ/זָּהָב ן/אָת־הַ/תְּכֵלֶת ן/אָת־הָ/אַרְנָמֵן ן/אָת־תּוֹלַעַת הַ/שָּׁנֵי יְקַחָוּ אָת־הַ/שַּׁשׁ: פּ
  - ן עָשִׂוּ אֶת־הָ/אֵפָּד ּ זְהָב תְּבֵּלֶת וְ/אַרְגָּפָׁן תּוֹלַעָת שָׁנִי וְ/נֵעִשׁ מְשְׁזֶר מַעֲעֵּה חֹשֵׁב:  $^6$ 
    - :קָת, הְבָּרֹת הְבָלֹת הִינִים הַ
- רות'לַעַת אָדֶר, וֹ אָשֶׁר עָלָיי\ו פָּ/מַעַשֵּ/הוּ מָמֶּ/נּוּ יִהְיֶה זָהָב תְּבַלֶּת וְאַרְגָּמָן וְ/תוֹלַעַת  $^8$ יַשָּׁבָּי וְלָשֵׁשׁ מִשְׁזֶר: יַּשָׁבַי וְ/שֵׁשׁ מְשְׁזֶר:
  - ּ וְ/לֶּקַחָּהֶּ אֶת־שְׁהַּי אַבְנִי־שֻׁהַם וּ/פִּתַּחְהָּ עֲלֵי/הֶּם שְׁמָוֹת בְּגִי יִשְׂרָאֵל:
- על־הָעֶּבֶן הַלּאָחָת וְ/אָת־שְׁמֹּוֹת הַ/שִּׁשָּׁה הַ/נּוֹתֶכֶים עַל־הָעָבֶן הַלְאָחָת וְ/אָת־שְׁמֹוֹת הַ/שִּׁשָּׁה הַ/נּוֹתֶכֶים עַל־הָעָבֶן הַלְּאָרָתְים: הַ/שֵּׁבָּית כְּ/תוֹלְדֹתָ/ם:
- ישָּׁרָאֵל אָרָ פָּתּוּחֵי חֹתָּם תְּפַתַּחֹ אֶת־שְׁתַּי הָ/אַבְנִּים עַל־שְׁמָת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל הַ מַצְשָׁה חָרָשׁ אָרֶן פָתּוּחַי חֹתָם תְּפַתָּח אָתִים: מַפְּבָּת מִשְׁבְּצִוֹת זָהָב תַּצְשָׁה אֹתַ/ם:

- 12 וְ/שַּׁמְתָּ אֶת־שְׁתַּי הָ/אֲבָנִים עַל כִּתְכָּת הָ/אֵפֹּד אַבְנֵי זְכָּרָן ?/בְנֵי יִשְׂרָאֵל וְ/נְשָׁא אַהַרֹן אַת־שָׁמוֹתַ/ם ?/בָּנֵי יָהְוָה עַל־שָׁתֵּי רְתָבָּי/ו לִ/זְכָּרְן: ס
  - 13 ן/עָשִׂיתָ מִשְׁכְּצִׂת זָהָב:
- רְעָתָה אָרָל שַּרְשָׁרִה עֲבָּת רְעָבָת הַאָנָעָה אֹתָ/ם מַצַעַּיִה עֲבָת רְעָבָת רְעָבָת אָ אָרָל אַרָל אָרָל עַבָּת הַעָבַת הַעָבַת עַל־הַ/מִּשְּבָּצָת: ס
- ן אָרְגָּבְׁן הַשְׁלֶּכֶּל הָעֲעָה חִשָּׁב בְּ/מַעֲעָה אַפָּד הַעֲעֶּוֹנוּ יְּזָהֶב הְּלֵכֶלֶת וְ/אַרְגָּבְׁן  $^{15}$  רְ/עִשְׁי הָשְׁיָך הַעֲעָה אֹהְלוֹ: רְ/עַשׁ מַשְּׁיָך הַעֲעָה אֹהְלוֹ:
  - $\dot{\gamma}$ רָת רָחְבָּאוֹ זְלֶרָת אָרְכּּאוֹ זְרֶת בָּפָּוּל זָרָת בָּוּל זָרָת בָּוּל זָרָת בּוּל זָרָת בְּוּל זָרָת בְּוּל
- ריבָרֶּקֶת הַ/פָּנָת בֹּעָלָאַת אָבֶן אַרְבָּאָה טוּרִים אָבֶן טוּר אָנֶם פִּטְדָה וּ/בָרֶּקֶת הַ/פִוּר הַ/אַזָּד:
  - ן/יָהַלְּם: אָנִי הַשָּׁנִי הָשָׁגִי לָפֶּדְ סַפָּיר וְ/יָהַלְם: אוֹר הַ/שַּׁנִי הָשְׁנִי לָפֶּדְ סַפִּיר וְ/יָהַלְם:
  - לַמָה: אַחְלֶמָה שְׁכִּוֹ וְ/אַחְלֶמָה: הַ/שְׁלִישֵׁי לָשֶׁם שְׁכָוֹ וְ/אַחְלֶמָה:  $^{19}$
  - : רְהַיְוּ בְּאָמָרוֹ הָאָרָבִיעִּׁי הַרְשִׁישׁ רְשְׁהַם רְיָשְׁהֵם מְשֻׁבָּצִים הָהָיָוּ בְּאָמָרוּאֹתָרִם בּ
- <sup>21</sup> מְלָּכְנִים מְּהָנֶינָ עַל־שְׁמָת בְּנֵי־יִשְּׂרָאֵל שְׁמַים עֶשְׂרָה עַל־שְׁמֹתֵ/ם פִּתּוּחֵי חוֹתָם מִּישׁ אִישׁ עַל־שְׁמֹ/וֹ מִּהְנֵּינִ לְּשְׁעֵרָ עֲשָׁר שֶׁבֶּט:
  - ן זָקב טָקּוֹר: עַּמִּית עַל־הַ/חֶשֶׁן שַׁרְשָׂת בָּכְלַת מִּצְשֵּׁה עֲבֶת זָקב טָקּוֹר:  $^{22}$
- רַעָּשִּׁיתָ עַל־יַּעָבָי שָׁבְּעָוֹת זָהָב וְ/נְתַּהָּ אֶת־יִשְׁהֵּי הַ/שַּבְּעוֹת עַל־יְּעָבָי קְצָוֹת הַלְתְּשָׁוֹ עַל־יִּעָבָי קְצָוֹת הַ/חְשָׁוַ: הַ/חְשָׁן:
  - 24 וְ/נֶתַבָּׁה אֶת־שְׁתֵּי עֲבֹתָּת הַ/זָּהֶב עַל־שְׁתֵּי הַ/שַּבֶּעֵת אֶל־קְצְוֹת הַ/חְשֶׁן:
- על־פָּתְפָּוֹת אָחַיָּ קּצִוֹת שְׁתַּי קּ/עֲבֹּתֹת חָהַן עַל־שְׁתַּי הַ/מִּשְׁבְּצֵוֹת וְ/נָתַתָּה עַל־כִּתְפָּוֹת הַאַבְּבֹּתֹת שְׁבִּצְוֹת וְ/נָתַתָּה עַל־כִּתְפָּוֹת הַ/אֵבָּד אָל־מִּוּל פָּנֵי/ו:
- ן אָשֶׁר הַאַדְשָׁן עַל־שְּׂפָתְּ' וּ אָשֶׁר בּיִלְשִׁמְתָּ אֹלָּי/ם עַל־שְׁבָּי קְצְּוֹת הַ/חֲשָׁן עַל־שָּׂפָתֿ'וֹ אֲשֶׁר בּיַר הָעָפָּד בַּיִתְ/ה:
- רְעַשִּׂיתָ" שְׁתַּי טַבְּעְוֹת זָהָבֿ ן/נַתַתָּה אֹתָֿ/ם עַל־שָׁתַּ" כִּתְפּוֹת הָ/אַפְּוֹד מִ/קּ/מַטָּה מֹלְ בְּעָוֹת זָהָבֿ ן/נַתַעָּה אֹתָּ/ם עַל־שָׁתַּ" כִּתְפּוֹת הָ/אַפְּוֹד מִ/קּעַל ק/תַזֶּשֶׁב הָ/אַפְּוֹד:
- אָרְיָנְתְ הָ/אֵפּדׁ בּּ/פְתִיל הְּבֵּׁלֶת הֵ/הִיְוֹת מּ/טבעת/ר  $^{28.1}$  אֶל־טַבְּעָת הָ/אֵפּדׁ בּ/פְתִיל הְּבֵּלֶת הַ/הִישָׁן מֵ/עַל הָ/אֵפְוֹד: עַל־חֵשֶׁב הָ/אַבְּוֹד רְ/לְא־יַזָּח הַ/הֹשֶׁן מֵ/עַל הָ/אֵפְוֹד:
- $\dot{\psi}_{\chi}^{29}$  הַלְּלָּהָ אֶת־שָׁמּוֹת בְּגַי־יִשְׂרָאֵׁל בְּ/חָשֶׁן הַ/מִּשְׁפָּט עַל־לָבָּ/וֹ בְּ/בִּגִּי־יִחָּוָה הָּמִיד:
- ן עָרָהָ אָל־תָשֶׁן הַ/מִּשְׁפָּט אָת־הָ/אוּרִים בְּלְאָת־הַ/חַּמִּים בְּלְבִּי עַל־לַבָּ אַהַרֹן אַרְבָּאָן בְּלְבָּאָ בְּלְבָּאָ בְּלְבָּאָר בְּלְבָּאִ לְּבָּאָר יִהְגָה בְּלְבָּאָ לִּעְבָּאָ אַהַרון אֶת־מִשְׁפַּט בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל עַל־לְבָּי/ לִ/בְּגַי יְהָגָה בְּלִבְּאוֹ אֵ אָהַרון אֶת־מִשְׁפַּט בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל עַל־לְבָּי/ לִ/בְּגִי יְהָגָה בְּלִבְּאוֹ אַת־מִשְׁפַּט בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל עַל־לְבָּי/ לִ/בְּגִי יְהָגָה תּמִיד: ס
  - :וְעָשָׂיתָ אֶת־מְאַיל הָ/אֵפָּוֹד כְּלִיל חְּכֵלֶת אַ אָת־מְאַיל אַ אַר אַנּלִיל אָניל אַ  $^{31}$
- עתתָרא הַיִּר בְּיבראשׁ/וֹ בְּ/תּוֹבְ/וֹ שָׁפָּה יַהְיָה בְּילְפִּי/ו סְבִּיב מַצַשַּׁה אֹרֵג כְּ/פִּי תַחָרָא יַהְיָה־כְּ/וֹ לָא יָפֶּרְעַ: יְהָיָה־כְּּ/וֹ לָא יָפֶּרְעַ:
- קבֶיב על־שׁוּלָי/ו רְמֹנֵי תְּבַלֶּת וְ/אַרְגָּמֶן וְ/תּוֹלֵעַת שָׁנִּי עַל־שׁוּלָי/ו סָבֵיב אַרְעָשִיתָ עַל־שׁוּלָי/ו סָבֵיב: וּ/פַעַמֹנֵי זַהָב בְּ/תוֹבֵ/ס סָבִיב:
  - 24 פַּצְמָּן זָהָב וְ/רִמּוֹן פַּצְמָן זָהָב וְ/רְמֵּוֹן עַל־שׁוּלֵי הַ/מְּאָיל סָבִיב:
- יהָנָה עַל־אַהָּרְוֹ לְ/שַׁבֶּת וְ/נַשְּׁמֵע קוֹל/וֹ בְּ/בֹאֹ/וֹ אֶל־הַ/קְּדָשׁ לִ/פְּנֵי יְהָנָה  $^{35}$ וּ/הָלָא יָמָּוּת: ס וּ/בְּ/צֵאַתְיוֹ וְ/לָא יָמָוּת: ס
  - יהָנָה אָיץ זָהָב טָהָוֹר וּ/פִתַּחְתָּ, עָלָי/ר פּּתוּחַי חֹתָּם קֹדָשׁ לַ/יהָנָה:  $^{36}$
- יָהָיָה אָל־פָּתִיל פָּגִי־הַ/מְצָגָפֶת אָל־הַ/מָצְגָפֶת אָל־פָּתִיל אָל־פָּתִיל אָלבֶּלֶת אָל־הָיָה אַל־מָצָגָפֶת אָל־מָצָגָפֶת אָל־פָּתִיל אַל־פָּתִיל אָל־פָּתִיל אָל־הָיִה אַל־מָצָגָפֶת אָל־מָצָגָפֶת אָל־מָצָגָפָת אָל־מָצָגָפֶת אָל־מָצָגָפֶת אָל־מָצָגָפֶת אָל־מָצָגָפָת אָלַייִי אָלְצָבָּיָת אָל־מָצָגָפָת אָלַייִי אָלְצָבְּיָבְיּיִי אָלְיִיבְיִי אָבְיִייִי אָנְיִייִי אָבָּיְנָבְיּיִי אָבָּיִבְּנָבְייִי אָבְיִבְּיִבְיִי אָבְיִייִי אָבְיִייִי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיִי אָבְיִיי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיִי אָבְיָבְיִי אָבְיִבְיּבְיּי אָבְיִבְיִי אָבְיִבְיָּבְיּי אָבְיִבְיִי אָבְיָבְיּבְיּי אָבְיִבְיּי אָבְיִבְיּי אָבְיִבְיּיי אָבְיִבְיּי אָבְיִבְיָּבְיי אָבְיִבְיָּבְיי אָבְיִבְייי אָבְיִבְיּי אָבְיִבְייי אָבְיּבְיּבְייי אָבְיּבְיּבְייי אָבְיָּבְיּי אָבְיִבְייי אָבְיּבְיּבְייי אָבְיּבְייי אָבְיּבְיּבְייי אָבְיּבְיּבְיּיי אָבְיּבְייי אָבְיּבְיּבְיּיי אָבְיּבְיּיי אָבְיּבְיּיי אָבְיּבְיּבְייי אָבְיּבְיּבְיּיי אָבְיּבְיּבְייי אָבְייי אָבְיּבְיּבְייי אָבְיּבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְייי אָבְיבְייי אָבְיבּייי אָבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיבָייי אָבְיבָּייי אָבִייי אָבְיייי אָבְיבְייי אָבְיבְייי אָבְיייי אָבְיבָייי אָבְיבָּייי אָבְייי אָבְייי אָבְיבָּייי אָבָייי אָבְיי
- אָל יִשְׂרָאֵׁל בָּנֵי יִשְׂרָאֵׁל הַלְּדָּיִם אָשֶׁר יַקְּדִּישׁים אָשֶׁר יַקְדִּישׁוֹ בָּנֵי יִשְׂרָאֵׁל אַ אָהָר וֹ אָת־אַנוֹ הַלְּתַבְּוֹן הַ/קָבָּוֹ יְתָּהָה: לְּכָל־מַתְּנָת קִדְשֵׁי/תָם וְ/תָּיֶה עַל־מִצְח/וֹ תָּלִּיִד לְ/רְצְוֹן לְ/תָם לִ/בְּנֵי יְתָּה:
  - ן אַקנט תַּצְשָׂה מַצְעֵשָׂה רַקְם:  $^{39}$  רַלְשָׁלָּה הַיְּבָשָׂה הַעְשָׂה הַעְשָׂה הַאָנֵפָּת יַשְׁשׁ בְּעָשָׂה הַאָבָּוּ
- לְּכֶבֶי אַבְּבֹעֵים וּ/מָגְבָּעוֹת הַעֲעֻשָּׁה כָתֲנֿת וְ/עֲעָיׁיתָ כְּ/הֶם אַבְנַמֵים וּ/מִגְבָּעוֹת הַּעֲעָשָּׁה כְּ/הֶם לְּכָבְוֹד וּ/כְּלָתִּפְּאָרֶת:
- ן אָתְרבּ אָתָר אַתָּל אַתְּלֹם אָת־אַהָרן אָחִי/ד ן/אָת־בָּנָי/ו אָתָּלוֹ וּ/מְשַׁחָּהָּ אֹתְלֹם וּ/מִלֵּאתָ  $^{41}$  אַת־יַנַלָם וּ/קַדַּשָּׁהַ אַתִּלם וַ/כְּדָנִּיּ לְּיִי:
  - ַיִּהְיִּג: לְעַד־יְרַכַּיִם יִהְיִּג: לְעַד־יְרַכַיִם יִהְיִּג: לְעַבּי־בָּד לְ/כַפָּוֹת בְּעַיִּר עֶרָגָה מִ/מְתְנֵים וְ/עַד־יְרַכַיִם יִהְיִּג:  $^{42}$
- ן אֶל־אָהָל מוֹעַּׁד אָוֹ בְּגִשְׁהָל וְ/עַל־בָּנְי/וּ בְּ/בַּאָ/ם וּ אֶל־אָהָל מוֹעַּׁד אָוֹ בְּ/גִשְׁהָּ/ם אֶל־הַ/מִוֹבַּתֹ לֹי וְ/הָעִר הַלְּדְשׁ וְ/הֹא־יִשְׂאָוּ עָוֹן וְ/מֵתוּ הַאָּת עוֹלֶם לְ/וֹ וּ/קְ/וַרְעָ/וֹ אַחֲרִי/ו: ס
  - $^{28.1}$  מ/טבעת/ומְ/טַּבְּעֹתָּי/ו

- ן וְ/וָה הַ/דָּבָר אֲשֶׁר־תַּצַשָּׁה לֶ/הֶם לְ/קַדָּשׁ אֹתָ/ם לְ/כַהַן לֵ/י ゚לְקַח פַּר אָחָד בְּן־בַּקֶּר וְ/אֵילָם שִׁנֵיִם חָּמִימֵם:
- לָתֶת מְצַּוֹת מְצַתֹּ בְּלוּלְת בַּ/שֶּׁמֶן וּ/רְקִיֵקִי מַצַּוֹת מְשַׁחָים בַּ/שֻׁמֶן פֹלֶת חַלֶּת מַצַּוֹת מְשַׁחִים בַּ/שֶׁמֶן פֹלֶת חַפֶּים הַשְּׁעֻה אֹתֶ/ם:
- ן אָתְרבּ לְּצָת הָעְלָּבְ הָאָילָם בְּעָל־סָל אָחָד וְ/הִקְרַבְתָּ אֹתָ/ם בַּ/סֵּל וְ/אֶת־הַ/פָּר וְ/אֵת שְׁנֵי הָ/אֵילָם:  $^3$ 
  - ן אָת־אַהָרוֹ וְ/אֶת־בָּנָי/וֹ תַּקְרִיב אֶל־פֶּתַח אָהֶל מוֹעֵד וְ/רָחַצְתָּ אֹתָ/ם בַּ/מֵים:  $^4$
- ן אָמָר הַ/בָּאָנָת הָאַמּר הַ/בָּאָנִים הְ/הַלְבַּשְׁתָּ אֶת־אַהָרוֹ אֶת־הַ/בַּאֹנָת הְאַמִּל הָאָפִּדׁר הַ/אַפָּד הְאַפְּד. הַאַמְּלִּד הְאַפְּדָת הְאַלְּהָּ הְאַפְּדָה הַאַפְּד.
  - ן אַקּדָשׁ עַל־הַ/מִּצְנָפֶּת יַל־רֹאשִׁ/וֹ אָלַתַתָּ אָת־נַזֶּר הַ/קּדָשׁ עַל־הַ/מִּצְנָפֶת:  $^6$ 
    - ין/לֶקַחָתָּ אֶת־שֶׁמֶן הַ/מִּשְׁחָהָ וְ/יָצַקְתָּ עַל־רֹאשֶׁ/וֹ וּ/מְשַׁחְתָּ אֹתְ/וֹ:
      - $^{8}$ וְ/אֶת־בָּנָי/ו הַקְרֶיב וְ/הִּלְבַּשְׁהָּ/ם כַּנָּיִי/ו הַקְרֵיב וּ
- <sup>9</sup> וְ/חָגַרָתֶּ אֹתָּ/ם אַבְנַט אַהַרְן וּ/בָנָי/וּ וְ/חָבַשְׁתָּ לְ/הָם מִגְּבָּעִׂת וְ/הָוָתָה לְ/הָם כְּהַנָּה לִ/חַפָּת עוֹלֵם וּ/מִלָּאת יִד־אָהַרְן ו/יִד־בָּנִי/וּ:
- $^{10}$ ן אָת־הַ/פֶּׁר לְּפְנֵי אָהֶל מוֹעֵד וְ/סָמַּהְ אַהַרְן וּ/בָנָיִי/ו אֶת־הַ/פָּר לִּפְנֵי אָהֶל מוֹעֵד וְ/סָמַּהְ אַהַרְן וּ/בָנָיִי/ו אֶת־יְדֵי/הָם עַל־רָאשׁ הֹפּר:
  - וֹעָד: אָהֶל מוֹעֵד: אָהָר פָּרָי יָהְוָה פָּתַח אָהֶל מוֹעֵד: 11
- 13 וְ/לֶקְחָהָּ אֱת־כֶּל־הַ/חַלֶב" הַ/מְכַפֶּה אֶת־הַ/קֶּרֶבּ וְ/אֵת הַ/יֹּהֶׁרֶתוֹ עַל־הַ/כְּבַּד וְ/אֵתוֹ שְׁתֵּי הַ/כְּלִיֹּת וְ/אַת־ה/חַלֶב אֲשֶׁר צַלִּי/הָוְ וְ/הִקְטַרְהָּ הַ/מִוְבָּחָ/ה:
- את הָשָּׁר הַ/פֶּר וְ/אֶת־עֹרְ/וֹ וְ/אֶת־כּּרְשׁ/וֹ תִשְׂרְוּ בָּ/אֵשׁ מִ/חָוּץ לַ/מַחֲגָה חַטָּאת אַ יוֹ וֹ וְאֶת־בּעַרְוֹי וְ/אֶת־בּּרְשׁ/וֹ תִשְׂרָוּ בָּ/אֵשׁ מִ/חָוּץ לַ/מַחֲגָה חַטָּאת הוא:
  - ן אָת־הָעַיָל הָעָהָם עַל־רָאשׁ הָעָהָן וּעַבָּנְיִין אָת־יְדֵי/הָם עַל־רָאשׁ הָעָּיִל: אַהְרָן וּ/בָנָיִי/ו אָת־יְדֵי/הָם עַל־רָאשׁ הָעָּיִל:  $^{15}$ 
    - ן פְבִיב: פָבִיהַ/מְזָבָּחַ אָת־הָ/אֱיִל וְ/לָקַחָחָתָּ אָת־דָּמֹ/וֹ וְ/זְרַקְתָּ עַל־הַ/מִזְבַּחַ סָבִיב:  $^{16}$
- ן אָת־קּעִּי/ו ן/נְתַחָּ עַל־נְתָחָי/ו ן/רְחַצְּהָּ קּרְבּעֹּ' וּ/כְרְעָּי/ו ן/נְתַהָּ עַל־נְתָחָי/ו ן/עָל־ראשׁי/ו:
- ן הָקְטַרְתָּ אֶת־כָּל־הָ/אַּיִל הַ/מִּזְבֵּׁחָ/ה עֹלֶה הָוּא לַ/יהנֶה רֵיחַ נִיחֹוֹחַ אָשָׁה לַ/יהנֶה הוּא:  $^{18}$ 
  - ן הַלְצַיִל אָת־יְדַי/הָם עַל־רַאשׁ הָ/אָיִל בּ/שֵׁנֵי וְ/סָמַּהְ אַהְרָן וּ/בָנָי/ו אָת־יְדַי/הָם עַל־רַאשׁ הָ/אָיִל:  $^{19}$
- $^{20}$ ן\שַׁחַטְתַּ אֶת־הָ\אַׁיִל ן\לֶקּחָתָּ מִ\דַּמ\וֹ ן\נֵתַתָּה עַל־תְּנוּד אֹזָן אַהַרוֹ ן\עַל־הְנוּד אַזָן בְּיַלְית הַיְלְמָנִית ן\עַל־בָּקו רַגְּלֶ\ם הַּיִּמְנֵית ן\זַרַקְתָּ בָּיִלְלָם הַיְמָנֵית ן\זַרקָתָּ אֶת־הַ\דָּם עַל־הַיָּקוֹהַ סְבֵיב:
- לקַקּחָהָּ מִן־הּ/לָּם אֲשֶׁר עַל־הַ/מִּוְבֵּחֵ וּ/מִ/שֶּׁמֶן הַ/מִּשְׁחָהּ וְ/הָזֵּיתָ עַל־אַהַרוֹ וְ/עַל־בָּגָלִי/ו וְ/עַל־בָּגָי/ו וְ/עַל־בָּגַלִי בָנֵי/ו אִתְּ/וֹ וְ/קָדֵשׁ הוּאֹ וּ/בְגָּלִי/ו וּ/בָנֵי/ו וּ/בִגַי בָנֵי/ו אָתְּ/וֹ:
- $^{22}$ ן לְלֶקַחָתָּ מִן־הֶּלְאֵיִל הַ/חַּלֶב וְ/הֶּאַלְּיָה וְ/אָת־הַ/חֲלֶב וּ הַ/מְכַפֶּה אָת־הַ/קַּרֶב וְ/אַת יֹתְרֶת הַ/כְּבָּד וְ/אָת שִׁלִּק הַ/אָיִן כְּי יֹתֶרֶת הַ/כְּבַד וְ/אָת וּ שְׁתִּי הַ/כְּלְיֹת וְ/אָת־הַ/חַּלֶב אֲשֶׁר צְבַּ/הָן וְ/אַת שִׁלִּק הַלְּאֵין כִּי אַנְרָת הַיֹּבְבָּד וְ/אַת שִׁלִּק הַּוּא:
- רְלְפָגֵי מְשָׁל מְלְחַלֵּ אָשֶׁר לְלְחָם אָשֶׁל אָחָת וְלְרָקִיק אָחָד מִלְפַל הַ/מַצֹּוֹת אֲשֶׁר לְלְפָגֵי מְנִים אָשָׁר הָלְפָגַי מְשָׁבּוֹת אֲשֶׁר לְלְפָגֵי הָנִים:
  - בּבָּי אָהָלוּ וְ/עַל כַּבִּי אָהָרוֹ וְ/עַל כַּבִּי בָגָי/וּ וְ/הַנַפְתָּ אֹתָ/ם תְּנוּפָה לִ/פְגַי יְהָוָה: 24
- רָּקָ יְהוֹה אַתְּ/ם מְּלֶּלֶים נְ/הָקְטַרְתָּ הַ/מְּזְבָּחִיה עַל־הָ/עֹלֵה לְ/רִיחַ נִיחוֹם לְ/פָּנִי יְהוֹה  $^{25}$  נְ/לְקַחָתָּ אֹתָרם מְּלִיבּים נִיחוֹם לְ/פָנִי יְהוֹה אָשֶׁה הָוּא לַ/יתְנָה:
- ן לְקַקּחָתָּ אֶת־הֶ/חָזָּה מֵ/אֵיל הַ/מִּלָּאִים אֲשֶׁר לְ/אַהָלוֹ ן/הַנַּפְתָּ אֹת/וֹ הְּנוּבָּה לִ/פְנֵי הַלְהַ לְ/מָנָה: יְהנָה ן/הָנָ לְ/מָנָה:
- 27 וְלְקַדִּשְׁתָּ אֲת וּ חֲזָה הַ/תְּנוּכָּה וְ/אֵת שְׁוֹק הַ/תְרוּמָה אֲשֶׁר הוּגַף וַ/אֲשֶׁר הוְרֶם מֹּלְאֵים כֹּלְאֵלֵים מֵלְאֵשֶׁר לְ/אֲהָרוֹ וּ/מֵלְאִים לְ/אֲשִׁר לֹ/אֲנִי/ו:
- רוּקָה לְעַהָה לְעַהָה הְוּא וּ/תְרִנּקה לְעַהְהוֹ וּ/לְעָבֶנְיוֹ לְ/חָק־עוֹנְם מֵ/אַת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל כִּי תְרוּמָה הַּוּא וּ/תְרוּמָה מֵאַת בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל מִ/זְּבָחֵי שַׁלְמֵי/הֶׁם תְרוּמָתֻ/ם לַ/יהָוָה:
- ר אָנְלִישׁ אָשֶׁר לְ/אַהָּרֹן יִהְנִוּ לְ/בָנָי/וּ אַחֲבִי/וּ לְ/מַשְׁחָה בְּ/הֶם וּ/לְ/מֵלֵּא־בֶּ/ם אֶר־בָּרִים: אֶר־יַבָרִים:
- תַּהָעָת יָבֶּא אֶל־אָהֶל מוֹצַד לְ/שַׁרָת מִלְּבַּנְעוֹ יִבְּא אֶל־אָהֶל מוֹצַד לְ/שַׁרָת מוֹצַד לְ/שַׁרָת יָבָא אֶל־אָהֶל מוֹצַד לְ/שַׁרָת בּ/קְדַשׁ: בַּ/קְדַשׁ:

- 11 וְ/אֵת אֵיל הַ/מִּלָאִים תִּקָּח וּ/בִשַּׁלְתָּ אֶת־בְּשָׂרְ/וֹ בְּ/מָקֹם קָדְשׁ:
- $^{32}$ ן/אָכַּל אַהָּרָן וּ/בָנָי/וֹ אֶת־בְּשֵׂר הָּ/אַֹיִל וְ/אָת־הַ/לֶּחֶם אֲשֶׁר בַּ/פֶּל פָּתַח אָהֶל מוֹעֵד:  $^{33}$  וְ/אָכָל אֹתִ/ם אֲשֶׁר בַּפָּר בַּ/הֶּם לְ/מַלֵּא אָת־יַדֵ/ם לְ/תַּדֵּשׁ אֹתֵ/ם וְ/זֶר לֹא־יֹאַכָל בּיִלְּה הַחִי
- אַר־הַ/נּוֹתָר (/שְּׂבְשָּׁר הַ/מְּלָאִים וּ/מְן־הַ/לֶּחֶם עַד־הַ/בְּּקֶּר וְ/שָּׂבְפְּהָ אֶת־הַ/נּוֹתָר (בְּאָי הָגִּא: בְּ/אָשׁ לָּא יָאָבֵל כִּי־קֹדָשׁ הָּוּא:
- ן אָשֶׁרָךְ וּ/לְ/בָנָי/וֹ לֶּכָה כְּ/כָל אֲשֶׁר־צָּוַיִּתִי אֹתֶ/כָה שִׁבְעָת יָמֵים תִּמַלֵּא לְ/בָנָי/וֹ לֶּכָה כְּ/כָל אֲשֶׁר־צָּוַיִּתִי אֹתֶ/כָה שִׁבְעָת יָמֵים תִּמַלֵּא יִדֹּ/הי
- $\sqrt{2} \, \sqrt{2} \, \sqrt{2}$
- ים אָרָשֶׁר הָאָים הָכַפָּר עַל־הַ/מִּןבַּׁח וְ/קִדִּשְׁהָ אֹתְ/וֹ וְ/תָּיָה הַ/מִּןבַּּח קְּדָשׁ קָדְשׁׁים אַ שְּׁבְעַת יָאָים הָכַפָּר עַל־הַ/מִּןבַּח יִקְדָשׁ: ס
  - ילָה אָעֶר תַּצְשֶׂה עַל־הַ/מִּזְבֵּחַ כְּבָשִׂים בְּגִי־שָׁנָה שְׁנַיִם לַ/יִּוֹם חָמִיד:  $^{38}$
  - <sup>39</sup> אֶת־הַ/כֶּבֶשׁ הָ/אֶחָד תַּצְשֶׂה בַ/בֶּקֶר וְ/אֵת<sup>ׂ</sup> הַ/כָּבֶשׁ הַ/שֵּׁנִּי תַּצְשֶׂה בֵּין הָ/עַרְבָּיִם:
- וְעִשֶּׂרוֹ טֹלֶת בָּלוּל בְּ/שֻׁמֶּן כָּתִית רָכַע הַ/הִין וְוַנֵּסְהְּ רְבַעִית הַ/הִין יָיֵן לַ/בֶּכֶשׁ הֹאחד:
- $^{41}$ וְ/אַתֹּ הַ/בֶּּבֶשׁ הַ/שֵּׁנִּׁי תַּצְשָׁה בִּין הָ/עַרְבֵּיִם כְּ/מִנְחַּת הַ/בִּקֶּר וּ/כְ/נִסְכָּ/הֹ מֵעשׁה־לֵּ/ה לְ/רִיחָ נִיחֹחַ אָשׁה לֵ/יהוָה:
- עלַת תָּמִיד (ְ/דֹרָתִי/כֶּׁם בָּתַח אָהָל־מוֹצֵד לִ/פְנֵי יְהָנֶה אֲשֶׁר אִנָּצֵד לָ/כֶם שֶׁמְ/ה לֹלַבַּר אַלִי/ך שֵׁם: לֹלַבַּר אַלִי/ך שֵׁם:
  - $:'/קבָּלָ שׁ פָּ/כְּלַדָּאָל אָרָאַל יִשְׂרָאַל אָפָלּדָיי שָׁפָּ/כּבֹיִרִיי יִשְׂרָאַל אַ אַנּיי יִשְׁרָאַל אַ <math display="inline">^{43}$
- $^{44}$  ן/קַדּשָׁתָּי אֶת־אָהֶל מוֹצָד ן/אֶת־הַ/מִּזְבָּה ן/אֶת־אַהָרוֹ ן/אָת־בָּגָי/ו אֲקַדָּשׁ לְ/כַהָן  $^{47}$ 
  - ן אָלְהָים לַ/אלּהִים: אַלְאַלּהִים קּ/הָיָיִתִי לְ/הָּיַנְתִּי בְּ/אַלּהִים: אַלּהִים קּוֹתָי בְּ/אַלּהִים:  $^{45}$
- ן אָדָיִם קּ/שֶׁבְגִיי אָתֶ/ם מֵעֶּרֶץ מִצְּרָיִם קּ/שֶׁבְנִי אָלֶה הוֹצֵאתי אַתְ/ם מֵעֶּרֶץ מִצְּרָיִם קּ/שֶׁבְגִיי בּרְתוֹבֵּ/ם אַנִי יְהוָה אֱלֹהֵי/הָם: פּ

- ן אָעָשָׂיתָ מִזְבָּחַ מִקְטַר קְטֶרֶת עֲצֵי שִׁטִּים תַּצְעָעָה אֹתְ/וֹ:  $^1$
- : אַמָּה אָךכּ/וֹ ן/אַמָּה רָחָבּ/וֹ רָבִּוּעַ יִהְיֶּה ן/אַמָּחַיִם קֹמְת/וֹ מְמֶּ/נּוּ קַרְנֹחָי/ו: אַמָּה אָךכּ/וֹ ן/אַמָּה רָחָבּ/וֹ רָבְוּעַ יִהְיֶּה וְ/אַמָּחַיִם לִמְתְ/וֹ מְמֶּ/נּוּ קַרְנֹחָי/ו:
- $^{1}$ ן/צִפִּיתָּ אֹתׁ/וֹ זָהָב טָהּוֹר אֶת־גַּנְּ/וֹ ן/אֶת־קִירֹתָי/ו סְבָּיב ן/אֶת־קַרֹנְתֵי/ו ן/צִעִּיֹיתָ קּ/וֹ זַרָב סְבִיב:
- יַּאָשָּׁה עַל־שָׁגָי אַלְעֹתָּי\ זָהָב תַּצָשָּׁה־קּ/וֹ וּ מִ/תַּחַת קּ/זַרֹּ/וֹ עַל שְׁתַּי צַּלְעֹתָּי\וּ תַּצַשָּׂה עַל־שָׁגַי אַ אָר,וֹ בַּ/הַמָּה: אָדֵירוּ וְ/הָיָה לְ/בַּבָּּים לְ/עַאָּת אֹתָ/וֹ בַּ/הַמָּה:
  - ן אָתַלַס זָהָר אָת־הַ/בַּדָּים עֲצֵי שָׁטֵים וּ/צִפִּיתָ אָת־הַ/בַ זָּהָב זְרְעָשִׂיתָ אָת־הַ/בַּדָּים עֲצֵי שָׁטֵים זְרְצִפִּיתָ אָת
- ן לָתַתָּה אֹת/וֹ לִ/פְנֵי הַ/פֶּרֹכָת אֲשֶׁר עַל־אָרָן הָ/עַדֶת לִ/פְנֵי הּ/כַּפֹּרָת אֲשֶׁר עַל־אָרָן הָ/עַדֶת אָנַעָר לִ/הָ שֻׁמְּ/ה: עַל־הָ/עַלָּת אֲשֶׁר אָנַעַד לְ/ךָ שֻׁמְּ/ה:
- <sup>7</sup> וְ/הָקְעִיר עָלֶי/ו אַהָּרָוֹ קְטָרֶת סַמֵּים בַּ/בְּׂקֶר בַּ/בֹּקֶר בְּ/הֵיטִיבֶ/וֹ אֶת־הַ/נַּרְתׁ יַקְטִיֶר/נָה:
- $^8$  וּ/בְּלֵת אַהְרָן אָת־ה/בֵּרָת בָּין הָ/עַרְבַּיִם יַקְטִיֶר/בָּה קְטְׂרֶת תָּמֶיד לְּפְבֵּי יְהָוָה לְּלֹת אַהְרָן אָת־ה/בָם:
  - ילא־תַצְלָּוּ עָלֶיֶי/ו קְּטָׂרָת זַרָה וְ/עֹלָה וּ/מִנְחָה וְ/נֵּסֶהְ לָא תִפְּכָוּ עָלֶי/ו:  $^9$
- רכָפָּר אַהַרֹן עַל־קַרְנֹתִּי/ו אַחַת בַּ/שָּׁגָה מְ/דֵּם חַשַּאַת הַ/כָּפָּרִים אַחַת בַּ/שֶּׁנָה זְכַפָּר עָלִי/וֹ לְּדֹרָתֵי/כֶּם קְּדֶשׁ־קָדְשִׁים הַוּא לַ/יהוָה: פ
  - ליִדַבַּר יְהָוָה אֶל־מֹעֶעה לַ/אִמְר: 11 וַ/יִדַבַּר יְהָוָה אָל־מֹעֶעה לַ
- רַיהָהָה פָּפֶר נַפְּשֶׁ/וֹ רַ/יהָהָה אָ אָת־רָאשׁ בָּנֵי־יִשְׂרָאֵוֹל  $^{12.1}$  לְפְקַדִי/הָם בְּ/כְּקָד אֹתֵ/ם בְּ/כְּקָד אֹתֵ/ם בָּ/כְּקָד אֹתֵ/ם בָּ/כְּקָד אֹתֵ/ם בָּ/כְּקָד אֹתַ/ם בָּ/כֹּיִד אֹתַ/ם בָּ/כִּקְד אֹתַ/ם בָּיִייִי שְׁרָאַהָּיִה בְּ/הָם בָּגַף בִּלְּכָּקְד אֹתַ/ם:
- ה וִיְּהָנוּ בָּל־הָ/עַבַר עַל־הַ/פְּאַדִּים מַחַצִּית הַ/שֲׁקֶל בְּ/שֲׁקֶל הַ/קֵּדָשׁ עֶשָׂרִים גַּרָה הַ בְּרָה הַ הַּשְׁקֵל מַחַצִּית הַ/שֶּׁקֶל מַחַצִּית הַ/שֶּׁקָל מַחַצִּית הַ/שֶּׁקָל מַחָבָית הַ/שְׁקָל מַחָבָית הַ/שְׁקָל מַחָבְית הַ/שְּׁקָל מַחַבְּית הַ/שְּׁקָל מַחָבְית הַ/שֹּׁקָל מַחָבְית הַ/שְּׁקָל מַחָבְית הַ/שְּׁהָה בַּיִּת הַיִּבְּה הַיִּבְּה הַּיִּבְּים בַּיִּת הַיִּבְּים בְּרָה מַחַבְּיִת הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בַּיִּת הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בַּיִּת הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים בְּרָה הַיִּבְּים הַיִּבְּים הַיְּבְּים בְּיִבְּים בְּבָּים בְּרָה הַיִּבְּים הַּבְּים בּיִבְּים הַיִּבְּים בּיִבְּים הַיִּבְּים הַיִּבְּים הַיִּבְּים הַיִּבְּים הַיְּבִּים הַיִּבְּים הַיִּבְּיִבְּים הַיִּבְּבְים הַיִּבְּיִם הַיִּנִים הַיִּבְּעְיִבְּים הַיִּבְּיִם הַיִּבְּיִם הַעְּבְּיִים הַיִּבְּבְּיִם הַעְּיִבְים הַיִּבְּיִם הַיִּבְּיִם הַיִּבְּיִם הַיִּבְּיִם הַיִּבְיִים הַיִּבְּיִּם הַעְּבְּיִם הַיִּבְיבְּים הַיִּבְּיִם הַיִּבְּיִם הַיִּבְיבְּים הַיִּבְּיִם הַיִּבְיבְּים הַיִּבְיבְּים הַיִּבְּיִם הַיִּבְּיִם הַיִּבְיבְּיִם הַיִּבְיבְּים הַיִּבְיבְּיִם הַיִּבְּיִם הַיִּבְיבְּים הַיִּבְּיִים הַיִּיבְּיִים הַיִּבְּיִים הַיִּבְיבָּים הַיּבְיבְּים הַיִּיבְּים הַיּיִבְּים הַיִּיבְּיִים הַיְּבְיבְּיִים הַיּבְיבָּים הַיּבְיבָּים הַיּיִים הַיּיִים הַיּיבּים הְיבָּיבְים הַיּיִים הַיּבְיבּים הַיּבְיבָּים הַיּבְים הַיּיבּים הַיּבְיבָים הַּיּבְיבּים הַיּיבְים הַיּבְים הַיּבְיבָּים הַיּבְיּים הַיּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּבּיבּים הּיבְּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּים הּבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיבּיבּים הּיב
  - יהָןה, אָמֶעְלֶ/ה יָתַּן אָתוֹה מִעֶבֶר יָתַל-הַ/פְּאָדִּים מִעְבֶן עֶשְׂרִים שָׁנָה וָ/מֵעְלֶ/ה יָתַּן אְרוּמַת יְהָוָה:  $^{14}$
- רּוֹמָת יְהוֹה הְאַקֶּל לְּאַתָּתְּלְבֶּה וְ/הַ/דַּל לָא יַמְעִּׁיט מְ/מַּחֲצִית הַ/שֻׁקֶל לְ/תֵת אֶת־תְּרוּמַת יְהוֹה הֹל הֶּלְעָשִׁיר לְא־יַרְבָּּה וְ/הַ/דַּל לָא יַמְעִּיט מְ/מַחֲצִית הַ/שֻׁקֶל לְ/תֵת אֶת־תְּרוּמַת יְהוֹה לְיבַבָּר עַל־יַנְפְשֹׁתְי/כֶם:

- ן מוֹעֵד אָהֶל הַלְבָּקָה אָלר עַל־עֲבֹדָת אָהֶל מוֹעֵד מֹאֵת בָּסֶף הַ/כָּפַּרִים מַ/אֵת בָּנֵי יִשְׂרָאֵל וְ/נָתַתְּ אֹתֹּ/וֹ עַל־עֲבֹדָת אָהֶל מוֹעֵד וּ ו/הָיָה רְ/בַנֵּי יִשְׂרָאֵל לְ/זָכֶּרוֹן לְ/פְנֵי יְהֹוָה לְ/כַפֵּר עַל־נַפְשֹׁתֵי/כָם: פּ
  - יהָנָה אֶל־מֹעֶנה רֵּ/אמְר: ¹<sup>17</sup>
  - ןעַשִּׁיתַ פִּיָּוֹר נָחֶשֶׁת וְ/כַנּ/וֹ נְחָשֶׁת לְ/רַחְצֶה וְ/נַתַּתָּ אֹתֹ/וֹ בֵּיִן־אָהֶל מוֹצֵד וּ/בֵין  $^{18}$ הַ/מִּזְבֵּׁחַ וְ/נָתַהָּ שָׁמָּ/ה מֵיִם:
    - אָת־רַגְלַי/הָם אָהָרֹן אָת־רָגְלַי/הָם אָת־רָבָני/ו מָמֵֶּלוּ אָת־יְדֵי/הָם אָהָרֹן אַהַרֹן אַ 19 אַהַרֹן אַ 19
  - $\bar{g}$ הַלָּאָ הַלְּשָׁלָּח אָל בְּעִּשְׁלָּח אָל בְּעִּשְׁלָּח הָעָד יִרְחֲצוּ־מַיִם בְּלִאי בָּעָתוּ אָוֹ בְעִּשְׁלָּח אָל־הַ/מְּוְבַּׁח  $^{20}$ ל/שַׁבֶּׁת לְ/הַקְּמָיר אִשֶּׁה לַ/יהָוְה:
  - ל/דרת/ם: פ
    - :אמְר יְהָנָה אֶל־מֹעֶעה לֵּ/אמְר יְהָנָה יָהָנָה בַּר יְהָנָה בַּר יְהָנָה בַּר יְהָנָה בַּר יְהָנָה אָל־מֹעֶעה בֹּ
  - i/וְאַתָּה הַקּמְר־בָּשֶׂם מָאַמִים ראּשׁ מָר־דְרוֹר הָמֵשׁ מֵאוֹת הַאַנְהָה הַחַרִּלְ/דְּבָּשָׂם מַחַצִּיתִ/  $^{23}$ הַמִּשִּׁים וּ/מָאתָיִם וּ/קְנֵה־בֻּשֶׁם חֲמִשִּׁים וּ/מָאתָיִם:
    - ן אַעֶּען זַיֵת הִין: אַקּדָּה חֲמֵשׁ מֵאָוֹת בְּ/שֶׁקֶל הַ/קֹּדָשׁ וְ/שֶׁעֶן זַיֵת הִין:  $^{24}$
  - עָמָן מְשְׁחַת־קֹדֶשׁ רַקַּחַ מַצְעֵשָׁה רַאַחַ מָשְׁמָן מְשְׁחַת־קֹדֶשׁ רָקַח מְרָקּחָת מַצְשַׂה אֹתֹל אָמֶן אַ אָרָר בּ יהיה:
    - י, אַרוֹן הָ/עַדְת: אַרוֹן הָ/עַדְת: אַרוֹן הָ/עַדְת: אַרוֹן הָ/עַדְת: אַרוֹן הַ/עַדְת:  $^{26}$
  - - ן אָת־כַּלּר וְ/אֶת־כַּלּר וְ/אֶת־כַּלּרי.
      - יקָדָשׁ: אַלָּעַ בָּלְהַיּעְתָּ אַלָּעִים רָלְהָיָוּ קִּדָשׁ קָדָשׁיִם בָּל־הַ/נֹגַעַ בָּלְהָם יִקְדָשׁ:  $^{29}$
      - : אָת־אַהָרן וְ/אֶת־בָּנָי/ו תִּמְשֶׁח וְ/קַדַּשְׁתָּ אֹתָ/ם לְ/כַהַן לִ/י אֹתָ/ם לְ/כַהַן לִיי אָת־אַהָרן וּ
    - יהָיָה זֶה לָ/י לְ/דֹרֹתֵי/כֶם: (אַמְּרֹ שֶׁמֶן מִשְׁחַת־לִּדֶשׁ יִהְיָה זֶהְ לָ/י לְ/דֹרֹתֵי/כֶם: 31
  - יָהֶיָה יִהֶּיָה אָדָם לָא יִיטֶּה וּ/בְּ/מַתְבָּנְתֹּוֹ לָא תַעֲשׁוּ בָּמֵ/הוּ קְּדֶשׁ הֹוּא קֹדָשׁ יִהְיָה  $^{32}$ לַ/כֶּם:
    - ס מַעַמְּיור: הַלָּבָרָת הַ/נְבָּרָת הַלְּאָשֶׁר יַתָּן מְּמֶּ/נּוּ עַל־זֶר וְ/נְבָרָת הַ/עַמְּיור: ס מֹל אָישׁ אֲשֶׁר יִרְקָח בָּמֹ/הוּ וַ/אֲשֶׁר יִתָּן מְמֶּ
  - ן אַקּבְנָה סָמִּים וּ/לְבנָה סָמִּים נָמָף וּ וּ/שְׁהַּלֶת (יְחֶלְבְּנָה סַמִּים וּ/לְבנָה בֹּיָם יִּילָה אֶל־מֹשֶׁה קַח־לְרָּדָ סַמִּים נָמָף וּ וּ/שְׁהַלֶת וְ/חֶלְבְּנָה סַמִּים וּ/לְבנָה  $^{34}$ זַבֶּה בַּד בְּ/בַד יִהְיֶה:
    - ן טָהָוֹר קֹנְשׁ: אַתְ/הֹ קְטֹּנֶרת רָצַח מַצְצֵּשְׁה רוֹאָחַ מְמַלֶּח טָהָוֹר קֹנְשׁ:  $^{35}$
  - $\sqrt{36}$  רְעָשָׁחַקּתָּ מִמֶּ/נָה הָדָקֿ רְעָתַתָּה מְמֶּ/נָה לִפְנֵי הַ/עָדָת בְּעֹדֶל מוֹעֵׁד אֲשֶׁר אָנַעִד לְעָד שָׁמֶּ/ה קֹדֶשׁ קָדָשִׁים תִּהָיָה לְ/כֵם:
    - 37 וְ/הַ/קְּטֹרֶת אֲשֶׁר תַּצֵשֶׂה בְּ/מַּתְכַּנְהָּ/הּ לָא תַצֵשׂוּ לְ/כֶם קֹדֶשׁ תִּהֶיָה לְ/ךָּ לַ/יהָוָה:
      - ס באָליר: מעַמָּירו: מאַשָּר־יַצְשָּׁה כָמָוֹ/הָ לְ/הָרָיחַ בָּאַ הֹיף אָשׁר־יַצְשָּׁה בָמְוֹ/הָ לְ/הָרָיחַ בָּ

12.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

# Chapter 31

- $^{1}$ וַ/יְדַבַּר יְהָוָה אֶל־מֹעֶשה לֵּעִה בּ/אמְר:
- יהוּדָה: קַרָאתִי בְ/שֵׁם בְּצַלְאֵל בֶּן־אוּרָי בְן־חָוּר לְ/מֵטֵּה יְהוּדָה:  $^2$
- ן אַמַלַּאָ אֹתְוֹ רַוּחַ אֱלּהָים בְּ/חָכְמָה וּ/בִ/תְבוּנָה וּ/בְ/דַעַת וּ/בְ/כָל־מְלָאָבָה: אַלַ זְאַבָּה אַתְוֹ רָוּחַ אֱלּהָים בְּ/חָכְמָה וּ/בִ/תְבוּנָה וּ/בְ/דַעַת וּ/בְּ/כָל־מְלָאָבָה:  $^3$ 
  - : לְתִשְׁכִב מַחֲשָׁבָת לַ/צְשֶׂוֹת בַּ/זָתְב וּ/בַ/בָּסֶף וּ/בַ/נְחְשֶׁת לַ לַ/חְשִׁר מַחֲשָׁבִת לַ/צְשֶׂוֹת בַּ/זָּחָב וּ/בַ/נְחְשֶׁת לֹ
  - ילקלאָקה: אָבֶן לְ/מֵלְאת וּ/בַ/חֲרְשֶׁת עֵץ לַ/עֲשָׂוֹת בְּ/כָל־מְלָאָה: לּוּ/בַ/חֲרְשֶׁת אָבֶן לְ/מֵלְאת וּ/בּ/חֲרְשֶׁת בַּץ לַ/עֲשָׂוֹת בָּ
- בלַב בֶּל־חַכַּם־לַב בָּל־חַכַּם־לַן וּ/בְּ/לָב בָּל־חַכַּם־לַב בָּן־אֲחִיסְמָךּ לְ/מֵטֵּה־דָּון וּ/בְ/לַב בָּל־חַכַּם־לֵב בֹּל וַאָּיִי הָנָּה נָתַתִּי אָתֹּי/וֹ אֵת אָהֶלִיאָב בֶּן־אֲחִיסְמֶךּ לְ/מֵטֵּה־דָּון וּ/בְ/לַב בָּל־חַכַּם־לֵב בֹּ נָתַתִּי חָכְמֶה וְ/עָשׁוּ אֵת כָּל־אֲעֶׁר צִוִּיתְ/דְּ:
- אָה וֹ אָהֶל מוֹעֵּד וְ/אֶת־הָ/אָרוֹ לֵ/עֵלָּת וְ/אֶת־הַ/כַּפָּרֶת אֲשֶׁר עָלֵי/ו וְ/אָת כָּל־כְּלֵי 7 אֵת וּ אָהֶל מוֹעֵד וְ/אֶת־הָ/אָרוֹ לֵ/עֵלָּת וְ/אֶת־הַ/כַּפָּרֶת אֲשֶׁר עָלֵי/ו וְ/אָת כָּל־כְּלֵי ָהָ/אָהֶל:
- ן מְזַבָּח אָאַת־בּלִילָר וּ אָאָת־בּלְילר וּ אָאָת־הַ/מְנָרָה הַ/טְהֹרָה וְ/אָת־בָּלֹילָר וְ/אָת־בַּלְילר וּ אָאַת־הַ/מְנָרָה הַ/טְהֹרָה וְ/אָת־בָּלֹילָר וְ/אָת־בַּלְילר וּ אָאָת־הַ/מְּנָרָה הַ/טְהֹרָה וְ/אָת־בָּלִילָּר וְ/אָת־בַּלְילר וּ אָאָת־הַ/מְּנָרָה הַ/טְהֹרָה וְ/אָת־בָּלִילִּר וְ/אָת־בַּלְילר וּ אָאַת־הַ/מְּנָרָה הַ-עִּבְּּרִה וּ
  - ן אָת־מַּזְבַּח הָ/עֹלֶה וְ/אֶת־כָּל־בֵּלֵי/ו וְ/אֶת־הַ/כִּיָוֹר וְ/אֶת־בַּנְּ/וֹ:  $^9$
  - ן לְעַהָן: לְעַהָן: לְעָת־בָּגְדִי הַ/שֶּׂרֶד וְעָּת־בָּגְדֵי הַ/לֹּדֶשׁ לְעַהְרָוֹ הַ/כֹּהֵוֹ וְעָת־בָּגְדִי בָּנָי/ו לְ/כַהָן:  $^{10}$
  - 11 וְאַמּת שֶׁמֶן הַ/מִּשְׁחֶה וְ/אֶת־קְטָרֶת הַ/סַמִּים לַ/קְּדֶשׁ כְּ/כִל אֲשֶׁר־צִוִּיתַ/דְּ יַצֲשְׂוּ: פּ

- :אמֶר יְהָוָה אֶל־מֹעֶעה לֵּאמֶר יְהָוָה אָל־מֹעֶעה יַראמָר בּ
- יִאָר אַל־בָּגַי יִשְׂרָאֵל בֹּי, אָה אָת־שַׁבְּתֹחַ/י תִּשְׁמֻרוּ כִּי אוֹת הֿוא בֵּיגַ/י 13 וְאַתָּה דַבַּבר אָל־בְּגַי יִשְׂרָאֵל בֹּאֵל אַה אָה אָת־שַׁבְּתֹחַ/י תִּשְׁמֻרוּ כִּי אוֹת הֿוא בֵּיגַ/י וּ/בֵינֵי/כֶם ֹלְ/דֹרְתֵּי/כֶּם לָ/דַּעַת כָּי אֲנֵי יְהָוָה מְקַדְּשְׁ/כָם:
- ן אָעמָר פָּל אָת־הַ/שַּׁבָּּת בָּי קּדֶשׁ הָוא לְ/כֶם מְחַלְלָּיי/הָ מְוֹת יוּטָּׁת בִּי בָּל־הָ/עֹעָשׁה  $^{14}$ בָ/הֹ מְלָאלֶה וְ/נִכְרְתָּה הַ/נָפֶשׁ הַ/הַוא מִ/קֶּרֶב עַמֶּי/הָ:
- יהְנָה לְּיִשְׁה מְלָאָכָה וּ/בַ/יִּוֹם הַ/שְׁבִּיעִי שַׁבַּתוֹן לְדָשׁ לַיהְנָה מְלָאָכָה וּ/בְּעוֹם הַ/שְׁבִּיעִי שַׁבַּתוֹן לְדָשׁ לַיהְנָה בּ/יִּהְנָה מְלָאָכָה וּ בָּל־הָ/עֹשֶׂה מְלָאכֶה בְּ/יָוֹם הַ/שַּׁבָּת מְוֹת יוּמָת:
  - ן אַת־הַ/שַׁבָּת לְ/דֹרתָּ/ם בְּרֵית עוֹלָם: בּרִייִשְׂרָאַל אֶת־הַ/שַׁבָּת לַ/צְשְׂוֹת אֶת־הַ/שַׁבָּת לְ/דֹרתָּ/ם בְּרֵית עוֹלָם:  $^{16}$
- אַמַיִם אָשֶה יְהוָה אֶת־הַ/שֶּׁבָי יִשְׂרָאֵיל אָוֹת הָוֹא לְ/עֹלֶם כִּי־שֵׁשֶׁת יָמִים עָשֶׂה יְהוָה אֶת־הַ/שֶּׁמַיִם יִי ָן/אֶת־הָ/אֶָׁרֶץ וּ/בַ/יּוֹם הַ/שְׁבִיעִי שָׁבַת וַ/יִּנָפַשׁ: ס
- וַלִּתָּן אֶל־מֹשֶׁה כְּ/כַלּת/וֹ לְ/דַבָּר אִתּ/וֹ בְּ/הַר סִינִּי שְׁנֵי לַחָּת הָ/עַדֶת לַחְּת אֶׁבֶן 18 :כָּתֻבִים בָּ/אֶצְבַּע אֱלֹהֵים

- וַ וַ/יָּאְמְרָוּ לֶּעָם בָּעֹל־אַהָרוֹן וַ/יֹאִמְרָוּ מִן־הָ/הֶר וַ/יָּקָהֵּל הָ/עָּם עַל־אַהָרוֹן וַ/יֹאִמְרָוּ  $^1$ אַשֶּׁר אַשֶּׁה־דָ/נוּ אֱלֹהִים אֲשֶׁר יֵלְכוּ לְּ/פָּנֵּי/נוּ כִּי־זֶה ו מֹשֶה הָ/אִּישׁ אֲשֶׁר ָהָעֶלָ/נוּ מֵ/אָרֶץ מִצְרַיִם לָא יָדַעְנוּ מֶה־הָיָה ֹלְ/וֹ:
- - רן: אַהָרן אַל־אַרקוּ אָל־הַ/עָּׂם אַת־נִזְמֵי הַ/זָּהָב אֲעֶׁר בְּ/אָזְנֵי/הֶם וַ/יָּבָיאוּ אֶל־אַהְרן:  $^3$
- רַ עָגֶל מַפֶּבֶה וַ/יָּצִר אֹת/וֹ בַּ/חֶׁרֶט וַ/יַצְשֵׁ/הוּ עַגֶל מַפֶּבֶה וַ/יִּאמְרוּ אֵלֶה אֱלֹהֶי/הְ 1/יַבָּח מְ/יָּדָ יִשְׂרָאֵל אֲשֶׁר הָעֱלָוּ/דְּ מֵ/אֶרֶץ מִצְרִיִם:
  - ַ לַיהָוָה מָחָר: לַיּבֶּן מִזְבָּחַ לְּלֶפָנָי/ו וַ/יִּקְרָא אַהְרוֹ וַ/יֹּאמֵׁר חַג לַ/יהוָה מָחָר:  $^5$
- ַן אַבָּל וְ/שֶׁלוֹ וַ/יָקָמוּ  $^6$  וַ/יַשָּׁבָּימוּ מִלְת וַ/יַצָּלָוּ עֹלֹת וַ/יַגָּשׁוּ שְׁלָמֵים וַ/יַּיָשֶׁב הָ/עָם לֶ/אֱבְלֹ וְ/שֶׁלוֹ וַ/יָּקָמוּ  $^6$ ל/צַחָק: פ
  - ַן/יָדַבֵּר יְהָוָה אֶל־מֹשֶׁה לֶדְ־בֵּד כִּי שְׁחֵת עַמְּ/דְּ אֲשֶׁר הֶעֱלֵיתָ מֵ/אֶרֶץ מִצְרִיִם: -
- ַו/יִּזְבָּחוּ־לֹ/וֹ וַ/יָּאמְלוּ אַלֶּה אֱלֹהֶי/דְּ יִשְׂרָאֵׁל אֲשֶׁר הָעֶלָוּ/דְּ מֵ/אֶרֶץ מִצְרְיִם:
  - ן אָליתיָל אָל־מֹעֶה רָאִּיתִי אָת־הָ/עָם הַ/וָֹּה וְ/הִנָּה עַם־קְשֵׁה־עָרָף הָוּא:  $^9$
  - ן גְּלְעָתֶה הַנְּיִחֶ/ה לְּיִי וְיְחַר־אַפָּי בֶּיקה וַאֲבַבֵּי/ם וְאֶצֵעֶשה אוֹתְ/דָ לְעָוֹי נְּדְוֹל:  $^{10}$
- רְעָתָל מֹשֶׁה אָת־פָּגַי יְהָנָה אֱלֹהֵי/ו וַ/יֹּאמֶר לְ/מֶה יְהנָהֹ יָחֲרָה אַפּּ/דְּ בְּעַפֶּּ/דְּ אֲשֶׁר יוֹ וַ/יֹּאמֶר לַ/מֶה יְהנָהֹ יַחָרָה אַפּּ/דְּ בְּעַפֶּּ/דְּ אֲשֶׁר יוֹ וַ/יֹּאמֶר הַיִּמְלֹּיִהְ אַשֶּׁר הוֹצֵאתָ מֶ/אֶרֶץ מִצְרַיִם בְּ/כְּחַ גָּדָוֹל וּ/בְ/יָד חֲזֵקה:
- בלְלַכְלּתָׁלם הַּלְכַלּתָּלם הָלְבָּלתְלם לַ/מָהָה הְוֹצִיאָ/ם לַ/מָרָג אֹתָ/ם בֶּ/הָרִים הֹ/קְ/כַלּתָּלֶם בֹּ/מְלם בֹּ/מְלם הַלְיִם הֹיִצְרִים בֹּ/מְלם בּיִלְם הַלְּמָה הוֹצִיאָ/ם בּילִם הַלְּמָה הוֹצִיאָ/ם בּילִם הוֹצְיאָ מַ/עַל פָּנֵי הָ/אַדָמֶה שָׁוּב מֵ/חַרָוֹן אַפֶּּ/דְּ וְ/הִנָּחָם עַל־הָ/רָעָה לְ/עַמֶּ/דְ:
- ָאֲלֵ/כֶּׁם אַרְבֶּהֹ אֱת־זַרְעַ/כֶּׁם כְּ/כוֹכְבֵי הַ/שָּׁמֶיִם וְ/כָל־הָ/אֶרֶץ הַ/וֹּאת אֲשֶׁר אָמַׁרְתִּי אֶתַּוֹ ָלְעַלֶם: רְעַלֶּם רְעַלֶּם:
  - פ :וֹעְמְלוֹת לְ/עֲשְוֹת לְעִקּה אֲשֶׁר בָּבֶר לַ/עֲשְוֹת לְ/עַמְוֹת לֹי פֿוֹב בּוֹל בּבָר לַיִּגָר בְּלַיב בּי
- יַלָּפֶּן וַ/יָּבֶר מֹשֶׁה מִן־הָ/הֶּר וּ/שָׁנֵי לַתִּת הָ/עַדָת בְּ/יָדֵ/וֹ לַחֹת כְּחָבִים מִ/שְׁנֵי בּוֹ וַ/יִּבֶר מֹשֶׁה מִן־הָ/הָר וּ/שְׁנֵי לַתִּת הָ/עַדָת בְּ/יָדֵ/וֹ לַחֹת בְּחָבִים מִּ/שְׁנֵי בּוֹ עֶבְרֵי/הֶּם מִ/זָּה וּ/מִ/זָּה הָם כְּתָבִים:
  - ן הַיּלְתֹת מַצְעֵּה אֱלֹהָים הֻמָּה וְ/הַ/מִּכְתָּב מְכְתַב אֱלֹהִים הֹוּא חָרַוּת עַל־הַ/לַחְת: בּלְהִים הַעָּה אֱלֹהָים הַמָּה וְ/הַ/מִּכְתָּב מְכְתַב אֱלֹהִים הוּא חָרַוּת עַל־הַ/לַחְת:
- קּחָקָה מְלֹּחָשָׁב אָל־מּשֶּׁה אָל־מַעָּ אַרְקּוֹל הָעָעַם בְּעַ/ה אָל־מּשֶׁה אָל־מּשֶׁה אָל־מּשָׁה אָל־מַלָּח אַז אַרְקּוֹל מַלְחָמָה אַל־מּשָׁה אָל־מַעָּב אַר־קּוֹל מָלְחָמָה אַל־מּשָׁה אָל־מּשָׁה אָל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אַל־מּאָר אָל־מּאָר אָלייין אָלייין אָנּאָר אָליין אָנּאָר אָלייין אָלייין אָלייין אָנּאָר אָליין אָנּאָר אָליין אָנּאָר אָליין אָביין אָנּאָר אָליין אָנּאָר אָליין אָנּאָר אָליין אָנּאָר אָליין אָליין אָליין אָליין אָנּאָר אָליין אָליין אָליין אָנּיין אָנּיין אָנּיין אָניין אָנּיין אָנּיין אָנּיין אָנָיין אָנּיין אָניין אָני בַ/מַחֲנֶה: <sup>17.2</sup>
  - יַבּוּל עַנּוֹת אָנֹכִי שֹמֵעַ: אַין קוֹל עַנּוֹת אָנֹכִי שְׁמַעַ: אַין קוֹל עַנּוֹת אָנֹכִי שֹמֵעַ:  $^{18}$ וַ/יֹּאמֶר אַין קוֹל עַנּוֹת אָנֹכִי שֹמֵעַ:
- ַן/יְהִּי כַּ/אֲשֶׁר קָרַב´ אֶל־הַ/מַחֲנֶּה וַ/יַרָא אֶת־הָ/עֵגֶל וּ/מְחֹלֶת וַ/יְחַר־אַף מֹשֶׁה <sup>19</sup> ַו/יַשְׁלֵּךְ מ/יד/ו <sup>19.1</sup> אֵת־הַ/לֵּחֹת וַ/יִשְׁבֵּר אֹתַ/ם תַּחַת הַ/הַר:
- יַעָר־דָק וַ/יִּטֶר עָד אֲשֶׁר־דָק וַ/יִּטֶר עָשׁרּ וַ/יִּטְרָף בָּעֵּשׁ וַ/יִּטְהַן עַד אֲשֶׁר־דָק וַ/יִּזֶר עַל־פְּנֵי  $^{20}$ ַבַּלִי יִשְׂרָאֵל: וַ/יַּשְׁקְ אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל:
- יָּאָה גְּל־אַהָּלן מְשֶׁה אָל־אַהָּלן מֶה־עָעָשׁה לְּלָהָ הָעָם הַ/אָה כִּי־הַבֵּאתָ עָלָי/ו חַטָּאָה גְּדֹלֶה:  $^{21}$ 
  - יָרָע הָּוּא: אַהַלֹין אַל־יָחַר אַף אֲדֹגַ/י אַתָּה יָדְעָתָּ אָת־הָ/עָּם כִּי בְּ/ַרָע הְּוּא:  $^{22}$
- רני אַשֶּׁר הַילָנוּ אָשֶׁר הַלְנוּ אָשֶׁר הַלְנוּ אָשֶׁר הַלְנוּ אָשֶׁר הַלְנוּ אָשֶׁר הַלְנוּ אָשֶׁר הַלְנוּ אָשֶׁר בּילָנוּ אָשְׁר בּילָנוּ אָשְׁר בּילְנוּ אָשְׁר בּילִנוּ בּילְנוּ אָשְׁר בּילִנוּ בּילִים בּילְנוּ אָשְׁר בּילְנוּ אָשְׁר בּילְנוּ אָשְׁר בּילְנוּ אָבְילוּ בּילְר בּילִים בּילְנוּ אָשְׁר בּילִים בּילְנוּ בּילִים בּילְנוּ אָשְׁר בּילִים בּיל בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילִים בּילים בּילִים בּילים בּיל ָהֶעֶלֶ/נוּ מֶ/אֶֶרֶץ מִצְלַיִם לָא יָדַעְנוּ מֶה־הָיָה לְ/וֹ:

- וּלַבְּעֶתְּהָ וּ יִנְדָע אֵפֿוֹא פִּי־מָצֶּאתִי חֻן בְּ/עֵינֶי/דְּ אָנִי וְ/עַמֶּ/דְּ הַ/לְוֹא בְּ/לֶכְתְּ/דְּ עָמֶ/נוּ וּ/בַּכְּינִרְ /ֹצְמָ/דְּ מָלֶכְּלְ־הָ/עָּם אֲשֶׁר עַל־פָּגָי הְ/אֲדָמָה: פּ וּ/בְּכָּלִינִרְ /ֹצְמָ/דְּ מָלֶכְּלִּרְהָ/עָם אֲשֶׁר עַל־פָּגָי הְ/אֲדָמָה: פּ
- וֹן אָעֶת יְהָוָהֹ אֶל־משֶׁה גָּם אָת־הַ/דָּבָר הַ/זָּה אֲעֶׁע דְּבַּךְהָּ אֱעֱעֵׂה כִּי־מָצֵאתָ חַן בְּלַעִים: בְּעִינַיִי נְאָדָעוֹךָ בְּ/שֵׁם:
  - $: rac{18}{2} [\sqrt{2}]$ וַ/יֹּאמֵר הַרְאַ/נִי נָא אָת־כְּבֹדֶ/דָּ
- <sup>19</sup> וַ/יֹּאמֶר אֲנָּרִיר נָל־טוּבִ/יֹ עַל־פָּנֶּי/דְּ וְ/קֵרְאתִי בְ/עֵׁם יְהוָה לְ/פָנֵי/דְּ וְ/חַנֹּתִי<sup>י</sup> אָת־צֵּשֵׁר אָחֹן וִ/רְחַמָּתִּי אָת־אֵשֵׁר אַרַחָם:
  - ן הַאָאָדָם הָאָדָם הָאָדָם לָא־יִרְאַ/נִי הָאָאָדָם וְ/חָי: כֹּי לְא־יִרְאַ/נִי הָאָאָדָם וְ/חָי:  $^{20}$ 
    - בּל־הַ/אָוּר: הָנָה מָקוֹם אָתְּ/י יְ/נִצַּבְהָ עַל־הַ/אָוּר: הַנָּה מָקוֹם אָתְ/י יְהֹנָה הָנָה בּ
- : רְעָבֶרִי בָּפֶּיִי עָבֶיי/הְ עַדִּעָבְרִי בְּרַבְּיִלִי וְשַׂמְתָּיִיהְ בְּעִבְרָתִי הַ/אֲוּר וְ/שַׂכֹּתִי כַפָּּיִי עָבָי/הְ עַד־עָבְרִיי:  $^{22}$ 
  - ַרְאָוּ: ס (אַ יַרְאָוּ: ס אַת־בַּפָּ/י וְ/רָאָיתָ אֶת־אֲחֹרֶר/י וּ/פָּנַ/י לְא יַרְאָוּ: ס

16.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

10.1 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

#### Chapter 34

- וֹלָאמֶר יְהוָהֹ אֶל־מֹשֶׁה פְּסָל־יְ/דֶּ שְׁנֵי־לַחָּת אֲבָנִים כָּ/רִאשׁנֵים וְ/כַתַבְתִּי´ עַל־הַ/לַחָת אֶת־הַ/דְּבָרִים אֲשֶׁר הָיָוּ עַל־הַ/לַחָת הַ/רִאשׁנִים אֲשֶׁר שִׁבְּרְהָּ:
- : גַ/הָיָה נָכָוֹן לַ/בָּקֶר וְ/עָלָיִת בַ/בֹּקֶר אֶל־הַר סִינִּי וְ/נִצַּבְהָּ, לֶ/י שָׁם עַל־רָאשׁ הָ/הָר:  $^2$
- $^{5}$ ן\אִישׁ לְא־יַצֶּלֶה עַפֶּּ/הְ וְעַם־אִישׁ אַל־יַרָא בְּ/כָל־הָ/הֶר גַּם־הַ/צִּאו וְ/הַ/בָּקּר` אַל־יִרְעֹּוּ אֶל־מָּוּל הָ/הָר הַ/הָוּא:
- יַנִּי סִינַּי אַנִי־לָחָּת אָבָנִים כָּ/רִאשׁנִים וַ/יִּשְׁכֵּם מֹשֶׁה בַ/בֹּקֶר וַ/יַּעַל אָל־הַר סִינַׁי בּ/בָּקֶר אָרָיִּה אָרָוֹי סָנִי לַחָּת אָבְנִים: כַּ/אַשֶׁר בְּ/רָּוֹי שָׁנֵי לַחָּת אָבְנִים:
  - ַלְיָקְרָא בְ/שֵׁם יְהְוָה: בַּ/עָבָּן וַ/יִּתְיַצֵּב עִפְּ/וֹ שֶׁם וַ/יִּקְרָא בְ/שֵׁם יְהְוָה: 5 וַ/יַּרֶד יְהוָה
- ן יְתַנֶּה ו עַל־פָּנֶי/וֹ וַ/יִּקְרָא יְתָנָה ו יְהֹלֶה אֵל רַחָּוּם וְ/חַגָּוּן אֶרֶךְ אַפָּיִם  $^{6}$  וּ/יַצַבּר יְתֶּנֶה וּ עַל־פָּנֶי/וֹ וּ/יִּקְרָא יְתָנָה וּ יְהֹלֶה אֵלַ רַחָּוּם וְ/חַגָּוּן אֶרֶךְ אַפָּיִם וּ/חַ
- תַנְאָר הָשֶּׁר לְאַלָּפִּים נִעַּאַ עָּן ן/פָשַׁע אָחַטְאָה וְעַבַּקּה לָא יְנַקֶּה פַּקָּד וּ עָןן אָבֿות עַל־בָּנֵר הָעָליים עַל־שָׁלַשִּׁים וְ/עַל־רָבַּעִים: עַל־בָּנִים וְ/עַל־בָּנֵי בָּעַל־שָׁלַשִּׁים וְ/עַל־רְבַּעִים:
  - :וּיִשְׂתָּחוּ: אַרְצָ/ה וַ/יִּשְׂתָּחוּ: מֹעֶשה מֹעֶשה וַ/יִּשְׁתָּחוּ:  $^8$
- יַלְדּרַגָּא אֲדֹגַ/י בְּ/קַרְבַּ/נוּ כִּי עַם־קְּאַ הָארָ הָא רְ/סָלָחָתָּ לַ/עֲנַגִ/נוּ וּלְרֶחַלְאָלָוּ וּ/נְחַלְתָּ/נוּ: בְּ/קַרְבַּ/נוּ כִּי עַם־קְשַׁה־עַּרָר הֿוּא רְ/סַלְחָתָּ לַ/עֲנַגִ/נוּ וּ/קחַטְאַתֻ/נוּ וּ/נְחַלְתָּ/נוּ:
- $^{1}$ וַ/•ֿאמֶר הַנָּה אָנֹכִי כַּרָת בְּרִיתֹ נָגֶד כָּל־עַמְ/דּ אָעֲשֵׂה נִפְּלָאֹת אֲשֶׁעֵר לְא־נִבְרָאָוּ בְּלָכִל־הַ/אָרֵץ וּ/בְּלָכִר הַּנִּה אָנַכִי בַּלְ־הַ/בְּאָר בְּלִּהְעָם אֲשֶׁר־אַמָּה בְ/קְבְּלֹּוֹ אֶת־מַעֲשֵׂה בְּ/קְבְּלֹּוֹ אֶת־מַעֲשֵׂה יָהָר, בִּי־נֹרֵא הֹוּא אֲשֵׁר אָנֵי עֹשֵׂה עָמֵ/דְּ:
- 11 שָׁמֶּר־לְ/דְּ אֵת אֲשֶׁר אָנֹכִי מְצַוְ/דָּ ה/יֻוֹם הִנְ/נִי גַּרָשׁ מִ/פָּנָּי/דּ אֶת־הָ/אֱמֹרִי וְ/הַ/בִּנִּנְיִ וְ/הַ/חָתִּי (ְ/הַ/בְּרָזִּי וְ/הַ/חָנִי וְ/הַ/יְבוּסִי:
- הַנָּה פָּן־יִהָּנָה פָּן־יִהָּעָה לְ/דְּ פֶּן־תִּכְרָת בְּרִית לְ/יוֹצֵעב הַ/אָבְץ אֲצָער אַהָּה בָּא עָלֵי/הָ פָּן־יִהְנָה  $^{12}$ לְ/מוֹלֵשׁ בְּ/קְרְבֶּ/הְּ:
  - :ין אָתריאַשֵּׁרָי/ו אָקריאָן אָתרימַצַבֹרָאן אָתרימַצַב'תָלם אָשַבּרָוּי/ן אָתריאַשַּׁרָי/ו אָקריאָרוּין אַ  $^{13}$ 
    - אָל קאָל אָקר פָני יְהוָה קּעָל אָל אָל אָל אָל אָל אָזָר פָי יְהוָה בָּנָא שְׁמֹ/וֹ אַל קּנָא הָוּא:  $^{14}$
- לַגָּרֶץ רְּלָהָי הֶּלָכִית בְּלָית לְּלִּהִי לְּאַלְהַי וְאָבָרְת בְּלִית לְּלִּהְי/הָּם בְּלִית בְּלָית בְּלִית בְּלִיתְים בְּלְתְּבְּיל בְּלְית בְּלִית בְּלִית בְּלִית בְּלִית בְּלִית בְּלִית בְּיל בְּית בְּיבְיל בְּית בְּבְילִית בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיבּילְים בְּלִית בְּיל בְּית בְּבְילת בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיל בְּילת בְּלִית בְּיל בְּית בְּיל בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיל בְּית בְּיבְילית בְּיל בְּית בְּיבְיל בְּית בְּיבְיל בְּית בְּיבְיל בְּית בְּיביית בְּיבּילית בְּיבּילים בּילים בּילים בּילים בּיל בּיבּיל בּיביים בּילים בּילים בּיל בּיבּיל בּית בְּבְיבִית בְּיבּילים בּילים בְּיל בְּיבְּיבְית בְּיבְית בְּיבְיים בְּיבְיבּים בְּיבְיבְּיבְיבְית בְּיבְיבְית בְּיבְיבְית בְּיבְיבְיבְיבְיים בְּיבְיבְיבְיבּי
- ן אָלְקּחַתָּ מִּ/בְּנֹתִי/וּ לְ/בָגֵי/ךּ וְ/זְנִּוּ בְנֹתִי/וּ אַחֲבִי אֱלְּהַי/הֶּן וְ/הִזְנוּ אֶת־בָּנֶּי/דּ אַתְּרָי אֱלְהַי/הֶן: אֱלֹהַי/הֶן:
  - <sup>17</sup> אֱלֹהֵי מַפַּכָה לָא תַעֲשֶׂה־לֶּ/ךְּ:
- אָער תָּנִיתֹּ הַ/מַצוֹת הָשְׁמֹר שָׁבָעַׁת יָמִים תּאַבָל מַצוֹת אָשֶׁר צִּוִּיתִּ/דְּ לְ/מוֹצֵד חְדָשׁ הַ/אָבִיב בָּי בְּ/חָדָשׁ הַ/אָבִיב יָצֵאתָ מִ/מִּצְרִים: הָאבָר בְּי בְּ/חָדָשׁ הַ/אָבִיב יַצֵאתָ מִ/מִּצְרִים:
  - נְלֵיב פָּטֶר הָחֶם לֻ/י וְ/כֶל־מִקְנְ/דְּ תִּוָּלֶר פָּטֶר שְׁוֹר וַ/שֻׂה:  $^{19}$
- וּלְּכֶּטֶר הַמָּלֶר בְּלֶיר בְּלֶיר הְאָם־לָא תִפְּדָה הַ/אַם־לָא תִפְּדָה הַ/אַרַפְתֵּ/וֹ כָּלֹ בְּכָוֹר בָּנֶּי/בְּ' תִּפְּדָּה רְ/אָם־לָא תִפְּדָּה הַ/אַרבִּרְאָוּ פָּגַ/י רֵיקָם: רְיָקָם:
  - 21 שֲשֶׁת יָמִים הַעֵבֹד וּ/בַ/יָוֹם הַ/שְּׁבִיצִי הִשְׁבָּת בֶּ/חָרָישׁ וּ/בַ/קָּצְיר הִשְּבְּת:
  - ַרָּבָּנָהָי קּאָיָר הָאָים וְ/חַגֹּ הָּ/אָסִיף הְּקוּפַת הַ/שֶּׁנָה: 22 וְ/חַג שָׁבַעֹת הַעַּשֵׂה לְ/דְּ בִּכּוָּרֵי קְצִיר חָמֵים וְ/חַגֹּ הָ/אָסִיף הְּקוּפַת הַ/שֶּׁנָה:

- ן אַשְּׁלְכֵּ/הוּ בְּאֵשׁ וַ/יִּצֵא הָעַנְל (אָמִי זָהֶב הָתְפָּרָקוּ וַ/יִּתְנוּ־כֵּ/י וְאַשְׁלְכֵּ/הוּ בָּאֵשׁ וַ/יַצֵא הָעַנְל בּל הָתְבָּרָקוּ וַ/יִּתְנוּ־כֵּ/י וְאַשְּׁלְכֵּ/הוּ בָּאֹשׁ וַ/יַצֵא הָעַנְל הַהָּהַ:
  - ָרָם: בּּ/קָמֵי/הָם אָהַרֹן לְ/שִׁמְצָה בְּ/קָמֵי/הָם: בּי פָּרָעַ הָוּא מְשֶׁה אָת־הָ/טֶּם בָּי פָּרָעַ הָוּא בִּי־פְּרָעַ/ה אַהַרֹן לְ/שִׁמְצָה בְּ/קָמֵי/הָם:  $^{25}$
- ן אַלָּי/ו נְאַסְפָּוּ אֵלֶי/ו בָּל־בְּגֵי בּ/יִהָּוָה אַלֶּי/ו נִאַסְפָּוּ אֵלֶיוּ בָּל־בְּגֵי בּל־בָּגַי בּל־בָּגַי בּאָסְפָּוּ אֵלֶיוּ בָּל־בָּגַי בּלִינִי:
- יַעָּרָוּ עַל־יָרֶכְ/וֹ עַלּרָן אָישׁ־חַרָּאָלוּ אָישׁ־חַרָּאָן עַל־יָרֶכְ/וֹ עַלְּרָּוּ אָישׁ־חַרָּאָן עַל־יָרֶכְ/וֹ עַּבְרוּ אַישׁצַר לְ/שַׁעַר לְ/שַׁעַר בַּ/מַּחַנֶּה וְ/הָרְגִּוּ אִישׁ־אֶת־אָחֶי/ו וְ/אָישׁ אֶת־רֵצֵ/הוּ וְ/אָישׁ אֶת־קַרבְּ/וֹ:
- אָשׁר אַלְפַּי אִישׁ: אַלְפַּי אָישׁ: בְּיִרבֹוִי כִּ/דְבַר מֹזֶשֶה וַ/יִּפְּל מְן־הָ/עָם בַּ/יִוֹם הַ/הֿוּא כִּ/שְׁלְשֶׁת אַלְפַי אִישׁ:  $^{28}$
- עלְעַתָת מֹשֶׁה מִלְאוּ נָדְ/כֶם הַ/יּוֹם לַ/יהוֹה כֵּי אִישׁ בִּ/בָּן/וֹ וּ/בְ/אָחֵי/ו וְ/לְ/חַת בּ בַּי נִישׁה מִּלְאוּ נָדְ/כֶם הַ/יּוֹם בַּרְבָה:
- <sup>30</sup> וַ/יְהָרֹ מִ/מֶּחֲרֶׁת וַ/יָאמֶר מֹשֶׁהֹ אֶל־הָ/עָּׁם אַתָּם חַטָּאתָם חַטָּאָה גְּדֹלֶה וְ/עַתָּהֹ אֱעֵלֶה אֵל־יִהוֹה אוּלֵי אַכַּפֶּרָה בְּעֵד חַפַּאתִ/כָם:
- ן הַעָּעה הָלְיָהָה וְלִיּאמֵר אָנָּא חָטָּא הָ/עָם הַלְּהָה וְלִינְעשׁוּ לְ/הָם בֹּלְהָ חַטָּאָה גְדֹלָה וַ/יַּצְשׁוּ לְ/הָם אַלֹהָי וָהָב:
  - - י.' אָמְהָ/נּוּ מִלּקרִי: מְי אֲשֶׁר הָטָא־לִּי/י אָמְהָן/נּוּ מִלְסַפְּרְיי: אַל־מֹזֶאָה אָל־מֹזֶאָה מֵי אֲשֶׁר הָטָא־לַיִיי אָמְהָן  $^{33}$
- אָל אֲשֶׁר־דְּבַּרְתִּי' לֶּ'דְּ הְנָהַה אֶת־הָ/שָּׁם אֱל אֲשֶׁר־דְּבַּרְתִּי' לֶּ'דְּ הַנָּה מַלְאָכִּ/י יֵלֵדְּ לְּ/פָּגֵי/דְּ וּ/בִיֹיִם פָּקָדְיִי וּ/פָּקַדְתִּי עַלִיי/הָם חַשָּׁאַתִּ/ם:
  - ַן/יִּגָּף יְהָוָה אֶת־הָ/עֶם עַל אֲשֶׁר עָשִׂוּ אֶת־הָ/עֵּגֵל אֲשֶׁר עָשָׂוּ אָהַרְן: ס

17.2 BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

17.1 We have abandoned or added a ketib/qere relative to BHS. In doing this we agree with L against BHS.

 $^{19.1}$ אַ/יָדָי/הַ מ/יד/מ

- וֹיִדַבַּּר יְהָוֶה אֶל־מֹשֶׁה לֵךְּ צַלַה מִ/וָּה אַתָּה וְ/הָ/עָׁם אֲשֶׁר הָעֵלִיתָ מֵ/אֶרֶץ מִצְרֵים אֶלִּה אֶל־הָ/אֵרץ אֲשׁר נִשִׁבַּעִתִּי לִ/אֵבְרָהָם לְ/יִצְחָק וְּ/לְיִצָקֹב לֵ/אמֹר לְעַרְעַ/ךָּ אַתְּג/נָה:
- <sup>2</sup> וְ/שָׁלֹחָתִּי לְ/פָגָי/דּ מַלְאָדּ וְ/גַרִשְׁתִּי אֶת־הַ/כְּנַצְנִי הָ/אֱמֹרִי וְ/הַ/חַתִּי (ְ/הֹ/פְרוּּי הַ/חָנֵי וְ/הַ/יִבוּסֵי:
- ה אָעֶלָה בְּ/קַרְבְּ/הֹ כֵּי עַם־קְשַׁה־עַּרָף אַׁתָּה בְּ/קַרְבְּ/הֹ כֵּי עַם־קְשַׁה־עַּרָף אַׁתָּה בְּ/קַרְבְּ/הֹ בַּיְלַבָּע בַּיּ לֹא אָעֵלָה בְּ/קַרְבְּ/הַ בַּּ/קַרָה:
  - ַ וַ/יִּשְׁמֵע הָ/נֶּם אֶת־הַ/דֶּבֶר הָ/רֶע הַ/זָּה וַ/יִּתְאַבֶּלוּ וְ/לֹא־יָשֶׁתוּ אִישׁ עֶדְיַ/וֹ עָלֶי/ו:  $^4$
- דָגַע אָתָד עם־קּשַׁה־עַּרָף ,רָגַע אָתָד אָל־בּגַי־יִשְׂרָאֵל אַתָּם עם־קּשַׁה־עַרף ,רָגַע אָתָד גַעָּלָה הְלַרְבְּלָך וְ/בְּלָּה הָעָרָד בְּלִיתְי/דְּ וְ/אַדְעָה הַנְרָד עָדְיִ/דְּ מֵּ/עָלֶּיה רְּלִקרְבְּלָך וְ/בִּלְּה הְנַרָד עָדְיִ/דְּ מֵּלְעַלֶּיר וְ/אַדְעָה מָה אָצְשָׂה־כְּ/דְּ:
  - בּרָכ, חוֹרַכ מַ/קָּנ אָלָז אָת־עֶדְיָל אָת־עֶדְיָל מַ/הַר חוֹרַכ מֹיִרְנַצְּלָז לְּזִּלְזּ בְּנִי־יִשְׂרָאַל אָת־עֶדְיָל הַ
- ראַקּרָא אָת־הָ/אֹהֶל וְ/נָטָה־לְ/וֹ וֹ מִ/חָוּץ לַ/מַּחָנָּה הַרְחֵלְ מִן־הַ/מַּחָנָּה וְ/קָרָא לֹ אָקרָא בּ/מַחָנָה הָרָחָלְ בָּעִבָּקִשׁ יְהְוָה צֵצֵא אָל־אָהָל מוֹצֵד וְ/הָיָה כָּל־מְבַקּשׁ יְהְוָה צֵצֵא אָל־אָהָל מוֹצֵד וְ/הָיָה כָּל־מְבַקּשׁ יְהוָה צֵצֵא אָל־אָהָל מוֹצֵד וְ/הָיָה בֹּעָה בָּלִשׁ יְהוָה צֵצֵא אָל־אָהָל מוֹצֵד וְ/הָיָה בֹּעָה בָּלִשׁ יְהוֹה בַּצֵא אַל־אָהָל מוֹצֵד וְ/הָיָה בַּעָּתְה בּיִּה בְּיִּה בַּעָּשׁ בְּיִה בְּיִה בְּעָּה בַּיִּה בְּיִה בְּיִה בְּיִה בּיִּה בְּיִה בְּעַבּיּה בִּיה וְּלָהָר וּיִלְּה בִּיּה בְּיִה בְּיִה בְּיִה בְּיֹה בְּיִבְּיה בָּרְחֵלְ מִין בּיִרְהַבְּּה בְּרָחָלְ בִּיּה בְּיִבְּיה בְּרָחָלְ בִּיּה בְּיִבְּיה בְּיהְבִּיה בְּיִבְּיה בְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְבָּיה בְּיבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיּהְיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִיּבְיה בְּיּה בְּיִבְּיה בְּיִּבְּה בְּיִּבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּה בְּיּה בְּיִבְּיה בְּיּבְיּה בְּיִבְּיה בְּיּבְיּה בְיּבְּיה בְּיּבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיבְּיה בְּיִבְּיה בְּיִבְּיִבְּיה בְּיִּבְּיה בְּיּבְיּבְּיה בְּיִבְּיב בְּיִבְּיבְּיה בְּיּבְבָּיה בְּיִבְּיִבְּיה בְּיִבְּיּה בְּיּבְיּיה בְּיִבְּיּה בְיּיה בְּיִבְּיּה בְּיּיה בְּיִבְּיּיה בְּיִבְּיּה בְּיּיה בְּיּיה בְּיִיבְּיה בְּיִיבְּיה בְּיִיה בְּיּיה בְּיִיבְיּיה בְּיּיה בְּיּיה בְּיִיבְיּיה בְּיִיבְיּיה בְּיִיבְיּיה בְּיּיה בְּיּבְיּיה בְּיּיה בְּיִיבְיּה בְּיִבְיּיה בְּיִיה בְּיִיה בְּיּבְיּה בְּיבְיּיה בְּיִיבְיּה בְּיִיהְיּבְיּיה בְּיִיה בְּיּיה בְּיִיה בְּיּיה בְּיּיה בְּיּיה בְיּיה בְּיִיה בְּיִיבְיּיה בְּיּיה בְּיִבְיּיה בְּיּבּיּיה בְּיִיה בְּיּיה בְּיִבְיּיה בְּיבְיּיה בְּיּיה בְּיּיה בְּיִיה בְּיּיה בְּיּבְיּיה בְּיִיהְיּיה בְּיּיבְיּיה בְיּיה בְּיּיה בְּיִבְיּיה בְּיִיה בְּיִיהְיה בְּיִיה בְּיִיה בְּיּיה בְּיּבְיּיה בְּיִיה בְּיִיהְיהְיּיה בְּיִיהְיּיה בְּיִיהְיהְיּיה בְּיִייהְיהְיּיה בְּיִבְּיה בְּיִיהְיה בְּיִיהְיהְיה בְּיּיב
- <sup>8</sup> וְ/הָנָּה כְּ/צֵאת מֹשֶׁהֹ אֶל־הָ/אֹׁהֶל יָלּוּמוּ כָּל־הָ/עָּׁם וְ/נַּצְבֹׁוּ אִישׁ פָּתַח אָהֶלְ/וֹ וְ/הִבִּיטוּ<sup>ר</sup> אַחֲרִי מֹשֶׁה עַד־בֹּאָ/וֹ הָ/אְהָלֶ/ה:
- ן הָנָּה כְּ/בָא מֹשָׁהֹ הָ/אֹהֶלֶ/ה יַרַדֹּ עַמְּוּד הָ/עַנָּן וְ/עַמַד בָּתַח הָ/אֲהֶל וְ/דְבֶּר עִם־מֹשֶׁה:
- ן עָקָה כָל־הָ/עָם הָאָת־עַמָּוּד הָ/עָנָן עַקַד פָּתַח הָ/אָהֶל וְ/ָקָם כָּל־הָ/עָם וְ/הְשָׁתַּחַוּיּ  $^{10}$  אִישׁ פַּתח אַהָּלּ/וֹ:
- וֹן דָבֶּר יִהְוָה אֶל־מֹשֶׁהֹ פָּגִים אֶל־פָּנִים כַּ/אֲשֶׁר יְדַבַּר אֵישׁ אֶל־רֵעֵ/הוּ וְ/שָׁבֹּ אֶל־הַ/מָחָבָּה וּ/מְשֶּׁרְתֹּ/וֹ יְהוֹשֻׁעַ בַּן־נוּן נַעַר לָא יָמִישׁ מִ/תּוֹף הָ/אָהֶל: ס
- $^{12}$ וַ/יּאמֶר מֹשֶׁה אֶל־יְהוָה רְאֵה אַתָּה אַמָּר אַלּ\' הַעַל אָת־הָעֶם הַלְּּה וְאַתְּהֹ לָא בּוֹנְילָה אָלַר מַשְׁה אָשֶׁר הַלְּשָׁם וְעַבּריתִשְׁלָח עַמֵּלי וְאַתָּה אָמֹרְתָּ יְדַעְתִּי/ךְּ בְּלְשַׁם וְעַבּריתִשְׁלָח עַמֵּלי וְאַתָּה אָמֹרְתָּ יְדַעְתִּי/ךְּ בְּלְשַׁם וְעַבּריתִשְׁלָח עַמֵּלי וְאַתָּה אָמֹרְתָּ יְדַעְתִּי/ךְּ בְּלְשַׁם וְעַבּריתִשְׁלָח עַמֵּלי וְאַתָּה אָמֹרְתָּ יְדַעְתִּי/ךְּ בְּלְשֵׁם וְעַבּריתִשְׁלָח עַמֵּלי וְאַתָּה בְּעִנְיִלי:
- ן אָדָעַ/הְּ לְמַעַן (אַדָעַ/הְ הַלְּאַהָי הַן בְּ/עֵינֶי/הְ הוֹדָעַ/נִי נָאֹ אָת־דְּרָכֶּ/הְ וְ/אַדָעַ/הְּ לְמַעַן אֶמָעָרָה וּ/הָה: אֶמָצָא־הַן בּ/עָהָר וּ/רָאֵה בִּי עַמְּ/הָ הַ/נְּוֹי הַ/וָּה:
  - :וְלִיאמֵר פָּנַ/י יֵלֵכוּ וַ/הֲנִחְתִי לֶ/ךְ: 14
  - וֹיִאָעֵלֻ/נוּ מְעָדֵּלוּ מְעָּדָרוּ פָּנָּי/דְ הֹלְלִּים אַל־תַּעֲלֵ/נוּ מְעָּדָּה:  $^{15}$

- יַעָּדָת בָּנִי־יִשְׂרָאַל מְ/כִּי/פְנֵי מֹשֶׁה:  $^{20}$
- יהבִיאוּ פָל־אַישׁ אֲשֶׁר־נְשָׂאָ/וֹ לְבֵּלוֹ וְ/כִّלֹ אֲשֶׁר° נְדְבָּה רוּחֹ/וֹ אֹתֹ/וֹ הֵבִּיאוּ אַרַתּלָּאנּת יְהַלָּה לְ/הָלְאֵלֶת אָהָל מוֹצֵד רּ/לְ/כָל־עַבְּדְתֹּ/וֹ וּ/לְ/בָגָדֵי הַ/קְדַשׁ:
- $^{22}$  נְיָּבְאוּ הָ/אֲנָשֵׁים עַל־הַ/נְּשֵׁים כָּל וּ נְדִיב יֵּב הֵבִיאוּ חָח וַ/נְּזֶם וְ/טַבַּעַת וְ/כוּמָז בּל־כָּלְיִ זָּהָב וְ/כָל־אִּישׁ אֲשֶׁר הַנִּיף תְּנוּפַת זָהָב לַ/יהָוָה:
- רערֿת אָנָי ן/שַשׁ ן/שַאַים ן/ערֿת אַ אָשֶר־נִמְצָא אָלּוּ/וֹ תְּבֶלֶת ן/אַרְגָּמָן ן/תוֹלַעַת שָׁנִי ן/שַשׁ ן/עַדָּם ן/ערֿת אַילָם מָאָדָּמָים ן/ערַת תְּחָשָׁים הַבִּיאוּ:
- 1/אָ אָשֶׁר נְּמֶלָּא אָתְׁוֹ נְמֶלָּא אָתְׁוֹ נְמָלָּא אָתְׁוֹ נְמָלָּא אָתְׁוֹ נְמְלָּא אָתְׁוֹ נְמְלָּא אָתְׁ עַצֵּי שִׁפֵים לְ/כָל־מְלֶאכָת הָ/עַבֹּדָה הָבִיאוּ:
- ענר האָעָה הַלְמַת־לֵב בּ/נֶדָי/הָ טָוֵוּ וַ/יָּבִיאוּ מַטְוָה אָת־הַ/תְּכֵּלֶת ֹ וְ/אֶת־הָ/אַרְגָּטֶּׁן אַת־הַ/אַשׁ: אַת־תּוֹלֵעַת הַ/שַּׁנִי וְ/אַת־הַ/שַּׁשׁ:
  - ן אָת־הָ/עַזִּים: אַת־הָ/עָזִים: אָשֶּׁר נָעָא לָבֶּ/ן אַתָ/נָה בְּ/חָכְמֵה טָוּ אָת־הָ/עַזִּים:  $^{26}$
  - ן אַקני הַ/אַפָּוֹד רְ/כַּ/חְשָׁן: אַרָנִי הַ/שְּׁהָם הַבְּיאוּ אָת אַבְנֵי הַ/שִּׁהָם רְאַת אַבְנַי הַ/שִּׁלָם בְּלִיאוּ אָת אַבְנֵי הַ/שִּׁהם בְּלִיאוּ אָת אַבְנֵי הַ/שִּׁהם בְּלִיאוּ אָת אַבְנֵי הַ/שִּׁרָבוּ
  - ן אָת־הַ/קַּשֶּׁמָ ן/אֶת־הַ/שֻּׁמֶן לְ/מָאוֹר וּ/לְ/שָׁמֶן הַ/מִּשְׁחָה וְ/לִ/קְטֶרֶת הַ/סַּמִּים:  $^{28}$
- קָרָה יְהָנָה אָשֶּׁר צָנָה יְהָנָה לְּלְכִּל־הַ/מְלָאבָּה אֲשֶׁר צָנָה יְהָנָה (לְּכִבְיאֹ לְ/כָּל־הַ/מְלָאבָּה אֲשֶׁר צָנָה יְהָנָה לֹיִהְנָה: פּ לַיִּבְּהָאוּ בְּנֵיאוּ בְּנֵיאוּ בְּנִיריִשְׁרָאֵל נְדָבָה לַ/יהָנָה: פּ
- רקיר בּן־קּאָל בּּן־אוּרָי בּן־קּאָל רָאָוּ קָרָא יְהָוָה בְּעַלְאֵל בּּן־אוּרַי בִּן־קוּר בּן יִשְׂרָאֵל רָאָוּ רְאָוּ קָרָא יְהוּדָה:  $\gamma_{\underline{\alpha}\underline{\alpha}}$ 
  - יַלְאָכָה וּ/בְּ/כָּל־מְלָאָכָה וּ/בְּ/כָּלְהַ וּ/בְּ/כָּלְהַ הַּ/חָכָמָה וּ/בְּ/כָל־מְלָאָכָה: אַלוֹגִים בְּ/חָכָמָה בִּ/תְבוּנָה וּ/בְ/כַּל-מְלָאָכָה:  $^{31}$ 
    - : וְלַלְאַשֶּׁת בַּלְּהָבָב וּלְבַעֶּת בַּלְאָשֶׁת בַּלְּהָב וּלַבְעֶּת בַּלְחְשָׁת בַּלְּהְדָשׁת בַּלְּהָב וּלִבְעָּת בְּלֹּהְשָׁת בַּלֹּהְעָּת בַּלֹּהְעָּת בַּלֹּהְשָׁת.
  - יבת: אָבֶן לְ/מַלְאָרָת הַּ/בְלִיקְלָאָלָת בְּילָעְשָׁת בַּילָאַלָת הַּ/בְלִיקְלָאָרָת מַחְשֶׁבֶת:  $^{33}$ 
    - אָהָלִיאָב בֶּן־אֲחִיסָמֶךְ לְ/מִטֵּה־דָן: 4/אָהָלִיאָב בָּן־אֲחִיסָמֶךְ לְ/מִטֵּה־דָן: 34
- $^{35}$  מָלֵּא אֹתָׁ/ם חָכְמַת־לֵּב לַ/צַשׁוֹת בֶּל־מְלָאכֶת חָרָשׁ וּ וְ/חֹשַבּ וְ/רֹלֵּם בַּ/תְּכֵלֶת וּ/בֵּ/אַרָּגִּטָּן בְּ/חוֹלַצַת הַ/שָּׁינָ וּ/בַ/שֵּׁשׁ וְ/אַרֵג עֹשֵׁי בְּל־מְלָאלֶה וְ/חֹשָבֵי מַחֲשָׁבִי מַחֲשָׁבְּת: וּ/בַ/שַּׁשׁ וְ/אַרֵג עֹשֵׁי בְּל־מְלָאלֶה וְ/חֹשָבֵי מַחֲשָׁבְּת:
- <sup>11.1</sup> We have abandoned or added a ketib/qere relative to BHS. In doing this we agree with L against BHS.
- <sup>7.1</sup> BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

- ן וְעָשָׂה בְצַלְאֵׁל וְ/אָהָלִיאָׁב וְ/כָּל וּ אִישׁ חֲכַם־לֵּב אֲשֶׁר נָתַוֹן יְהוָה חָכְמָה וּ/תְבוּנָה בְּ בְּ/הַּמָּה לְ/ַדַעַת לַ/עֲשֹׁת אֶת־כָּל־מָלֶאכָת עֲבֹדַת הַ/קֹּדֶשׁ לְ/כָל אֲשֶׁר־צָּה יְהוָה:
- ן אָל־פָּאַ־אַני הַלָּב בְּל־אָישׁ הַכַּם־לֵּב אֲשֶׁר נָתַן  $^{2.1}$  בְּאַל־אָהֶלִיאָבֿ וְ/אָלֹ כָּל־אַישׁ חַכַּם־לֵּב אֲשֶׁר נָתַן יְהָנָה הָּלְבָּאָר בְּ/צַשְׂת אֹתְוֹה: יְהָנָה הָכְּאָה בְּ/נְצַשְׂת אֹתְוֹה: לְבֹּיוֹ רְ/קְרְבָּה אָל־הַ/מְלָאָבָה לִעֲעַת אֹתְוֹה:
- ן אַכָּת עָבֹדָת אָרָאָבָּנְי מֹשֶׁה אַת כָּל־הַ/תְּרוּמָה אֲשֶׁר הַבִּיאוּ בְּנֵי יִשְׂרָאֵל לִ/מְלָאֶכֶת עָבֹדָת הַלְיִאוּ מַ/הְבָּיִ מֹשֶׁה אַתָּ/ה לְ/הָם הַבִּיאוּ אַלָּי/ו עָוֹד נְדָבָה בַּ/בְּקַר: בַּ/בְּקַר:
- וּיָבֹּאוּ בֶּל־הַ/חֲכָמִּים הָ/עֹשִּׁים אָת בָּל־מְלֶאכֶת הַ/קַּדֶּשׁ אִישׁ־אָישׁ מִ/מְּלַאכְתּ/וֹ  $^4$  אֲשֶׁר־הַמֶּה עֹשִׂים:
- ן אָמָרוּ אָל־מֹשֶה קּ/אַמֹר מַרְבִּים הָ/אָם לְ/הָבֵיא מִ/הִי הָּ/צַבֹּדָה לַ/מְּלָאבָה אַ אַריאַמָּר הַּ אָל־מֹשֶה קּ/אַמִּה אַת/ה:
- ַ וּ/יָצֵו מֹשֶׁה וַ/יַעֲבִּירוּ קּוֹל בַּ/מַחָנָה ֹ לֵ/אמֹר אִישׁ וְ/אִשָּׁה אַל־יַעֲשׁוּ־עָוֹד מְלֶּאבָה לְּ לְ/תְרוּמַת הַ/קַּדֶשׁ וַ/יִּבָלֵא הָ/אָם מֵ/הָבִיא:
  - ן היוֹתָה הַיָּלֶם לְ/כָל־הַ/מְלָאָכָה לַ/צְשְׂוֹת אֹתָ/ה וְ/הוֹתָר: ס לְכָל־הַ/מְלָאָכָה לַ/צְשְׂוֹת אֹתָ/ה וְ/הוֹתַר: ס
- ַרַיּצְשׁוּ כָל־חַכַם־לֵּב בְּ/עֹשֵּׁי הַ/מְלָאבֶה אֶת־הַ/מִשְׁבָּן עָשֶׁר יְרִיעֵת שֵׁשׁ מְשְׁזֶּר אָרַבְּעֹת וְ/אַרְגָּמֶל וְ/תוֹלַצַת שָׁנִּי בְּרָבִים מַצְעֵשׁׁה חֹשֵב עָשָׂה אֹתֶ/ם:
- <sup>9</sup> אַרֶדּ הַ/יְרִיצֶה הָ/אַחַׁת שָׁמֶּנָה וְ/עֶשְׂרִיםֹ בֵּ/אַמֶּה וְ/רֹחַבֹּ אַרְבַּע בַּ/אַמֶּה הַ/יְרִיצֶה הָ/אָחָת מָדָה אַחָת לְ/כָל־הַ/יִרִיעת:
  - :וְיָחַבַּר' אָת־חָמֵשׁ הַ/יְרִיעֹת אַחַת אָל־אָחָת וְ/חָמֵשׁ יִרִיעֹת חָבַּר אַחַת אָל־אָחָת  $^{10}$
- ווּ עַל אָפֿת הַלֶּלֶת עַל שְׂפַת הַ/יִריעָה הָ/אֶחָת מִ/קּצֶה בַּ/מַחָבֶּרָת בַּן עָשָׂה בִּ/מַחָבָּרָת הַ/יָריעָה הַ/קִּיצונָה בַּ/מַחָבֶּרָת הַ/שְּׁנָית:
- ן הַלְּאֹת עָשָּׁהֹ בַּ/קִרִיעָה הָ/אָחָת וַ/חֲמִשִּׁים לַלָאֹת עָשָּׁהֹ בַּ/קִריעָה הָ/אָחָת וַ הַמְשָׁים לַלָאֹת עָשָׂהֹ בַּ/קִריעָה הָ/הְרִיעָה הָאַהָת: מָקְבֵּילֹת הַ/לַּלָאֹת אַחַת אֶל־אָחָת:
- ן הָלְיָם בַּ/קָּרְסִים הַרְאָים הָאָדָם הָקְבָּי זְהָב וַ/יְחַבַּּר אָת־הַ/יְרְעֹת אַחָת אָל־אַחַת בַּ/קּרְסִים וַ/יְהָי הַ בּ/קּרְסִים הַ/יְהָי הַ הַּשְׁבַּן אָחַד: ס

- : שָׁלָשׁ פְּעָמִים בַּ/שָׁגָה יַרָאֶה בֶּל־זְכִוּךְ/ךְּ אֶת־פְּגֵי הָ/אָדָן וּ יְהָוָה אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל ב בֹּישָׁלָשׁ פְּעָמִים בַּ/שָּׁגָה יַרָאֶה בָּל־זְכִוּךְ/ךְּ אֶת־פָּגֵי הָ/אָדָן וּ יְהָוָה אֱלֹהֵי יִשְׂרָאֵל ב בֹּישֹּׁלְשׁ פְּעָמִים בַּיּ
- $^{24}$  פִּי־אוֹרֵישׁ גוֹיִם מִּ/פָּנְּי/דְּ וְ/הַרְחַבְּהַיּ אֶת־גְּבוּגֶּ/דְּ וְ/לֹא־יַחָמְד אִישׁ אֶת־אַרְצְ/דְּ בַּיְעָקִים בַּ/שַׁנָה: בַּיַעַלְתִּ/דְּ נֻעָּרָשׁ פָּעָמִים בַּ/שַׁנָה:
  - בסחָ תַג הַ/פֶּסַח: הַלּדְיָלִץ לַ/בֹּקֶר אָבַח תַג הַ/פָּסַח: בּס־זִבְחַלִי עַל־חָמֵץ דַּם־זִבְחַלִי וְ/לֹא־יָלָיו לַ/בֹּקֶר אָבַח תַג הַ/פָּסַח:  $^{25}$
- פ (אָקּיִר בַּפוּרֵי אַדְמָתְ/דְ הָבָּי בַּקּמְי הָנָה אֱלֹהֶי/דְ לֹא־תְבַצֵּעל בְּדָי בַּ/חֲלַב אִפְּלוֹ: פ  $^{26}$
- ן הַלְּבָּרִים הַ/אֲלָּה פִּתב־לְ/הָ אָת־הַלְּהָבִין הַלְּאָל פָּתבּדְלְ/הָ אָת־הַלְּבָּרִים הָ/אֲלָּה פִּי עַל־פִּי ו הַ/דְּבַרִים הָ/אֵלָּה בָּרִתּי אָתּ/הָ בָּרִית וְאַת־יִשְׂרָאֵל: הַלְאַלָּה בַּרְתִּי אָתּ/הָ בָּרִית וְאַת־יִשְׂרָאֵל:
- אָבֶל וּ/אָיָם לָא אָבֶל וּ/אָרָבָעִים יוֹם וְ/אַרְבָּעִים לִּיְלָה לֶּחֶם לָּא אָבֵל וּ/אַיִם לָּא שָׁתָה  $2^{8}$ וַ/יְהִה־שָׁם עִם־יְהְּלָּחֹת אַת דְּבַרִי הַ/בְּרִיה עַשֵּׁרְת הַ/דְּבַרִים: וַ/יְּבָּרְי הַ/בְּרִי הַ/בְּרִי הַ/בְּרִים:
- <sup>29</sup> וַ/יָהִי בְּ/ֶרֶדֶת מֹשֶׁהֹ מֵ/הַר סִינִּי וּ/שְׁנֵּי לֻחָּת הָ/עֵדָתֹ בְּ/יַד־מֹשֶׁה בְּ/רְדְהָ/וֹ מִן־הָ/הֶר וּ/מֹשֶׁה לָא־יָנַדִע כֵּי קָרָן עָוֹר בָּנֵי/וֹ בְּ/דַבְּרְ/וֹ אָתְּ/וֹ:
- עוֹר פָּגֵי/ו וַ/יִּיִרְאַוּ מִעְּנֶשֶׁת זֹלְיַרָא אָהַרוֹן וְ/כָּל־בָּגֵי יִשָּׂרָאֵל אָת־מֹשֶּׁה וְ/הַגָּה קָרָן עִוֹר פָּגֵי/ו וַ/יִּיִרְאָוּ מִעְּנֶשֶׁת אַלִיוּ:
- ליִדְבֶּר מֹשֶׁה בּ/נְקָה אָלֵי/ו אַהָּרָוֹ וְ/כָּל־הַ/נְּשִׂאַים בָּ/עֵדֶה וַ/יְדַבָּר מֹשֶׁה אַלָּי/ו אַהָּרָוֹ וְ/כָל־הַ/נְּשִׂאַים בָּ/עֵדֶה וַ/יְדַבָּר מֹשֶׁה אַלְּיָחָם:
- רקר אָקּי דְּבֶּר יְהָנָה אָקּ/וֹ בְּעַבָּי יִשְׂרָאֵל זַ/יְצַנַּי/ם אַת פּל־בְּגַי יִשְׂרָאֵל זִיִצְנַּיִּ/ם אַת פּל־בְּגַי יִהְנָה אָקּ/וֹ בְּעַהָר סִינֵי:
  - מְּקָרָר מַשֶּׁה מְ/דָבֵּר אָתָּ/ם וּ/יָתַן עַל־פָּנָי/ו מַסְוָה: אָתָּ/ם מֹשֶׁה מְלַדְבַּר אָתָּ
- וֹנְצָאת/וֹ וְעָדִּצאתְ/וֹ וְעָדָּאַ אֹּלוֹ זְלַכִּר אָת־הַ/מֵּסְוָה עַד־צַאתְ/וֹ וְעָנָא אֹלוּ וּלְבָּר אָלֹידְנָי יִשְׂרָאֵל אַת אֲעָר יִצְנָה: יְלָנָה אָל־בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אַת אֲעָר יִצְנָה:
- ליב מֿשָה אָת־פָּגַי מֿשָה אָת־פָּגַי מֿשָה אָת־פָּגַי מֿשָה אָת־פָּגַי מֿשָה אָת־פָּגַי מֿשָה אָת־הַאָּר בְּגִי־יִשְׂרָאַל אָת־בָּאָר אָתּ/וֹ: ס אָת־הַ/פַּּלָיוֹ עַד־בֹּאָ/וֹ לְ/דַבָּר אָתְּ/וֹ: ס

6.1 We read one or more accents in L differently than BHS. Often this notation indicates a typographical error in BHS.

- ן וַלִּיקְתָּל מֹשֶׁה אֲת־כָּל־עֲדֶת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַ/יָּאמֶר אֲלֵ/תֻם אֲלֶּה הַ/דְּבָלִים אֲשֶׁר־צְּוָה  $^1$ יְהָוָה לַ/עֲשֶׁת אֹתֶּ/ם:
- ן שַׁבָּת שַׁבָּת שַׁבָּת יְהָיֶּה לְּ/כְם הַ/שְׁבִיעִּי יִהְיֶּה לְ/כְם קְּדָשׁ שַׁבַּת שַׁבָּתוֹן  $^2$  שַׁשָּׁת יָמִים בְּ/וֹ מְלָאבָה יוּמֶת: בַּל־הָעֹעֲוֹה בְּ/וֹ מְלָאבָה יוּמֶת:
  - פ ה/שַׁבָּת: פֿ הַ/שַׁבָּת: פֿ הַ/שַׂבָּת: פֿ הַלא־תְבַעָּרָוּ אֵשׁ בְּ/כָל מִשְׁבְתִי
- ן לַאמָר אַשָּׁר־צָנָה יְהָוָה לֵּעְדַת בָּגִי־יִשְׂרָאַל לֵי/אמֶר אָדָבָר אֲשֶׁר־צָנָה יְהָוָה לֵיאמָר:  $^4$
- רְּהֶבֶה זָהָב זְ/בֶּסֶף זְּהָרִהְּהָ כְּלֹ נְדִיב לְבֹּ/וֹ יְבִיאֶּ/הָ אֵת מְּרוּאֵת יְהָנֶה זָהָב זְ/בֶּסֶף זּ/הְדְּשָׁת: יֹּלְהַשְּׁתְּיִב בְּיִב לְבֹּ/וֹ יְבִיאֶּ/הָ אֵת מְּרוּאֵת יְהָנֶה זָהָב זְ/בֶּסֶף זֹּ/הְדְשָׁת:
  - וּ/תְכֵלֶת וְ/אַרְגָּמֶן וְ/תוֹלַעַת שָׁנִי וְ/עֵׁשׁ וְ/עִזִּים:  $^6$
  - $^{7.1}$  ן/עֹרֹת אֵילָם מְאָדָמֶים ן/עֹרַת תְּחָשִׁים וַ/עֲצֵי שִׂמִים:  $^{7}$
  - ן אָשֶמֶן לַ/מָּאָוֹר וּ/בְשָׁמִים ֹלְ/שָׁמֶן הַ/מִּשְׁחָה וְ/לִ/קְטֶּרֶת הַ/סַּמִּים:  $^8$ 
    - ן אַבְנִי־שֿהַם אַלְאַים לְאַפָּוֹד אָרַלַ/חְשֶׁן:  $^9$  אַבְנִי־שֿהַם אַבָּנִי מִלֵּאֵים לַ
    - 10 וְ/כָל־חַכַם־לֵב בָּ/כֶם יָבְאוּ וְ/יַצֲשׁׁוּ אֵת כָּל־אֲשֶׁר צָּוָה יְהָוָה:
- יל, אֶת־בְּרִיקּ'ע אָת־בְּרִיקּ'ע אָת־בְּרָסָיער אָת־קָרָסָיער אָת־קָרָטָיער אָת־בְּרִיקֿיער אָת־בְּרִיקֿיער אָת־בָּרִיקֿיער אָת־בָּרָיקֿיער: אַת־צָּקְדָיער אָת־צָּקְדָיער:
  - אָרן ן/אָת־בַּדָּי/ו אָת־הַ/כַּפָּנֶרת ן/אַת פָּרָכֶת הַ/מָסְדְ:  $^{12}$
  - 13 אֶת־הַ/שַׁלְחָן וְ/אֶת־בַּדָּי/ו וְ/אֶת־כָּל־כֵּלֵי/ו וְ/אַת לֶחֶם הַ/פָּנִים:
  - ן אָער־מְנַרָת הַ/מָאָר הַ/אָת־כַּלָי/הָ הְ/אָת־בַּלָי/הָ הְ/אָת־מְנַרָת הַ/מָאָר הַ/מָאָרר הַ/אָת־מְנַרָת הַ/מָאָרר הַ/אָת־מָנַלָי
- ן אָת־מִזְבַּח הַ/קּטַּרֶת בָּדָּי/ו בְּדָּי/ו בְאַת שָׁמֶן הַ/מִּשְׁהָה בְאַת קּטְרֶת הַ/פּמֵים בֹּיִלְם בֹּילָת בַּלְּבִיר בַּיִּלְיוֹ בְּאַת בְּאַת בְּאָת בְּאָת בְּאָת בַּיִּלְיוֹ בִּאָת בְּאָת בְּאָת בְּאָת בְּאָת בְּאָת בְּאָת בִּאָנְיִבְּיִי
- אַת־כּלּ־כַּלֵי/ו אָער־כּליוֹ אָער־כּלִי וּ אָאַת־כָּבָּר הַ/נְּחֹשָׁתֹ אֲשֶׁר־לֹי/וֹ אָת־בַּדָּי/ו וְ/אָת־כָּלּ־כַּלֵי/ו אָת־הַ/כָּיִר וְ/אָת־בַּנְּ/וֹ:
  - בּר בֶּלְעֵי הֶ/חָצֵׁר אֶת־עַמֶּדָי/ו וְ/אֶת־אֲדָגֶי/הָ וְ/אֵֵּת מָסַךְ עַׁעַר הֶ/חָצֵר: 17 אַת קַלְעַי הֶ/חָצֵר
    - :אֶת־יִתְדָּת הַ/מִּשְׁבָּן וְ/אֶת־יִתְדָת הָ/חָצֵר וְ/אֶת־מִיתְרֵי/הָם אַ  $^{18}$
- $^{19}$  אֶת־בִּגְדֵי הַ/שֶּׁרֶת הַ/שֻּׁרֶת בַּ/קֵּדֶשׁ אֶת־בִּגְדֵי הַ/קֹּדֶשׁ לְ/אַהָרָן הַ/כּהַהָן וְ/אֶת־בִּגְדֵי בַּי/וֹ לְ/בַהַן:

- 14 וַ/יַּעַשׂ יְרִיעָת עַוִּּים לְ/אַהֶל עַל־הַ/מִּשְׁבֶּן עַשְׁהֵי־עֶשְׂרָה יְרִיעָת עָשָׁה אֹתָ/ם:
- לַהָּה הְעִּקְהָעָה הָעִּלְשִׁים בָּעִּאַפֶּׁה וְעִּקְרַבָּע אַמּׁוֹת רָחַב הַ/יְרִיעָה הָעְאָחָת מְדָּה בּ אַרְבִּע אַמּוֹת לָחַב הַ/יְרִיעָה הָעְאָחָת מְדָּה אַלְּחַת לְעַשְׁהָי עַשְׂרָה יְרִיעָּת:
  - ַנ/יְחַבֵּר אֶת־חֲמֵשׁ הַ/יְרִיעֻׂת לְ/בֶד וְ/אֶת־עֵשׁ הַ/יְרִיעֻׂת לְ/בֶד: 16
- רְלְאֹת הַלְּאָת הָמִשִּׁים עַל שְׁפַת הַ/יִריעָה הַ/פִּיצֹנָה בַּ/מַחְבֵּרֵת וַ/חֲמִשִּׁים לְלָאֹת עַשָּׁה הַ/הַבֶּרת הַ/שַׁנִית: עַשָּׁה עַל־שְׁפֵת הַ/יִרִיעָּה הַ/הַבֶּרת הַ/שַּׁנִית:
  - ַר אָת־הָ/אַהֶּל לְּ/הְּלָת אָחָד: אַת־הָ/אַהָל לְּ/הְלָת אָחָד:  $^{18}$
- ס מְלְאָקָלְרה: מֹלְרְאַ מִיבֶסָה לְ/אֹהֶל עֹרָת אַלָּים מְאָדָּמֵים וּ/מִכְסָה עֹרִת תְּחָשִׁים מִ/לְ/מֶעְלָ/ה: ס יוֹ וּ/יַעַשׁ מִכְסָה לָ/אֹהֶל עֹרָת אַלָּים מְאָדָּמֵים וּ
  - ים עֹמְדִים: עֹמְדִים עֹמְדִים אָת־הַ/קְרָאָים לַ/מִּשְׁבֶּן עָצֵי שָׁטִים עֹמְדִים:  $^{20}$
  - געָשֶׁר אַפָּת אָרֶדְ הַ/ָּקֶרֶשׁ וְ/אַפָּה וַ/חֲצִי הָ/אַפָּה רַחַב הַ/קָּרָשׁ הָ/אֶחָד:  $^{21}$
- אָהָר בְּ/כָּל בַּרְעֵי הַ/אָשָׁר בְּאַהָת אָל־אָחָת בָּן עָשָּׁה בְּ/כָּל בַּרְעֵי הַ/אָשָׁבָּן:  $^{22}$ 
  - בּימֶנֶ/ה: אַת־הַ/קְרָשִׁים לַ/מִּשְׁבֵּן עֶשְׂרִים קְרָשִׁים לִ/פְאַת נָגֶב תַּימֶנָ/ה:  $^{23}$
- ן אַרְבָּעִיםׂ אַדְנִי־כֶּסֶף עָשֶּׁה הַחַּת עֶשָׂרִים ה/קּרְשֵׁים שְׁנַּי אָדְנִי־כֶּסֶף עָשֶּׁה הַחַּת עֶשָׂרִים ה/קּרְשִׁים שְׁנַּי אָדְנִים הַּחַת-ה/קּרְשׁ ה/שָּחָד לִ/שְׁתָּי יְדֹתָי/ו: הִּעְשֵׁרְ אַדְּגִיָם הַּחַתרה/קּרְשׁ ה/שָּׁחָד לִ/שְׁתַּי יְדֹתָי/ו:
  - בי עָשָׂרִים קּרָאִים: לּפְאַת צָפָוֹן עָשָׂה עֶשָׂרִים קּרָאִים: בּ/מְשָׁבֶּן הַ/שֶּׁנָית לּ/בְּאַת אָפָוֹן בָשָׂה בּ/מְשְׁבָּן בּ/מִים:
- תַּחָת הַ/אֶּרֶשׁ הָ/אֶחָד וּ/שָׁנֵי אָדָנִים תַּחָת הַ/אֶרֶשׁ הָ/אֶחָד וּ/שָׁנֵי אָדָנִים תַּחָת הַ/אֶרֵשׁ הָ/אֶחָד:
  - :קרָשִׁים קּרָשִׁים אָשָׁה שְׁשָּׁה הַ/מִּשְׁבָּן הָמָשְׁה שְׁשָּׁה אָשָׁה אָבָרִים אַים אַרָרְיִשִים אַרָרְיִשְׁים אַ
  - : אַלְּרָכְתָיִם עָּשֶׁה לְ/מְקַצְעָת הַ/מִּשְׁבֶּן בַּ/יַרְכָתְיִם עָשֶׁה לְ/מְקַצְעָת הַ/מִּשְׁבֶּן בַּ/יַרְכָתְיִם  $^{28}$
- ן הָיָנ תוֹאֲמֶם בֹּן מֶּלְכְּלְמַשָּה וְ/יַחָּדָּו יִהְיָנ תַמִּים אֶל־רֹאשׁ/וֹ אֶל־הַ/שַּבַּעַת הָ/אֶחֶת בָּן עָשָה לִ/שָנֵי הֹלְשָׁבָּעַת הָ/אֶחֶת בָּן עָשָה לִ/שְׁנֵי הֹלְשָׁבָּי הַ/מַּקְצִעְּת:
- ן אָדְנִים שְׁנֵי אַדְנִים שְׁגַי אָדְנִים שְׁנֵי אָדְנִים שְׁנֵי אַדְנִים שְׁנֵי אַדְנִים שְׁנֵי אַדְנִים שְׁנֵי אַדְנִים שְׁנֵי אָדְנִים שְׁנִים בּיּים בּיִּים בּיִּים בּיִּים שְׁנִים בּיים בּיִים שְׁנִים בּיִים שְׁנִים בּיִּים שְׁנִים בּיִים שְׁנִים שְׁנִים בּיִּים שְׁנִים בּיִּים בּיִים בּיִּים בּיִים שְׁנִים בּיִים שְׁנִים בּיִּים שְׁנִים בּיִּים בּיִּים בּיִּים שְׁנִים בּיים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִּים שְׁנִים בּיִים בּיִים בּיִּים בּיִּים בּיִים בּיִּים בּיִּים בּיִּים בּיִּים בּיִּים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִּים בּיִים בּיִים בּיִּים בּיִּים בּיִים בּיִּים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִּים בּיִּים בּיִּים בּיִים בּיִּים בּיִּים בּיִּים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִים בּיִים בּיים בּיים בּייִים בּיים בּיִים בּיים בּיים בּיִים בּיים בּיים
  - אָרָעי אָלַע־הַ/מִּשְׁבָּן הָ/אָחָת: אַזַי שָׁמֵים הַמִּשָּה הְ/קַרְעֵי אָלַע־הַ/מִּשְׁבָּן הָ/אָחָת:  $^{31}$
- <sup>32</sup> וַ/חֲמִשֶּׁה בְרִיחָם לְ/קַרְשֵׁי צֶלַע־הַ/מִּשְׁבֶּן הַ/שַּׁגֵית וַ/חֲמִשָּׁה בְרִיחָם לְ/קַרְשֵׁי הֵ הַ/מִשְׁבָּן לְ/יַרְכָתִים יֵמֶּ/ה:
  - : אֶל־הַ/קּצָה אֶל־הַ/קּבָית מְן־הַ/קּצָה אָל־הַ/קּבָית הַ/הָצָה אָל־הַ/קּצָה הַ/הָצָה אָל־הַ/קּצָה אָל־הַ/קּצָה אַל־הַ/קּצָה אָל־הַ/קּצָה אָלּהַרְישׁיִם אָלּהְרָיחַ הַ-אַנְיִים הַ-אַנְיבּיל אָלְיבּיל אָלּיה הַ/קּבָּרִיחַ הַ-אַנְיבּיל אָלְיבָּרְיחַ הַ-אַנְיבָּיל אָלְיבָּיל אָלְיבָּר אָלִבּיל אָלָה הַיּבּיל אָלָב הַיּיִבּיל אָלָב הַּיּבּיל אָלָב הַיּיבּיל אָלָה הַיּבְיל אָלָב הַיּיבּיל אָבָּר הַיּבּיל אָלָב הַיּבְיל אָלְיבָּיל אָבּיל אָבּיל אָלְיבָּיל אָבּיל אָביל אָבּיל אָביל אָבּיל אָביל אָבּיל אָביל אָביל אָביל אָבּיל אָביל אָביל אָביל אָביל אָביל אָב
- $^{34}$ גַף אָת־הַ/קּרָשִּׁים אָפָּה זָהָב רְ/אָת־טַבְּעֹתְ/ם עָאָוֹה זָהָב בָּהָים לַ/בְּרִיחֵם וּ/יָצַף אַת־הַ/בְּרָיחָם זָהָב:
- רַעב מַצַעַּה העב מַנַעָּל אָת־הַ/פָּרְּכָת הָכַלֶּת וְ/אַרְגָּמָן וְ/תּוֹלַעַת שָׁנֵי וְ/שֵׁשׁ מָשְׁזֶר מַצַעַּה העב אַ אַרָּהָה העב עָעָה אֹתָ/ה כָּרָבִים:
- אַרְבָּעָה אַרְבָּעָה עָמּוּדֵי שִׁטִּׁים וַ/יָצַבַּּ/ם זָהֶב וְוִי/הֶם זָהֶב וּ/יִצְיֹּק לְ/הֶּם אַרְבָּעָה אַרְבָּעָה אַרְבָּעָה אַרְבָּעָה אַרְבָּעָה אַרְבָּיָר:
- <sup>37</sup> וַ/יָּעֵשׁ מֶסָהְ לְּ/פָּתַח הָ/אֹֹהֶל הְּכֵלֶת וְ/אַרְגָּמֶן וְ/תוֹלַעַת שָׁנֵי וְ/שֵׁשׁ מְשְׁזֶר מַצְשֵׂה רֹסִם:
- בה באַשי/הָם בּי/הָשְׁקּי/ הַמְשָׁקּה בְאַשִּי/הָם בּי/צָפָּה בְאשִׁי/הָם בּי/הַשַּׁקּי/הָם זָהָב בּי בְאַשִּי/הָם בְי/אָת־עַמּוּדָי/ו הַמְשָׁקּה בְּאָשָׁת: פּ

<sup>2.1</sup> BHS has been faithful to the Leningrad Codex where there might be a question of the validity of the form and we keep the same form as BHS.

#### Chapter 37

- ן אָמֶה זְ/חַצִּי רְחָבּ/וֹ זְ/צַעֵּשׁ בְּצַלְאָל אֶת־הָ/אָרָן עֲצֵי שִׁטֵּים אַמֶּתַּיִם זְ/חַצִּי אָרְכּּ/וֹ זְ/אַמֶּה זָ/חַצִּי רְחָבֹּ/וֹ זְ/אַמֶּה זְ/חַצִּי קְמְת/וֹ:
  - ן זָר זָהָב סָבִיב: בְּיָהוֹר מְ/בָּיִת וּ/מְ/חֻוּץ וַ/יַעֲשׁ לְ/וֹ זָר זָהָב סָבִיב:  $^2$
- רַאָּלְת' הָּאֶלְת' הַלּצַלְע'וֹ הַלְּשָׁתְי טַבָּעֹת שָל־צַלְע'וֹ הַלְאָלָת הַלְבַע פַּצַמֹתֵי/ו הּ/שְׁתַּי טַבָּעֹת עַל־צַלְע'וֹ הַ/שָׁנִית: הּיִשְׁתָּלוֹת עַל־צַלְעָלוֹ הַ/שַׁנִית: הַיֹשְׁנִית:
  - :בָּדָי עָצֵי שָׁמָים וַ/יְצַף אֹתָ/ם זָהָב  $^4$
  - אָרְן: לַ/שֵׂאת אָת־הַ/בָּדִים בּ/טַבָּעֹת אַל צַלְעָת הָ/אָרָן לָ/שֵׂאת אָת־הָ/אָרְן:  $^5$
  - ַרַחָבֶּי רַחְבֶּי רָחְבֶּי רָחְבָּי רָחְבָּי רָחְבָּי רָחְבָּי רְחַבָּי רָחְבָּי רָחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּיים וַ/חַצִּי רָחְבָּי רָחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּיים רַחְבָּי רַחְבָּיים רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּיים רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּי רַחְבָּיים רַחְבָּים רַחְבָּיים רַחְבָּיים רַחְבָּיים רַחְבָּים רְחַבְּים רְחַבְּיִים רַחְבָּים רְחַבְּיִים רַחְבָּים רְחַבְּיִים רַחְבָּים רְחַבְּיבְים רְחַבְּיבְים רְבִּים רְבִּים רְבִים רְבִים רְבִּים רְבִּים רְבִּים רְבִים רְבִּים רְבִּים רְבִּים רְבִּים רְבִּים רְבִּים רְבִיים רְבִּים רְבִיים רְבִיים רְבִּים רְבִּים רְבִים רְבִּים רְבִיים רְבִּים רְבִּים רְבִיים רְבִים רְבִים רְבִּים רְבִיים רְבִים רְבִיים רְבִים רְבְיבְים רְבִים רְבִיים רְבִיים רְבִיים רְבִיים רְבִיים רְבְיבְים רְבְיבְים רְבְיבְ
    - ַרַרָבָים זְהָב מִקְשָׁהֹ עָשָׂה אֹתֶּ/ם מִ/שְׁנֵי קְצָוֹת הַ/כַּפּּבָרת:  $^7$ וַ/יָּעֵשׂ שְׁנֵי קִצְוֹת הַ/כַּפּּבָרת:

- $^{8}$  פָּרוּב־אָחָד מִ/אָה מְלְאָה וּ/כְרוּב־אָחָד מִ/אָבה מִ/אָה מְן־הַ/כַּפֶּרֶת עָעָה אֶתְה־הַ/כַּבְּיַם מִ/שְׁגַּל קצוות/ו $^{8.1}$ :
- <sup>9</sup> וְ/יָהְיָוּ הַ/כְּרֻבִּים ゚פֹּרְשֵּׁי כְּנָפִּיִם לְ/מִׁעְלֶ/ה סְּכְכִים בְּ/כַּנְפֵי/הָם עַל־הַ/כַּפּׂרָת וּ/פְנֵי/הֶם אִישׁ אַל־אַחֵי/ו אַל־הַ/כַּפּׂרָת הָיָוּ פְּנֵי הַ/כְּרָבִים: פ
- עצַי שָׁעֵים אָרָכּיִוֹ ןְאַמָּה רָחָבֹּיוֹ ן/אַמָּה הָחָבִי שְׁעֵים אָמָתַיִם אָרָכּיֹן ן/אַמָּה רָחָבֹּיוֹ ן/אַמָּה הַמחַליי  $\Gamma$ 
  - לַלְנַשׁ לֶּ/וֹ זָר זָהָב סָבִיב: זָר זָהָב טָהָוֹר וַ/יַעַשׂ לֶּ/וֹ זַר זָהָב סָבִיב: 11 זַר זָהָב טָבִיב יוֹיַ
  - פַבִּיב: סָבֶּית אָפָה הָאָרֶת סָבַּים בַיִיבַ לַ/מְסָגַּרָת אָפַח סָבָים אָרָת אָפַח פַבִּים זֹין פַבִּים בֹיבי אַנְעַש לַיוֹ מִסְגָּרָת אָפַח סָבִים בֹיבים אַנְיַש בּיבים אָרָת אָרָ
- ון וְיִצְּק לֹיוֹ אַרְבַּע טַבְּעָת זָהֶב וֹיִתָּן אֶת־ה/טַבְּעֹת עֻל אַרְבַּע ה/פֵּאֹת אֲשֶׁר לְ/אַרְבַּע בּל רולי/י
  - ן: הַּמְּסְבֶּׁרֶת הָיָוּ הַ/טַבָּעָת בָּתִּים בַּ/עֵּאת אָת־הַ/שֵּׁלְחָן: בּתִּים בַּתִּים בַּ/עַאַאת אָת־הַ/שֵּׁלְחָן:  $^{14}$
  - ן: אַתרהַ/שֵּׁלְחָן: אָתרהַ/שַּׁלְחָן אָתרהַ/שַּלְחָן: טְצָיַ שׁפִּים עַצֵי שׁפִּים אָתרהַ/שַּלְחָן:  $^{15}$
- $^{16}$ וַ/פַֿעשׁ אֶת־הַ/פַּלִּים וּ אֲשֶׁר עַל־הַ/שֵּׁלְּחָן אֶת־קְעֶרֹתָי/וּ וְ/אֶת־כַּפּּתָי/וֹ וְ/אֵת מָנַקּיתָי/וּ וְ/אֶת־הַ/קְּשָׂוֹה אֲשֶׁר יַפַּף בָּ/הֵן זָהָב טְהָוֹר: פּ מְנַקּיתָי/וּ וְ/אֶת־הַ/קְּשָׂוֹה אֲשֶׁר יַפַּף בָּ/הֵן זָהָב טְהָוֹר: פּ
- לָרָעָשׁ אֶת־הַ/מְּנָרָה זָהָב טָהָוֹר מִקּשָּׁה עָשָׂה אֶת־הַ/מְּנַרָה זְרָכֵּ/הּ זְ/קַנָּ/הּ גְּבִיעֶי/הָ בּפְּתַּרִי/הָ וּ/פְרָחָי/הָ מְמֵּ/נְּה הָיִּוּ:
- ן אָשָּה הָאָדָרה הֹאָצָדּיה הְאָדָר וּ הְעָלְשָה הְעָבָּריה הַאָצָדִיה הַאָצָרָה הַאָצָריה הַאָצָרָה הַאָעָה הָאָנָר: מִנְרָה הַאַצָּרָה הַאַנִּר:
- 19 שׁלשֶׁה גְּבִעִּים מְשֻׁקֶּדִּים בַּ/קָנָה הָ/שֶׁחָד בְּפְתִּר וָ/פֶרחׁ וּ/שְׁלשָׁה גְבַעִּים מְשַׁקֶּדִים בְּ/קָנָה אֶחָד בַּפְתִּר וַ/בָּרַח בַּן לְ/שַׁשָּׁת הַ/קָּנִים הַ/יִּצְאַים מְן־הַ/מְנֶרָה:
  - יָהָ וּ/פְרָחֶי/הָ וּ/פְרָחֶי/הָ בְּעָים מְשַׁקּדִּים כַּפְתּּרֶי/הָ וּ/פְרָחֶי/הָ:  $^{20}$
- <sup>21</sup> וְ/כַפְתִּוֹר תַּחַת שְׁנֵּי הַ/קְּנִים מִמְּי/נָּה וְ/כַפְתּר ֹתַּחַת שְׁנֵי הַ/קְנִים מִמְּ/נָּה וְ/כַפְתּר תַּחַת־שְׁנֵי הַ/קָנִים מָמֵּ/נָּה לְ/שִׁשְׁת הַ/קָּנִים הַ/יִּצְאֵים מָמֵּ/נָּה:
  - אָחָת זָהָב טְהְוֹר: פַּפְּתִּבִיי/הָם וּ/קְנֹתָ/ם מָמֶּ/נָה הָיָוּ בַּכֶּי/ה מִקְשָׁה אַחַת זָהָב טְהְוֹר:  $^{22}$
  - יָנְעשׁ אֶת־נַרֹּהָיִסְ שִׁבְּעָה וּ/מֵלְקָתָי/הָ וּ/מַלְקָתָי/הָ שָבְעָה הַּ/יָהָ טָהְוֹר:  $^{23}$ 
    - פָבֶר זָהָב טָהָוֹר עָעָשָׁה אֹתָ/הּ וְ/אַת כָּל־כֵּלֶי/הָ: פ $^{24}$
- אַמָּתִּים אָמָה אָרְכּ\וֹ נְעִצִּי אָמָה הָרְפּ\וֹ נְעִצִּי שְׁמֵים אַמָּה אָרְכּ\וֹ נְעִצִּי הָחָבּ\וֹ רָבֿוּעַ נְעִצִּי לְּשָׁמֵּה אָרְכּ\וֹ נְעִצִּי הָיָּגְּ בְּרָנְתִּי\ו: קְמָהֹּאוֹ מָפֶּ\נוּ הָיָּוּ בְּרָנְתִּי\ו:
- 1/2 אַת־קַרנֹתָי/ו וְלַעָּשׁ (יְוֹ סְבִּיב וְלְאָת־קּרֹתָי/ו אָת־גַּנְּלוֹ וְלִעָּשׁ (יְוֹ זַהָב טָהוֹר אָת־גַּנְלוֹ וְלְאָת־קִירֹתָי/ו סְבִּיב וְלְאָת־קַרנֹתָי/ו וַלְיַעֲשׁ (יְוֹ זַהָב סָבִיב:
- יעני אָדֵי/ו אַל שְׁנֵי צַּלְעֹתָּי/ו אַל שְׁנֵי צָּדֶי/ו אַל שְׁנֵי צָלְעֹתָּי/ו אַל שְׁנֵי צָּדֶי/ו אַל שְׁנֵי צְּדֶי/ו קֹלְבָתִּים לְ/עַאָּת אֹתְ/וֹ בָּ/הֶם:  $^{27}$ 
  - נְהָב אֹתַ/ם אָת־הַ/בַּדָּים עָצֵי שָׁטֵּים וַ/יְצַף אֹתָ/ם נָהָב אָר אָתַ/ם אָת־הַ/בַ  $^{28}$
  - ף בּאַמָּים טָהָוֹר מַצְאַה רֹאַקה: פ $^{29}$ וַעשׁ אֶת־שָׁמֶן הַ/מִּשְׁחָה לְּדָשׁ וְ/אֶת־קְטָרֶת הַ/פַּמָּים טָהָוֹר מַצְאַה רֹאַהַ: פ

 $^{8.1}$  אַנות/וקאַנתָי/ו

- ֿ רַעַעשׁ אָת־מִזְבַּח הָ/עֹלֶה עָצַי שָׁמֵים חָמֵשׁ אַמּוֹת אָךְכּ/וֹ וְ/חָמֵשׁ־אַמְּוֹת רָחָבּ/וֹ רַבְּרֹנִי וְ/שָׁלִשׁ אַמִּוֹת לְמָתְ/וֹ: רָבֿוּעַ וְ/שָׁלִשׁ אַמִּוֹת לְמָתְ/וֹ:
  - ַ וַעָּל אַרְבַּע פִּנֹתִּי/ו מָהָּאָנוּ הָיַוּ קַרְנֹתָי/ו וַיְצַף אֹתָוֹ וְיְצַף אֹתָוֹ וְיְצַף אֹתָוֹ בּוֹ יִי
- ן אָת־הַ/פִּעִים (אָת־הַ/פָּלַיִי הַ/מִּזְהַלָּת הַ/פִּילִיה בַּלֹינִים בּ/מָזְהַלָּת הַ/פָּלַיִים אָת־הַ/מָזְהָלֹת אָת־הַ/מָזְהָלִת הָאָת־הַ/מַזְהַלִּת בָּל־בַּלָי/ו נָשָׂה נְּחְשָׁת: אֶת־הַ/מַזְהַלָּת רָהַ/מַזְהַלָּת בָּל־בַּלָי/ו נָשָׂה נְּחְשָׁת:
  - ן מְרָפָּר מַצַאַשָּׁה רָשֶׁת נְחֲשֶׁת מַחַתַּ בַּרְכַבֶּי/וֹ מְלְּלַטְּה עַד־חָצְיְ/וֹ: מְלְיִשָּׁה מַבְּבָּע מַבְּיִשְׁת בְּחֲשֶׁת מְּחַת בַּרְכַבְּעוֹ מְלְמַטָּה עַד־חָצְיְ/וֹ:  $^4$ 
    - בּקִים לּ/בַּדִים: לַ/מִּכְבָּר הַ/נְּתֲשֶׁת בָּקִּע טַבָּעֶת בְּ/אַרְבַּע הַ/קְצָוֹת לְ/מִכְבַּר הַ/נְתֲשֶׁת בָּחָים לַ/בַּדִים:  $^5$ 
      - נְקְשָׁת: אָת־הַ/פַדָּים עָצֵי שָׁטֵים וַ/יְצַף אֹהָ/ם נְקּשֶׁת:  $^6$
- רָנָבָא אָת־הַ/בַּיִּים בַּ/טַבָּעֹת עַל צַלְעָת הַ/מִּוְבַּחַ לְ/עֵשׁת אֹתְ/וֹ בָּ/הֶם נְכִּיּב לָחָת עַשַׂה אֹתְ/וֹ בָּ/הֶם נְכִיּב לָחָת עַשַׂה אֹתְ/וֹ: ס
- הַלְּצַתְּאֹת הַאָּנְלְּאֹת הָאָשֶׁת הָאַלָּבְאֹת הָאַנְעָשׁ אַָער הָלִּיָּלִיר הְהֹשֶׁת הְאַת בַּנְּ/וֹ נְתְשֶׁת בְּ/מַרְאֹת הַאַּבְאֹת אֲשֶׁר בְּבְאוֹ בָּתַח אָהָל מוֹנֵיד: ס
  - בּאַהָּה בָּאַמָּה: בּּאַהָּה לָפָאַת וּ גָגָב תַּימָנָ/ה קַלְצֵי הָ/חָצֵר עֲשׁ מְשְׁזֶּר מֵאָה בָּאַמָּה:  $^9$
  - ַנְמָיבִי/הֶם עַשִּׂרִים וְ/אַדְנֵי/הֶם עֶשְׂרַים נְחֲשֶׁת וָנְיָ הָ/עַמֻּדָים וַ/חֲשַׁקֵי/הֶם כָּסֶף:  $^{10}$
- וֹן רְלִּלְפָאַת צָפּוֹן מֵאָה בֶּלִאַפֶּּה עַמּוּדִי/הָם עָשָׂרִים וְ/אַדְנֵי/הָם עֶשָׂרִים נְחֲשֶׁת וַוְי הַ/עַמּוּדִים וַ/חֲשֻׁקֵי/הָם כֵּסָף:

- ן אַקניל הַ הָאַלְּנִים הָאַשְּׁיִם בָּאַפֶּׁה עַמּוּדֵי/הָם עֲשָׂרָה הְאַדְנִי/הָם עֲשָׂרָה הָוֹי הַלְפָאַת־יָּם קַלְּנִים הָאָשָּׁיִם בָּאַפָּׁה עַמּוּדֵי/הָם בָּסף:  $\pi/\pi^2/\pi^2$ 
  - 13 וְ/לִ/פָּאַת קַדְמָ/ה מְזֶרָחָ/ה חֲמִשִּׁים אַמָּה:
  - 14 קּלָצִים חֲמֵש־עֶשְׂרָה אַפֶּה אֶל־הַ/כָּתֵף עַמּוּדֵי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְ/אַדְנֵי/הֶם שְׁלֹשֶׁה:
- ן אָלֶגָּים הָאָשׁנִית מֶלָּהָה וּ/מִלְּהָה הְ/מַעַר הָ/חָצֵּׁר קָלְעִּים הָאַשׁ עָשַׂרָה אַמֶּה אַמָּה עַמָּדִי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְ/אַדְנַי/הָם שְׁלֹשֶׁה וְ/אַדְנַי/הָם שְׁלֹשֶׁה וּ
  - :קֿעָי הֶ/חָצֶר סָבִיב שֵׁשׁ מָשְׁזֶר 16
- ראַשִּי/הָם לֶּעֲפָּדִים לֶּעֲפָּדִים הְעָפָּוֹי הָ/עַמּוּדִים וַ/חֲשׁוּקִי/הָם לֶּטֶף וְ/צִפָּוּי רָאשַׁי/הָם בּל וְהָשְׁקִים לֶּטֶף כָּל עַמֵּדִי הֶ/תַצֵּר: בְּלְחַשָּׁקִים לֶּטֶף כָּל עַמֵּדֵי הֶ/תַצֵּר:
- אָרָנֶמֶן וְ/תוֹלַעַת שָׁנֶי וּ/שָׁשׁ מְשָׁזֶר וּ/מְסַבְּרָ הַ/אַרְנָמֶן וְ/תוֹלַעַת שָׁנָי וְ/שַׁשׁ מְשָׁזֶר וּ ו/עַשְׂרִים אַמָּה אָרָךּ וּ/קוֹמֵה רְ/רֹחֵב חָבֵשׁ אַמֹּוֹת ל/עַמַת קלעֵי הַ/חָצֵר:
- ראַשִּי/הָם בּּטָּף וְ/צִּפָּוּי רָאשׁי/הָם אַרְבָּטָה וְחֵשֶׁת וְוֵי/הָם בֶּסֶף וְ/צִפְּוּי רָאשׁי/הָם וּחַשְׁקי/הָם בַּסָף: ר/חַשְׁקי/הַם בַּסָף:
  - ָן הְלֶּיחָצֶר סָבִיב נְחְשֶׁת: ס בְּיב נְחְשֶׁת: ס בִּיב נְחְשֶׁת: ס בַּיב נְחְשֶׁת: ס  $^{20}$
- <sup>21</sup> אֵלֶה פְקוּדֵי הַ/מִּשְׁכֶּן מִשְׁבַּן הָ/עַדָּת אֲעֶׁר פָּקּד עַל־פִּי מֹשֶׁה עֲבֹדַת הַ/לְוִיִּם בְּ/יַד<sup>ֹ</sup> אִיתָּלֶּר בָּן־אַהַרָן הַ/כֹּהַן:
- יהָהָה אָת פָּל־אַשֶּׁר־צָּנָה יְהָהָה עֶשֶּׁה אַת פָּל־אַשֶּׁר־צָנָה יְהָהָה בּ וּ/בְצַלְאֵל בָּן־אוּרִי בְּן־חָוּר לְ/מַמַּה יְהוּדֶה עֶשֶּׁה אַת כֹּיֵשָה:
- 1/אָלֶן אָהַלִּיאָב בֶּן־אֲחִיסָמֶךּ לְ/מַטֵּה־דָן חַרָשׁ וְ/חֹשֵב וְ/רֹלֵּם בַּ/תְּכַּלֶּת וּ/בְ/אַרְגָּמֶׁן וּ/בְ/תוֹלָעַת הַ/שָׁנֵי וּ/בִ/שָּשׁ: ס
- <sup>24</sup> כָּל־הַ/זָּהָב הָ/עַשֹּוּי רַ/מְלָאבָּה בְּ/כָל מְלֵאבֶת הַ/קְּדֵשׁ וַ/יְהָי וּ זְהַב הַ/תְּנוּפָּה תַּשַׁע וְ/עֶשָׂרִים פָּבָּר וּ/שְׁבַּע מֵאָוֹת וּ/שְׁלִשִׁים שֶׁקֶל בְּ/שָׁקָל הַ/קְּרָשׁ:
- <sup>25</sup> ן/כֶסֶף פְּקוּדֵי הָ/עַדָה מְאַת כָּבֶר ן/אָלֶף וּ/שָׁבַע מֵאוֹת וַ/חַמְשָׁה וְ/שִׁבְעֵים שֶׁקֶל בְּ/שֵׁקֵל הַ/קֹּדְשׁ:
- <sup>26</sup> בֶּקע רַ/גַּלְגֹּלֶת מַחַצִּית הַ/שֶּׁקֶל בְּ/שֶּׁקֶל הַ/קַּדְשׁ רְ/כֹּל הָ/עַבַׁר עַל־הַ/כְּקַדִּים מִ/בֶּן עֶשֶׂרִים שָׁנָה וַ/מַעְלֶ/ה לְ/שַשׁ־מֵאָוֹת אֶּלֶר וּ/שְׁלָשׁת אֲלָפִים וֹ/חַמֵשׁ מֵאָוֹת וַ/חַמִּשִׁים:
- אָת אַדְנֵי הַ/פֶּּרָה הַ/בֶּסף לְ/צָּקֶת אַת אַדְנֵי הַ/לְּדָשׁ וְ/אַת אַדְנֵי הַ/פְּרָכָת מְאַת אַדְנֵי הַ/פְּרָשׁ וְ/אַתְרָ: אָדְנִים לְ/מָאַת הַ/כָּבֶּר כִּבְּר לְ/אָדְן:
- רַעָּמָה וְוִים לְעַמּהּדֵים וְעִצָּה וּעְשָׁה וְלְשָׁבְעִים עָעָשׁה וָוִים לְעַמּהּדֵים וְעִצְּהָ בּאַ וְעָשְׁה וְלִשְׁה וְלִשְׁה וְלִשְׁה לְעִמּהּדֵים וְעִצְּקּ בְּאַרְם: בּאַשִּׁי/הָם וְלִחְשַׁק אֹתְלם:
  - יַשְׁקָל: אַרְבַּע־מֵאָוֹת שֶׁקֶל: אַרְבָּע־מֵאָוֹת שֶׁקֶל: 29 וּ/נְקִשֶּׁת הַ/תְנוּפָה שִׁבְעִים כָּבֶּר וְ/אַלְפַּיִם וְ/אַרְבַּע־מֵאָוֹת שֲׁקֶל:
- אָת־מִּכְבַּר הַ/נְּחֻשֶׁת (/אָת־מִּכְבַּר הַ/נְּחֻשֶׁת וֹ לְאָת־מִּכְבַּר הַ/נְּחֻשֶּׁת וֹ אַת־מִכְבַּר הַ/נְּחֻשֶּׁת אַתְבַּח: אֲשֶׁר־כְּ/וֹ וְ/אָת כָּל־כְּלֵי הַ/מִּזְבַּחַ:
- ן הַ/מָּשְׁכָּן הַ/מָצֵר הְ/אָת־אַדְגַי הַ/מָצֵר הַ/מָצֵר הְ/אָת הַ/מִּשְׁכָּן הַ/מִּשְׁכָּן הַ/אַת־אַדְגַי הַ/מַּשְׁכָּן אַת־אַדְגַי הַ/מָצַר הָ/חָצֵר הָלָת הַ/חָצֵר סָבִיב:

- ּ וּ/מִן־הַ/תְּכֵלֶת וְ/הָ/אַרְגָּמֶן וְ/תוֹלֵעַת הַ/שָּׁנִּי עָשָׁוּ בִגְּדִי־שֵׂרָד לְ/שַׁרַת בַּ/מְּדֶשׁ וַ/יַּעֲשׁוּ אֶת־בָּגָדִי הַ/קּדָשׁ אֲשֶׁר לְ/אַהָּרֹן כַּ/אֲשֶׁר אֵנָה יְהוָה אַת־מֹשָׁה: פּ
  - רַנְעָשׁ אֶת־הָ/אֵפֶּד זָהָב תְּכֵלֶת וְ/אַרְגָמֶן וְ/תוֹלַעַת שָׁנִי וְ/אֵשׁ מְשְׁזֶר:  $^2$
- ן רְיַרַקּעֿוּ אֶת־פַּחֵי הַ/זָּהַב" רְ/קִצֵּץ פְּתִילִם לֵ/עֲשׁוֹת בְּ/תְוֹךְ הַ/תְּוֹךְ הַ/תְּוֹךְ הַ/תְּוֹךְ הַ/תְּוֹךְ הַ/שָׁנֵי וּ/בְ/תְוֹךְ הַ/שֵּׁעֵי מַצַשֻׂה חֹשֵב:
  - $^4$  בְּתַפָּׁת עֲשׂוּ־לְ/וֹ חֹבְרֻת עַל־שְׁנֵי קצוות/ו  $^4$  חָבֶּר:
- ן אָשֶר עָלֶּי/ו מָמֶּ/נּוּ הוּאֹ בְּ/מַעֲשֵׁ/הוֹ זָהָב תְּכֵלֶת וְ/אַרְגָמָן וְ/תוֹלַעַת בֹּ וְחָהָּ אָשֶׁר עָלֶי/ו מָמֶּוּ הוּאֹ בְּ/מַעֲשֵׁ/הוֹ זָהָב תְּכֵלֶת וְ/אַרְגָמָן וְ/תוֹלַעַת שַׁ מְשְׁיֵר בְּאָשֶׁר צָּגָה יְהָהָה אָת־מֹשֶׁה:
- לַנְעשׁוֹ אֶת־אַבְגֵי הַ/שְּׁהָם מֻסַבְּת מִשְׁבְּצִת זָהֶב מְפַתָּחתׁ פִּתּוּחֵי חוֹהָם עַל־שְׁמְוֹת בְּגֵי ישְׂרָאֵל: בָּגִי יִשְׂרָאֵל:
- ן יְהֶטָּם אֹתְ/ם עַל כִּתְכָּת הָ/אֵפֿד אַבְגַי זְכָּרָוֹן לִ/בְגַי יִשְׂרָאֵל כַּ/אֲשֶׁר צִּנָּה יְהָהָה  $^7$  אֶת־מֹאֶה: פ
- ן אָרָגָּמָן ן\תוֹלַעַת שָׁגַי  $\xi$ מַצַשָּׂה אַפָּׁד זָהָב הְבַלֶּת וְאַרְגָּמָן וְ\תוֹלַעַת שָׁגַי  $\xi$ וֹיָשָשׁ אָער־: רְעַשׁ שָּׂאָר:
  - יָלָרָת רָחְבּ/וֹ נְשְׂוּ אֶת־הַ/חֲשֶׁן זֶרֶת אָרְבֶּ/וֹ וְ/זֶרֶת רָחְבּ/וֹ כְּפְוּל:  $^9$
  - יַנְיר הָּעֶּחָד: הַּעְּדָה וּ/בָלְאַת הַ/שִּוּר הָעֶּחָד: אַרְבָּעָה טְוּרִי אָבֶן טוּר אָדֶם פִּטְדָה וּ/בָלְאָת הַ/שִּוּר הָּעֶּחָד:  $^{10}$ 
    - 11 וְ/הַ/טָוּר הַ/שֵׁגֵי נָפֶּךְ סַפֵּיר וְ/יָהַלְם:

- ן אַחְלֶמֶה: הַ/שְּׁלִישֵׁי לֶשֶׁם שְׁבָוֹ וְ/אַחְלֶמֶה: בּ/שְּׁלִישֵׁי לֵשֶׁם בּ
- : אָהַלְאֹתָעם הַלְיִּי הַּרְצִילִי הַרְאָישׁ שָׁהַם רְ/נִשְׁיִם מִּוּסַבָּּת מִשְׁבְּצִוֹת זָהָב בְּ/מְלֵּאֹתָ/ם:  $^{13}$
- התם הקלים על־שְׁמֹת בְּנִי־יִשְׂרָאֵל הַנָּה שְׁתַּים עֶשְׂרָה עַל־שְׁמֹתְ/ם פָּתּוּחֵי חֹתָם הֹע שַׁלַ־שְׁמֹת בְּנִי־יִשְׂרָאֵל הַנָּה שְׁתַּים עֶשְׂר שְׁבֶט: אֵישׁ עַל־שְׁמֹּלוֹ לְ/שָׁנֵים עָשֶׂר שֲׁבֶט:
  - יַלָּב טָהְוֹר: עַל־הַ/חֶשֶׁן שַׁרְשָׁרָת גַּבְלֶת מַעֲשֵׂה עֲבָת זָהָב טָהְוֹר: 15
- לישָבֶּי מְשָׁבְּצָּת זָהֶב וּ/שָׁהַי טַבְּעָת זָהֶב וַ/יִּתְנוּ אֶת־שְׁהֵי הַ/שַּבְּעֹת עַל־שָׁבֵי קצִוֹת הַחְשָׁן:
  - ַן אָמָר שָׁתִּי הָ/עֲבֹתִת הַ/זָּהֶב עַל־שְׁתֵּי הַ/טַבָּעָת עַל־קְצָוֹת הַ/חְשֶׁן: <sup>17</sup>
- 18 רְאַתּ שְׁתַּי קְצוֹת שְׁתַּי הָ/עֲבֹתֹת נָתְנָּוּ עַל־ישָׁתַּי הַ/מִּשְׁבְּצֵּת וַ/יּתָּנֶּ/ם עַל־כִּתְפֹּת הָ/אַפָּד אַל־מִּוּל פָּנֵי/ו:
- יַּעְשׁר שְׁתֵּל' טַבְּעָת זָהָב וַ/יָשִׁימוּ עַל־שָׁנֵי קְצְוֹת הַ/תְּשֶׁן עַל־שְׂפָת'וֹ אֲשֶׁר אַ בּיַתְלה:  $\frac{19}{3}$ אָל־עַבֶּר הָ/אָפָּד בָּיְתָלה:
- $\frac{20}{2}$ רַיַּצְשׁוּ שְׁהָּיִ טַבְּעָת זָהָבֿ רַ/יִּתְּגַׁ/ם עַל־שְׁהַי בְתָפֹּת הָ/אַפָּד מִ/קְ/מַּטָּה מִ/מְּוּל פָּנָּי/ו ק/עַפַּת מֶחְבַּרְתָּיוֹ מִ/מְּעַל ק/תַשֶּׁב הָ/אַפְּד:
- בּלְהָיִּתְ הָאֲפֹּד הַ/פְּתְיל מְּלַבֶּלֶת הָ/אֲפֹּד בְּ/פְתָיל מְלַבֶּלֶת הָ/אִנֹיך בְּלְהִיל מְלַבֶּלֶת הָ/אִיּעָר בָּ/אַזְּעֶר בָּ/אַזְּעֶר בָּ/אַזְּעֶר בָּ/אַזָּער הָ/אַפִּד בַּ/אַזָּער בְּעָה יְהָוָה אָת־מֹשֶׁה:
  - :תְבֶלֶת הְאַפָּד מַעֲיֵשָׂה אֹרֵג כְּלִיל הְאַבֶּלֶת אָת־מְעִישׁ אָת־מְעִיל הָאַפָּד מַעֲיֵשָׁה אַרָג בְּלִיל הְבֵלֶת  $^{22}$
  - יָקֶרְעַ: לְּא יִקֶּרְעַ: לְּא יִקָּרְעַ: בְּ/תוֹכְ/וֹ בְּ/תִּיל בְּ/תוֹכְ/וֹ בְּ/בְּי תַחֲרָא שָׁבָּה לְ/פָּי/ו סָבָיב לְא יִקָּרְעַ:  $^{23}$
  - : עָלַעַת שָׁנֵי הַ/מְּעָׁיל רָמּוֹנֵّי הְעָלֶת וְ/אַרְגָּאָן וְ/תּוֹלַעַת שָׁנֵי מָשְׁזֶר: 24
- על־שׁוּלֵי בּעְמֹנְים בְּעִמְנְי זָהָב טָהָוֹר וַ/יִּמְנֹּוּ אֶת־הַ/פְּעֲמֹנִים בְּ/תְוֹךְ הָ/רִמֹנִים עַל־שׁוּלֵי הַ הַ/מְעִים: הַ/מְעִיל סָבִּיב בְּ/תְוֹךְ הַ/רִמֹנִים:
- יהָהָה אָנֶה יְהָהָה בּּעֲמָן וְ/רִמֹּן פַּעֲמָן וְ/רִמֹּן עַל־שׁוּלֵי הַ/מְּעֵיל סָבֵיב לְ/שָׁבֵּׁת בַּ/אֲשֶׁר צָּנָה יְהָהָה  $^{26}$ את־משה: ס
  - : אַהָרְן וּ/לְעבֶנִי/ו אַמַעֲשָׂה אַבָג לְאַהָרָן וּ/לְעבֶנִי/ו אַת־הַ/כָּתְנָת שֵׁשׁ מַעֲשֵׂה אַבָג י
  - ן אָת־מִּבְנָפַת שַּׁשׁ ן/אָת־פַּאָרָי הַ/מִּנְבָּעֹת אֵשׁ ן/אָת־מִבְנָסֵי הַ/בָּד אַשׁ מְשְׁזֶר:  $^{28}$
- אָרָגָעָן וְ/תּוֹלַעַת שָׁנִי מַעֲשָׂה רַקַם כַּ/אָשֶׁר <sup>29</sup> אָהָה יָהְוָה אָת־הַ/אַבְנֵיט שֵׁשׁ מָשִׁזָּר וּ/תְבַלֶּת וְ/אַרְגָּמָן וְ/תּוֹלַעַת שָׁנִי מַעֲשָׂה רַקַם כַּ/אָשֶׁר אַנָּה יְהָוָה אָת־מֹשֶׁה: ס
- קּנְשׁ אָת־צִּיץ גַזֶר־הַ/קּנְשׁ זָהָב טָהֻוֹר וַ/יִּכְתָּבְּוּ עָלָּי/ו מִכְתַב פּתּוּחֵי חוֹתֶּם קּנְשׁ בַּרָב טָהְוֹר וַ/יִּצְשָׁוּ אָת־צִיץ גַזֶר־הַ/קּנְשׁ זָהָב טָהֵוֹר וַ/יִּכְתָּבוּ עָּלָּי/ו מִכְתַב פּתּוּחֵי חוֹתֶם קֹנְשׁ בַּלְיהַנָּה:
- אָהָר אָנָה יְהָוָה מִלְיְלְהַ עָלִי/וֹ פְּתִיל הְּלֵּלֶת לְ/תַת עַל־הַ/מִּצְגָפֶּת מְּלְ/מֵעְלָ/ה כַּ/אֲשָׁר צָּנָה יְהָוָה אַר־מֹאֲה: ס
- יָהָנָה יְהָנָה אָשֶׁר צָּנָה יְהָנָה בְּל־עֲבֹיַ תְשִׁרְבִי יִשְׂרָאֵל בְּנִי יִשְׂרָאֵל בְּלִכֹל אֲשֶׁר צָנָה יְהָנָה אָ בּוֹ עַשְׂרִּ: פּ אָת־מֹאֵשה בֵּן עַשְׂרִ: פ
- ן אָת־כָּל־כַּלֵי/ו אָרָסָי/ו אָרָסָי/ו אָרָסָי/ו אָת־הָאָהָל אָת־הָאַהָל אָת־הָאַ אָרָסָי/ו אָרָסָי/ו אָרַטָּי/ו אָדַני/ו: אַדַני/ו ואַדַני/ו:
- ן פָּרֶכֶּת פָּרָכֶּת הַ/אֶילָם הַ/מְאָדָּמִים וְ/אֶת־מִכְּסֵה עֹרָת הַ/מְּחָשֵׁים וְ/אֵת פָּרָכֶּת הַ/מֶּחָיִשִים וְ/אֵת פָּרָכֶּת הַ/מֶּחָהָ: הַ/מְּסָךְ:
  - 35 אֶת־אֲרָן הָ/עֵדָת וְ/אֶת־בַּדֶּי/ו וְ/אֵת הַ/כַּפְּרֶת:
  - לָחָם הַ/פָּגִים: אֶת־הַלִּקּקוֹ אֶת־כָּל־בַּלָּי/ו וְ/אַת לֶחָם הַ/פָּגִים: אַת־הַ/שַּׁלְחָן אָת־בָּל־בַּלָּי
- אָ אֶת־כָּל־כַּלֵי/הָ וְ/אָת־כָּל־כַּלֵי/הָ בָרִת הַ/מַעַרְכָה וְ/אָת־כָּל־כַּלֵי/הָ וְ/אַת עָּמֶן הַ הַּ/מַאָר. הַ/מָאור:
- עסָר פָּתַח הַ/פַּמִים וְאֵאֶת מָזַבָּח הַ/זָּהָב וְ/אַת שָׁמָן הַ/מִּשְׁהָה וְ/אַת קְטָרֶת הַ/פַּמֵים וְאֵאֶת מָסַר בָּתַח הָ/אַהָל: הָ/אָהָל:
- ין אָת־כָּלּ־כַּלֵי/ו אָע־בָּדָי/ו אָע־בָּדָי/ו אָע־בָּלּ־בַּלֵי/ו אָע־בָּלּ־בַּלֵי/ו אָע־בָּלּ־בַּלֵי/ו אָת־כַּלּ־בַּלֵי/ו אָת־כַּלִּיבַּלִי/ו אָת־בַּלְּיבִּלִי/ו אָת־בַּנְּלִוּ:
- אָת קלְצֵׁי הֶלְחַצֵּׁר אֶת־עַמֶּדֵי/הָ ן/אֶת־אֲדָנִי/הָ ן/אֶת־הֹ/מְסְהֵּ לְ/שַׁעַר הֵּלְחַצֵּׁר אָת כְּלֹכָּי עָבֹדָת הֹ/מִשְׁבָּן לְאָתָּל מוֹעֲד: אֶת־מִיתָרִי/ו וְ/יתַדֹתֵּי/הָ וְ/אָת כָּל־כְּלָיָ עֲבֹדָת הַ/מִּשְׁבָּן לְאָהָל מוֹעֲד:
- $^{41}$  אֶת־בִּגְדֵי הַ/שֶּׂרֶד לְ/שַׁרֶת בַּ/קּדֶשׁ אֶת־בִּגְדֵי הַ/קֹּדָשׁ לְ/אַהָרָן הַ/כּהָן וְ/אֶת־בִּגְדִי בַּיּלְנְשׁ בָּיִי/ו לְ/בַהָן:
  - בֿרָה, אָער־אָנָה יְהָוָה אָת־מֹאֱה בֵּן עָשוּ בְּנִי יִשְׂרָאֵׁל אַת כָּל־הָ/עֲבֹדָה:  $^{42}$
- יַנְה יָהָוָה בֶּן עָשֵׂר אֹתְ/הּ כַּ/אֲשָׁר אָת־כָּל־הַ/מְּלָאכָה וְ/הִנֵּה עָשַׂר אֹתְ/הּ כַּ/אֲשָׁר צָנָה יְהָוָה כֵּן עָשֵׂר אֹתַ/ה מֹשֶׁה פָּר אַתָּ/ם מֹשֶׁה: פּ
  - $^{4.\,I}$  קצוות/וקְצוֹּחָי/ו

- :וֹיִדַבֵּר יָהָוָה אֶל־מֹעֶה לֵּ/אמְר
- בּיוֹם־הַ/חַבַשׁ הַ/הִאשׁוֹן בָּ/אַחֵד לַ/חַבַשׁ הַּקִּים אָת־מִשְׁבַּן אָהֶל מוֹעֵד: בּ
  - רָכֶת: אָר־הַ/פָּרְכָּת: אַר־הַ/פָּרָן הָ/עֵדָוּת הַ/סַכֹּיָת עַל־הָ/אָרָן אָת־הַ/פָּרְכָּת:  $^3$
- ן אָרַכְּהָ אָת־הַ/שְּׁלָּהָן אָרַרָהָ אָת־עָרְבָּ/וֹ וְ/הַבַּאתָּ אָת־הַ/שְּׁלָּהָן וְ/עַרְכָהָ אָת־עָרְבָּ/וֹ וְ/הַבַּאתָּ אָת־הַ/שְּׁלָּה וְ/הַעַּלֵיהָ אַת־נַרְהַיִּי/הָ:
- ר לְעַדֶת וְ/שַׂמְהָ אֶת־מִּזְבַּח הַ/זָּהָב רְּ/קְטֹּרֶת לְ/פְּנֵי אֲרָוֹן הָ/עַדֶת וְ/שֹׁמְהָ אֶת־מָסַה הַ/פַּתַח לַ לְמִשְׁבֵּן:
  - ן אָהֶל־מוֹעֵד: אָת מִזְבַּח הָ/עֹלֶגה לִיפְנֵּי פֶּתַח מִשְׁבַּן אָהֶל־מוֹעֵד:  $^6$
  - : אָנַתַּהַּ אֶת־הַ/כִּיּּר בֵּין־אָהָל מוֹצֵד וּ/בֵין הַ/מְזְבֶּחַ וְ/נָתַהָּ אֶם מֵיִם:  $^7$ 
    - ן אָעַר הֶּ/חָצֵר סָבֵיב וְ/נָתהָּ אֶת־מָסַך שַׁעַר הֶ/חָצֵר הָלְחָצֵר בְּ/חָצֵר אָת־מָסַך שַׁעַר הָ
- ַן /קְדַּשְׁתָּ אָת־שָׁמֶן הַ/מִּשְׁחָה וּ/מְשׁחָתָּ אָת־הַ/מִשְׁכָן וְ/אָת־כָּל־אֲשֶׁר־בָּ/וֹ וְ/קִדַּשְׁתָּ אֹתְ/וֹ וְ/אֶת־כָּל־כַּלָי/ו וְ/תָיָה קְדֵשׁ: אֹתְ/וֹ וְ/אֶת־כָּל־כַּלָי/ו וְ/תָיָה קְדֵשׁ:
- ר אַמְשַׁחָתָּ אֶת־מִזְבַּח הָ/עַלָה רְ/אֶת־כָּל־כַּלֵי/ו רְ/קִדּשְׁהָּ אֶת־הַ/מִּזְבַּח רְ/הָיָה הֹ/מִזְבַּח קּל אַת־כָּל־כַּלֵי/ו רְ/קִדּשְׁהָּ אֶת־הַ/מִּזְבַּח רְ/הָיָה הֹ/מִזְבַּח קְדָשׁ קָדָשׁיִם:
  - יֹן אָתְרַבַּלֶּין אָתְרֹבַּ אֹתְיֹוֹ: אַתְרַבַּעָּתְ אָתְרֹבַּ אַתְיֹוֹ: 11 וּ/מָשַׁחְתָּ אֶת־בַּיֹּר וְ/אֶת־בַּנָּיוֹ וְ/קְדַּשְׁתָּ
  - בְּלְמִים: בּלְמִים בַּלְמִים אָהָרֹן אָת-אַהַרוֹן וְעָת־בָּנָיּ/וּ אָל־בָּתַח אָהָל מוֹעֵד וְלְרַחַצְתָּ אֹתָ/ם בַּלְמִים:  $^{12}$
- ירָכָהָן אַתיא אָתיל אָת־אַהָלין אַת בָּגָדַי הַ/קֹּדֶשׁ וּ/מְשַׁחְתָּ אֹתֶלוֹ וְ/קִדַּשְׁתָּ אֹתֻלוֹ וְ/כִהַן לִּלי:  $^{13}$ 
  - 14 וְ/אֶת־בָּגָי/ו תַּקְרֵיב וְ/הִלְבַּשְׁתָּ אֹתָ/ם כַּתְּנְת:
- ן גְּלֶהֶם אָתִּלֶם בּּלְאָשֶׁר מָשַּׁחָפָּ אָת־אָבִי/הֶּם וְ/כְהָנָּוּ לֵּ/י וְ/הָיְתָה לְ/הְיֹת לֶּ/הֶם בֹּלְשָּׁח בִּלְבַּתְּ אָתֹיֹם לְ/הֹרָתִּ/ם: מַשְׁחָתֵּ/ם לְ/כְּהָנָּת עוֹלָם לְ/הֹרֹתַ/ם:
  - ס: פֿן עָשָׂה: הֹיָרַ אֹתָ/וֹ פָּן עָשָׂה: ס מֹשֵׁה בְּ/כֹל אֲשֶּׁר צִוָּה יְהוָה אֹתְ/וֹ פָּן עָשָׂה: ס  $1^{16}$
  - יַלְמִּשְׁבֶּן: בּ/חָדֶשׁ הַּ/רֵאשֶׁוֹן בַּ/שָׁנָה הַ/שֵּׁנָית בְּ/אֶחָד לַ/חְדֶשׁ הּנַקִם הַ/מִּשְׁבֶּן:
- 18 וְלָּשֶׁם מֹשֶׁה אֶת־הַ/מִּשְׁבָּו וַ/יִּתֵּן אֶת־אֲדְנָּי/ו וַ/יָּשֶׁם אֶת־קְרַשֶּׁי/ו וַ/יָּתָּן אֶת־בְּרִיחָי/ו וַ/יָּקָם אָת־עַמּוּדֵי/ו: אַת־בָּרִיחַי/ו וַ/יִּקָם אַת־עַמּוּדֵי/ו:
- ן מְלִילֶה מְלִילָה מְלִילָן מְלִיקָל אָת־הָאָהָל עַל־הַ/מִשְׁבָּן וַיְּלֶּשֶׂם אָת־מְכְּסֵה הָ/אָהָל עַלַי/ו מִי/ְמֵעֶנְלִיה בּיִר מַיִּבְּרְשׁ אָת־הַגְּשָׁה: ס בַּיְאַשֵּׁר צַּוָּה יָהוָה אָת־מֹשַׁה: ס

- ן וֹיָתֶּן אֶת־הָ/עֵּדֶת אֶל־הָ/אֶרֹן וַ/יָשֶׂם אָת־הַ/בַּדִּים עַל־הָ/אָרֹן וַ/יָתָּן וַ וּיָתָּן אַת־ה/בַּּדִּים עַל־הַ/אָרָן מִילְהַ אַת־ה/בּפַּרַת עַל־הַ/אַרָן מֹ/לְ/מֵּעְלֶּ/הּ:
- וּלְּפֶרָ זַלְּפֶרְ זַלְּפֶרְ זְלְּפֶרְ זְלְּפֶרְ זַלְּשֶׁם אֵת פָּרָכָת הַ/מְּטָׁרְ זַ/לְּטֶרְ הַ/מִּעָרִוֹ הָעֵדְוּת בֹּיֹלְ אָרִוֹן הָעִדְוּת בֹּיִלְּשָׁם אָת פָּרָכָת הַ/מְטָׁרְ צָנָה יָהָוָה אֶת־מֹצֵיה: ס
  - $^{22}$ רַכָּת: אַפָּנָ/ה מִישְׁלָחָן בְּיִאָהֶל מוֹעֵׁד עַל יֶרֶךְ הַיְמִשְׁבָּן צָפָנָ/ה מִיחָוּץ לַיְפָּרְכָת:
    - יהְוָה אֶת־מֹשֶׁה: ס בֹּי וַיְבְּוָר עֶלֶיִי/ו עֵרֶךְ לֶחֶם לִּי/פְנֵי יְהְוָה כַּי/אֲשֶׁר צְוָה יְהְוָה אֶת־מֹשֶׁה: ס
  - בּ/אָבֶל מוֹעֵׁד נָכַח הַ/שֵּׁלְחֲן עֵל יֶרֶף הַ/מִּשְׁבָן גְגָבֶּ/ה: בֹּ/אָבֶל מוֹעֵׁד נָכַח הַ/שֵּׁלְחֲן עֵל יֶרֶף הַ/מִּשְׁבָן גְגָבֶּ/ה:
    - ס : אָת־מֹשֶׁה: אָת־מַּשָׁה: אַנְה יְהָוָה אָת־מֹשֶׁה: ס אַנְיַל הַ/נַּרָיֹת לְ/פְּנֵי יְהְוָה בָּ/אֲשֶׁר אַנָה יְהָוָה אָת־מֹשֶׁה: ס  $^{25}$ 
      - ן הַלְפָּרִ הַלְפָּרָ הַלְּפָּרָ מוֹעֵד לְלְפָּנֵי הַלְפָּרָכָת: בּלְאָהֶל מוֹעֵד לְלְפָנֵי הַלְפָּרָכָת:  $^{26}$
    - יהָוָה אָת־מֹשֶׁה: פֿ אַלְיִי/ו קָטְרָת סַמֵּים כַּ/אָשֶׁר צָּנָה יְהָוָה אָת־מֹשֶׁה: פֿ  $^{27}$ 
      - $^{28}$  וַ/יָשֶׂם אֶת־מָסַף הַ/פֻּתַח לַ/מִּשְׁבָּן:  $^{28}$
- ן אָת־הָ/עַלָּה שָּׁם פָּתַח מִשְׁבָּן אָהָל־מוֹעֵד וַ/יַעַל עָלָּי/ו אָת־הָ/עֹלָה אָם הָאָת־הָאָה הָאָב פָּתַח מִשְׁבָּן אָהָה אָת־מֹעֲה: ס רְאָת־הַאָּהָה בַּיְאָשָׁר צָּגָה יְהָוָה אֶת־מֹעֲה: ס
  - : אַנֶּק אָה אַיָם לְּרָחְאָה אַ וּלְבֵין הַאָּקוֹ מּוֹצֵד וּלְבֵין הַאָּקל מוֹצֵד וּלְבֵין אָהָל מוֹצֵד אַ אַנְיב אַ אַרה אָנָל מוֹצֵל  $^{30}$ 
    - : אָת־רַגְלֵי/הָם אָלּאַת־רַגְלַי/הָם אָקרָן אַרָבָי/ו אָת־יְדֵי/הָם אָלָּאַת־רָגְלַי/הָם אוֹ אָרָהָן  $^{31}$
- יהָהָה אָנָה בְּאָשֶׁר צָנָה יְהָהָה בּּל־אָהָל מוֹעֵּד וּ/בְ/קְרְבָתָ/ם אָל־הַ/מִּזְבַּח יִרְחֲצוּ כַּ/אֲשֶׁר צָנָה יְהָה אֵר־מֹצֵשׁה: ס
- 35 וְיָבֶקם אֶת־הֶ/חָצֵּר סָבִיב ֹ לַ/מִּשְׁבֶּן וְ/לַ/מִּזְבֵּׁחַ וַ/יִּתֵּוֹ אֶת־מָסַהְ שַׁעַר הֶ/חָצֵר וַ/יְכֵל מֹשֵה אֵת־הַ/מָּלָאבָה: פ
  - ן: אָת־הַ/מָּעָן אָת־הַ/מִּשְׁבָּן: אַר־אָהָל מוֹעֵד אַר־הָלָה מָלֵא אָת־הַ/מִּשְׁבָּן:  $^{34}$
- לאָדָלָל מּשָּׁה לָ/בּוֹא אֶל־אָהֶל מוֹצֵּׁד בִּי־שָׁבָן עָלָי/ו הֶ/עָגָן וּ/כְּבְּוֹד יְהוֶּה מְלַא אַת־הַ/מָּשְׁבָן:  $^{35}$  אַת־הַ/מִּשְׁבַן:
  - : וּ/בִ/הַעֶּלְוֹת הֶ/עָנָן מֵ/עַל הַ/מִּשְׁבָּׁן יִסְעָוּ בְּנֵי יִשְׂרָאֵל בְּ/כִל מַסְעֵי/הָם:
    - יִן הַעֶּלֶה הֶ/עָגָן וְ/לָא יִסְעוֹּ עַד־יַוֹם הַעָּלֹתְ/וֹ: 1/אָם־לָא יֵעֶלֶה הֶ/עָגָן יְלִא יִסְעוֹּ
- <sup>38</sup> כִּי<sup>°</sup> צָנַוֹ יְהָוָה עַל־הַ/מִּשְׁכָּן יוֹמֶּם וְ/אֵּשׁ תִּהָנָה לַוְיָלָה בְּ/וֹ לְ/עֵינֵנִ כָּל־בִּית־יִשְּׂרָאֵל בְּ/כַל־מַסְעֵי/הָם: